EDITION FINALE

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

Prévisions atmosphériques
Aujourd'hui: Nuageux avec averses, neige légère en soirée.
Demain: Ensoleillé se couvrant dans l'après-midi. Plus froid.
(Voir détails en 1ère page du 2e cahier)

75e ANNEE — No 119 | QUEBEC, MERCREDI 16 MAI 1956 | PRIX CINQ CENTS

Un terrible drame près d'Ottawa

Un avion s'écrase sur une maison pour religieuses: 15 morts

Séance nocturne au Parlement d'Ottawa

Débat mouvementé de 12 heures

La motion de clôture est appliquée

Ottawa, 16. (PC) C'est à l'aube ce matin que le projet de loi relatif au gazoduc a été déposé aux Communes, à la fin d'une séance fort mouvementée qui a duré 12 heures et au cours de laquelle le gouvernement a fait voter une motion de clôture pour abréger le débat sur la mesure la plus controversée de la session.

Au total, neuf motions ont été mises aux voix au cours de cette séance. La plus longue depuis le



LE PROPOSEUR de la motion de clôture siffle, non sans un certain air de gravité, au moment où il s'en va participer à un débat mouvementé aux Communes.

débat de la législature, en 1953. La séance a été levée à 4 h. 41 ce matin.

La motion de clôture, proposée dès le début de la séance hier après-midi par le ministre du Commerce, M. Howe, et votée par la majorité libérale, a mis fin au débat, à 1 h. 05 ce matin, sur la résolution préliminaire au dépôt du projet de loi visant à consentir un prêt considérable à la société privée qui doit aménager une conduite de gaz naturel depuis l'Alberta jusqu'à l'est du Canada. A cette heure-là, la Chambre a voté la résolution.

SEANCE PROLONGEE

C'est alors que les députés conservateurs et CCF, pour faire obstacle à l'irrévocable motion de clôture que l'on invoquait pour la première fois depuis 1932, ont proposé plusieurs motions et posé de nombreuses questions de procédure, ce qui a prolongé la séance de 3 heures et demie.

Le dépôt du projet de loi met fin à la première phase de la bataille du gazoduc.

La deuxième phase est prévue pour demain, date à laquelle s'ouvre le débat sur le projet de loi. A cette occasion, il se peut que le gouvernement propose d'autres motions de clôture pour échapper aux manoeuvres de l'opposition. L'approbation définitive de la mesure a été fixée au 7 juin.

C'est à cette date que le gouvernement doit consentir un prêt de $80,000,000 à la Trans-Canada Pipe Lines Limited pour permettre à cette société de commencer la construction du tronçon occidental de la conduite trans-canadienne, dont le coût total est évalué à $375,000,000.

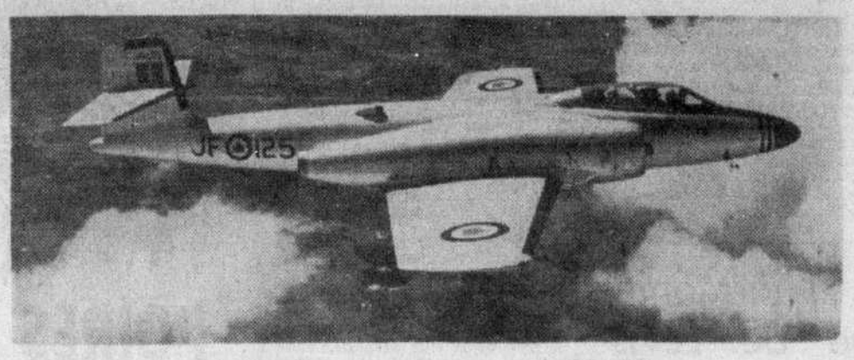
Le tronçon doit être terminé le 31 décembre en conformité des dispositions du projet de loi. Le prêt couvre 90 pour cent du coût de la construction du tronçon Alberta-Winnipeg. Si la compagnie ne l'a pas remboursé le 2 avril prochain le gouvernement se réserve le droit de saisir le gazoduc.

MOTION DE CLOTURE

La motion de clôture a été votée par 122 voix contre 73. A la mise aux voix des neuf autres motions, les créditistes, de même que deux indépendants, MM. Paul-E. Gagnon, de Chicoutimi, et Raoul Poulin, de la Beauce, ont voté avec le gouvernement.

M. Carl Nickle, conservateur de Calgary-South, qui s'est désolidarisé de son parti sur la question du pipe-line, a quitté la Chambre vers 2 heures ce matin, après le

(Suite à la page 17, 1ère col.)



A l'origine du drame — un CF-100

La réduction des armements en Russie

Une menace à l'influence exercée par les E.-Unis sur le monde libre

Washington, 16 (PC) La décision annoncée par l'URSS de réduire ses effectifs armés d'environ 25 pour cent est regardée, à plusieurs points de vue, comme une menace à l'influence exercée par les Etats-Unis sur le monde libre.

Elle a rendu plus difficile pour le monde libre de maintenir ses forces armées à leur niveau actuel. Bien qu'une telle réduction ne soit pas de nature à diminuer la puissance de guerre atomique de la Russie, il est presque certain qu'elle sera regardée par plusieurs pays en tireront la conclusion que tions pacifiques des Soviets. Ces pays en tireront la conclusion sue les besoins de défense de l'Ouest sont amoindris.

La décision russe soumet l'administration Eisenhower à de nouvelles pressions afin que les autorités américaines reprennent l'initiative sur les Soviets par quelque nouvelle entreprise hardie. Toutes ces pressions ne sont pas exercées exclusivement par les critiques de l'opposition démocrate. Il semble que les milieux républicains eux-mêmes manifestent une certaine inquiétude.

En dernier lieu, l'annonce de la nouvelle politique de l'URSS semble couper l'herbe sous le pied des Etats-Unis en ce qui concerne l'unification de l'Allemagne. Ce problème semble être devenu encore

(Suite à la page 17, 1ère col.)

Les négociations vont reprendre à la société Ford

Toronto, 16 (PC) La société Ford-Canada et les Ouvriers-Unis de l'Auto, un syndicat affilié à la nouvelle centrale ouvrière canadienne, reprendront leurs négociations relatives à la conclusion d'un nouveau contrat sans attendre la nomination d'un conciliateur provincial. C'est ce qu'un porte-parole du syndicat a déclaré hier.

Il a dit que les négociations reprendront parce que le gouvernement de Toronto retarde à nommer un conciliateur.

M. Even explique pourquoi les créditistes appuient les libéraux du Québec

Montréal (PC) M. Louis Even, directeur général de l'Union des électeurs, a déclaré hier à Montréal que les créditistes de la province de Québec appuient le parti libéral, dans la campagne électorale en cours, parce que ce parti reconnait comme juste l'un des principes du Crédit social et parce que le gouvernement Duplessis est "despotique".

Dans cette même déclaration, il s'en est pris à M. Solon Low, leader du Crédit social aux Communes, l'accusant d'avoir fait des "affirmations fausses" au sujet de l'Union des électeurs. Il y a quelques jours, M. Low accusait l'Union des électeurs de passer son temps à s'en prendre aux Juifs. Cela est complètement faux, a déclaré hier M. Even.

Et M. Even d'ajouter: "Après le 20 juin, date de l'élection provinciale dans Québec, les créditistes qui se passent de lui, de M. Low, qui ne sont pas 200,000, mais quatre fois ce nombre, seront encore là, aussi décidés, les manches retroussées pour étendre et fortifier leur mouvement, pendant qu'il M. Low fera ses conférences de presse".

L'ANTISEMITISME

Relativement à l'accusation d'antisémitisme portée contre l'Union des électeurs, M. Even a déclaré: "Des centaines de créditistes de notre mouvement visitent des milliers de familles chaque semaine; et jamais un seul d'entre eux n'y parle contre les Juifs, ni contre n'importe quelle race d'ailleurs. Ces milliers de familles visitées en sont témoins. En porte témoignage aussi le journal Vers Demain, l'organe officiel de la doctrine que nous prêchons et du mouvement que nous menons, non seulement dans Québec, mais de l'Ile du Prince-Edouard au Manitoba. M. Low lit le français. Il peut lire Vers Demain. Où y voit-il de l'antisémitisme?"

LA DEMOCRATIE

M. Even a ajouté : "M. Low taxe l'Union des électeurs d'antidémocratique. Serait-ce parce que l'Union des électeurs reste indépendante de son parti ? S'il est une formule démocratique par excellence, c'est bien, il nous semble, celle qui consiste à organiser les citoyens pour obtenir de la gestion de leurs affaires publiques les résultats qu'ils sont en droit d'en attendre. C'est cela que poursuit l'Union des électeurs.

(Suite à la page 17, 1ère col.)

Danger à prévoir

Québec, cible des bombes nucléaires

Arnprior, Ont., (PC) — M. F. Worthington, coordinateur fédéral de la défense passive, a donné à 60 correspondants de journaux et postes de radio et de télévision canadiens la liste de 13 villes du Canada qui seront probablement des cibles principales dans le cas d'une guerre thermonucléaire. Ce sont: Halifax, Saint-Jean, Québec, Montréal, Ottawa, Toronto, Hamilton, Fort-Erié, Windsor, Winnipeg, Edmonton, Vancouver et Victoria.

Parmi ces treize villes, seule Winnipeg a un plan d'évacuation éprouvé. Vancouver est en train d'en étudier un. Edmonton a un plan presque prêt. Toronto n'a aucun plan. Quant à Montréal et Québec, elles n'ont même pas de défense passive.

Certaines localités ont une attitude défaitiste; d'autres ne se

(Suite à la page 16, 6e col.)

Maison de repos transformée en véritable holocauste humain

DÉCLARATIONS DES OFFICIERS DU CARC

(Par DAVE McINTOSH)

Ottawa, 16. (PC) — Un avion à réaction du CARC, voyageant à une vitesse presque supersonique, s'est écrasé comme une bombe sur une maison pour religieuses convalescentes, hier soir, tuant 15 personnes.

La majorité des victimes — des religieuses — étaient âgées. Elles ont péri dans l'enfer allumé par un réacté bi-moteur CF-100 du CARC qui a plongé d'une altitude de 33,000 pieds.

La Villa-St-Louis d'Orléans, qui a été incendiée, quand un avion réacté CF-100 vint s'écraser sur ses murs, aurait abrité quelque 80 religieuses, un peu plus tard dans la saison.

La Villa, construite il y a deux ans comme foyer de convalescence, servait aussi de maison de vacances pour les Soeurs Grises de la Croix. Il y avait 36 religieuses à la Villa au moment de la tragédie. La maison peut en recevoir 80.

Ce couvent de trois étages, en briques et en blocs de béton, flanqué d'ailes de deux étages, avait été construit il y a deux ans, au coût d'environ un million de dollars.

C'est une construction de 150 pieds de longueur, entouré de larges vérandas vitrées, et qui surplombe la rivière Outaouais du haut d'une série de pelouses en terrasses.

L'édifice contenait des cellules pour les religieuses, la plupart au deuxième et au troisième étages, des salles de récréation des réfectoires et une chapelle.

Les religieuses, en convalescence ou en congé, se promenaient souvent par les allées du parc et étaient bien connues des citoyens.

Cette villa relevait de la maison mère de la congrégation à Ottawa. De cette maison-mère rayonnent plus de 100 institutions, y compris des écoles, des hospices et des hôpitaux, au Canada, aux Etats-Unis et en Afrique.

CADAVRES CALCINES

La chute du CF-100 sur la Villa St-Louis, où dormaient des religieuses âgées à leur retraite, a eu l'effet d'une véritable bombe et la maison de repos a été presqu'aussitôt transformée en un véritable holocauste humain. La majeure partie des victimes sont des religieuses invalides.

On a réussi ce matin à retirer des débris les cadavres calcinés de trois de ces religieuses et d'un prêtre. Il a été impossible d'identifier immédiatement les religieuses tant leurs dépouilles étaient méconnaissables.

La tragédie s'est produite à environ sept milles à l'est d'Ottawa, en bordure de l'Outaouais et de la grande route Ottawa-Montréal, où la Villa St-Louis avait été construite, il y a deux ans, dans un cadre calme et reposant.

La générale adjointe de la communauté des Soeurs Grises de la Croix, la révérende soeur Marie-Edmond, a révélé que 36 religieuses se trouvaient à l'intérieur de la maison de repos au moment de la tragédie.

Trois de ces dernières ont définitivement péri et huit autres manquent à l'appel, tandis que 25 d'entre elles ont réussi à se sauver du brasier avec l'aide de secouristes volontaires.

LES VICTIMES

Voici les noms des victimes :

L'abbé Richard Ward, 42 ans, de Toronto.

Les RR. SS. Laurent-Justinien, Lumena Genest, 71 ans, de St-Isidore de Dorchester; Ste-Solange, Marguerite Guénette, 71 ans, de l'Orignal, Ont.; St-Justin, Emilie Hurtibise, 77 ans, de Pointe-Gatineau; St-Ferréol, Valéda Lefebvre, 67 ans, de Clarence Creek, Ont.; Ste-Jeanne-de-Lorraine, Maria Bérubé, 56 ans, de Ville-Marie; Claire-du-Crucifix, Aurore Bussières, 50 ans, de Clarence Creek; Marthe-Immaculée, Marie-Berthe Lajeunesse, 31 ans, de Thurso; Pierre-Aimée, Huguette Blais, 25 ans, de Shawinigan; Andrée-Bernard, Lise St-Louis, 22 ans, de Hull; Claire-de-la-Charité, Jacqueline Dubé, 21 ans, de Lorrainville; St-Mathias-de-la-Croix, Eliane Simard, 27 ans, d'Alfred, Ont.

Mme Aline Lapointe, 50 ans, d'Alfred, Ont., cuisinière laïque au Couvent.

(Suite a la page 17, 3e col.)

Le récit d'une survivante

Ottawa, 16. (PC) Voici l'histoire de Soeur Marie des Martyrs, l'une des survivantes de l'incendie qui a détruit la maison de convalescence des Soeurs Grises de la Croix à Orléans, Ontario, après la chute d'un avion à réaction du CARC, la nuit dernière :

"Je crois que j'ai été la dernière personne à sortir de l'édifice. Lorsque j'ai atteint le bas de l'escalier de sauvetage, les flammes s'étaient déjà propagées à l'étage inférieur et bloquaient, en partie, le chemin vers l'extérieur. J'ai réussi à sauter et à sortir saine et sauve.

"Ça s'est produit très rapidement. Je me suis couchée vers 9 h. et 30 p.m. mais je ne pouvais dormir. J'entendais des avions qui volaient à basse altitude, mais nous étions habituées à ce bruit. Quelques religieuses regardaient périodiquement à travers les fenêtres pour voir les lumières des appareils.

COUP DE TONNERRE

"Soudain, nous avons entendu un bruit comme un coup de tonnerre. Les vitres et les cadres de fenêtres ont volé en éclats. Une seconde plus tard, il y avait du feu partout.

"Fait étrange, il n'y a pas eu de panique. Nous avons chaussé nos pantoufles, enfilé nos robes et nous nous sommes dirigées de façon ordonnée vers les sorties d'urgence.

"La population d'Orléans a été merveilleuse. Les gens nous ont accueillies dans leurs maisons et

(Suite à la page 17, 1ère col.)

Cruel caprice du sort

L'avion s'est abattu sur le seul édifice important

(Par DAVE McINTOSH)

Orléans, Ontario, 16 (PC) Une nappe de flammes, tombant d'un ciel sombre, a enveloppé, la nuit dernière, de métal en fusion et de briques croulantes le couvent où reposaient de nombreuses religieuses âgées.

Semblable à une énorme bombe, un appareil réacté CF-100 du CARC, filant vers l'Est, s'est abattu, hors de maîtrise, sur une maison de convalescence des Soeurs Grises de la Croix.

Par un cruel caprice du sort, l'avion s'est abattu sur le seul édifice de quelque importance dans le petit village de Hyawatha Park, près d'Orléans, sept milles à l'est d'Ottawa.

Partout autour s'étendaient des champs sans obstacles.

Le chasseur, s'approchant de plus en plus du sol avec un bruit de tonnerre comme il survolait les maisons basses des environs, se heurta à l'un des murs du couvent à trois étages de briques, qu'il fit voler en éclats sur les pelouses entourant l'institution.

La charpente d'acier de l'édifice se mit à se tordre sous l'intensité des flammes.

L'explosion se fit entendre jusqu'à une distance de 15 milles.

La rumeur de cette explosion volà des cartouches de mitrailleuses, qui sautaient sous la force du choc.

L'édifice en flammes, clairement découpé sur le ciel sombre, pouvait s'apercevoir de très loin. Si le plongeon de l'avion avait pu être retardé d'une seconde ou deux, il est possible que la catastrophe ne se fût pas produite.

L'appareil, avec une altitude de peut-être quarante pieds de plus, aurait probablement évité le toit de l'édifice pour aller plonger

(Suite à la page 17, 3e col.)

Lettre d'Ottawa

Le cas du gazoduc peut provoquer une élection

(Par Gérard MORIN)

Ottawa, 16. L'Opposition demande une élection sur le problème du gazoduc : le gouvernement est prêt à toute éventualité. Les libéraux sont prêts à présenter au peuple canadien leur point de vue sur cette affaire, et ne demandent pas mieux, paraît-il, que d'aller aux urnes aussitôt que possible, pour en finir. Des conservateurs ont aussi déclaré en coulisse qu'ils ne demandaient pas mieux que de se battre sur cette question.



Aurons-nous des élections fédérales cet automne ?

Voilà la question qui se pose à Ottawa dans les corridors, de plus en plus. Hier, c'était le débat sur la résolution de M. C.-D. Howe, ministre du Commerce, et la première lecture du bill pour le gazoduc.

La Chambre des Communes, comme la veille, et peut-être un peu plus, était remplie. On était nerveux chez les députés, dans l'attente du vote possible n'importe quand, jusqu'à une heure du matin, et même un peu plus tard. . .

Les visiteurs avaient aussi rempli les sièges des galeries parce que les journaux d'Ottawa ont attaché beaucoup d'importance à l'événement : le bâillon imposé à la Chambre hier, ou la loi de "clôture", comme on dit dans la tradition britannique parlementaire.

Des tournois formidables d'éloquence ont eu lieu hier, et la Chambre était nerveuse, comme une armée appelée d'urgence à une mission spéciale.

CETTE ELECTION

Il y a des jours et des jours que l'Opposition défie le gouvernement d'annoncer une élection générale au Canada.

Les premiers surpris, s'il y avait élection, ce seraient probablement ceux qui provoquent le gouvernement . . . et cela, même s'ils se disent prêts à faire face tout de suite à une élection à travers tout le pays, sur le sujet du gazoduc.

Bien entendu que les socialistes n'ont rien à perdre, et ils n'hésitent pas à provoquer le gouvernement libéral. La CCF est sûre de ne pas prendre le pouvoir et elle présente à travers le pays un nombre limité de candidats.

De la part des conservateurs, cela semble un geste de bravade que de demander une élection, même s'ils disent et croient être prêts. Probablement qu'ils seraient pris au dépourvu si les libéraux d'Ottawa décidaient de précipiter une élection à l'automne, quand les travaux du gazoduc seront presque terminés.

On croit dans les corridors que les conservateurs sont à jouer une partie de "bluff", parce qu'ils ne sont pas prêts à faire une élection nationale.

MAIS SI...

Mais si l'Opposition insistait, même après l'adoption de cette mesure autorisant la construction du gazoduc, avec

(Suite à la page 17, 1ère col.)

Dans Le Soleil aujourd'hui

	PAGES
Annonces classées	34 et 35
Bandes illustrées	37
Bridge	20
Décès	39
Echos mondains	6 et 8
Editoriale	4
Feuilleton	2
Finance	24 et 31
Mots croisés	9
Oncle Nic	18
Péscale France	12
Patrons	10 et 12
Rive Sud	2
Service des signaux	37
Spectacles	26
Sport	29 à 32
Température	21



TORNADES QUI ONT SEME LA TERREUR : Des vents violents et des pluies torrentielles ont frappé le midwest américain et le sud de l'Ontario, ces jours-ci, entraînant la mort de plusieurs personnes et causant des dégâts énormes. Des vents de 70 milles à l'heure, ont dévasté cette maison à deux étages, à Cleveland, dans l'Ohio. Les occupants, John Orsvath, 62 ans, et son épouse Ella, 59 ans, ont été transportés à l'hôpital pour y être traités.

Condoléances exprimées par M. St-Laurent

Ottawa, 16. (PC) Le premier ministre, M. St-Laurent, a dit aujourd'hui qu'il est profondément ému de la mort de 15 personnes dans l'écrasement d'un intercepteur CF-100 du CARC, sur une maison de repos des Soeurs Grises de la Croix, à Orléans, près d'Ottawa, hier soir.

"J'ai été profondément touché, dit-il, à la nouvelle de la tragédie survenue mardi soir à Orléans, près d'Ottawa, où plusieurs personnes ont été tuées et d'autres blessées".

"Au nom du gouvernement et en mon nom personnel, je désire exprimer mes sincères condoléances à la communauté distinguée des Soeurs Grises de la Croix et aux familles des victimes infortunées de la tragédie".

"J'espère, a ajouté M. St-Laurent, que le nombre connu des victimes n'augmentera pas, et je désire offrir aux blessés mes souhaits sincères d'un prompt rétablissement".

Un des grands désastres de l'air au pays

(Par la Presse Canadienne)

La tragédie survenue hier soir à la Villa St-Louis d'Orléans, en Ontario, restera inscrite dans les annales des grands désastres aériens du pays. C'est au-dessus de Moose-Jaw, en Saskatchewan, le 8 avril 1954, que s'était produite une funeste collision entre un aérobus d'Air-Canada et un avion d'entraînement du CARC. Trente-sept personnes avaient péri.

Le 26 janvier 1950, 44 personnes avaient trouvé la mort dans l'écrasement d'un avion de transport des Etats-Unis. Parti du Yukon, l'appareil devait se rendre au Texas. Mais il était disparu en cours de route.

Voici la liste des principaux désastres depuis 1941 à travers le pays :

6 février, 1941 — écrasement d'un avion d'Air-Canada à Armstrong, Ontario ; 12 morts.

30 octobre, 1941 — écrasement d'un appareil des American Airlines non loin de St. Thomas, Ontario ; 20 morts.

26 octobre, 1942 — écrasement d'un bombardier de la RAF à Dorval ; 16 morts.

20 décembre, 1942 — écrasement d'un appareil des Canadian Pacific Airlines à Vancouver ; 13 morts.

19 octobre, 1943 — écrasement d'un appareil "Liberator" du CARC à St-Donat, dans le Québec ; 24 morts.

25 avril, 1944 — écrasement d'un avion de transport de la RAF non loin de Montréal ; 16 morts.

4 octobre, 1944 — écrasement d'un bombardier au large de l'île Vancouver ; 11 morts.

13 juillet, 1945 — écrasement d'un "Liberator" du CARC sur

(Suite à la page 17, 8e col.)

UNIS **HERVE BOUCHARD** UNIS

Epicier-Licencié, Boucher, Peinture

137 RUE ST-GEORGES, LEVIS TEL.: TE 7-5884

TULIP SPREAD 2 livres	.49	BEURRE H-B No 1, la lb	.59
TOMATES roses et fermes, 2 cellos	.25	VEAU de Lait, devant 12 à 15 lbs, la lb	.19
OIGNONS jaunes cellos 3 lbs	.19	BOEUF de l'Ouest, talon d'épaule, la lb	.52
CATSUP HEINZ 2 bout. 11 ozs	.49	AGNEAU frais, devant comp., la lb	.25
CAFE MAXWELL sac 1 lb	$1.09	ROGNON de lard, 2 lbs	.45
PAPIER Toilette Vogue ou Cottage, 6 pour	.39	SAUCISSE fumée Maple Leaf, la livre	.37

PRIME • Spécial cette semaine. Jolie Nappe carreautée aux couleurs vives, 59 cents avec $7.00 d'achat ou 13 coupons.

L'instruction pour tous . . .

Tout pour l'instruction

APPRENEZ SANS VOUS DEPLACER

INSCRIVEZ-VOUS AUX COURS **idc**

i.d.c. Vous offre un cours anglais préparé spécialement pour les canadiens-français. Un anglais parlé . . . Un anglais rempli d'expressions entendues tous les jours . . . L'anglais même que vous entendez à la TV . . . Devoirs et leçons sont complétés par une série de disques.

i.d.c. est votre garantie de satisfaction.

Avant de vous inscrire à un cours consultez toujours **i d c**

☐ COURS COMMERCIAL BILINGUE
☐ COURS DE STENO-DACTYLO
☐ COURS DE 8e et 9e ANNEES
☐ COURS DE COMPTABILITE supérieure
☐ COURS SCIENTIFIQUE 10e, 11e et 12e ANNEES (garçons et filles en deux ans)

Avec Examens Officiels du Département de l'Instruction Publique

☐ COURS DE 11e ANNEE POUR ASPIRANTES GARDES-MALADES

SPECIAL

☐ ORGANISATION et GERANCE de BUREAU (Le seul cours du genre en français)
☐ NOTRE FAMEUX COURS ANGLAIS (Avec disques et tourne-disques gratuits)

Veuillez crocheter le cours que vous désirez et nous retourner le coupon.

Nom ..... Age .....
Adresse ..... A/s de .....
Comté ..... Degré d'instruction .....

Adressez :

INSTITUT DENYS CORRESPONDANCE

322, rue St-Jean, Québec 4, P. Q.

Programme du 60e anniversaire de fondation de Bienville

Le comité d'organisation des fêtes du soixantième anniversaire de la fondation de la paroisse de St-Antoine-de-Bienville a tracé, au cours de ses premières réunions, les grandes lignes du programme de ces célébrations qui débuteront le vendredi 22 juin pour se terminer le dimanche 24 juin.

Une messe basse, à 10 h. du soir, en l'église de Bienville, avec chant par un choeur mixte marquera le début de ces fêtes. L'après-midi, du 23 juin sera consacré aux enfants. Le soir, il y aura fête populaire, avec chants et danses, chants mimés, à la salle de l'école St-Dominique de Bienville. Cette journée de réjouissances se terminera par un feu de la St-Jean. Le lendemain après-midi, il y aura la grande parade de la St-Jean-Baptiste dont le thème sera le soixantième anniversaire de la fondation de cette paroisse. Ces fêtes seront clôturées par un banquet suivi d'un feu d'artifice.

Les fêtes du samedi soir et la parade du lendemain après-midi sont sous la direction de la Société St-Jean-Baptiste. L'autre partie du programme est sous la responsabilité du comité des fêtes qui est sous la présidence de M. Jean-Marie Turgeon. Les autres membres du comité sont : M. Séverin Beaudet, vice-président; M. le notaire Paulin Michaud, secrétaire; M. Maurice Huot, trésorier; M. Simon Belleau, publiciste; Mme Roméo Pérusse, présidente du Comité des Dames; Mlle Gisèle Michaud, assistante du secrétaire; Mlle Cécile Therrien, assistante du trésorier; M. Jacques Lecours, assistant-publiciste; et M. l'abbé Emile Hébert, curé de la paroisse de St-Antoine-de-Bienville, aumônier.

Parcomètres dans la cité de Lévis

Le conseil de ville de Lévis vient d'accepter de faire l'installation de parcomètres dans les limites de la cité de Lévis et aux endroits ou on le jugera nécessaire. Cette résolution fut proposée par l'échevin Wilfrid L'Hébreux lors de la séance régulière du Conseil municipal de Lévis, tenue lundi soir dernier, à l'hôtel de ville de cette municipalité.

Le maire de la cité de Lévis, M. J.-Adélard Bégin, fut alors autorisé à signer tous les documents nécessaires à l'achat de ces compteurs et à accepter les offres les plus avantageuses. Un groupe de marchands de la Côte du Passage, à Lévis, avaient présenté une requête au Conseil pour demander l'installation de ces parcomètres.

Cette séance avait débuté par la lecture des procès-verbaux de la séance régulière du mois d'avril et d'une séance spéciale tenue, le 25 avril.

Avis de la Rive Sud

Manège militaire de Lauzon — Inspection annuelle de la 59e Batterie, à 8 h. 30 du soir par les plus hautes autorités militaires de la région.

Collège de Lévis — Réunion spéciale de l'Amicale à l'occasion du jubilé d'or sacerdotal de Mgr Joseph Ferland, P.D., V.G., curé de la paroisse St-Roch, Québec, et ancien président de l'Association des Anciens Elèves, et de la fête de Mgr Raymond Nolin, P.D., supérieur du collège de Lévis. Souper à 6 h. suivi d'une soirée à l'Auditorium à 8 heures 30.

Local des oeuvres de Bienville — Première répétition de la chorale en vue des fêtes du soixantième anniversaire de la paroisse de St-Antoine-de-Bienville, à 8 heures. Invitation aux hommes et jeunes gens qui veulent faire partie de cette chorale.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.

Semaine de l'harmonie au Patronage de Lévis

Les jeunes de la ville et de la région de Lévis ont l'avantage d'avoir un patronage, centre de formation et de préservation pour la jeunesse. Le Patronage lévisien est dirigé par les Révérends Pères et Frères de Saint-Vincent-de-Paul qui sont très compétents en matière d'éducation. Depuis près de 50 ans, on forme dans cette institution une élite qui deviendra les chefs de demain. Heureux celui qui sait profiter de leurs leçons et qui met en pratique leurs sages et précieux conseils.

La formation donnée par le patronage touche bien des domaines, parmi lesquels il y a celui de la musique. Les jeunes membres de l'Harmonie du Patronage de Lévis étudient très sérieusement le solfège et l'art musical, sous la direction de maitres compétents. Ils apprennent à jouer de la musique avec l'instrument qui leur convient. Cet instrument n'est pas choisi au hasard par le candidat, mais il est déterminé, selon les aptitudes de chacun, par le professeur de l'harmonie. C'est ainsi que tous les dimanches matins, ces jeunes se rendent à la pratique de l'harmonie et remplissent le Patronage des accords de pièces de choix qu'ils exécutent sous la conduite de M. Clermont Barnabé, directeur de l'harmonie.

A plusieurs reprises, la population a pu apprécier la qualité de cet ensemble musical. Les fréquents concerts estivaux qu'il a donnés sur la Terrasse de Lévis, ont su charmer plusieurs citoyens et contribuèrent à attirer à ces jeunes l'admiration et la sympathie du public. L'on dit sympathie parce qu'il arrive à ces musiciens de donner parfois des notes discordantes, des notes qui sonnent faux aux oreilles. Ceci est dû beaucoup plus à la pauvreté des instruments qu'au manque de compétence de ces jeunes dont le dévouement n'a d'égal que la reconnaissance qu'ils doivent et qu'ils témoignent à leur Patronage.

Ces jeunes n'ont pas les revenus nécessaires pour faire l'acquisition d'instruments de grande valeur et de qualité; c'est pourquoi, des citoyens bien pensants, secondés par des Chevaliers de Colomb, lancent une Semaine de l'Harmonie du Patronage de Lévis. Durant cette Semaine, on fera de nouveau appel à la grande générosité et à la sympathie que les gens de Lévis et des environs témoignent à cette institution. Samedi prochain, ce sera la journée du "Tag-Day" que l'on espère voir sur les revers de tous les manteaux, robes ou habits. L'Harmonie du Patronage lévisien adressera son premier merci à la population, le lendemain, en donnant un concert de choix, dans la salle de l'Ecole Notre-Dame de Lévis, pour la population de la rive sud qui sera admise gratuitement. Une soirée au profit de cette Harmonie clôturera cette Semaine, le jeudi 24 mai, au Patronage de Lévis.

Ces jeunes comptent sur la générosité de la population et les recettes de ces diverses manifestations serviront à la réparation des instruments, à l'achat d'instruments neufs et de pièces musicales ainsi qu'à la réfection du costume des membres de l'Harmonie. La meilleure récompense qu'en recevra la population, sera, en premier lieu, d'avoir posé un geste généreux et prfitable et, en second lieu, d'entendre une harmonie bien équilibrée lors des concerts qu'elle donnera durant la prochaine saison estivale. Ces musiciens sont peut-être les meilleurs ambassadeurs à l'étranger. Les concerts qu'ils donnent hors de la ville — et les demandes sont nombreuses pour la prochaine saison — contribuent à faire connaitre avantageusement le nom de la ville de Lévis. C'est en les secondant de ses deniers que la population de la rive sud les aidera à porter au-delà des frontières le nom de cette localité.

RIVE-SUD

NOUVELLES —

PIERRE BELLEAU, 14, rue St-Maurice, Lévis Terminus 7-6086.

ANNONCES CLASSEES —

PHARMACIE AUGER, 1 rue Guénette, Lévis, TE 7-4863
39A Ave Bégin, Lévis
Tél.: TE 7-8330
J.-E. PARE, 237 St-Joseph, Lauzon, Terminus 7-1801.

ABONNEMENT —

GASTON TURGEON, 3 rue Bégin, Lauzon, TE 7-5936.

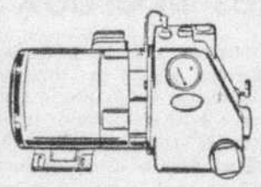
notre meilleure!

POMPE pour PUITS PROFOND

FAIRBANKS-MORSE

modèle H-650

seulement **$113.50**



Une excellente valeur pour le prix!

- Propulseur en bronze, seule pièce mobile
- Bec et diffuseur en nylon
- Sceau rotatif d'étanchéité
- Moteur de ¼ c.v. service continu
- Amorçage automatique
- Peut s'employer pour puits de surface
- Soupape pour régler la pression
- S'installe sur tuyau unique ou double
- Pour profondeurs de 20 à 60 pieds
- S'emploie pour puits de 2", 2½", 3" et 4" de diamètre
- Débit abondant malgré les profondeurs et pressions diverses
- Peut être utilisée avec réservoirs à pression de toutes dimensions

Voyez votre vendeur F-M local, ou

The CANADIAN FAIRBANKS-MORSE Company Limited

255 boul. des CAPUCINS, Québec

$50 EN PRIX chaque semaine

"CONCOURS"

LE SOLEIL et L'EVENEMENT JOURNAL

"Quel est mon nom?"

Question No 13

Je suis une localité du Québec que l'on connait surtout à cause de la culture spéciale qui s'y pratique, et mon nom est associé à la défaite d'un grand homme de l'histoire. Quel est mon nom?

Parmi les lettres reçues, cinq seront tirées au hasard et le prix total sera divisé en parts égales entre les concurrents ayant donné la bonne réponse. S'il n'y a aucun gagnant, le montant au complet sera ajouté à celui de la semaine prochaine.

Toutes les participations devront être accompagnées du coupon qui paraît chaque jour dans ce journal. Remplissez et faites parvenir avant mercredi, le 23 mai 1956.

"QUEL EST MON NOM!"

Le Soleil et L'Evénement-Journal,
590 de la Couronne, Québec 2, Que.

Réponse à la question No 13 .....

Nom .....

Adresse .....

Localité .....

EDGAR CARRIER LTEE

EPICIER-BOUCHER

171 ST-GEORGES, LEVIS — TEL.: TE 7-5809

BEURRE No 1, la livre	.59	ROTI BOEUF haute côte, lb	.30
FROMAGE Velveeta Bte 1 lb	.53	côte roulée, désossée, la lb	.59
MIRACLE WHIP Kraft, 16 onces	.47	SAUCISSE fraiche 2 lbs	.49
BLE D'INDE Surprise-Crème 20 onces 8 pour	$1.00	PATES Swanson, pommes cerises congelées 2 pr	.39
SAVON CHEER Bleu Géant	.69	ORANGES Sunkist Valence 2 doz	.65
CAFE Blue Ribbon boite scellée	$1.09	CELERI Pascal Flo., gros jumbo	.20

La Compagnie **PAQUET** Limitée

PREMIER À QUÉBEC



LA MENAGERE avisée

préfère la qualité

des ALIMENTS PAQUET . . .

POIRES à dessert CULVERHOUSE boite de 20 oz 3 pour .57

BEURRE d'arachides SCHWARTZ Contenant en polytène, de 24 oz. SPECIAL .59

VEDETTES

FEVES JAUNES coupées OLD CITY qualité de choix 20 oz — 6 pour 1.00

POIS VERTS *LIBBY* qualité fantaisie 10 oz — 8 pour 1.00

POIS VERTS *ROSE DALE* 15 onces 8 pour..... 1.00



5 lbs .39 | 7 lbs .51 | 25 lbs 1.75

EAU VICHY St-Yone importée, bouteille de 3 oz. .29

SAVON GRANIX gros format .39 format géant .79

DETERGENT BOD grand format .41 | formal géant .81

CIDRE de POMMES MOUSSEUX DE ST-HILAIRE Bouteille 36 oz .59

Mix-O 32 OZ — SPECIAL .25 EAU DE JAVEL CONCENTREE



POUR 1¢ et 35.00 d'achats d'épicerie ou de boucherie vous avez droit à UNE PIECE de ce magnifique

SERVICE À DÎNER

en semi-porcelaine (22 carats) avec décor rouge et or.

Accumulez les factures poinçonnées en rouge. Commencez dès maintenant, l'offre en vaut la peine.

FRUITS et LÉGUMES

ORANGES Sunkist, No 288 2 doz pour .75

TOMATES Cello d'environ 12 oz 2 pour..... .29

SALADE Iceberg de Californie, No 24 2 pour..... .29

POMMES Winsop, No 180 2 doz pour .45

COMPTOIR de BOUCHERIE — Sous-sol

POULE Catégorie "A" La lv..... .39 | **DINDE** éviscérée, 6 à 8 lvs. La lv..... .69

BOEUF HACHE 4 lvs pour .99 | **VEAU ROULE** La lv. .39

COMMANDEZ PAR TELEPHONE 4-8481 - Livraison gratuite

CHANTE LA DOUCE BERCEUSE...

ROMAN INÉDIT DE VALÉRIE ENCO

27

Elle revoit, gênée, sa vie avec Charlie.

— Qu'étais-je devenue, murmure-t-elle. Avais-je besoin de charger ainsi et encore mon cas déjà si troublant. Que ne suis-je alors à ce tournant de ma misère, retournée vers mes êtres chers, ceux qui me tiennent tant au coeur. J'avais commis une erreur grave certes, mais sans infamie. J'ai mis entre eux et moi l'irréparable.

Elle est toujours abîmée dans ses pensées profondes, lorsque Josette reparait.

La jeune fille installe délicatement le grand plateau sur une table, qu'elle approche du lit, et, avec douceur, conseille à Irma le déjeuner très chaud.

Irma découvre son visage subitement ravagé. Josette est consternée et ne comprend plus rien. Aussi essaie-t-elle de se glisser hors de la chambre, mais sa maitresse la rappelle :

— Je t'en prie mon enfant, reste avec moi, tu rattraperas ton ouvrage. Et puis il n'est pas si tard.

Elles boivent alors le café bouillant. Irma maternelle beurre les tartines et, soudain, se tournant vers Josette, la fixant avec anxiété, lui dit :

— Et si ta maman te retrouvait un jour, revenait vers toi, comment l'accueillerais-tu ? Serais-tu capable de l'aimer ? Oublierais-tu son abondon ?

Le regard de la jeune fille se durcit. Ses petites mains abandonnent la bicotte, elles se posent sur la table, en tremblant, cette question la suffoque, elle balbutie :

— L'aimer, madame, que me demandez-vous là ? Aimer une mère comme la mienne. Mais vous imaginez-vous la vie d'un enfant, seul au monde, sans affection, sans caresses...

— Elle était peut-être misérable, Joseph, et aussi horrible que cela puisse paraitre, tu n'as jamais manqué de pain, tu n'as jamais manqué de feu ?

Puis, prenant dans ses mains les mains de la fillette, et plongeant dans ses yeux inquiets, son doux regard bleu, elle lui dit avec ferveur :

—Crois-moi, mon petit, il ne faut jamais juger sans savoir. Elle a souffert ta maman, j'en suis sûre, et nous essalerons, si tu le veux, de la retrouver.

Elle ne continue pas. Josette, les yeux démesurément agrandis, la regarde. On ne lui a jamais parlé ainsi, elle a toujours entendu maudire, condamner sa mère. Un cri est dans sa gorge prêt à jaillir un cri de reconnaissance, d'espoir, elle ne peut s'en libérer, elle écarte simplement la table devenue inutile, se jette aux pieds du lit et sanglote de tout son coeur, comme elle n'a jamais pu le faire.

Mais une angoisse soudaine contracte sa poitrine, elle a peur. A-t-elle bien compris ? Elle hoquète :

— Oh, madame, est-ce possible ? Retrouver maman ? Vite, je vous en supplie. J'en ai tant besoin ! Je n'en puis plus. Maman... Maman... comme il me serait doux d'avoir aussi une maman.

Irma est bouleversée. Cette explosion d'amour fait couler dans ses veines un sang plus chaud.

Il a suffi, pour cette enfant, qu'elle espère un miracle, pour que se fondent tous ses ressentiments.

Cet hommage innocent à une mère aussi coupable qu'elle, inonde son coeur d'une clarté merveilleuse.

Elle est inquiète pourtant, le regard douloureusement passionné de Josette la trouble et elle veut en atténuer la gravité. Caressant les cheveux de la jeune fille, elle lui dit doucement :

— Là... là... du calme, oui, nous retrouverons ta maman, mais en attendant, sois confiante et courageuse.

Elle la câline, comme elle le ferait, pour sa propre enfant.

Et, tout à coup, se prenant au jeu, de son coeur, puis de ses lèvres monte et s'échappe une berceuse. Elle chante délicieusement, comme elle ne l'a plus jamais fait, depuis des années. Josette n'ose faire un mouvement, son visage ruisselant se lève vers Irma. Un sentiment ardent, jamais éprouvé fait battre son coeur éperdument. Elle écoute la douce voix de cette maman qui n'est pas la sienne.

Irma achève la mélodie dans un sanglot, parce qu'elle berce une enfant qui n'est pas son enfant.

— Mon Dieu, gémit-elle enfin, faites que mes filles pardonnent, j'emploierai le restant de ma vie au bonheur de cette malheureuse. Je retrouverai sa mère.

Avec douceur maintenant, elle aide Joseph à se relever, à sécher ses larmes.

— Va mon enfant, lui dit-elle d'une voix douce. Dieu nous a entendues et si ta maman existe. Il vous réunira.

— Merci, oh merci, Madame...

— Maintenant, laisse-moi, chère petite. Reviens me voir vers trois heures, si j'ai besoin de toi avant, j'appelerai.

— Mais votre déjeuner de midi, madame, s'inquiète Josette, d'une voix encore troublée . . .

Irma sourit à la jeune fille avant de répondre:

— Va . . . Va . . . j'attendrai le thé de quatre heures, soit tranquille.

Et avec une lassitude heureuse, elle laisse reposer sa tête sur l'oreiller.

Irma lentement glisse dans le passé. Devant ses yeux défilent, jour par jour, ces quatre années écoulées.

Quant elle évoque les premiers mois surtout, son coeur bat avec une précipitation étouffante, et elle reste immobile, les yeux clos quelques instants.

N'a-t-elle point suivi pas à pas, le chemin que parcouraient ses filles? Elle a pu les retrouver et vivre avec elles, de loin en loin.

Souvent, dans un coin de modeste concert, de populaire salle de bal, elle a pleuré en écoutant Ginette. Elle serrait alors dans son sac ,dans son coffre, un capital qui aurait permis une ascension plus facile, mais tant d'honnêteté, tant de confiance, tant de bonheur se dégageaient de son enfant, tout entière, qu'elle repoussait avec orgueil et dédain toute velléité de secours. Cet effort si pur ne devait en aucun cas être mêlé à une corruption.

Elle a assisté aux progrès lents et surs de la jeune artiste. Elle a vu la délicieuse jeune femme gravir les échelons la menant à la renommée. Elle s'est grisée de tous ses triomphes.

Souvent, aussi, mêlée aux passante, elle a chancelé en croisant, volontairement, Louison, à la sortie des Facultés.

(A suivre)

Les chemins de fer réclament une hausse de leurs tarifs

Une compensation pour les augmentations de salaires aux employés

Ottawa, 16. (PC) Les sociétés ferroviaires du Canada ont demandé aujourd'hui à la Commission des Transports le droit de majorer leurs tarifs de fret de 15 pour cent, afin de parer à la hausse des salaires de leurs employés et à la hausse de leurs frais d'exploitation.

Les sociétés ferroviaires cherchent également à obtenir la permission d'appliquer en autant que possible à tous leurs services inter-canadiens la majoration de 25 cents la tonne en vigueur pour le transport du charbon et du coke.

Leur requête a été présentée par l'Association ferroviaire du Canada. Elle stipule que les majorations de salaires et les bénéfices spéciaux accordés aux 150,000 cheminots sédentaires du pays augmentera les frais d'exploitation du National Canadien et du Pacifique Canadien de $24,600,000 par année.

Les majorations de salaires aux 150,000 employés sédentaires s'élèveraient à $80,000,000 par année.

Le 13 avril dernier, une commission fédérale d'arbitrage émettait un rapport majoritaire dans lequel elle recommandait aux chemins de fer d'accorder des augmentations de salaires à leurs employés.

La dernière majoration de tarifs dont les chemins de fer ont bénéficié en était une de sept pour cent. Elle leur fut accordée en mars 1953. Elle se

(Suite à la page 19, 4e col.)



A L'ASSOCIATION TOURISTIQUE DU BOULEVARD STE-ANNE : Le directeur de l'Office municipal du Tourisme, M. Louis Paré, était l'invité de l'Association touristique du boulevard Ste-Anne, hier soir. On remarquait à cette réunion, de gauche à droite, photo ci-dessus, M. LORENZO VEZINA, propriétaire de White House Cabins; M. CHARLES COTE, propriétaire de Everell Motel; M. LOUIS PARE; M. ALBERT BOUCHARD, propriétaire de A.-B. Motel; M. LUCIEN GUAY, co-propriétaire du restaurant "La Dame Blanche"; M. T. LEVESQUE, président de "Laurentide Motel", et M. FOREST KEETH, propriétaire de Helen's Motel.

(Photo du "Soleil")

Lapalme promet que Québec profitera de ses richesses

Grand'Mère, 16. (De notre envoyé spécial) La Province de Québec perçoit un cent — (et même moins) — par tonne de son minerai de fer alors que le Vénézuéla reçoit soixante-dix fois plus pour le sien, et Terre-Neuve quarante-cinq fois plus. Cet état de chose ne se continuera pas quand les libéraux auront pris le pouvoir; ils interviendront pour améliorer la situation lorsque le contrat liant le Québec et les exploitants des gisements de l'Ungava aura expiré (1958). Telle est la promesse faite hier soir par M. Georges-Emile Lapalme.

— "Si nous étions capables d'avancer l'heure du scrutin, nous le ferions pour sauver la situation !" a-t-il ajouté en répétant ce qu'il avait déjà dit depuis le début de sa campagne électorale : au pouvoir, les libéraux favoriseront la naissance d'une industrie sidérurgique du Québec.

Le chef du parti libéral prononçait un discours à Grand'Mère à l'occasion d'une assemblée des partisans de M. Joffre Pilon, candidat dans Laviolette.

La réunion était sous la présidence de M. J.-E.-A. Matteau, maire de Grand'Mère, et de M. A. Crête. Me Marcel Crête remplissait les fonctions de maître de cérémonie.

M. Lapalme a surtout traité le problème de nos richeses naturelles. Il a rappelé que c'est à la politique prévoyante des gouvernants libéraux que le Québec doit aujourd'hui d'avoir ses centres forissants de l'industrie papetière, notamment dans le bassin de la St-Maurice, dans la région du Lac St-Jean et dans le Témiscamingue. En effet quand les Américains demandèrent aux gouvernants libéraux du temps, la permission de couper nos arbres pour faire du papier, ces gouvernants exigèrent, outre le paiment d'un droit de coupe, que le bois soit oeuvré dans la province. Des villes ont surgi autour des usines. Ce sont les fleurons du parti libéral. "Nous voulons répéter la chose avec le fer québécois !" remarque M. Lapalme.

UNE RICHESSE QUI NE SE RENOUVELLE PAS

Les arbres finissent par repousser dans les territoires déboisés. Les rivières qui actionnent les centrales électriques, ne se tarissent pas et couleront encore pendant des milliers d'années. Mais les gisements minéraux exploités ne se renouvellent pas. Quand le minerai est extrait du sous-sol, tout ce qui reste, ce sont des trous. Ce qui nous reste du fer de l'Ungava, en plus de $100,000 par année, ce sont de grands trous, dit le chef du parti libéral.

En consultant le volume des comptes publics, on s'aperçoit que les autorités provinciales ont payé,

(Suite à la page 15, 1ère col.)

Un traitement honnête contribuera à garder le touriste, dit M. Paré

"Traiter le touriste avec honnêteté et lui donner pour son argent, c'est encore la meilleure façon de l'attirer et de le garder le plus longtemps possible", disait hier soir M. Louis Paré, directeur de l'Office municipal de tourisme.

M. Paré avait été invité par l'Association touristique du boulevard Ste-Anne à fournir aux membres quelques directives sur la façon de développer notre industrie touristique. Le but de l'association est d'attirer et de mieux servir le touriste sur le boulevard Ste-Anne et d'en faire profiter les établissements y situés, que ce soit des motels, des restaurants ou des stations de service.

M. Paré s'est élevé fermement contre les tactiques peu recommandables de certains incompétents, qui ouvrent des kiosques aux abords de la ville, qui dirigent les touristes vers des guides ignorants qui, à leur tour, leur demandent cinq dollars ou davantage pour une randonnée ridicule dans la vieille capitale. "Ces gens-là font un tort considérable à toute notre région et on devrait trouver quelque moyen de les mettre à la raison une fois pour toutes", a dit M. Paré.

M. T. Lévesque, président de "Laurentide Motel" a été invité à dire ses impressions sur l'avenir du tourisme en notre région. "La ville de Québec est sans contredit la plus intéressante du Ca-

(Suite à la page 14, 6e col.)

Certaines importations constituent un danger pour notre prospérité

Le plus grand danger pour la prospérité future du Canada est l'augmentation du volume des importations provenant de pays où la main-d'oeuvre est bon marché et de ceux où la cote de la production est très élevée, déclarait M. Ira G. Needles, président de B. F. Goodrich of Canada Ltd, de Kitchener, Ontario.

Parlant hier au déjeuner régulier du club Rotary de Québec au Château Frontenac, sous la présidence de M. Nil Marcoux, le conférencier a été présenté par M. Louis R. Talbot.

Soulignant que les Canadiens élèvent sans cesse leur niveau de vie, augmentant leur pouvoir d'achat, et que en réduisant les heures de travail, ils accroissent leur productivité, il a ajouté qu'il n'en fallait pas moins être prudents. Le Canada dépend de plus en plus du développement de l'industrie, dit-il, et il doit en conséquence adopter des mesures positives propres à entretenir un excellent climat économique à l'endroit des industries qui emploient un grand nombre de personnes.

Notant l'évolution de l'Ouest canadien en particulier, il a fait remarquer que cette partie du pays est également beaucoup plus touchée par la prospérité industrielle qu'auparavant, alors que la récolte de blé était la seule préoccupation. Là comme ailleurs, les besoins de l'industrie se font de plus en plus sentir. Vers 1961, le commerce et l'industrie manufacturière se seront accrus de 23 p.c., alors que l'agriculture aura diminué de 31 p.c. Aussi, dit-il, le traitement de nos matières premières, la réalisation de produits finis en dedans de nos frontières doit de plus en plus être envisagé pour employer la main-d'oeuvre active. La plus grande partie de nos exportations est constituée de biens primaires et de denrées agricoles. Si nous excluons la farine et le papier-journal, nous exportons moins de produits finis qu'au début du siècle. C'est presque une situation tragique, dit-il.

Citant le cas du Japon, notre deuxième client pour le blé et notre troisième client pour d'autres produits, le conférencier fait remarquer que nous lui achetons des caméras, des jouets et des textiles. Dans l'industrie du caoutchouc, poursuit-il, les importations en provenance de Hong-Kong ont accaparé 56 p.c. du marché domestique canadien et ont créé un malaise dans cette industrie. Il en est ainsi pour le marché des boutons, des huiles végétales, des chaussures, provenant d'autres pays etc., qui ont fait baisser la production canadienne.

Les industries même qui sont menacées par les importations sont celles qui fournissent le plus fort volume d'emploi par dollar de vente, souligne M. Needles. "Je pense qu'aucune industrie ne veut des barrières tarifaires absolues au Canada, mais les industries qui sont sérieusement menacées par

(Suite à la page 15, 3e col.)

Droit à garder

Ottawa, 16 (PC) M. Harland Bartholomew, président de la commission de planification de Washington, a dit que si Ottawa était converti en un district fédéral, ses habitants devraient garder leur droit de vote. Ceux du district fédéral de la capitale américaine ne l'ont pas.

Un comité conjoint du Sénat et des Communes étudie en ce moment le plan d'une capitale nationale.

Au congrès de Caritas-Canada

Les sports ne suffisent pas pour les loisirs des jeunes; il faut aussi des bibliothèques publiques

"Il est à remarquer que trop souvent, nous minimisons les aspirations des jeunes pour la vie intérieure, nous contentant de leur offrir des amusements sportifs". Conférencier à la commission des loisirs du congrès Caritas - Canada, hier matin, le R. P. Julien Beausoleil, c.s.v., professeur de psychologie à l'université de Montréal et supérieur de l'école d'agriculture la Ferme, Abitibi, avait précédemment rappelé que les sports jouent un rôle important dans la vie des adolescents mais qu'ils ne sauraient y occuper toute la place au domaine des loisirs. Parlant de la pratique des sports, le R. P. Beausoleil déplore que trop souvent, ils servent de ferment à l'esprit de compétition et d'ambition et sèment la jalousie chez les gens quand ce n'est pas la haine. Parlant du point de vue éducatif, le conférencier précise qu'il est déplorable que les parents hésitent à organiser des réunions mixtes. Il est avéré, dit-il qu'en éducation, l'avertissement et l'intervention doivent prévenir l'expérience et non la suivre. Le R. Père Beausoleil prêche ensuite l'établissement de bibliothèques publiques riches en volumes de tous genres. Pour qu'une bibliothèque serve ses fins, elle doit être dirigée par un spécialiste en bibliothéconomie, précise-t-il. Le conférencier propose enfin d'intéresser les jeunes à la pratique d'un art ou d'une des nombreuses formes de l'artisanat.

Le R. P. Noël Mailleux, O.P., président de la Société canadienne de psychologie et directeur de l'Institut de psychologie de l'université de Montréal prononçait d'autre part une remarquable conférence sur "L'intégration de l'immigrant dans la cité". Le R. P. Mailleux détermine tout d'abord les conditions élémentaires, sans lesquelles il paraît impossible de parler d'intégration véritable. Il faut une société ouverte où l'émulation invite aux ascensions pour lesquelles on se sent préparé; l'intégration authentique ne peut se trouver que dans une société où l'on conserve un profond respect des valeurs spirituelles; troisième condition, la société veille positivement à assurer la survivance et à en entretenir la vitalité par le maintien

(Suite à la page 19, 2e col.)

France-Canada réélit Mlle Hélène Vratzian

Mlle Hélène Vratzian, de Québec, a été réélue à la présidence de l'Association France-Canada, section de Québec, au cours de la réunion annuelle de ce groupement à l'Union Commerciale, hier soir.

L'événement marquant de la saison 1955-1956 a été la participation du mouvement d'amitié franco-Canadiens aux célébrations marquant le centenaire de la visite de la frégate française "La Capricieuse". France-Canada a en effet offert une couronne lors de la cérémonie du Monument aux Braves et organisait ensuite le premier bal musette à l'intention des marins de "L'Aventure". Cette réunion groupait 700 personnes.

Par ailleurs, l'insuffisance d'adhérents au voyage de France-Canada en Europe a forcé le comité du voyage à remettre le projet à l'année prochaine. Il est à noter que nombre de personnes ont exprimé le désir d'y participer mais malheureusement trop tard pour permettre de noliser un appareil pour la date convenue.

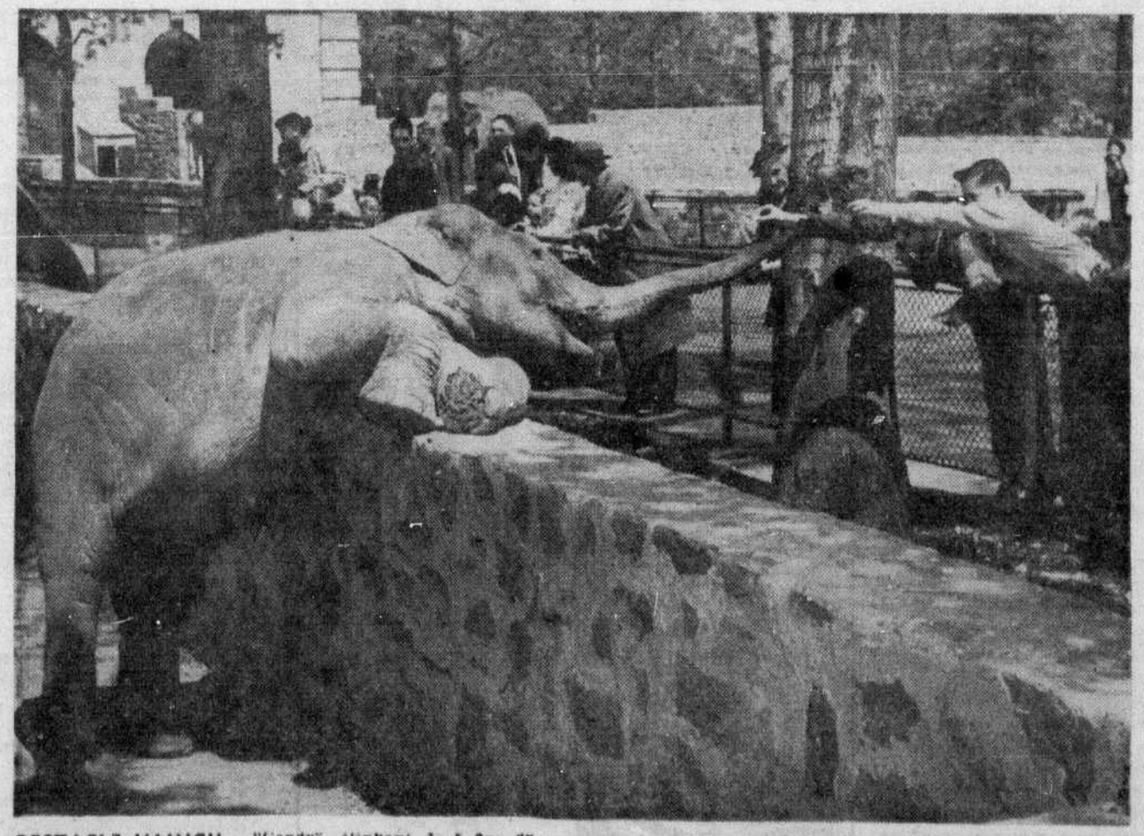
La présidente a révélé dans son rapport de fin d'année, que 358 personnes se sont présentées à la permanence provisoire pour obtenir des renseignements de tous genres, sur la France et sur le Canada. La plupart des personnes qui ont fait appel aux services de France-Canada sont de nationalité française. Il s'agissait surtout d'offres de travail et de demandes de logement. Sur le plan culturel, les adhérents de France-Canada ont été invités à des conférences et présentations de films. La secrétaire, Mme Marie-Rose L'Hoir, rappelait au sujet des manifestations récréatives le succès du bal masqué du Mardi-Gras, où les costumes originaux et pittoresques ont fait à la fois le ravissement et le tourment des juges. Plusieurs bals ont eu lieu au cours de l'année.

Chacune de ces rencontres avait pour but de favoriser les échanges de vues entre Canadiens et Français qui font souvent face aux mêmes problèmes sous un jour parfois différent.

France-Canada s'est occupé d'organiser le séjour au Canada d'un groupe d'ingénieurs en papeterie venus en notre pays pour une visite d'information. La coopération des Chambres de Commerce a permis à ces jeunes spécialistes de voir beaucoup plus que des usines en réduisant au minimum les difficultés techniques, particulièrement en ce qui a trait au logement.

La première manifestation de la saison 1956-57 sera la répétition du grand bal musette qui groupe-

(Suite à la page 19, 4e col.)



OBSTACLE VAINCU : "Gandy", éléphant de 5 ans du Bronx de New-York, a su se mettre à la portée des donneurs de friandises en faisant la moitié du chemin. Le petit pachyderme a en effet trouvé qu'en mettant ses deux pieds de devant sur le mur ci-dessus il pouvait passer le bout de sa trompe à travers la clôture. Sa petite taille attire plus de visiteurs et aussi plus de mains tendues.

(International News)

Au comité administratif, hier

Zone résidentielle décrétée commerciale à Saint-Pascal

Les échevins du quartier s'opposent vainement à ce changement — Rencontre des autorités de la ville avec celles du port au sujet de l'élargissement de la rue Champlain — Avertissement aux cammionneurs qui empiètent sur les trottoirs avec leurs véhicules — Un expert sportif à la Commission de l'Exposition.

Le comité administratif a décidé hier par un vote majoritaire de décréter zone commerciale la partie de terrain situé entre l'avenue de Niverville, le boulevard de Ste-Anne, les limites de la Cité et la rue de la Canardière. Cette décision a été prise en dépit de l'opposition des échevins du quartier, MM. Lafleur et Hamel, qui ont plaidé en faveur du statu quo. Depuis 1913, cette partie était zone résidentielle. Cependant, des développements se sont produits et voici que l'on s'attend à ce qu'un centre d'achat s'installe dans cette section de la paroisse St-Pascal d'ici peu.

L'échevin Arthur Juneau demande que la façade des futurs édifices commerciaux soient sur le boulevard de Ste-Anne seulement. L'échevin David Burns explique à son tour que le propriétaire d'une partie importante de ce secteur, M. Lorne Power, était autrefois en faveur d'une zone résidentielle, mais que maintenant il constate qu'une zone commerciale ne serait nullement déplacée. Les échevins Lafleur et Hamel ont protesté fortement contre ce changement, disant entre autres choses que nombre de rues transversales deviendraient des cul-de-sac. L'échevin Matte ajoute que ce n'est pas pire dézoner cette partie que d'avoir dézoné l'ancien parc St-Charles. Après discussions, le vote a été le suivant; Pour la zone commerciale: MM. Matte, Boissinot, Conseiller, Gagnon, Burns et Blais; contre: MM. Légaré et Lafleur.

LA RUE CHAMPLAIN

Les échevins Paul Mecteau et David Burns ont demandé hier à leurs collègues du comité administratif d'étudier l'élargissement prochain de la rue Champlain. Cependant, cette question ne saurait être envisagée par la Cité seule. Le conseil des ports nationaux a son mot à dire et ses représentants seront rencontrés par les autorités municipales incessament à ce sujet.

L'échevin Paul Mecteau se demande si le trafic lourd ne pourrait pas passer par la côte de Sillery, tandis que les autobus et les taxis pourraient utiliser la côte Gilmour. D'autres échevins y sont allés de leur opinion. M. Juneau a suggéré pour sa part que la rue Champlain soit à sens unique en ce qui a trait au transport des marchandises lourdes, alors que l'échevin Emilien Boissinot met en garde ses collègues contre tout geste qui pourrait nuire au Commerce ou à l'industrie. C'est alors que l'échevin David Burns proposa que les autorités municipales rencontrent les autorités du port pour étudier ce problème qui intéresse tout le monde.

LA CIRCULATION

Plusieurs échevins ont profité de la séance régulière du comité administratif pour exposer des demandes de leurs commettants. M. Jules Morency demande que la police surveille particulièrement les comionneurs qui empruntent les trottoirs au risque de blesser

(Suite à la page 14, 1ère col.)

Les citoyens de St-Pascal protestent

Le Dr Jacques Roussel, président de la Ligue des citoyens de St-Pascal de Maizerets, nous fait venir le communiqué suivant en marge de la décision prise hier au comité administratif de la Cité de Québec, de décréter zone commerciale, une section de la paroisse St-Pascal jusqu'ici résidentielle :

"La Ligue des citoyens de St-Pascal de Maizerets apprend avec surprise la subite décision du comité administratif, relativement au zonage de la partie est de la paroisse. L'on sait que la ligue des citoyens avait recommandé le maintien du statut quo, particulièrement dans les secteurs près de l'hôpital Civique.

"De concert avec le comité municipal d'urbanisme la ligue espérait que les terrains situés entre la Canardière et le boulevard Ste-Anne demeureraient réservés à la résidence. Elle apportait comme raisons la nécessité d'empêcher les zones de commerce au voisinage des hôpitaux, le respect des droits acquis par les citoyens déjà résidents dans ce coin de la paroisse, et, à cause de l'entrée de la ville, la ligue voulait dégager les principales artères d'accès.

"La ligue des citoyens reconnait que les échevins du quartier approuvent ses recommandations, mais elle est déçue fortement de voir que les échevins des autres quartiers ont refusé d'accepter ses revendications.

"Peut-on croire que l'intérêt privé puisse primer sur les droits des citoyens clairement exprimés par leur ligue".

Réparations TV
2.50
APPEL DE SERVICE
Prêtons GRATIS TV
Télévision Radio Service Enr.
495 rue DORCHESTER, Québec

JEUDI

2h.30 LONG METRAGE FRANÇAIS "Un de la Canebière"
4h.00 A LA BONNE FRANQUETTE
4h.45 RENDEZ-VOUS CHEZ PAULE
5h.00 THE LONE RANGER
5h.30 LA TERRE EST RONDE
6h.00 INTERVIEW
6h.15 MY LITTLE MARGIE
6h.45 ROLLANDE & ROBERT
7h.00 PARLONS SPORTS
7h.07 NOUVELLES LOCALES
7h.15 TELE-JOURNAL
7h.30 TOI & MOI
7h.45 CUISINE DE LA BONNE HUMEUR
8h.00 FILM
8h.30 SUR LE VIF
8h.45 DERRIERE LES VOLETS
9h.00 LA BOXE A SON MEILLEUR
9h.30 LONG METRAGE ANGLAIS
11h.00 NOUVELLES ANGLAISES
11h.15 DERNIERES NOUVELLES & SPORTS
11h.25 CINEFEUILLETON
Horaire sujet à changements
Tél.: 4-7570

Plus de 25,000 clients satisfaits
RÉPARATIONS TV
INSTALLATION D'ANTENNES
SERVICE JOUR ET NUIT
DIMANCHE ET FETE
Incluant ajustement complet et précis exécuté par des techniciens qualifiés.
TELEVISION CFCM-TV, Canal 4, Québec
MERCREDI
2h.30 LONG METRAGE ANGLAIS "Amateur Gentlemen"
3h.55 UNION NATIONALE
4h.00 A LA BONNE FRANQUETTE
4h.45 RENDEZ-VOUS CHEZ PAULE
5h.00 WILD BILL HICKOK
5h.30 L'ILE AUX TRESORS
6h.00 OBSERVEZ
6h.45 LE GROS LOT
6h.50 FILM
7h.00 PARLONS SPORTS
7h.07 NOUVELLES LOCALES
7h.15 TELE-JOURNAL
7h.30 TELE-CASSE-TETE
7h.45 PAQUET PRESENTE
8h.00 PAYS ET MERVEILLES
8h.30 LA FAMILLE PLOUFFE
9h.00 LA LUTTE
10h.00 C'EST LA VIE
10h.30 RENDEZ-VOUS DES SPORTS
11h.00 NOUVELLES ANGLAISES
11h.15 DERNIERES NOUVELLES & SPORTS
11h.25 CINEFEUILLETON
Horaire sujet à changements
BELL RADIO & TV SERVICE (QUEBEC) Reg'd.
TEL. : 3-7363
TEL. : MA 3-1629
GARANTIE D'UN AN SUR TOUTES PIECES

Kerhulu
LUNCH D'AFFAIRES
$1.25 et $1.50
de midi à 2 heures, tous les jours, excepté le dimanche.
Traiteur depuis près d'un demi-siècle

UNION NATIONALE à la TV
CFCM-TV
Écoutez
Cet après-midi
à 3 h. 55
Madame
PHILIPPE FERLAND
Ann. publiée et payée par l'U.N.

POUR VOTRE FOIE, VOTRE DIGESTION
VICHY CÉLESTINS
eau minérale alcaline naturelle, importée de France
Méfiez-vous des imitations !...
Exigez CÉLESTINS...
L'eau qui fait... DU BIEN!

Plus légers
plus durables
plus attrayants
Ces boyaux et gicleurs sont
faits de Vinylite*
Et seuls sont faits de "Vinylite" ceux qui portent la marque...
*CANADIAN RESINS AND CHEMICALS LIMITED

"Fais ce que dois"

LE SOLEIL

Organe libéral

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée et de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des nouvelles publiées dans le même journal. Tous droits de reproduction des dépêches spéciales sont aussi réservés. Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL" Ltée.

Québec, mercredi 16 mai 1956

Un autre témoignage de la valeur de l'enseignement dans nos universités

Ce n'est pas tous les jours qu'on a l'occasion d'apprécier à sa juste valeur l'enseignement dont bénéficient les jeunes dans les diverses facultés de nos universités québécoises. Il suffit que les nouvelles nous apprennent une découverte importante, mettent en lumière le succès d'un des nôtres dans un domaine quelconque pour qu'on s'arrête à réfléchir et qu'on soit obligé de reconnaître que l'enseignement dans les universités du Québec, en particulier les universités canadiennes-françaises, ne le cède en rien à celui qui se donne dans les institutions de langue anglaise ou dans celles des autres provinces du pays et des Etats-Unis.

Depuis quelque temps en particulier, il ne se passe pas de mois sans qu'un gradué d'une de nos facultés universitaires ne prenne la vedette dans sa sphère particulière. Il n'y a pas si longtemps nous soulignions le retentissement aux Etats-Unis d'une causerie prononcée par M. Jean-Marie Martin, doyen de la faculté des sciences de l'université Laval. Aujourd'hui c'est un ancien de cette faculté, qui occupe les fonctions importantes de physiciens-en-chef au Ministère provincial des mines, qui a réussi à mettre au point une méthode d'analyse des minerais qui révolutionnera le travail des laboratoires dans l'industrie.

Il s'agit d'un jeune homme, M. Fernand Claisse, âgé seulement de 33 ans. Il vient de trouver une méthode d'analyse qui permet de détourner avec une très grande précision la teneur de tel ou tel métal sans de longues et difficiles opérations.

En vertu de sa méthode, il est désormais possible d'étudier les éléments constitutifs d'un corps au moyen des rayons X. Les résultats de ses premières expériences vérifiées en utilisant les méthodes connues jusqu'ici ont donné des résultats probants. M. Claisse a réussi dans un domaine où l'on faisait des expériences depuis plusieurs années, surtout aux Etats-Unis, expériences qui n'avaient jusqu'ici donné que des résultats assez imprécis.

Le succès des recherches effectuées par M. Claisse suscite beaucoup d'intérêt dans le monde industriel et dans les milieux scientifiques, parce qu'il contribuera à simplifier de façon considérable la détermination de la teneur d'un minerai.

Il faut féliciter ce jeune physicien de notre ville de la persévérance dont il a fait preuve dans cette recherche scientifique et du succès qu'il a obtenu, succès qui rejaillit sur l'institution où il s'est initié aux sciences. Dans le présent cas, il s'agit de la Faculté des Sciences de l'Université Laval. Cette faculté, encore assez jeune, n'en a pas moins déjà un magnifique record. Elle a fourni une contribution importante à l'industrie, au monde scientifique en l'espace de quelques années et chaque succès d'un de ses membres est une raison de plus d'apprécier le rôle important qu'elle joue dans notre vie et qu'elle jouera dans l'avenir.

L'excellence de nos fromages

Le fromage est l'un des meilleurs "Produits du Québec", et aussi l'un des plus négligés. La province en fabrique des quantités de moins en moins imposantes, depuis que le marché domestique semble le délaisser et que la table familiale adopte d'autres mets. Mais il garde encore toute son excellence, sa saveur particulière et son fumet exquis dont raffolent les gourmets; pour les connaisseurs, le bon fromage du Québec ne le cède en rien au produit étranger que l'on importe à grands frais.

L'Ecole de Laiterie de Saint-Hyacinthe, dont la fondation remonte au-delà des débuts du siècle, a grandement contribué à améliorer la qualité de notre fromage, autant par les recherches de ses experts que par les méthodes de fabrication que ses spécialistes ont préconisées; elle a établi, au coeur même d'une des régions laitières les mieux organisées du sud de la province, une technique particulière qui traite le lait des troupeaux de choix dans des fabriques spécialisées qui ont donné le ton à la fabrication du fromage. Elle utilise à cette fin un troupeau de belle race dont le rendement est à l'honneur dans les registres de l'industrie animale du pays, et elle emploie les instruments les plus perfectionnés pour en arriver à une production parfaite.

Les experts techniciens ont ainsi mis sur le marché des fromages qui sortent de l'ordinaire et qui portent des noms savoureux, comme le "Richelieu", le "Bleu de Maska", pour ne signaler que les plus renommés; ces deux fromages possèdent des qualités particulières qui les placent au premier rang des fromages canadiens; ils rivalisent avec succès avec les grands fromages si réputés de France et de Suisse, auxquels ils empruntent d'ailleurs un peu de leur secret de fabrication. Le "Bleu de Maska" est un produit raffiné d'un goût délicat et d'une fine saveur qui peut éclipser les fromages raffinés de Roquefort et de Normandie, pendant que le "Richelieu" se compare sans difficulté avec les meilleurs gruyères de Suisse et de Belgique. D'ailleurs ces fromages retrouvent des associés non moins fameux avec l'"Ermite" des Pères de Saint-Benoit du Lac, et l'"Oka" des Trappistes des Deux-Montagnes.

Alors pourquoi rechercher avec tant de peine sur le marché étranger ce que l'on peut trouver tout aussi bien sur notre place, et même en mieux ! Par snobisme, on préfère parfois le produit de France ou de Suisse; mais cette préférence qui ne se motive guère n'enlève aucune des qualités maîtresses qui caractérisent nos bons fromages, surtout ceux dont l'Ecole de Laiterie de Saint-Hyacinthe a instauré la fabrication dans notre province. Les grandes fabriques adoptent une technologie laitière que les recherches expérimentales de l'Ecole ont instituée pour assurer la production d'un fromage délicat et le maintenir à son haut niveau de qualité. Les comptoirs des fournisseurs n'en sont pas encore pourvus abondamment, mais il suffit que les consommateurs les réclament pour en obtenir un approvisionnement régulier. Ce sont là des "Produits de chez-nous" qu'il faut encourager davantage.

La Semaine des Lettres d'Amérique

La Semaine des Lettres d'Amérique sera observée cette année du 14 au 20 mai. Patronnée par le Common Council for American Unity, elle ouvrira la 7ème année d'une campagne destinée à enrôler les millions d'Américains qui ont des parents et des amis à l'étranger pour qu'ils profitent de leurs lettres pour raconter l'histoire américaine et rectifier les fausses conceptions à l'égard des Etats-Unis. En recommandant cette observance l'année dernière, le président Eisenhower a dit : "Chacun de ceux qui écrivent à des parents et amis à l'étranger peut aider à renforcer les liens de compréhension internationale et d'unité. Si beaucoup de personnes font cela, elles contribueront à établir dans le monde une nouvelle base d'espoir et de liberté."

Lors de la réunion de Genève, l'été dernier, les chefs de gouvernement ont recommandé que des "mesures concrètes" soient prises pour abaisser les barrières qui empêchent les échanges d'informations et d'idées entre nos peuples. Les lettres constituent l'un des moyens les plus simples, les moins coûteux et les plus effectifs pour franchir ces barrières. Le chiffre des Postes, pour l'année 1955, indique le total des lettres envoyées outre-mer des Etats-Unis à environ 300,000,000. Ce volume énorme de lettres est une force vitale avec un très grand pouvoir pour une meilleure compréhension réciproque. La plus grande partie de ces lettres sont écrites par nos 35 millions d'Américains de première et de seconde génération. C'est pourquoi le Common Council for American Unity, en dirigeant la campagne des "Lettres d'Amérique", fait un effort spécial pour atteindre les Américains de naissance et de parenté étrangères.

Poivre et sel

Quelqu'un a gaffé.

Pas trop vite, s.v.p. !

John Bull gagne du temps.

La décence conduit au suicide.

La taxe ferroviaire augmentera.

Les intrus seront mis à la porte.

***Québec** entre à regret dans la catégorie des villes stratégiques.*

On en impose en parlant de taxes.

Les spectateurs ont peur de la paix.

On peut se parler en dépit de la clôture.

Les premières tornades de l'année sont mortes avant d'être baptisées.

Le colonel Drew a convaincu un de ses partisans que M. Howe avait raison.

Au gouvernement fédéral de reconnaître les services que l'opposition lui rend.

La controverse du gazoduc



Le projet soulève toute une tempête.

Même si elle n'a pas donné de résultats précis la visite des chefs russes aura valu la peine

(Par W.-N. EWER)

Lorsque M. Bouganine et M. Khrouchtchev ont pris la mer pour rentrer chez eux, le sentiment général était que, si leur voyage n'a pas abouti à des accords précis et concrets, il "a valu la peine". Cette expression coiffait le premier-Londres du **Times**, le matin de leur départ. On l'a retrouvée dans maints commentaires d'autres journaux. M. Khrouchtchev y a fait écho à la fin de la conférence de presse soviétique au départ.

Il peut paraître paradoxal de considérer comme un succès une visite qui n'a produit aucun accord. Mais j'ose dire qu'elle a réussi précisément parce qu'on n'en attendait pas d'accord et qu'on n'a fait aucun effort pour en obtenir. J'ai vu trop de conférences où le désir de réaliser un accord quelconque, — ou ce qu'on pourrait présenter pour un accord, — a été à l'origine de querelles et de confusion par la suite. Hommes d'Etat et diplomates, souvent à la dernière minute, "trouvaient une formule" acceptable aux deux parties, parce que chacune lui attachait un sens différent. On avait induit les peuples à croire que les questions se trouvaient réglées, alors qu'en réalité rien n'avait été décidé. Et l'inévitable déception approfondissait la méfiance.

Cette fois, d'un côté et de l'autre, dès le début, on acceptait ce fait qu'il n'existait aucune perspective de réaliser un accord précis sur aucune question importante. Et l'on s'entendait tacitement pour éviter les faux semblants. La "déclaration" finale, même, ne renfermait pas la phrase coutumière, et souvent hypocrite, au sujet de "l'atmosphère cordiale et amicale". On y parlait plutôt "d'un esprit de franchise et de réalisme". Voilà, semble-t-il, qui donne une idée assez juste des pourparlers. M. Khrouchtchev avait déjà dit, dans son discours de Birmingham, qu'à certains moments on s'était parlé "assez rudement et carrement".

REALISATIONS

Cela étant, qu'ont donc produit les entretiens ? Tout d'abord, il faut, à mon sens, considérer comme une réalisation que se produisent, sans querelle et sans rupture, une telle franchise et des conversations si rudes. On devine qu'à certains moments l'atmosphère devait devenir quelque peu électrique. Mais aucun orage n'a éclaté.

En deuxième lieu, on ne saurait douter que les deux côtés, au sens assez littéral du terme, ont acquis une plus grande compréhension du point de vue l'un de l'autre. En dehors des réunions même, les dirigeants soviétiques doivent avoir appris bien des choses dont ils ne pouvaient se rendre compte auparavant au sujet de l'Angleterre et du peuple anglais. Mais que dire des sujets qu'on a discutés ? S'il n'y a pas eu d'accord, peut-on parler de progrès dans la voie menant à l'entente ? Je crois que c'est possible, bien que le progrès ne soit pas considérable. On s'est insinué dans un domaine restreint, rien de plus. Jusqu'où cela peut nous mener, seul l'avenir le dira.

Le domaine est restreint. A propos de la confusion qui règne en Europe, la déclaration conjointe signale avec franchise qu'on n'a réalisé aucun accord. Au sujet "des autres problèmes internationaux qui attendent une solution", elle signale simplement que les deux parties "s'efforceront de trouver la solution, en vue de consolider la paix générale".

Aucun progrès à l'égard du désarmement. Sauf qu'une sous-commission des Nations Unies étudiera une nouvelle proposition des Russes, dont le sens exact reste quelque peu obscur.

Que reste-t-il ? La Palestine, le commerce et les échanges culturels. Voilà les points, s'il en est, à propos desquels on peut déceler les indices d'une possibilité de progrès.

LE COMMERCE ANGLO-SOVIETIQUE

Quant à la Palestine, les Russes ont, en fait, repris la déclaration publiée par le ministère des Affaires étrangères de Moscou à la veille des entretiens de Londres. On n'en a pas encore saisi le sens exact. Mais elle semble vouloir dire que l'Union soviétique se montre maintenant disposée à collaborer, dans un esprit d'impartialité, aux efforts tentés par les Nations Unies pour maintenir la paix dans l'immédiat et pour "réaliser un règlement pacifique ... du différend entre Israël et les Etats arabes". Ce pourrait être là le résultat le plus important de toute la conférence.

Au sujet de l'expansion des échanges commerciaux entre l'Angleterre et l'Union soviétique, il est évident que les Russes ont demandé avec insistance l'abolition des interdictions des exportations de "matières stratégiques" vers l'Union soviétique. Il est évident que les Anglais ont mis en lumière qu'il existe d'autres obstacles, bien plus sérieux, au commerce entre l'Est et l'Ouest, qui viennent de la politique économique des Soviets et des "satellites". Les spécialistes des deux côtés doivent étudier la question dans son ensemble. Ce n'est peut-être pas beaucoup. Mais il pourrait en sortir quelque chose.

Au sujet des "échanges culturels" et des "contacts", on a une déclaration conjointe distincte. Elle pose des principes admirables au sujet de l'échange de "culture" (entendue dans le sens le plus large et comprenant la science, la technologie et le sport) ainsi que de l'intensification des visites mutuelles, de particuliers ou de groupes. Elle prend l'engagement, au nom des deux gouvernements, de fournir toute l'aide possible pour donner suite à ces voeux. Qu'en résultera-t-il dans la pratique, voilà, comme bien d'autres choses, ce qu'il reste à voir.

Le bilan des véritables réalisations n'est pas impressionnant. Les gains enregistrés sont surtout "hypothétiques et fortuits", pour employer une expression qui a connu la célébrité. Il faudra attendre les événements pour être sûr de leur valeur. Ils peuvent se révéler substantiels. Ils peuvent se révéler illusoires. On ne peut oublier l'effondrement de l'espoir soulevé à Genève, en juillet dernier.

Je suis porté à faire mienne l'appréciation du **Times** : "Le principal résultat, c'est simplement que chaque partie peut évaluer les hommes de l'autre et leurs politiques, bien mieux qu'auparavant". Mais, même s'il n'y avait pas davantage, cela, à mon sens, aurait valu la peine.

Développement rapide de la télévision française

Un article de Henri Barraud

La Télévision française qui, il y a seulement trois ou quatre ans, était encore dans sa toute petite enfance, est en train de faire des pas de géant pour se hausser vers le premier rang des télévisions européennes. L'effort principal a été porté dans ces derniers temps sur le réseau d'émetteurs dont la mise en place doit permettre de couvrir à plus ou moins brève échéance l'ensemble du territoire français.

Il n'y a pas si longtemps que les deux émetteurs à 441 et à 819 lignes, installés sur la Tour Eiffel, réservaient à la seule agglomération parisienne des programmes relativement modestes vu les effectifs réduits d'un public encore clairsemé. Les émetteurs de Lille et de Strasbourg furent mis tout d'abord en service, bientôt rejoints par les émetteurs de Lyon, de Marseille, de Grenoble, de Reims, de Dijon, de Nancy et de Metz. Cette liste d'émetteurs actuellement en service montre que l'Est de la France se trouve d'ores et déjà desservi par un réseau assez serré, cependant que le centre et l'ouest demeurent défavorisés.

Bien entendu, cette situation se reflète dans la répartition sur le territoire des postes récepteurs, pratiquement inexistants dans certaines régions quand Paris et sa banlieue en totalise 144,992 sur les 252,020 recensés au 30 novembre sur l'ensemble du territoire.

Mais ces chiffres augmentent rapidement et l'augmentation sera bientôt massive, à mesure que se développera le plan de cinq ans, amorcé en 1954 et qui sera entièrement réalisé en 1959, selon les décisions de la conférence de Stockholm.

Les liaisons déjà en service vers l'Est et le Sud-Est vont être prolongées tandis que le relai Paris-Rouen-Le Havre-Caen sera inauguré dans le courant de 1956 et porte jusqu'à Rennes et Nantes en 1957. En 1956 également, une liaison vers Bordeaux par Nevers sera mise en service. Parallèlement à cette rapide extension de sa portée, la Télévision améliore de jour en jour et sur la plus grande échelle ses moyens de production.

Au début de l'année 1953, la Télévision disposait seulement de deux studios avec deux caméras et d'un seul car de reportage pourvu de deux caméras. Elle possède aujourd'hui quatre studios avec 14 caméras et quatre cars de reportages munis de seize caméras. Les studios sont pour l'instant conconcentrés dans le bâtiment occupé par la Télévision, en plein centre de Paris, près de la place d'Alma. Mais on travaille activement à l'aménagement d'un énorme complexe d'anciens studios de cinéma achetés aux Buttes Chaumont, c'est-à-dire dans un quartier excentrique, voici quelques années mais qu'un incendie détruisit partiellement en 1953. Trois nouveaux studios munis de douze caméras y seront mis en service au début de l'automne prochain, bientôt suivi d'un quatrième et d'un immense magasin de décors.

Jusqu'ici l'effort principal des services de production a porté sur le théâtre, sur les variétés et sur les grands reportages. La technique des émissions théâtrales, désormais parfaitement au point, permet des émissions extrêmement vivantes, toujours faites en direct.

On s'efforce dans le domaine des variétés de trouver des formules propres à séduire un vaste public sans pour autant le flatter dans ses goûts les plus médiocres comme ne le sont que trop portées à le faire les télévisions commerciales, financées par la publicité, dans les pays où elles ont réussi à prendre pied.

A cet ordre d'idée répond une émission comme "La joie de vivre" de M. Spade où des vedettes, choisies non seulement pour leur popularité mais aussi pour leur valeur intrinsèque, sont confrontées publiquement avec des interlocuteurs habiles, avec leurs amis, avec leurs collaborateurs dans le domaine où s'exerce leur activité, etc... Ce sera suffisamment indiquer dans quel esprit ces émissions sont conduites que de dire qu'une des plus réussies fut tout entière consacrée à la célèbre pianiste Marguerite Long et qu'on y parla plus de Débussy, de Fauré et de Ravel que des faiseurs de couplets à la mode.

Quant aux reportages, ils vont des manifestations sportives aux plus audacieuses expériences de la science moderne. Le plus sensationnel fut réalisé récemment dans un hôpital où, grâce à une caméra minuscule fixée au bout d'une sonde, on put faire assister le public à un halucinant voyage à travers les poumons d'un malade. Tout le corps médical a suivi avec passion cette extraordinaire expérience et en a tiré des conclusions du plus haut intérêt pour la médecine.

Dans le domaine de la musique, la Télévision française a prudemment attendu que sa grande soeur à Radiodiffusion ait assuré ses positions devant celles des syndicats des musiciens. L'exemple de ce qui s'est passé dans certains pays montre qu'une telle prudence était judicieuse. Grâce à elle, des accords ont pu être pris avec les intéressés en dehors de toute nécessité pressante, de toute possibilité de conflits ou de grève. Le 29 mars prochain vont apparaître les premiers fruits de cette politique sous la forme d'un grand concert télévisé de l'Orchestre National au Théâtre des Champs Elysées, sous la direction de Jean Martinon, concert repris en Eurovision par tous les pays adhérents à cette organisation.

La prise de vue détaillée de ce concert sera soigneusement étudiée au cours d'un travail intensif dans les journées précédentes.

Enfin, dans le domaine de la télévision scolaire, après de nombreux tâtonnements, il semble qu'on soit parvenu à une formule valable qui répartit les émissions pour les divers enseignements dans un rapport direct avec les programmes scolaires.

(Service d'Information française)

A travers la presse

L'école et les cyclistes

Ce sont les enfants qui pratiquent le plus le cyclisme et c'est donc à l'école qu'ils doivent apprendre les éléments de la prudence. LA TRIBUNE le dit clairement en ces termes:

"Puisque la majorité des cyclistes sont les jeunes d'âge scolaire, l'école semble l'endroit tout indiqué pour leur enseigner les lois élémentaires de la circulation routière. Les autorité scolaires devraient prendre les dispositions nécessaires pour que cet enseignement soit dispensé. Attirer périodiquement l'attention des jeunes élèves sur les dangers que présente la route et sur la manière de s'y comporter, constitue un enseignement essentiellement pratique dont notre jeunesse pourrait tirer le plus grand profit. La prudence est nécessaire à l'automobiliste, mais elle l'est aussi pour le cycliste. Une entière collaboration de sa part contribuera à diminuer les risques d'accidents et lui permettra de jouir plus pleinement de ses randonnées au grand air."

Liberté de la presse

Elle a ses héros et ses martyrs, et elle vit de leur gloire et de leur sacrifice. LE DROIT cite un incident malheureux qui est survenu à New-York et le commente ainsi:

"Les journaux rapportent que Victor Riesel, chroniqueur ouvrier, attaqué le 5 avril dernier par un homme qui lui lança de l'acide au visage, a complètement perdu la vue. L'attaque, croit-on, constituait des représailles contre Riesel pour avoir dénoncé, dans ses articles, les gangsters du monde syndical. En faisant part de la nouvelle, Robert M. Hall, président du syndicat de distribution de la chronique de Riesel, a déclaré : "Ce fut un acte odieux dont le but était de plonger un être humain dans les ténèbres et de le réduire à l'impuissance." Le malheureux sort de ce chroniqueur a soulevé l'indignation générale avec raison. Mais ce qui étonne le plus c'est de voir ceux qui manifestent ce sentiment demeurer froids devant la réductions de la presse au silence en certains pays. Riesel symbolise la presse libre. Chez nos voisins, on a pu réduire à l'impuissance un journaliste en lui brûlant les yeux à l'acide. Mais on ne peut aveugler la presse entière de la nation. Mais, dans combien de pays, ce qui est impossible en Amérique du Nord, n'a-t-il pas été accompli! Là, il n'y existe plus de presse libre, parce que ceux qui avaient intérêt à la supprimer, n'ont pas hésité à le faire."

Les dictateurs et les tyrans cherchent à mater la presse qui fait obstacle à leurs menées et ils parviennent à leurs fins dans des pays qu'ils asservissent à leurs fins en les tenant dans l'ignorance.



Les averses de mai.

Votre santé

Si les poignées des casseroles qui contiennent des liquides bouillants ne sont pas tournées vers l'arrière du poêle, de petits enfants peuvent renverser les récipients et s'ébouillanter.

On n'a pas encore découvert de remède infaillible pour le cancer. Mais diverses formes du cancer peuvent être découvertes et soignées avec succès à leur début, lorsque les symptômes reçoivent une prompte attention de la part du médecin.

Gazette rimée

La propreté

Rien n'est si beau qu'une [chaumière
ou l'humble maison d'un quartier
où l'on observe à la lumière
l'ordre de la cave au grenier,

Qu'il en soit de même à la ville
qui a des embarras d'argent,
et de cette vertu civile
on tiendra bon compte à ses gens.

Il en est ainsi, il nous semble,
depuis la fin d'un long hiver
et de ce magnifique exemple
Québec a raison d'être fier.

Emprunt de $205,000 contracté par la commision scolaire de Thetford

Thetford-Mines, (DNC) Les Commissaires d'Ecoles pour la Cité de Thetford-Mines ont abattu beaucoup de besogne, lors de leur dernière séance, sous la présidence de M. Albert Carrier. L'assemblée des Commissaires s'est tenue, mardi, le 1er mai, à l'hôtel de ville. Tous les Commissaires y assistaient.

La Commission Scolaire de Thetford-Mines empruntera la somme de $205,000 pour la construction de l'agrandissement du collège St-Noël qu'on appellera l'Ecole Sainte-Croix. La Commission Scolaire émettra des obligations dont la dernière échéance se fera en 1977.

Le Département de l'Instruction Publique accorde une subvention de $97,812 payable en cinq versements annuels. Chaque année, durant cinq ans, la Commission Scolaire recevra $19,580.40. Le premier versement sera payé à la Banque comme garantie, lors de la construction de l'école Sainte-Croix. Cette subvention provient du Fonds de l'Aide de l'Education.

M. Raymond Tousignant, inspecteur d'écoles du district, a fait un rapport sur sa visite officielle des écoles de Thetford-Mines. Ce rapport est très satisfaisant. M. Tousignant note que l'enseignement à certaines écoles est trop théorique. Il luoange la fondation des Caisses Scolaires et insiste sur la nécessité d'un bon recrutement dans le personnel enseignant.

M. Berchmans Gagnon, architecte, M. Jean-Charles Bédard, de Poly Construction de l'Académie Saint-Gabriel, ont assisté quelque temps à l'assemblée des Commissaires d'Ecoles. M. Bédard a soumis un rapport sur la construction de cette école.

Les Commissaires veulent certaines modifications à cette école: ajouter une salle de projection de vues, salle de patineurs. Ces additions coûteront la somme de $13,200.

DES EMBARRAS

La location des salles des écoles en temps d'élection a quelque peu embarrassé les Commissaires. La semaine dernière, le même jour, M. Euclide Ferland, représentant de l'Union Nationale, avait demandé par téléphone à M. Antonio Beaudoin, secrétaire-trésorier, la location de la salle du Collège De La Salle pour le soir du 19 juin; M. Philipp Sheridan, représentant du parti Libéral, avait également demandé par écrit à M. Albert Carrier, président de la Commission Scolaire, la location de la même salle pour le même soir. M. Roland Genest, qui n'appartient à aucun parti politique, suggère que la salle ne soit pas du tout louée. Sur une proposition de M. le Commissaire Doyon, la salle sera louée à l'Union Nationale pour le prix de $30.00.

M. Sheridan qui assistait à l'assemblée a obtenu la location de la salle du Collège De La Salle pour le 17 juin et le 13 mai.

AUTRES DECISIONS

La Commission Scolaire ne louera pas de locaux pour des classes à Notre-Dame de la Présentation car l'Académie St-Gabriel pourra recevoir les enfants, dès septembre 1956. La Commission Scolaire a acquis quatre lots de l'Asbestos Corporation dans le quartier St-Georges en prévision de l'avenir. Ces lots sont situés au coin des rues Marcoux-Argouin. La Commission Scolaire payera $100.00 par année pour ces lots. La Cie Johnson promet de céder du terrain au prix de $6.00 par année à la Commission Scolaire. Ce terrain fait partie du Parc Johnson à St-Maurice. L'Ecole Modèle devra être éventuellement démolie et une nouvelle école construite au Parc Johnson.

Deux chiffres importants sont à mentionner. Sur la construction de l'Académie Saint-Gabriel, la Commission Scolaire doit encore $76,900. C'est ce qui reste à payer à Poly Construction. La Construction de l'agrandissement du Collège Saint-Noël coûtera $177,840.

Fierté rurale à Plessisville

Plessisville (DNC) Grâce au travail de la J.A.C. et de la J.A.C.F., la semaine de fierté rurale a remporté un grand succès à Plessisville. Une foule nombreuse et sympathique a assisté, le 10 mai, à la soirée de clôture.

Aux premiers rangs de l'assistance, l'on remarquait: M. l'abbé Adrien Laflamme, aumônier de la J.A.C., M. Léo Vigneault, président général de la J.A.C., M. Gérard Brochu, président local de la J.A.C., M. Gérard Michaud, président de l'U.C.C. M Henri Caron, directeur de l'Ecole Centrale Notre-Dame, Ananias Brochu, président de la Commission Scolaire de Plessisville (paroisse).

Après l'hymne national, M. Gérard Brochu souhaita la bienvenue et Mlle Gertrude Martel donna un rapport du travail des équipes d'étude qui ont tenu 9 réunions au cours de la semaine sur le thème: "Un métier pour chacun".

Un forum sur le sujet: "Orientation au Travail" fut dirigé par M. Jean-Marie Fortier, secrétaire-trésorier de la Commission scolaire de la paroisse. M. l'abbé Adrien Laflamme tira les conclusions.

M. Léo Vigneault dit quelques mots pour souligner le magnifique travail accompli par la J.A.C.

Une partie récréative fort goûtée fut rendue par les jeunes de la J.A.C. et par les élèves de l'Ecole Centrale Notre-Dame.

L'Inde désire du blé américain

Nouvelle-Delhi. (Reuter) L'Inde négocie pour acheter plus de blé des Etats-Unis, a déclaré à la Chambre basse du parlement, le ministre des Vivres et de l'Agriculture, Ajit Prasad Fain. L'Inde a déjà acheté 300,000 tonnes de blé des Etats-Unis et une autre quantité de l'Australie.

La Saint-Jean à Leclercville

Leclercville, (Spéciale), — La paroisse de Leclercville, comté de Lotbinière, vient d'être dotée d'un conseil de la Société St-Jean-Baptiste.

De nombreux paroissiens se sont réunis dans la salle paroissiale pour procéder à l'assemblée inaugurale du nouveau conseil ainsi qu'à l'élection des membres du conseil d'administration. Cette assemblée était présidée par Me Guy Pinsonnault, avocat, organisateur général de la Société Saint-Jean-Baptiste de Québec et par M. Hervé Charland, président du conseil de la S. S. J.-B. de Deschaillons, parrain de la nouvelle Section de Leclercville.

L'organisateur général de la Société a brossé un tableau des buts et des réalisation de la S. S. J. B. Il a particulièrement souligné la nécessité pour les Canadiens-français de s'unir pour promouvoir les intérêts religieux, culturels et économiques du peuple Canadien-français.

L'élection qui a terminé l'assemblée a porté à la présidence M. Joseph Filteau, à la vice-présidence M. Robert Lemay, et au poste de secrétaire-trésorier, Mme Hyacinthe Auger. Les autres directeurs élus sont : M. Nazaire Beaudet, Mme Christophe Lemay, M. Armand Filteau, M. Louis Gagnon, M. Vital Boucher, M. Hyacinthe Auger.

M. Charles Lauzieres de Québec a expliqué à l'assemblée le fonctionnement et les avantages du Cercle d'Entr'aide Mortuaire de la S. S. J. B. de Québec. Le nouveau conseil a désigné aux fonctions de propagandistes M. Armand Filteau et Mme Hyacinthe Auger.

M. le curé Philias Gagnon a accepté d'agir comme aumônier de la nouvelle Section de la S. S. J. B. de Leclercville.

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

MAURICE Pollack LIMITÉE
LE MAGASIN QUI VA TOUJOURS DE L'AVANT

Durables, pratiques et économiques!

Grand Spécial-Tapis en fibre

Qualité 'Delfield' de la fameuse marque 'Deltox'
De superbes tapis décoratifs à prix budgétaires !

Dimensions 6' x 9' **15.99**
Dimensions 8' x 10' **23.99**
Dimensions 9' x 12' **25.99**

- Tapis en fibre tissée, reversibles, lavables
- Harmonieuses combinaisons de couleurs durables, à l'aspect agréable
- Ils rendront plus confortables les diverses pièces de votre appartement.



Pollack Carpettes et tapis Quatrième

COMMANDES POSTALES ET TELEPHONIQUES ACCEPTEES

COMMANDEZ PAR TELEPHONE 5-4986

Pour les beaux jours . . . ce qu'il y a de mieux pour amuser vos enfants !

Grands gymnases

entièrement construits en acier tubulaire contrôlé, comprenant une glissoire de 6' d'un type nouveau pour plus de sécurité et de durée.

37.95 AU COMPLET



Installez un magnifique gymnase de construction robuste, en tubes inaltérables de 2" de diam. 9 jeux attrayants, chaînes résistantes, peinture-émail. Glissoire avec échelle soudée, rampes incurvées sur les côtés.

COMMANDEZ PAR POSTE OU TELEPHONE COMPOSEZ 5-4986

Pollack — Jeux Quatrième

Chaises en aluminium

Achat opportun ! Prix spécial Pollack !

4.99

En aluminium tubulaire poli et robuste, avec siège et dossier en toile solide. Elles sont pliantes et facilement transportables.

Couleurs vives : vert, rouge, bleu.

Pollack — Meubles Quatrième



COMMANDEZ PAR POSTE OU TELEPHONE

COMMANDEZ PAR TELEPHONE 5-4986



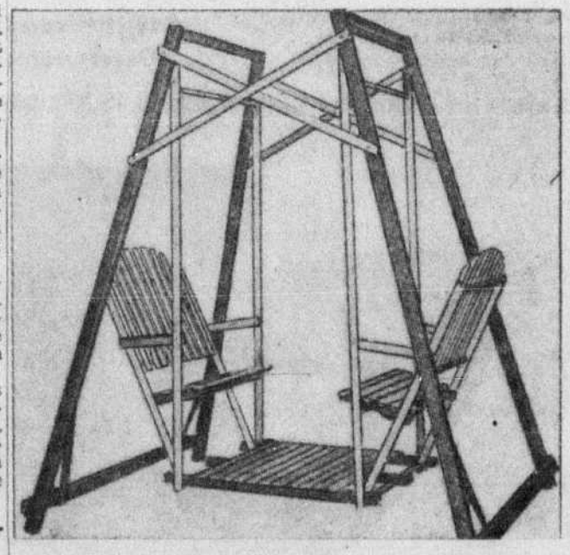
Chaises-corbeilles

en osier tressé solide

Ces chaises de forme moderne sont très confortables. Elles ont des pieds robustes en fer façonné. **9.98**

s.v.p. pas de commandes postales ni téléphoniques

Pollack — Meubles — Quatrième



Balançoires de parterre

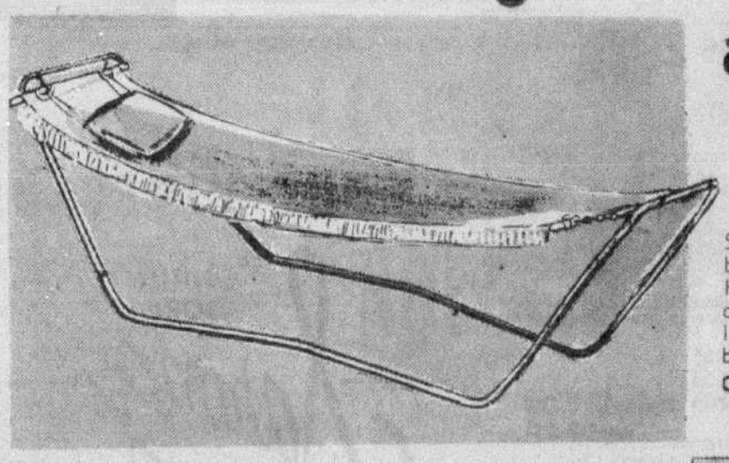
Très belle valeur **24.95**

Fabrication solide et soignée en bois franc de bonne qualité. Les montants sont maintenus par des boulons, les planches par des vis. Chaque siège est pour 2 adultes. Naturel, brun et rouge.

Commandez par poste ou téléphone — Composez 5-4986

Pollack — Meubles — Quatrième

Hamacs légers et supports



avec 4 points COMPLET 19.95

Support en acier tubulaire à assemblage télescopique, très stable. Hamac en toile "duck' de 9 onces, à l'épreuve de l'eau et du soleil. Frange de 2½". Vert, rouge, bleu.

Commandez par poste ou téléphone — Composez 5-4986 —

Pollack — Meubles — Quatrième

Coussinet Prodige qui tient le Dentier fermement en place



Soulage les Gencives Douloureuses

Les Coussinets marque Snug® pour Dentiers sont un triomphe scientifique. Une doublure sensationnelle en plastique, qui vous débarrasse des irritations causées par un dentier mal ajusté ou lâche. Snug atténue les douleurs et irritations gingivales dues à un dentier lâche. S'applique en quelques minutes, tient fermement en place le dentier le plus branlant — donne un confort parfait. Mangez du blé d'Inde en épis, des steaks, des pommes — parlez, riez comme vous voulez — le dentier "reste placé" fermement, solidement. Inoffensif pour les gencives ou le dentier.

La doublure Snug peut durer de 2 à 6 mois. Reste douce et flexible — ne durcit ni n'abîme le dentier. Se détache entièrement quand elle a besoin d'être remplacée. Pas d'adhésif à mettre tous les jours. Procurez-vous des Coussinets marque Snug pour Dentiers chez votre pharmacien aujourd'hui! 2 doublures pour dentiers supérieur ou inférieur, $1.35. Argent remboursé si vous n'êtes pas satisfait

G. T. FULFORD Co., Ltd., Brockville, Ont.

Piscines rigides

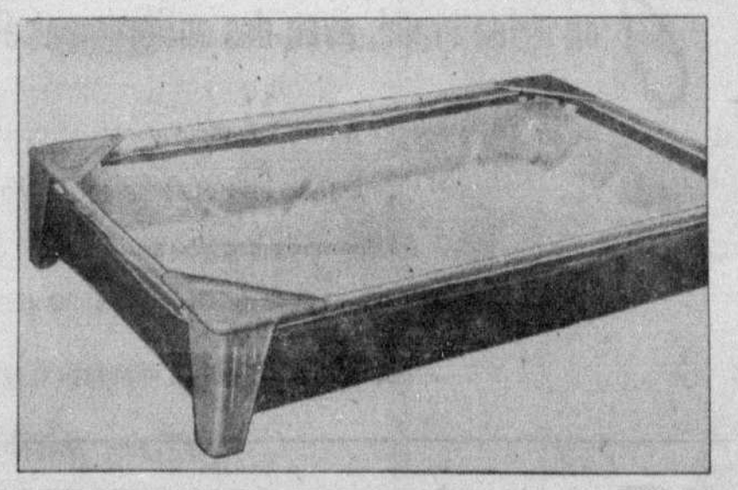
en acier et vinyl toilé

72 x 42 x 12 **19.95** — 66 x 90 x 15 **32.95** — 90 x 90 x 15 **44.95**

Cadre d'acier robuste, pieds et sièges de coins en métal pressé, bassin en vinyl renforcé de toile épaisse. Un jeu amusant pour les enfants.

Commandez par poste ou téléphone — Composez 5-4986 —

Pollack — Jeux — Quatrième



Poussettes de luxe

de forme nouvelle

VALEUR EXCEPTIONNELLE 19.95

Modèle attrayant et léger, à monture tubulaire chromée sur les côtés. Cuirette de vinyl, rembourrage confortable. 2 positions pour la tête, lit de 36", capote profilée. Bleu Dresde.

Commandez par poste ou téléphone — Composez 5-4986 —

Pollack — Carrosses et poussettes Troisième



Assistez à notre revue de mode mettant en vedette la 'robe de la mariée de l'année' Du jeudi 17 au samedi 19 inclus, au deuxième — Entrée libre — Prix de présence



LES ELEVES DE L'INSTITUT DRISCOLL A NEW-YORK : Pour la septième année consécutive, les étudiantes de l'Institut Driscoll, sous la direction du Dr Alma Driscoll, se sont rendues dans la métropole américaine, à l'occasion de la fin de l'année scolaire. Ce voyage est devenu une coutume adoptée par les dirigeants de ce collège commercial bilingue, comme complément pratique des connaissances acquises au cours de l'année. A New-York, il était prévu que les étudiantes visiteraient les Nations Unies, les musées, le Rockefeller Center, Radio City Music Hall, etc.

(Photo du "Soleil")

Satisfaction depuis 1871

Les Pianos Willis

Les prix des PIANOS WILLIS sont à la portée de tous les mélomanes.



WILLIS & CO. LIMITED

67 rue St-Jean — Tél.: 4-3573

Madame, votre sang doit contenir du fer; la qualité du sang est améliorée en prenant les Bonnes Pilules Rouges, maintenant améliorées davantage et vendues dans un contenant tout neuf.



NOUVELLES PILULES ROUGES

Tonique à base de fer, préparé contre l'anémie

Cie Chimique Franco-Américaine Ltée



* aussi nouveau qu'un premier soupçon

KARESS de Grenier

Léger et doux comme une caresse, le soutien-gorge Karess, confectionné en panneaux diaphanes brodés . . . soigne votre silhouette. Nouvel ajustement Grenier à trois agrafes.



Ne remonte jamais, grâce aux panneaux élastiques en biais.



Toujours lisse sous les vêtements ajustés ou les tissus mi-transparents

En nylon ou coton, goussets A 32-36
goussets B 32-38
goussets C 32-40 Prix; nylon 3.00
coton 2.50

Karess est fabriqué exclusivement par Grenier C.J. GRENIER LTD., MONTRÉAL

LA PHARMACIE BRUNET

Veuillez m'expédier de suite

NOM .....

ADRESSE .....

(Plus taxe 3%). Frais de malle payés sur toutes commandes de $2.00 (deux dollars) et plus. Adresser à: Boite Postale 1486, Québec. S

SALON MODERNE, SERVICE EXPERTE DIPLOMEE

PHARMACIE BRUNET

605 EST, RUE ST-JOSEPH — TELEPHONE : 5-8141



Le monde officiel

Son Excellence l'ambassadeur d'Espagne à Ottawa, M. E. Propper, était de passage à Québec récemment, inscrit au Château Frontenac.

M. A. de la Serna, consul d'Espagne à Montréal, a fait un bref séjour dans la vieille capitale, ces jours derniers.

Le président du sénat et madame W. McL. Robertson ont reçu à dîner, lundi soir, en l'honneur de Son Excellence le ministre de la Suisse et de madame Victor Nef.

RECEPTIONS

Mademoiselle Pierrette De Blois a reçu à l'heure du thé à la Porte St-Jean, en l'honneur de mademoiselle Madeleine Côté, à l'occasion de son prochain mariage avec M. Gaston Durand.

Mesdemoiselles Frances et Eve Dobell reçoivent à l'heure du déjeuner, aujourd'hui, à leur résidence, avenue Belvédère.

Mesdemoiselles Pierrette Turcotte, Claire Nadeau, Charlotte Picard et Monique Bérubé ont reçu à un sherry, en l'honneur de mademoiselle Rachel Lachance, dont le mariage sera célébré prochainement.

M. et madame L. Giroux ont reçu à dîner récemment, en l'honneur de leur fillette, Marie, à l'occasion de sa profession de foi.

Mademoiselle Jacqueline Létourneau a reçu à l'heure du thé, samedi, à la Porte St-Jean, en l'honneur de mesdemoiselles Lucette Lacasse et Monique Cantin, à l'occasion de leur prochain départ pour l'Europe.

MARIAGES

Me Paul Lesage, C.R., et madame Lesage annoncent le mariage de leur fille, Hélène, avec monsieur Pierre Almeras, fils de monsieur et de madame Maurice Almeras. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église des Saints-Martyrs-Canadiens, le samedi deux juin à dix heures.

Monsieur et madame Arthur Frenette, de Chicoutimi, annoncent le mariage de leur fille, Géraldine, avec monsieur Harold Bailey, fils de monsieur et de madame Oliver Purcell, de New Liskeard, Ontario. Le mariage sera célébré le samedi dix-neuf mai.

Lundi dernier, à 10 h., à la chapelle mariale de l'église Saint-Laurent, décorée de glaïeuls et autres fleurs de saison, le R. P. Laurent Lapalme, C.S.C., a béni le mariage de Françoise, fille de M. et de madame Aimé Dufresne, de ville Saint-Laurent, avec M. François Bourret, fils de M. et de madame Raoul Bourret, aussi de ville Saint-Laurent. Au cours de la cérémonie M. Pierre Dufresne toucha l'orgue et mademoiselle Suzanne Lapointe exécuta un programme de chant. La mariée, au bras de son père, portait une robe de style de pure soie italienne neige à jupe de grande ampleur formand noeud à l'arrière et courte traîne, un voile de tulle illusion retenu sous un bonichon d'inspiration médiévale et comme unique bijou, un collier de perles, cadeau du marié. Elle tenait un livre d'heures, souvenir de sa grand-mère, piqué de marguerites blanches. Mademoiselle Renée Giguère, dame d'honneur, portait sur un fourreau de taffetas rose cendré, une robe d'organza blanc de style identique à celle de la mariée, un béguin de mufflier, et un bouquet colonial de roses Sweetheart. La petite Elyse Bourret, bouquetière portait une robe d'organdi suisse blanc, garnie de dentelle recouvrant un fourreau d'organdi rosé, et tenait une corbeille de roses. M. Georges Bourret agissait comme garçon d'honneur tandis que MM. Jean-Louis Bourret, Jean Mottet, Jean-Jacques Longpré et Claude Gohier plaçaient les invités. Madame Dufresne, mère de la mariée, portait une robe de chantilly cognac sur fourreau de même ton, un turban d'organza naturel, une jaquette de taupe et une touffe de muguet. Madame Bourret, mère du marié, portait une robe de chantilly gris nuage sur fourreau de même ton, un chapeau de pétales de soie bleu Dior, une cape de taupe et des violettes. A l'issue d'une réception, M. et madame Bourret partirent pour le sud des Etats-Unis. Pour voyager, la mariée portait un costume de lainage corail, un canotier de paille de même ton, des accessoires de chevreau verni et une écharpe d'écureuil gris.

NAISSANCE

Monsieur Paul-Emile Rochon, Ing. P., et madame Rochon (Claire Marois) sont heureux d'annoncer la naissance de leur fille, Hélène, née le onze mai à l'hôpital du Saint-Sacrement. Parrain et marraine, monsieur et madame Paul Simard, oncle et tante de l'enfant. Madame Ernest Bourret portait sa nièce sur les fonts baptismaux.

CLUBS ET CERCLES

Les chanteuses du Rosaire recevront, ce soir de huit à onze, en l'honneur de mademoiselle Colette Beaumont, à l'occasion de son mariage prochain.

BIENFAISANCE

Mademoiselle Denyse Roy reçoit son cercle de tricot cet après-midi, à la résidence de ses parents, M. et madame Antoine Roy, boulevard St-Cyrille, en faveur de la Ligue de la Jeunesse Féminine.

(Suite à la page 8, 1ère col.)

La Cité recevra le maire de Toronto

La Cité de Québec offrira une réception officielle, lundi prochain, à 5 heures, en l'honneur de M. Nathan Philipps, maire de Toronto, et de madame Philipps, à l'occasion de leur passage en notre ville. Le maire et les échevins recevront les invités en cette circonstance.

Ouverture d'une rue à Villeneuve

Villeneuve (DNC) — S. H. le maire Noël-Henri Giroux présidait récemment la réunion de mai, alors que les échevins siégeait au complet. Les comptes au montant de $1180 furent acceptés. Le conseil étudia un projet relatif à l'ouverture de la rue Garneau. Une somme de $10 fut votée à la Société Canadienne du Cancer.

Les mutations de propriété furent acceptées. Des permis de constructions furent émis. Tout stationnement favorisant les rencontre illicites est prohibé dans les limites de la ville. Un règlement sera adopté pour l'érection de certaines parties de trottoirs dans la ville.

L'activité féminine

Chez les femmes journalistes

L'assemblée générale annuelle du Cercle des Femmes journalistes aura lieu samedi soir, le 19 mai, au Cercle Universitaire de Montréal. Cette assemblée sera marquée par les élections du nouvel exécutif pour l'année 1956-57. Mlle Germaine Bundock présidera cette réunion au cours de laquelle plusieurs rapports, illustrant l'activité du Cercle dans divers domaines, seront présentés. Les membres de Québec, Trois-Rivières, St-Hyacinthe, Sorel et autres régions de la province se rendront dans la métropole pour cette assemblée, au terme de laquelle, la présidente démissionnaire présentera aux membres la présidente élue ainsi que le nouvel exécutif.



RIEN À CRAINDRE

Avec le Glo-Coat Bande Rouge vous ne redoutez plus les taches d'eau sur les planchers.

C'est la cire plus imperméable . . . que vous pouvez repolir de nombreuses fois.

Un monde merveilleux de modes estivales



De l'univers entier, des quatre coins du globe, Reitman's s'inspire pour sa nouvelle collection d'été . . . et cela à des prix étonnants.

A - En coton gaufré imprimé, style à double col et se fermant haut à l'encolure sous un bouquet de marguerites. Fond entièrement blanc, blanc et rose, maïs et turquoise. Grandeurs 12-18. 1.88

B - Chic modèle en joli broadcloth. De fines coutures piquées garnissent col et poches. Blanc, noir, turquoise et brun. 2.88

C - Fraîche et pimpante blouse de broadcloth à encolure genre bateau avec double collerette et garnie de joli boutons nacre et rose. Blanc, noir, rose et jaune. Grandeurs 12-18 1.88

UPE

en broadcloth de belle qualité, d'ample largeur reprise en plis libres avec ceinture assortie donnant une taille fine. Noir, Marine, Or, Brun et Turquoise. Grandeurs 10-18. 4.95

Reitman's
"LE MAGASIN DES FEMMES ÉLÉGANTES"

513, rue St-Joseph – Tél.: 3-2653
242, rue St-Jean – Tél.: 2-8847

HEURES D'AFFAIRES
9h. a.m. à 5h. 45 p.m.

Ouvert vendredi jusqu'à 9h. 30 p.m.
Ouvert toute la journée le samedi.

Adresser commandes postales à Dépt M.O. 35100 Blvd St-Laurent Montréal 18 P.Q. (joignez 15c pour frais postaux)

Pour vivre en beauté...



SOUTIEN-GORGE Sarong*

en nylon brodé, avec dos entièrement élastique

Sarong s'adapte à tous vos mouvements et ajuste parfaitement. Se lave et sèche en un clin d'oeil— ne demande pas de repassage:

Styles bandeau et long. Grandeurs: 30-42.

LA CIE LTÉE DOMINION CORSET

*Marque déposée

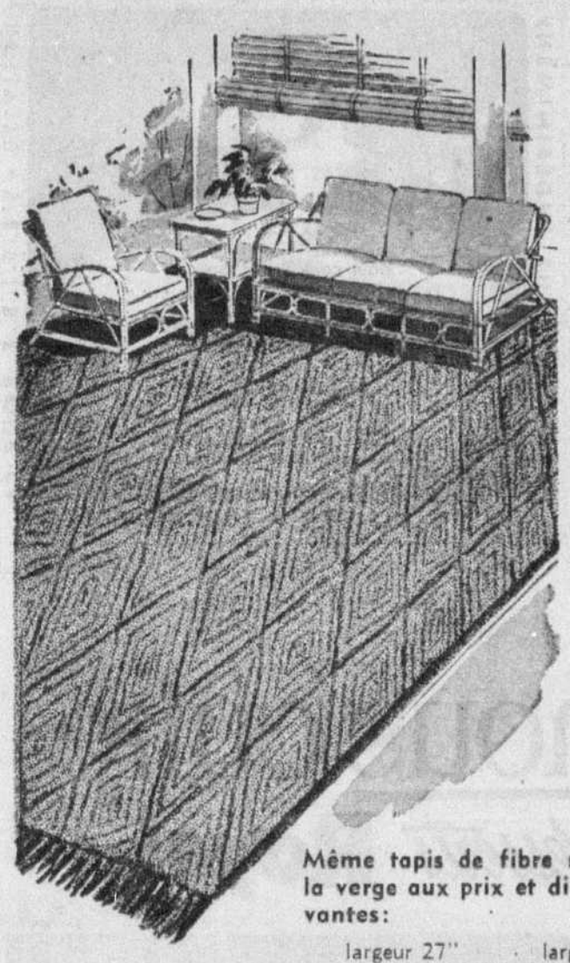
GOTHIC VOUS RÉVÈLE LE SECRET D'UNE SILHOUETTE PLUS GRACIEUSE

La Compagnie **PAQUET** Limitée
PREMIER À QUÉBEC

INTERESSANTES VALEURS

à notre rayon des tapis et prélarts (troisième étage)

TAPIS de FIBRE réversible
d'importation Hollandaise



- Teintes unies
- Dessin de losanges
- Beige, gris, vert moyen
- Pratique pour maison et chalet

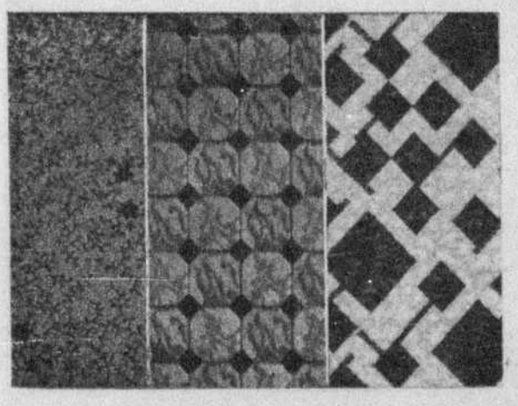
Dimensions :

27" x 54"	3.95	6' x 9'	19.95
3' x 6'	6.75	8' x 10'	28.95
4'6" x 7'6"	12.75	9' x 12'	39.95



Même tapis de fibre se vendant à la verge aux prix et dimensions suivantes:

largeur 27" la verge linéaire..... **2.45**
largeurs 36" et 9' la verge carrée..... **3.15**



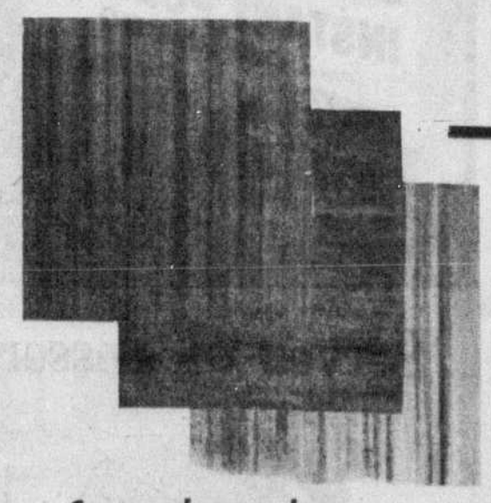
4200 vges de PRELART IMPRIME
d'importation anglaise

- Qualité Fiorco
- Genre deux tons
- Vert, rose, beige et bleu, beige et vert, gris et vert, gris et rouge.
- Motif convenant pour chambre, cuisine, passage, etc...

LA VERGE CARRÉE • **43**

Marbrure élégante, beauté et relief nouveau, caractérisent

les TUILES Jaspé BROADVEIN



- Base de feutre
- Dessins nouveaux
- Les corps gras ne les abîment pas
- Teintes: corail, turquoise, moka, opal, noyer, beige, vert. rouge, gris
- Dimensions: 9" x 9"

LA TUILE • **.12**

Commandez par la poste

COMMANDEZ PAR TELEPHONE: 4-8481, local 100
ou ZENITH 52300 pour l'extérieur.

Commandez aussi par la poste — Ajoutez 2% de taxe

FESTIVAL des SPORTS et JEUX en plein air
à notre salle de spectacles (deuxième étage)
ADMISSION GRATUITE – PRIX DE PRESENCE

OFFRE EXCEPTIONNELLE!
MATELAS à RESSORTS

SEULEMENT **10.**

avec l'achat d'un MOBILIER DE CHAMBRE A COUCHER d'une valeur régulière de $229 pour $199

Voici les caractéristiques de ce superbe matelas:

- Couverture en coutil durable et attrayant
- 220 ressorts en spirale recouverts d'épais feutre blanc
- Rebords roulés et galonnés
- Poignées en plastique et oeillets de ventilation.
- Rég. 34.95

MOBILIER de CHAMBRE à COUCHER

en véritable acajou plaqué fini écume de mer

Bureau à trois rangées et 9 tiroirs profonds et spacieux. Miroir biseauté s'inclinant Lit bibliothèque très moderne.

Rég. 229.



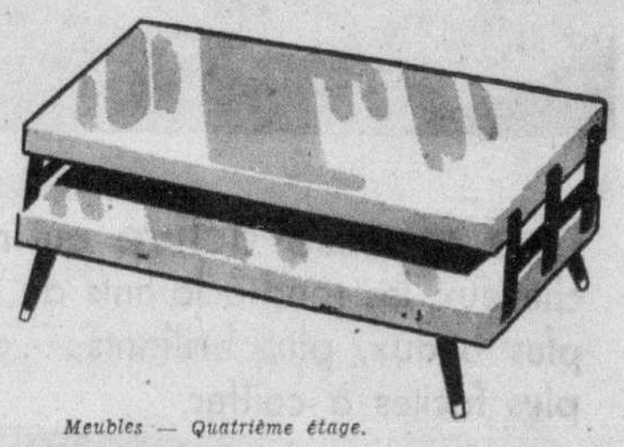
199.

pour l'heure du thé...

ELEGANTE TABLE

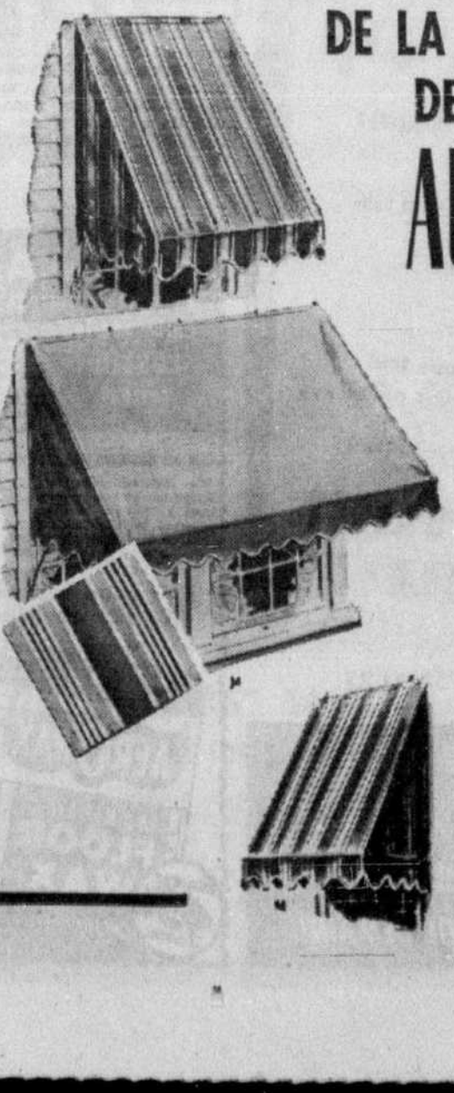
avec dessus en "Arborite" à l'épreuve des taches et des brûlures. Couleur "Seafoam" beige clair. Côtés et pieds finis noir ébène..... **25.95**

Tables à gradins et de coins de même modèle sont disponibles pour compléter l'ensemble.



Meubles — Quatrième étage.

DE LA BEAUTE à l'extérieur . . .
DE LA FRAICHEUR à l'intérieur . . .
AUVENTS prêts à poser



pour maisons ou chalets d'été

En toile à rayures multicolores sur fond vert ou bleu. Couleurs vives. Complet avec monture et écrous.

Largeur pour fenêtre de 30" Chacun	5.98
Largeur pour fenêtre de 36" Chacun	6.79
Largeur pour fenêtre de 42" Chacun	7.39
Largeur pour fenêtre de 48" Chacun	7.89

TOILE à la VERGE
POUR AUVENTS

Importation hollandaise. Forte texture réversible.

Fond bleu, vert, beige avec rayures contrastantes. Largeur 30 pouces. LA VERGE **1.59**

Teintes unies: bleu, vert, jaune, rouge. Largeur 30 pouces. LA VERGE **.95**

TOILE POUR CHAISES LONGUES

Largeur: 16½ à 17 pouces. Mêmes teintes. La verge..... **.95**

Aussi de..... **.85** à **1.25**

Toiles et cotonnades — Troisième étage.



DEPLACEMENTS

Madame Antoine Roy et sa fille, Denyse, sont de retour de Montréal, où elles ont passé une semaine.

M. et madame Bernard Morisset, de la métropole, ont passé la fin de semaine à Québec, les invités de M. et de madame Louis Morisset.

M. et madame L. Power sont rentrés en ville après un séjour d'une semaine à Atlantic City.

Le capitaine et madame Thomas-Alfred Aiers sont retournés à Victoria, après un séjour à Québec, où ils ont assisté au mariage de leur fille, Yvonne, avec M. Owen Ross Wiggs.

Le docteur et madame Benoit Morin, d'Alma, Lac St-Jean, ont fait un bref séjour à St-Gervais de Bellechasse, où ils ont visité M. et madame J.-S. Moreau.

Madame Dorothy G. Taylor, de Vancouver, présidente nationale du Canadian Women's Press Club, a fait un bref séjour à Québec, cette semaine.

M. et madame J.-S. Moreau, de St-Gervais de Bellechasse, le docteur et madame Irénée Leblanc, de Ste-Hénédine, accompagnés de leurs filles Danielle et Renée, étaient récemment de passage à Drummondville, les invités du docteur et de madame Jean-Marc Morin.

Madame Arthur Mann, de passage à Montréal, samedi, assistait au mariage Price-Perry.

M. et madame Michel Gendron sont retournés à Chicoutimi après avoir fait un court séjour à Québec.

M. et madame René Perrault, de Montréal, sont revenus, par avion, d'un voyage de deux mois en Europe.

Les Echos Mondains

Les avis de naissances, mariages, fiançailles, quelle que soit la formule, publiés dans les Echos Mondains, coûtent $2.00 l'insertion. Toute commande doit être accompagnée de ce montant Les autres notes pour le Carnet Mondain (déplacements, réceptions, comptes rendus de bal ou de mariage) sont gratuites.

ELU

Vous serez l'Elu de son coeur si vous apprenez à bien suivre le tango, la valse, le foxtrot. Une danse au complet $12.00 — $1.50 la leçon. Ecole de Danse Valentino, 253 St-Jean 3-2400 Nouvelle Danse : Meringue.



JOURNALISTE DE CALGARY REÇU PAR LE MAIRE : M. Bruce Phillips, du "Calgary Herald", a été reçu par le maire Wilfrid Hamel, cet avant-midi, en compagnie des membres de la galerie de la presse de l'hôtel de ville. M. Bruce s'est dit enchanté de rencontrer le premier magistrat de la ville-soeur de sa propre ville, Calgary. M. Bruce accomplit présentement une tournée en vue de recueillir des renseignements au point de vue économique, commercial, industriel et touristique de la première ville française d'Amérique, Québec, qui se trouve en même temps la ville-soeur de Calgary. On remarque sur la photo, de gauche à droite : M. RENE LAGACE, du "Chronicle-Telegraph"; M. BRUCE Phillips, S. H. le maire HAMEL, M. GEORGES BHEREB, du "Soleil" et de "L'Evénement-Journal", et M. GEORGES POULIOT, de "L'Action Catholique", président de la galerie de la presse. (Photo du "Soleil")

Fête des Mères à Charlesbourg

Pour la onzième année consécutive, la Jeunesse Agricole Féminine de Charlesbourg a organisé une soirée pour honorer les mamans, le 13 mai, à la salle paroissiale. Mlle Pierrette L'Heureux, présidente du cercle a souhaité la bienvenue à la nombreuse assistance et Mlle Pierrette Sanfaçon a été l'animatrice de la soirée.

Mgr Miville-Deschênes, curé de St-François d'Assise, a fait ressortir le rôle de la mère dans la société humaine, rôle qui confine au ministère sacerdotal, dit-il. L'éminent conférencier fut présenté par M. le notaire André Cossette et remercié par M. Maurice Dorion, échevin de la ville de Charlesbourg.

Une gerbe de fleurs a été présentée à madame Maurice Gauthier, désignée pour représenter toutes les mamans de Charlesbourg. Un siège d'honneur lui était réservé en avant de la salle.

Les toutes petites ont fait valoir leur talent en l'honneur de leurs mamans par des déclamations, du chant et de la danse.

Un choeur de garçons, les "Troubadours du Patro" ont exécuté plusieurs chants harmonisés.

Pour rappeler le deuxième centenaire du célèbre compositeur, Mlle Pierrette Sanfaçon a chanté et mimé la Berceuse de Mozart, accompagnée par Mlle Giovanna Marcon, violoniste.

Le clou de cette partie récréative a été une opérette comique : "Le Biplan du Bonheur" accompagnée de différentes danses paysannes, sous la direction de Mme Rodolphe Morin, professeur de musique.

M. le curé Odilon Gauthier a remercié l'assistance les organisatrices et les exécutantes et artistes de cette soirée. Outre ceux déjà nommés on remarquait dans l'assistance MM. les abbés Roger Guimont, Napoléon Gagnon, M. le maire René Bédard et Mme Bédard, MM. les maires du grand Charlesbourg et leurs épouses.

Le réarmement de l'Allemagne

Ottawa (PC) M. Pearson, ministre des Affaires extérieures, est d'avis qu'il faudra un an de plus que prévu pour que le réarmement de l'Allemagne soit achevé.

Il a déclaré au comité des Affaires extérieures des Communes que l'armée allemande n'atteindra pas le chiffre fixé de 500,000 hommes en temps prévu, soit quatre ans.

Dans un certain sens, a ajouté M. Pearson, cela constitue la réponse aux opposants de ce réarmement. En fait, les Allemands eux-mêmes ne mettent pas un empressement exagéré à prendre les armes.

Les enfants aiment les beaux contes

Collodi, Italie (PA) Le président de la république italienne a inauguré lundi une statue d'un petit garçon au nez allongé: l'immortel Pinnocchio. Trente mille personnes s'étaient assemblées dans cette petite localité de Toscane. La statue de bronze a été construite grâce aux dons d'enfants de 26 pays différents. La statue a coûté près de $150,000. Chaque donateur a reçu un certificat d'"ami de Pinocchio", lui permettant de dire un petit mensonge sans que son nez s'allonge.

La Gaspésie veut ouvrer ses produits forestiers

New-Carlisle (Spéciale — La Chambre de Commerce régionale de la Gaspésie vient de faire parvenir au ministre des Terres & Forêts, l'hon. John-S. Bourque un mémoire dans lequel elle déclare qu'en dépit d'un domaine forestier très vaste — 8,000 milles carrés — et de facilités d'exploitations nombreuses, la Gaspésie ne compte qu'une seule usine de transformation établie à Chandler, comté de Gaspé. D'autre part, le seul comté de Bonaventure assiste au spectacle du transport annuel aux pulperies du Nouveau-Brunswick et d'ailleurs d'au moins 250,000 cordes de bois à pulpe tandis que les opérateurs de scieries du même comté se voient immédiatement menacés de devoir abandonner la partie, par suite d'un manque de bois disponible.

Par l'avènement des scies mécaniques et des coupes à forfait, le même travail qui exigeait jadis une main-d'oeuvre abondante six mois l'an s'accomplit désormais en deux mois ou moins. Manquant d'industries locales les fils et filles du comté désertent la région pour se diriger vers les villes.

Pour remédier à la désertion des campagnes et assurer du travail à sa population, le comté de Bonaventure, par sa Chambre de Commerce régionale, demande avec instance la construction d'une usine de transformation de ses produits forestiers, une ligne de transmission électrique érigée de Murdochville ou du lac Ste-Anne jusqu'à New-Richmond ; elle demande aussi que les boisés du comté ayant appartenu à la Lincolm Company, soient à la disposition des opérateurs de scieries dudit comté, par le truchement de droits de coupe, de façon qu'une prospérité raisonnable soit garantie au plus grand nombre de ses petits industriels et de sa population en général.

La Chambre régionale désire aussi que des droits de coupe dans tous les secteurs de la Gaspésie, où l'on déplore l'invasion et les ravages d'insectes déprédateurs, de façon à récupérer tout ce que l'on pourra de l'énorme quantité de bois qui sera autrement gaspillée en pure perte d'ici dix ans. Elle réclame l'application du bill 28 qui exige que tous les produits forestiers du Québec soient ouvrés ou transformés dans la province.

HP SAUCE
La favorite de tous
FHK



Vous ne croiriez jamais que
bébé fait ses dents
...il est si heureux, si sage!

Comme des milliers et des milliers de mamans l'ont découvert, les Tablettes Baby's Own peuvent contribuer considérablement au bien-être de bébé pendant la dentition. Ces tablettes régulatrices, au goût sucré, soulagent promptement fièvres légères, agitation et maussaderie, gaz, manque d'appétit et dérangements d'estomac dus à l'irrégularité pendant cette période . . . et elles sont si faciles à prendre. Employez aussi les Tablettes Baby's Own pour la constipation ou quand les selles sont dures et grumeleuses. Dans le cas de simples rhumes, les Tablettes Baby's Own aident à faire fonctionner les intestins et à les débarrasser des déchets irritants. Cliniquement recommandées, elles ont fait leurs preuves depuis plus de 50 ans — Employez-les en toute confiance. Achetez des Tablettes Baby's Own chez votre pharmacien aujourd'hui.

BABY'S OWN TABLETS

PROCÉDÉ NYLO-MIST POUR L'ABSORPTIVITÉ • S-É-T-I-R-E POUR CHAQUE POINTURE • RÉSISTE À LA SENTEUR PRESQUE INDÉFINIMENT.



pour contrôler la senteur
LES CHAUSSETTES QUI S'É-T-I-R-E-N-T
maintenant "TOUGHIES" par Monarch-Knit
sont "SANITIZED"
Demandez aussi les SOUS-VÊTEMENTS TOUGHIES POUR HOMMES

WHITE RAIN
SHAMPOOING-LOTION
DONNE UNE ABONDANCE
DE MOUSSE RICHE . . .
MÊME DANS L'EAU LA PLUS DURE



Une mousse active qui revivifie vos cheveux, les rend éclatants de propreté . . . plus beaux, plus brillants . . . et tellement plus faciles à coiffer.

GARANTI PAR Toni
(LES PLUS GRANDS SPÉCIALISTES DES SOINS DE LA CHEVELURE)

SI VOUS N'ÊTES PAS CONVAINCUE QUE LE SHAMPOOING WHITE RAIN
√ mousse plus abondamment
√ se rince plus aisément
√ laisse les cheveux plus propres
√ revivifie mieux vos cheveux que tout autre shampooing que vous ayez utilisé . . .

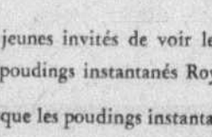
renvoyez le flacon entamé à la Compagnie Toni, à Montréal et vous recevrez
LE DOUBLE DU PRIX D'ACHAT



Disponible en trois formats 45¢ 75¢ $1.25

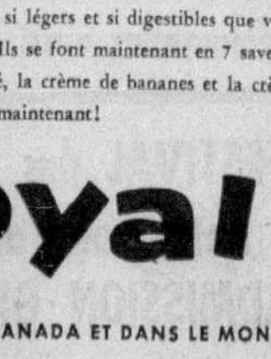
CE SOIR, EMPLOYEZ WHITE RAIN
L'ÉTONNANT SHAMPOOING —
ET VOS CHEVEUX SERONT BRILLANTS
— COMME LE SOLEIL DEMAIN!

AEROWAX
exempte le recirage
parce que le LUSTRE revient



Elle est doublement riche en cire !
Elle renferme deux fois autant de cire que les marques à "fini dur" ! C'est pourquoi le lustre revient par léger frottage. Elle ne se crevasse pas ni ne se forme en poudre sur vos planchers ! Procurez-vous AEROWAX.

Elle vous épargne 22¢ par chopine



Laissez-nous cuire
ces savoureux desserts Royal



Servez un dessert que les enfants aiment et qui est bon* pour eux



C'est SI AMUSANT pour vos jeunes invités de voir leurs noms inscrits sur ces savoureux poudings instantanés Royal!

C'est SI FACILE pour vous, puisque les poudings instantanés Royal sont parfaitement *pré-cuits* . . . vous n'avez qu'à les mêler à du lait froid et, en une minute, ils sont prêts à servir!

Et les poudings instantanés Royal sont DÉLICIEUX . . . Ils sont les plus doux, les plus crémeux que vous ayez jamais goûtés! Pourtant ils sont si légers et si digestibles que vous pouvez les servir à tous. Ils se font maintenant en 7 saveurs délicieuses. En exclusivité, la crème de bananes et la crème de fraises. Essayez-les dès maintenant!

* Les poudings instantanés Royal sont une excellente façon de faire prendre aux enfants le lait dont ils ont tant besoin! En plus des minéraux et des vitamines contenus dans le lait, le Royal lui-même est une très bonne source d'énergie alimentaire. Servez souvent le délicieux et nourrissant pouding instantané Royal!

Royal

LES POUDINGS INSTANTANÉS QUI SE VENDENT LE MIEUX AU CANADA ET DANS LE MONDE!



"Franchement, je pense qu'ils commencent à exagérer un peu avec ces céréales qui craquent et éclatent et explosent . . .

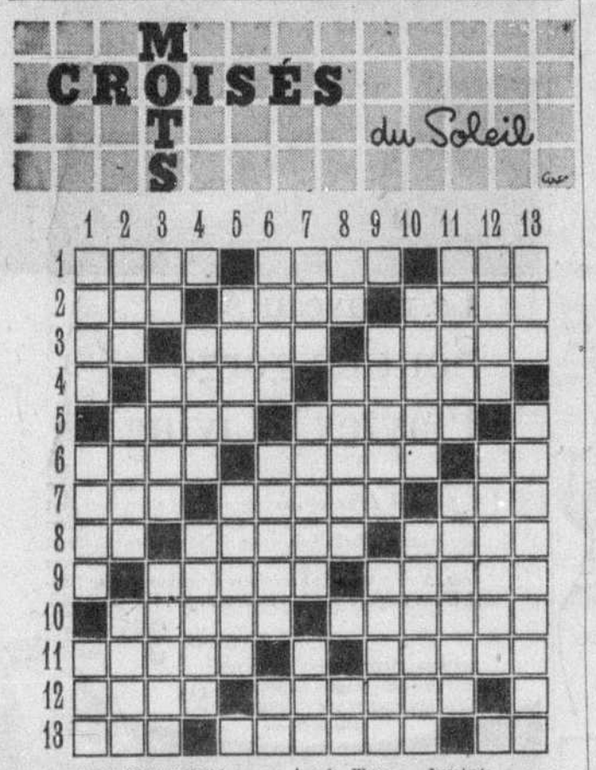
Drame de l'air: 20 morts, 11 blessés

Katmandu, 15. (PA) Un aérobus indien s'est écrasé en flammes alors qu'il atterrissait, dans cette ville du Népal, aujourd'hui. Vingt personnes ont été tués et 11 autres blessés.

Une "idée de fou"

Deux jeunes femmes qui, selon leur propre aveu, ont eu une "idée de fou" ont comparu, hier matin, devant M. le juge Alphonse Garon de la cour des Sessions de la paix pour répondre de l'accusation d'avoir volé à l'étalage dans quelques magasins à succursales de la ville de Québec. Ces jeunes femmes, dont l'une est mère de plusieurs enfants, en étaient à leur première infraction et ont remis toute la marchandise dérobée. Elles ont bénéficié d'une sentence suspendue pour deux ans et signé-rent un cautionnement de $200 comme quoi elle ne recommence-ront pas.

MOTS CROISÉS du Soleil



HORIZONTALEMENT

1—Il imagina pour les aveugles les caractères en relief — Site de l'Afrique du Nord ancienne, où Scipion l'Africain vainquit Annibal — Noeud d'une affaire.
2—Rivière d'Allemagne, affluent du Danube — Rendre visite — Cercle lumineux qui entoure le soleil.
3—Conjonction — Distingués — Nom de trois tsars de Russie.
4—Pour arrêter — Région de l'Asie centrale.
5—Peintre, sculpteur et architecte espagnol (1601-1667) — Troisième personne.
6—Orifice — Se révolte — Interj. marque la surprise.
7—Graminée — En ce temps-là — Ile anglaise de la mer d'Irlande.
8—Pron. indéf. — Nom vulgaire du platane — Assemblage faufilé des pièces d'un vêtement.
9—Instrument qui sert à passer des liqueurs épaisses — Conféré par voie judiciaire.
10—Admirer — Pièce de bois destinée à soutenir le plancher.
11—Pli d'un feuillet — Avoir peur.
12—Orateur grec, il tint à Athènes une école de déclamation (IVe siècle av. J.-C.) — Algarade.
13—Depuis — Détériorées — Charpente humaine.

VERTICALEMENT

1—Date récente — Enveloppe verte des fruits à écales — Seigneur.
2—Préfixe — Solitude — Prétention.
3—Premier — Massif montagneux de l'Allemagne, sur la rive droite de la Weser — Imprimés.
4—Saut. — Unique vêtement de certaines peuplades d'Afrique et d'Amérique.
5—Ancien golfe Payasétique (mer Egée) — Danseuse égyptienne.
6—Affection douloureuse de la peau — Pur — Adj. pos.
7—Planche de bois — Insectes diptères — Sentence.
8—Monsieur — Fleuve d'Italie — Note.
9—Altiers — Erudit.
10—Fleuve de Thrace, aujourd'hui la Maritsa — Se dit d'un rubis de couleur rose.
11—Dieu des enfers — Croisé.
12—Entouré d'eau — Précoce.
13—Instrument à vent — Qui portent de la laine.



(Solution du dernier problème)

Je me demande pourquoi
LA NOURRITURE DU Dr. Chase POUR LES NERFS
aide tant de gens à dire



"Mes troubles nerveux sont finis!"

voilà ce que VOUS pouvez dire après quelques jours d'essai avec la Nourriture du Dr. Chase pour les Nerfs

Quand vous vous sentez fatigués, nerveux, irritables—lorsque les moindres choses vous ennuient et l'inquiétude vous accable—vous avez alors besoin d'une aide réelle VITE! Voilà le moment de prendre la Nourriture du Dr. Chase pour les Nerfs.

ELLE CONTIENT LA VITAMINE B-1 PLUS LE FER RECONSTITUANT LE SANG

La Vitamine B-1 et le fer reconstituant le sang dans la Nourriture du Dr. Chase pour les Nerfs agissent ensemble pour rétablir votre santé en général et vous aident à éprouver une sensation de repos et d'aise, à être capables d'oublier que vous avez déjà eu des troubles nerveux. La Nourriture du Dr. Chase pour les Nerfs vous aide à avoir des nerfs stables et solides qui accompagnent une bonne santé. Elle vous aide à aimer la vie, à être confiants, énergiques et prêts à apprécier votre famille, votre travail et vos amis.

ESSAYEZ LE PLAN DE 6 SEMAINES

Vous pouvez vous sentir mieux et paraître mieux au bout de quelques jours seulement. Mais pour obtenir des résultats durables, vous devez essayer le plan complet pendant 6 semaines. Obtenez 6 petites boîtes ou 2 grosses boîtes de la Nourriture du Dr. Chase pour les Nerfs. Prenez-les selon les directions. Plus tôt vous commencerez, plus tôt vous ressentirez les bienfaits de ce tonique général.



NOURRITURE DU Dr. CHASE POUR LES NERFS

sous forme de pilules pratiques | *UNE AIDE RAPIDE POUR LA FAIBLESSE NERVEUSE*

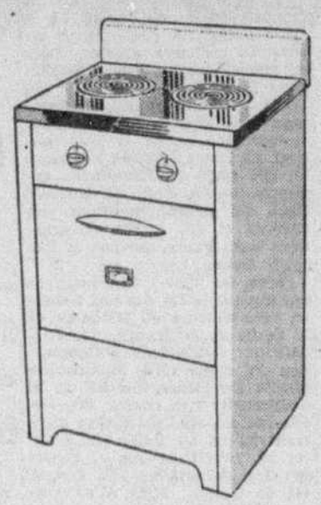
.89¢—$2.23

NF-106F

Mozart
226-228 ST-JOSEPH EST

VENTE DE MEUBLES

Réductions de 20% à 50%

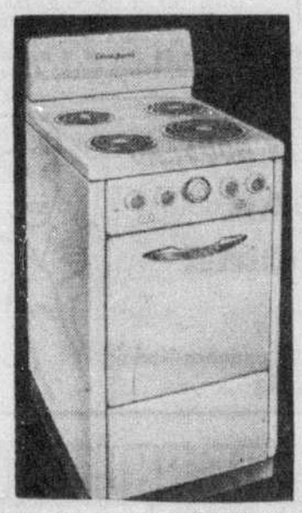


POÊLES ÉLECTRIQUES
OPERANT SUR COURANT ORDINAIRE 110 VOLTS

2 grands éléments de 1500 watts chacun. Fourneau spacieux de même rendement. Guide de chaleur. Extérieur fini porcelaine.

REG. $59.50

$46.



POÊLES ÉLECTRIQUES
4 ELEMENTS, 220 VOLTS

Marque réputée: "BEACH". Entièrement finis porcelaine. Rendement égal à un poêle de plus grandes dimensions.

SPECIAL $169.

AUCUN ACOMPTE
LIVRAISON IMMEDIATE
PAYEZ AUSSI PEU QUE:
$1. PAR SEMAINE



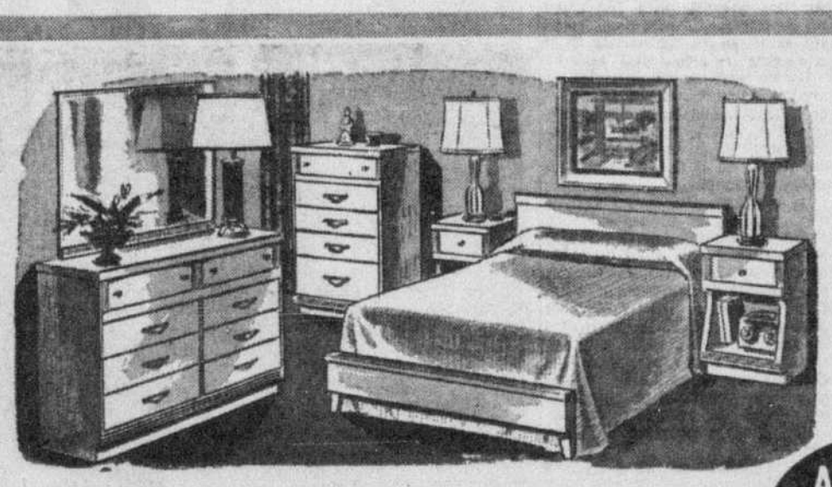
MOBILIERS DE CUISINE, 5 PIECES

Mobiliers chromés comprenant: une table rallongeable 30" x 42" x 48" avec surface Arborite, 4 chaises rembourrées et recouvertes de Vinyl plastique appareillant le dessus de la table.

Val. Rég. $79.95

$59.

AVIS: DEMAIN, JEUDI LE 17, A 3 hrs P.M., S'EFFECTUERA AU 3' ETAGE DE NOTRE MAGASIN LE TIRAGE D'UNE JAQUETTE EN VISON CHINOIS, PRIX DU CONCOURS ORGANISE DURANT NOTRE VENTE COLOSSALE. TOUS SONT INVITES.



MOBILIERS DE CHAMBRE À COUCHER

Splendide collection de mobiliers avec bureaux doubles ou triples, lits réguliers ou avec tête-bibliothèque, commodes spacieuses et tables de nuit. Nouveaux finis: écume de mer, bois de santal (beige), combinaison de gris, naturel, noyer et acajou.

REG. $129. $89.
REG. $189. $119.
REG. $249. $169.

AUCUN ACOMPTE
LIVRAISON IMMEDIATE
PAYEZ AUSSI PEU QUE:
$2. PAR SEMAINE



MOBILIERS "CHESTERFIELD", "DAVENPORT" OU SECTIONNELS

Choix merveilleux de mobiliers de salon, tous construits à doubles ressorts. Superbes couvertures en reps caoutchouté, nylon, Lurex ainsi que cuirette et tissus combinés. Immense variété de couleurs en vogue.

REG. $199. $149.
REG. $229. $189.
REG. $309. $229.



ENSEMBLES DE LIT
COMPRENANT: LIT EN TUBAGE D'ACIER, MATELAS A RESSORTS ET SOMMIER CONFORTABLE

Superbes ensembles, pratiques et des plus durables. Grandeur: 3 pieds. Bas prix remarquable.

SPECIAL: $35.95



"DAVENPORTS" SANS BRAS
SOFA DE HAUTE QUALITE, CONSTRUCTION DOUBLES RESSORTS

Se transforme rapidement en un grand lit confortable. Couvertures modernes au choix. Couleurs en vogue.

REG. $69.50 $49.



COUCHETTES D'ENFANTS
PANNEAUX PLEINS, dimensions: 27" x 51"

Bois fini naturel ou émaillé blanc. Nouveau dispositif de sûreté pour abaisser l'un des côtés.

SPECIAL: $22.95

Les employés civils clôturent leurs activités culturelles

"La sérénité est pure, claire, calme". C'est en ces termes que s'est exprimé Me Jacques Casgrain, conseiller technique au Ministre du Travail, aux employés civils réunis au Chalet, hier soir, pour clôturer les activités du Comité culturel.

"La sérénité peut être troublée par une infinité d'incidents irritants, quoique peu importants, qui provoquent, chez celui qui en est la victime, un état d'exaspération qui le rend peu sociable et malheureux. L'homme doit s'occuper de bien remplir le présent et voir retourner en arrière ou se préoccuper de l'avenir".

M. Casgrain a été présenté par Mlle Marie-Jeanne Gagnon, présidente du Comité féminin et remercié par M. Gérard Martin, bibliothécaire aux Archives de la Province.

M. Jean Bruchési, sous-secrétaire de la Province, prononça une courte allocution dans laquelle il félicita les employés civils de leurs préoccupations culturelles et de leurs activités sociales.

Cette soirée de gala du comité culturel de l'A.E.C. a été égayée d'un récital très intéressant. Les artistes et les oeuvres interprétées ont été: Thérèse Proulx, soprano, qui interpréta "Chanson de folklore canadien", harmonisation de Victor Bouchard, et "La vie est vaine", harmonisation d'Omer Létourneau; Gilles Gingras, baryton, qui interpréta "Di Provenza il Mar", extrait de la Traviata de Verdi et "Sérénade de Don Juan" de Mozart; Huguette Cimon, mezzo-soprano, dans "Ah! qui brûla d'amour" de Tchaikovski et "Séguidilles" de l'opéra Carmen, de Georges Bizet; Marie-Louis Roy, baryton-basse, dans "La chanson de l'oiseleur" de La Flûte enchantée de Mozart et "Jalousie" de l'opérette "Chanson gitane" de Maurice Yrain; Thérèse Beaulieu, soprano-colorature dans "Vilia", extrait de la "Veuve Joyeuse" et "Il faut partir", extrait de "La fille du régiment" et en rappel, "Sérénade" de Sigmund Romberg,; Richard Dion, ténor de Québec, dans "Chanson de Printemps" de Gounod et "Ecluceva la stelle", extrait de la Tosca de Puccini ; Jean-Claude Germain, basse profonde, dans "Negro spiritual" arrangement de H.-T. Burleigh et "Le Cor" de Flégier et en rappel "Aux bruits des lourds marteaux d'airain" de Gounod.

M. Germain fut certainement l'artiste le plus remarquable de la soirée. Ce jeune homme de 25 ans a donné une performance digne des meilleurs artistes. Nous lui préconisons un avenir brillant dans la carrière si difficile du chant. En deuxième lieu, mentionnons Mlle Thérèse Beaulieu dont la technique vocale, le sens musical, et l'interprétation artistique lui ont attiré de frénétiques applaudissements. Enfin M. Richard Dion, qui possède une voix très nuancée et qui excelle certainement dans Fauré, Gounod et Ronaldo Hahn.

Parmi les invités d'honneur, on remarquait: le Dr Armand Labergé, sous-ministre du Ministère de la Santé et sa femme; M. J.-E. Laforce, président de la Commission du service civil; M. Charles-Miville Deschênes, journaliste et conférencier très connu; Me Aurèle Leclerc, chef du bureau d'enregistrement au Palais de Justice; M. Benoit Levasseur, député du Grand-Chevalier du Conseil 446 de Québec; Mme Aline Fortier; Mlle M.-J. Gagnon, présidente du comité féminin, membre du comité culturel; Me Jean Mercier, directeur de l'Office de l'électrification rurale; M. Eloi St-Germain, commissaire de l'Office du crédit agricole et sa femme; M. Henri Hunter, président de l'A.E.C.

Etaient aussi présents MM. Léopold Fontaine, président du comité culturel; Barnabé Parent, vice-président du comité culturel; Emile Turmel, représentant de l'Exécutif de l'A.E.C.; Mlles Marie-Jeanne Gagnon, Lilian Cayer, Germaine Nadeau; M. Gustave Vekeman, secrétaire du comité culturel.

NOUVEAU!
Film Kodak Verichrome Pan



...pour de meilleurs instantanés

fait de plus belles photos sous n'importe quel éclairage!

Maintenant, le même type de film qu'utilisent les gens du métier est largement disponible pour emploi dans votre camera pour instantanés. Et quelle différence cela fera!

Le *nouveau* Verichrome Pan donne des photos plus claires, plus nettes, sous *n'importe quel* éclairage. Voici pourquoi:

"Pan" signifie "panchromatique" – sensible à *toutes* les couleurs. Le Verichrome Pan reproduit *chaque* couleur dans sa valeur correspondante en noir-et-blanc.

Procurez-vous un ou deux rouleaux du nouveau Verichrome Pan – *pour de meilleurs instantanés que jamais!* Essayez-le cette fin de semaine!


AU SOLEIL — Les ombres sont atténuées, les détails nets, les expressions subtiles claires et bien rendues.


À LA LUMIÈRE DIFFUSE — Vous obtenez de bonnes photos avec un minimum de lumière—même par temps nuageux.


AVEC FLASH — Vos photos au flash—à l'intérieur ou la nuit—peuvent paraître aussi naturelles que des instantanés pris en plein soleil.

Canadian Kodak Co., Limited
Toronto 9, Ontario

Prudence recommandée aux cyclistes

Avec l'arrivée des beaux jours les cyclistes vont prendre la route en grand nombre, surtout en fin de semaine, et leur présence sur nos chemins peut constituer un danger public s'ils n'observent pas la loi et les règlements de la circulation édictés à leur endroit.

La loi veut, a dit hier le capitaine Raoul Sirois, de la police de la route, que les cyclistes circulent à la file indienne et jamais deux de front sur les grandes routes où il y a beaucoup de trafic automobile.

Le capitaine Sirois, qui revient d'un voyage de propagande, en marge de la campagne de sécurité routière lancée, au début du printemps, par l'hon. Antoine Rivard, c.r., ministre des Transports et des Communications et Solliciteur général, a rencontré les journalistes hier après-midi pour leur demander d'attirer l'attention des citoyens sur ce problème de sécurité que constitue le cyclisme qui prend de l'ampleur chaque année dans la province de Québec.

Le capitaine Sirois a déclaré que la présence des cyclistes, sur des routes de 24 pieds de pavage, est un danger pour la circulation des automobiles. Les cyclistes devraient, autant que possible, si cela leur convient, emprunter d'autres chemins que ceux où se fait la grande circulation automobile, surtout en fin de semaine.

Mais s'ils tiennent absolument à voyager sur les routes à grande circulation, ils doivent faire preuve d'une grande prudence et observer la loi qui les oblige à circuler à la file indienne. La police de la route a reçu ordre d'avoir l'oeil ouvert à ce sujet et d'avertir les cyclistes qui n'observeront pas la loi et les règlements de la circulation.

Vol d'une riche bague à Montréal

Montréal (PC)— Des cambrioleurs se sont introduits, tôt hier, dans la demeure de M. George Scorda, à Montréal, a rapporté la police de la métropole; ils y ont dérobé une bague sertie d'un diamant évalué à $1,000 et ont aussi fait main basse sur une somme de $90 en papier-monnaie.



Nervosité, chatouillements dans le nez et démangeaison anale cuisante sont souvent des signes de Vers Blancs, appelés aussi *vers du siège*. Ces parasites exécrables peuvent infester *une personne sur trois*. Des familles entières peuvent être victimes sans le savoir.

Pour vous débarrasser des Vers Blancs, il faut les attaquer et les tuer dans le gros intestin, où ils vivent et se multiplient. Et c'est précisément ce que font les comprimés JAYNE'S P-W.

Premièrement—un enrobage scientifique permet aux comprimés P-W d'atteindre l'intestin avant de se dissoudre. *Ensuite*—l'ingrédient médicinal JAYNE'S moderne accomplit son action—*tue* les Vers Blancs rapidement et facilement.

Ne courez aucun risque. Au premier signe de Vers Blancs, achetez du VERMIFUGE JAYNE'S P-W . . . petits comprimés faciles à prendre, perfectionnés par Dr. D. Jayne & Son, spécialistes renommés depuis plus de 100 ans en ce qui concerne les remèdes pour les vers.

JAYNE'S P-W POUR LES VERS BLANCS



Votre patron, Madame

par Anne Adams

4582

Vous ne pouvez entreprendre la saison estivale sans posséder dans votre garde-robe un manteau court ou une cape selon le goût. Le modèle tuxedo est joli et seyant. Nous vous conseillons des couleurs neutres.

Vous obtiendrez ce patron dans les grandeurs suivantes: 14½, 16½, 18½, 20½, 22½, 24½. La grandeur 16½ requiert 1¾ verge d'un tissu de 54 pouces de large.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

14½—24½

Prix : 40c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.B.—Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explications en français, sont d'un usage rapide et facile.

Exposition en Israël

Montréal (PC)— Une exposition commerciales itinérante commanditée par le gouvernement d'Israel et l'Association des manufacturiers d'Israel s'installera à Montréal le 28 juin et y restera une semaine, a-t-on annoncé hier.

VENEZ ICI POUR LE NOUVEAU
FILM KODAK VERICHROME PAN
décrite dans la GRANDE annonce Kodak
(Tous les formats populaires)



PHARMACIE BRUNET
605 EST, RUE ST-JOSEPH — TELEPHONE: 5-8141

Vente à l'enchère de véhicules abandonnés

Montréal (PC) La ville de Montréal a autorisé hier la vente de plus de 100 automobiles et camions qu'abritent présentement les garages municipaux et que personne n'est venu réclamer depuis 6 mois.

Conçu pour s'ajuster à vos propres mesures!



Le nouveau Soutien-gorge Playtex* "Living"

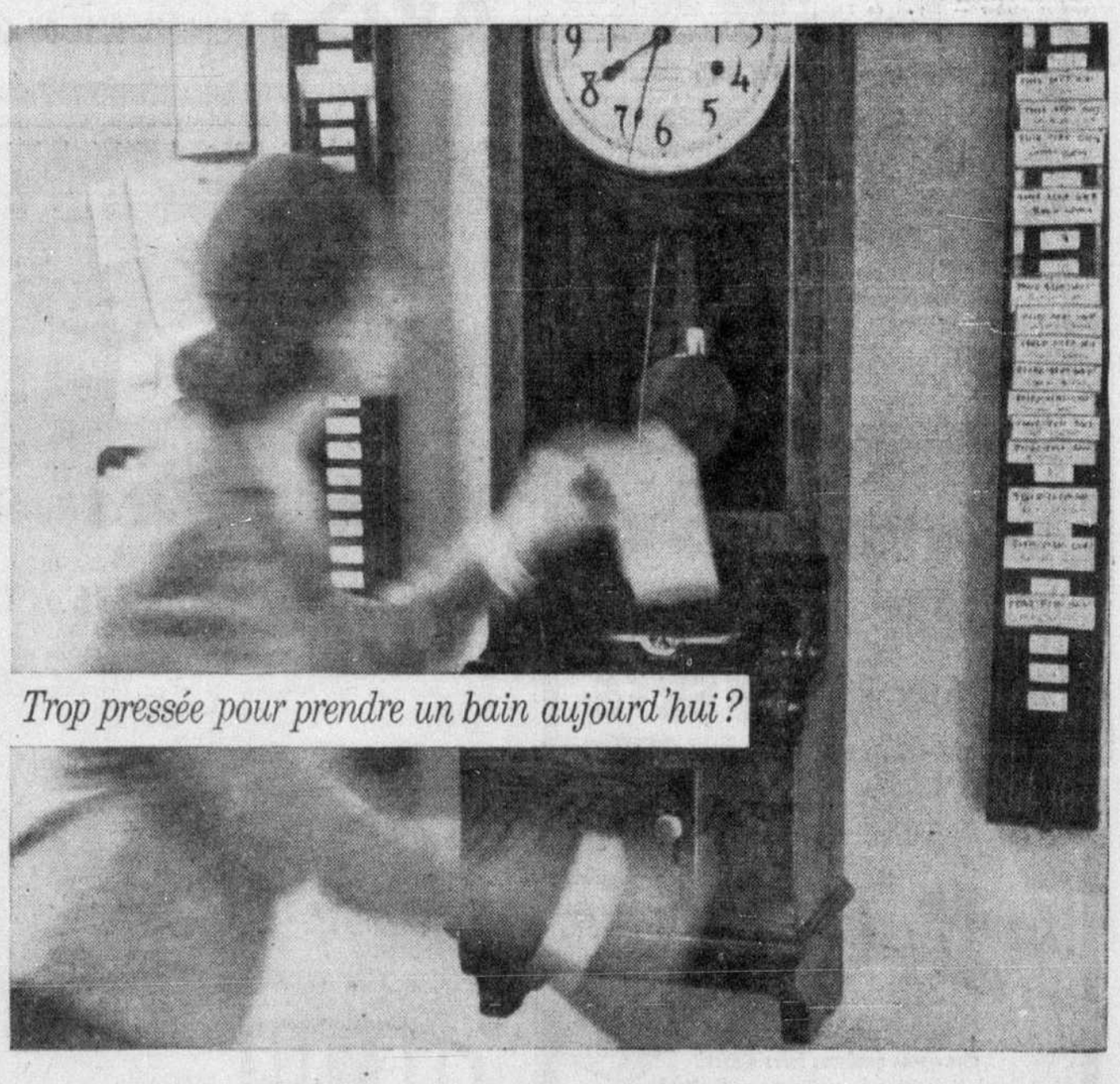
Le devant en élastique entre-croisé descend bas, sépare élégamment. *Le dos en élastique s'agrafe* et se maintient *plus bas. Les côtés exclusifs qui s'ajustent d'eux-mêmes* font à ravir. Fabriqué de nylon blanc finement brodé et d'élastique, ce soutien-gorge semble vivre et respirer avec vous. A votre magasin à rayons ou de menus articles favori. Blanc neige et noir qui ne déteint pas. De 32A à 40C.

SEULEMENT 3.95

SOUTIEN-GORGE "LIVING" LONG LINE PLAYTEX—Diaphragme magique exclusif qui vous moule en longueur. 5.95
Marque déposée



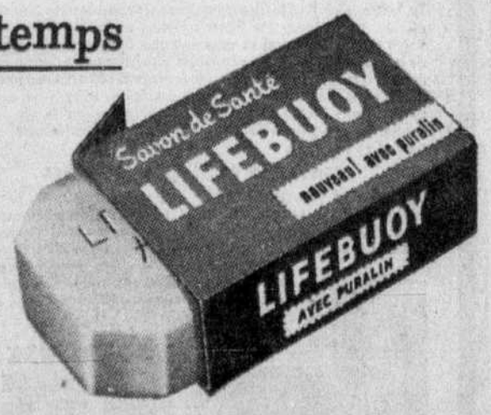
Copyright Canada 1955.
Conçu à New-York et fabriqué au Canada par Playtex Ltd. . . . PLAYTEX PARK . . . Arnprior Ont.



Voici un savon désodorisant pour les gens affairés... tellement efficace que vous vous sentirez propre et rafraîchi beaucoup plus longtemps

Assurez-vous d'une protection durable! Pour vous donner une merveilleuse sensation de propreté et de fraîcheur, Lifebuoy est de trois à quatre fois plus efficace que n'importe quel désodorisant.

Les usagers de Lifebuoy peuvent se passer d'un bain s'il le faut (et il le faut bien de temps à autres) parce que Lifebuoy sauvegarde votre fraîcheur personnelle *beaucoup plus longtemps*. Lifebuoy, qui contient un ingrédient purifiant spécial, nettoie de trois à quatre fois plus efficacement que les savons ordinaires qui ne peuvent vous assurer cette sensation de fraîcheur et de propreté qui dure — cette merveilleuse sensation de bien-être que vous ressentez après un bain au Lifebuoy. Quelque affairé, quelque actif que vous soyez — vous avez besoin de la protection additionnelle qu'offre Lifebuoy.



Essayez Lifebuoy au nouveau parfum agréable

Pourquoi tant parler de sécurité...

NOUS L'INCORPORONS SIMPLEMENT À CHACUNE DE NOS VOITURES

Les ingénieurs de Pontiac ont toujours été d'avis que concevoir et construire une automobile sûre constituait le principe fondamental de la construction d'une automobile. Le fait que Pontiac soit à l'avant-plan depuis tant d'années est un hommage non seulement à son élégance, à son confort, à sa performance et à sa valeur d'ensemble, mais c'est aussi la preuve sans conteste que Pontiac est une automobile sûre.

Plusieurs caractéristiques de sécurité innovées par Pontiac il y a plusieurs années sont devenues courantes dans toute l'industrie. Plusieurs autres sont toujours des caractéristiques qui rendent la Pontiac tellement supérieure.

Aujourd'hui cependant, on semble croire qu'il ne faille plus considérer la sécurité comme une qualité inhérente à une voiture. Le facteur de sécurité, aussi essentiel que les roues au fonctionnement d'une voiture, est soudainement passé en vedette, à titre de caractéristique de vente sensationnelle.

La situation véritable est en elle-même intéressante. De fait, il y a deux genres de sécurité. D'abord, la *sécurité préventive*... les caractéristiques de sécurité intégrantes à la voiture, qui aident à prévenir les accidents. En second lieu, *la sécurité protectrice,* les caractéristiques qui protègent davantage dans toutes les conditions.

Dans les deux catégories, nous estimons que le tableau ci-dessous est éloquent . . . et convaincant. Nous nous croyons également justifiés de souligner le fait que les réalisations de Pontiac en matière de sécurité ont été faites sans publicité tapageuse.

Comme nous le répétons souvent, Pontiac ne *vend* pas la sécurité; Pontiac l'incorpore tout simplement à chacune de nos voitures. Et vous conviendrez sûrement que c'est mieux ainsi.

CARACTÉRISTIQUE DE SÉCURITÉ	STANDARD DANS LA PONTIAC 1956	VOITURE A MODÈLE 1956	VOITURE B MODÈLE 1956
PRÉVENTION			
Direction à billes recirculantes—De nombreux roulements à billes rendent la direction plus docile, permettent une manoeuvre plus douce, aisée, plus sûre.	OUI	Non	Non
Signaux de direction—Indiquent instantanément les virages, du toucher du doigt. Le clignotant s'éteint automatiquement quand le virage est accompli.	OUI	Facultatifs moyennant sup.	Facultatifs moyennant sup.
Surface vitrée plus grande—La Pontiac 1956 vous assure une meilleure visibilité grâce à une surface vitrée augmentée. Alliée à la ligne étudiée de la Pontiac rendant les quatre ailes visibles, la courbe du pare-brise panoramique en fait la voiture la plus sûre et la plus facile à conduire.	Sedan 4 portes 3515 pouces carrés	Sedan 4 portes 3349 pouces carrés	Sedan 4 portes 3388 pouces carrés
Suspension avant coussinée—La célèbre suspension avant Pontiac à rotule et joints sphériques est dotée de joints hermétiques garnis d'un matériau non métallique et absolument unique. Leur durée est prolongée, la conduite plus souple et plus facile que jamais.	OUI	Joint à rotule	Axe de fusée
Répartition plus uniforme du poids—Le poids de la Pontiac est presque également distribué entre les ressorts avant et arrière. Ceci aide à prévenir l'inclinaison de la voiture et réduit grandement la surcharge sur le train avant ou le train arrière, facilite la manoeuvre et assure l'usure uniforme des pneus.	OUI	Non	Non
Commande de freinage antiplongeon—Réduit de 45% les piqués aux arrêts, accroissant le confort, facilitant la manoeuvre et réduisant le risque d'accrocher les pare-chocs en circulation intense.	OUI	Non	Non
Suspension arrière hors cadre—Les ressorts arrière parallèles sont montés *à l'extérieur* du châssis, accroissant la stabilité. Le châssis est plus bas, ce qui abaisse le centre de gravité.	OUI	Non	Non
Pneus sans chambre à air—Standard dans toutes les Pontiac, les pneus sans chambre à air protègent mieux contre l'éclatement et les crevaisons, assurent un roulement plus doux et plus sûr.	OUI	OUI	OUI
Verrous de porte arrière "Baby-Guard"—Quand le bouton de verrouillage de la porte est enfoncé, la poignée ne peut fonctionner de l'intérieur. Sécurité accrue pour toute la famille.	OUI	OUI	OUI
PROTECTION			
Carrosserie Fisher durable—Résistance et solidité; la construction unitaire Fisher vous entoure littéralement d'acier, pour votre plus grande protection.	OUI	Non	Non
Carrosserie à double paroi—La carrosserie de chaque Pontiac est entièrement en acier, entièrement soudée. Toutes les pièces sont fusionnées en un ensemble formé de *doubles* parois d'acier, plus rigides et plus sûres.	OUI	Non	Non
Châssis au centre de la carrosserie—Les montants qui relient le toit à la coque sont formés de solides poutrelles en caisson —Robustes, ils sont pourtant étroits pour ne pas gêner la vue. Ils sont soudés aux traverses du plancher pour former au centre de la voiture un support rigide assurant toute protection désirable.	OUI	Non	Non
Pavillon à arche centrale—L'arche centrale à double nervure du toit de la Pontiac complète parfaitement la robustesse fournie par la charpente centrale et augmente encore la rigidité et la résistance de la tourelle monopièce tout acier.	OUI	Non	Non
Coupole de prise d'air—La prise d'air surélevée de la Pontiac est formée de deux coupoles occupant toute la largeur du châssis. Cela forme un support cintré très robuste pour l'avant de la carrosserie.	OUI	Non	Non
Châssis à longerons en caisson—Les larges longerons du châssis, disposés en caisson, prolongés d'un pare-chocs à l'autre, forment un châssis relativement léger et extraordinairement solide et rigide.	OUI	Non	Non
Verrous de porte de sécurité—Empêchent les portes de s'ouvrir, même si elles ne sont pas complètement fermées, parce que les dents du verrou rotatif agissent comme des loquets de sécurité.	OUI	OUI	OUI
Ceinture de sûreté à bretelles—Reconnue comme l'un des plus importants facteurs de sécurité dans les voitures de tourisme, la ceinture à bretelles peut être posée à titre facultatif dans la Pontiac 1956 par votre dépositaire.	Facultatives chez le dépositaire	Facultatives moyennant sup.	Facultatives moyennant sup.
Tableau de bord à garniture de sûreté—Une nouvelle gaine de tableau de bord, réalisée en cordoveen et garnie de caoutchouc-mousse, assortie au décor intérieur de votre Pontiac 1956, peut être posée à l'usine moyennant supplément.	Facultative	Facultative	Non

P-5056AF

Soyez certain de pouvoir VOIR CONDUIRE et STOPPER en toute sûreté

MAI est le mois de la sécurité

AUTOMOBILES Inc.
555 rue de la Couronne – Téléphone: 2-1208

GIGUERE AUTOMOBILE Ltée
1275 de la Canardière – Téléphone: 2-2715

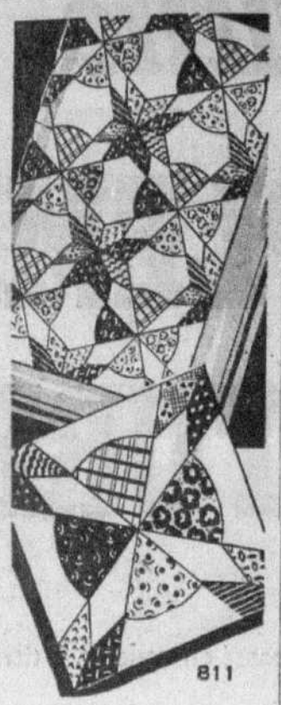
Votre travail à l'aiguille

par

Laura Wheeler

★

811



Utilisez d'une façon pratique ces nombreux restes de tissu. En suivant exactement les données du patron vous deviendrez propriétaire de la plus jolie des courte-pointes.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS

LE SOLEIL

QUEBEC, P. Q.

Prix : 40c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

Le Courrier de Pascale France

UNE QUI A HATE DE SAVOIR. — C'est peut-être parce que votre système nerveux est fatigué que vous pleurez d'un rien, à moins que vous soyez une hyper-sensible, une nature bien difficile à corriger si on ne s'y applique pas avec beaucoup de volonté. Il faudrait pour vos cheveux secs et qui tombent, les traiter à l'huile d'olive chaude ou encore avec une bonne lotion capillaire que vous trouverez en pharmacie.

2.—Voici quelqeus exercices qui sont censés aider les jambes à allonger : Tenez-vous bien droit, les talons collés, mais la pointe des pieds dégagée, puis levez le genou aussi haut que possible ; revenez ensuite à la position première. Deuxième exercice : tenez-vous debout, sur la pointe des pieds, puis soulevez légèrement le genou, et appuyez votre pied gauche sur la cheville droite. Renversez le mouvement et répétez dix fois. Cet exercice a pour but d'assouplir. 3ème exercice : Tenez-vous debout ,nu-pied, le talon du pied droit appuyé sur l'arche du pied gauche. Puis levez-vous les jambes vers l'estomac, les orteils tendus vers le plancher, puis laissez lentement le pied droit en le plaçant sur le plancher en arrière du talon gauche. Ensuite, faites le même mouvement avec le pied gauche.

FRANCE. — Pour voyager en juillet, soit en auto, soit en machine, on se trouve toujours bien d'un costume léger en tweed ou en lainage, ou en dacron, ou encore d'une robe de toile marine ou de nylon qu'on porte avec un manteau sport. Personnellement, j'aime mieux le costume qui permet d'en varier l'aspect chaque fois que l'on change de blouse. Et s'il fait chaud, on peut toujours enlever la veste ou la jaquette. Il convient d'avoir un petit chapeau ou un bérêt pratique, nullement encombrant lorsque vous décidez de sortir non coiffée. Vous devrez naturellement, en plus de votre costume, emporter deux ou trois petites robes estivales pour ce séjour d'une semaine que vous ferez aux Etats-Unis ; deux d'allure sport et une toilette pour les sorties ou dîners du soir.

UNE QUI A HATE DE SAVOIR. — Vous pourriez porter pour assister à cette cérémonie d'ordination, à la fin de mai, un costume avec une jolie blouse et des accessoires assortis, ou encore l'ensemble dont vous parlez, robe imprimée et manteau uni doublé de même matériel que la robe. C'est là une affaire de goût et aussi de température. L'essentiel, c'est que votre toilette soit dans la note c'est-à-dire d'allure plutôt sobre et assez confortable aussi, au cas où la température serait fraîche ce jour-là. Vous pourriez choisir du beige ou du bleu moyen pour votre costume ou si vous optez pour un ensemble, une robe à fond beige avec motifs chartreuse et bruns et un duster ou manteau de grosse toile beige ou brune.

Pascale France

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.

Jeunes victimes d'une explosion

Fairbanks, Alaska, 15 (UP) Deux enfants, Kathy Price et Billy Ifft, âgés de six ans, ont été gravement brûlés aujourd'hui lorsqu'un réservoir s'est détaché de l'aile d'un réacteur F-89D pour exploser dans la cour où les enfants jouaient. Ils sont tous deux à l'hôpital Saint-Joseph. Les autorités disent que Billy est méconnaissable.

Aucune explication n'a été fournie par les autorités de la base aérienne à Ladd et on n'a pas identifié le pilote.

Le Soleil offre tous les jours une profusion de nouvelles dans tous les domaines de l'actualité.

CALVERT HOUSE
Whisky Canadien
digne de l'hospitalité canadienne

Bourse d'études à une Québécoise

Ottawa, 15 — (PC) — La Société Royale du Canada a accordé hier quatre bourses d'études. Au nombre des gagnants se trouvent M. David-P. Gauthier, qui étudie actuellement à Oxford et Mlle Nicole Deschamps, de Québec.

M. Gauthier reçoit une bourse de $1,500 pour l'étude de l'éthique à Oxford et Mlle Deschamps une bourse de $1,200 pour lui permettre d'aller étudier à la Sorbonne, à Paris.



ESPIONS POLONAIS : — Des tracts de propagande, imprimés en Pologne, circulent parmi les Polonais canadiens les incitant à retourner dans leur pays d'origine, d'après ce que révèlent des citoyens polonais éminents. Ils prétendent qu'ils ne peuvent se retourner sans découvrir un pamphlet, ce qui prouverait qu'un système très efficace d'espionnage communiste existe au Canada. En plus de ces publications, du genre de celle que tient, ici, Mlle Halina Granat, des lettres de parents arrivent constamment de Pologne enjoignant les leurs à retourner à la Pologne communiste. Plusieurs Polanais qui résident ici craignent que ces lettres ne soient écrites sous menaces de représailles. (Central Press)

CE SOIR À LA TV
CANAL 4
HEURE: 10:00 P.M.
C'est la Vie
Présenté par
CHRYSLER OF CANADA
et le marchand de votre localité
Plymouth · Dodge · De Soto
Chrysler · Imperial

Toutes les fausses dents doivent recevoir les soins quotidiens avec
"Steradent"
LE NETTOYEUR À DENTIERS

Spécialement fabriqué pour débarrasser sans danger tous les dentiers des dépôts grisâtres, des particules de nourriture, de la mucine, de la ternissure, des traces de tabac et autres taches.

Beaucoup plus efficace que le brossage ordinaire ou les autres soins domestiques.

Puissant, pénétrant, purifiant.





"L'ACTION OXYGÉNÉE"
FAIT TOUTE LA DIFFÉRENCE!
"Steradent"
À TOUS LES COMPTOIRS PHARMACEUTIQUES
ESSAI GRATUIT

Faites l'essai à nos dépens de l'efficacité supérieure de Steradent. Pour obtenir gratuitement votre échantillon, postez ce coupon à Reckitt & Colman (Canada) Limited, Dépt C, 1000, rue Amherst, Montréal.

Nom .....
Adresse .....
(Prière d'écrire en lettres moulées)

ANNONÇANT !
NOUVEAU FORMAT FAMILIAL BREEZE
avec une grande et jolie
SERVIETTE DE BAIN "CANNON"
DANS CHAQUE BOÎTE

Voyez ce que ce Format Familial Breeze—Bleu ou Blanc—vous apporte!

- Une *GRANDE* Serviette de Bain "Cannon" — 40" x 20"!
- Des lessives faciles — les plus belles que vous ayez jamais vues!
- Le grand avantage d'avoir à votre disposition assez de Breeze pour plusieurs semaines de lessive.

Pensez-y — une grande serviette de bain "Cannon" dans une variété de nuances rose, bleu, vert ou jaune. Oui, la même sorte de serviette de première qualité "Cannon" si douce au toucher et préférée par les Canadiennes! De plus, n'oubliez pas l'avantage merveilleux de toujours avoir une bonne quantité de Breeze sous la main pour tous les lavages. Ne manquez pas d'acheter le format familial Breeze à votre prochaine visite au magasin — vous en tirerez tellement d'avantages.

Dans votre intérêt, Breeze — Bleu ou Blanc — est maintenant présenté en trois formats: Format Familial avec serviette de bain "Cannon", format Géant avec linge à vaisselle "Cannon", Gros Format avec débarbouillette "Cannon".



ANNONÇANT !



FONCTION ACADEMIQUE : La reine-mère Elizabeth, de Grande-Bretagne, apparaît ci-dessus revêtue de la toge à Senate House où elle a présidé ces jours-ci une réunion du corps professoral à l'université de Londres. La reine-mère est chancelier de l'université londonienne.
(International News)

Glorification des mères à Saint-Pie X

Sous les auspices de la Société Saint-Jean-Baptiste de Saint-Pie X, en collaboration avec les autorités du collège et du couvent, un vibrant hommage a été rendu aux mères de cette paroisse, dimanche soir dernier. Présidée par M. le curé Zéphirin Beaulé, cette fête a remporté un vif succès. Parmi les invités d'honneur on remarquait: outre M. le curé, M. l'abbé J. Fraser, vicaire de la paroisse, MM. Georges Dâgnault, président général de la Société, J.-Lucien Gagné, du Conseil de St-Pascal de Maizerets, J. Antonin Marquis, Me Armand Maltais, les échevins J.-M. Lafleur et Gérard Hamel, la Révérende Mère Bénigme de Jésus, supérieure du Couvent, M. Rosaire Alain, directeur du collège, M. Philippe Matte, représentant des marguilliers, M. Gérard Laliberté, président de la ligue des Citoyens de Saint-Pie X, MM. les présidents des différents organismes paroissiaux, tous les directeurs du Conseil local et plusieurs autres personnalités de marque.

Au début, la soirée fut présentée par M. Patrick Lemay, secrétaire, qui dit le mot de bienvenue aux nombreux assistants et fit un élogieux panégyrique de la mère de l'année dans cette paroisse, Mme Lucien Duchaine, maman de onze enfants. Pour faire suite, quelques élèves du couvent, Mlles Réjeanne Duchaine, Francine Ouellet, Marie Lavallée avec Monique Pouliot dans le rôle titre, interprétèrent le dialogue de la "Floraison" destiné à la louange des mamans. Une magnifique gerbe de fleurs fut offerte à Mme Duchaine. Un artiste bien connu et co-paroissien, M. André Bérubé, basse, gagnant du concours "Rotary 1952" nous interpréta quelques pièces de son répertoire: Bois épais, de Lully, Danse macabre, de St-Saëns, Sérénade Don Juan, de Tchaïkovsky et Il lacerato spirito, extrait de l'opéra Simone Boccanegra, de Giuseppe Verdi. En rappel, il rendit une pièce très appropriée à la circonstance: Maman de A. Bixio. M. André Bérubé a convaincu l'assistance qu'il possédait une voix riche et prometteuse.

Plus tard, les élèves du couvent reviennent dans une mignonne pièce interprétée par les petites filles: Gymnastique des Petites Mamans, tandis que les plus grandes disaient: "Qu'offrirons-nous à nos Mamans ?"

Une partie très importante dans la soirée fut le moment où le Conseil St-Pascal de la Société St-Jean-Baptiste offrit au nouveau Conseil de Saint-Pie X un drapeau fleurdelysé présenté par M. J. Lucien Gagné à M. Emilien Trottier, président, lequel remercia pour ce don symbolique et généreux. Les pièces musicales: La Rose et le rossignol de Rimsky-Korsakov, et Madame Butterfly, de Puccini, rendues par Mme René St-Cyr, captivèrent grandement l'auditoire. Les garçons du collège avec leur pièce "Sac de Scapin" enchantèrent l'assemblée. Pour clore, M. André Bérubé et Mme René St-Cyr nous revenaient en duo, avec La Gidarem la mano Don Giovanni de Mozart. Mme André Bérubé et Mlle Huguette Langlois étaient au piano d'accompagnement. Le mot de la fin fut servi par M. le Curé qui a dit sa joie d'avoir honoré les mamans de Saint-Pie X d'une façon si délicate. Il nous rappela le respect et l'amour dont nous devons entourer nos mamans, et nous pria d'avoir pour elles le même culte que Napoléon avait pour sa mère.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.

DES MICROBES AUX REINS
peuvent vous tenir en alerte!

Etes-vous ennuyé et inquiet par de trop fréquentes mictions durant le jour et la nuit? Ce symptôme aussi bien que le brûlement du passage, le mal de dos, des urines brouillées, que pression sur la vessie et des douleurs rhumatismales peuvent être causées, par des irritations des reins ou de la vessie. Dans de tels cas, la toute première dose de CYSTEX agit ordinairement immédiatement et vous aide de trois façons. 1—Aide la nature à se débarrasser de certains microbes non spécifiques dans les conditions acides. 2—Soulage les douleurs rhumatismales, les sensations de piquement causées par les refroidissements. 3—En soulageant et calmant les tissus irrités de la vessie, aide à réduire les fréquentes mictions durant le jour ou la nuit. Procurez-vous CYSTEX chez votre pharmacien selon l'offre d'essai de satisfaction ou argent remis.

(Adv.)

ENFIN! LA PUISSANCE D'ENVOL POUR AUTO

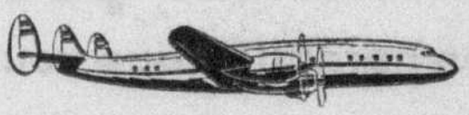


ALKYL-GAS

LA NOUVELLE ESSENCE À HAUTE TENEUR EN OCTANE, JUSQU'ICI INACCESSIBLE AUX AUTOMOBILISTES, À AUCUN PRIX, AU CANADA.

*La seule essence d'automobile au Canada, fabriquée avec l'**ALKYLATE** **

***l'ALKYLATE propulse les avions géants**



L'Alkylate n'est pas un additif — c'est l'essence de base indispensable à l'accroissement de puissance des carburants d'aviation à haute teneur en octane. Ces carburants d'aviation ont un indice de performance de 145... Un indice de performance de 100 équivaut à 100 octane.

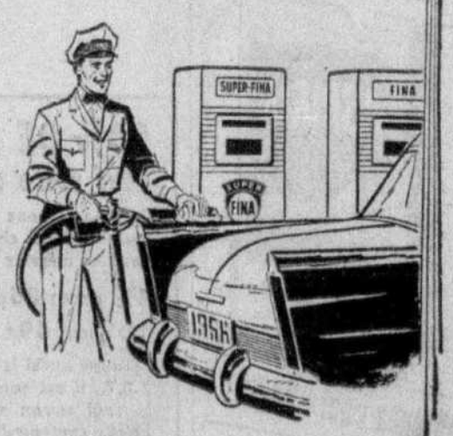
Un produit de la raffinerie la plus moderne du monde



L'Alkylate, un composant majeur de Super-Fina Alkyl-Gas, est manufacturée par Canadian Petrofina Limited, dans la seule raffinerie qui la produise au Canada pour l'usage des automobilistes.

Donnez la puissance d'envol à votre auto

Super-Fina ALKYL-GAS est *l'essence d'automobile à plus haute teneur en octane* au Canada. Super-Fina ALKYL-GAS communiquera la puissance d'envol à votre auto... avec un moteur qui ne cogne pas... un moteur plus propre et fonctionnant plus à froid.



ESSAYEZ COÛTE À PEINE PLUS QUE L'ESSENCE ORDINAIRE!

SUPER-FINA ALKYL-GAS *AUJOURD'HUI*

ET CONSTATEZ LA DIFFÉRENCE!

CANADIAN PETROFINA LIMITED

Au comité administratif, hier

Zone résidentielle décrétée commerciale à Saint-Pascal

(Suite de la page 3)

des gens ou de tout au moins briser ces trottoirs, propriété de la ville et des citadins. Dans la côte Sherbrooke, M. Morency demande un garde-fou et suggère que les ingénieurs étudient divers modes de protection pour choisir le plus efficace comme le plus économique.

M. A.-H. Légaré demande au comité municipal de circulation d'étudier un moyen de remédier au problème du stationnement sur la 1ère avenue, du pont Drouin, au tunnel, afin que personne n'en souffre préjudice, surtout les marchands.

Les échevins Emilien Boissinot et Ulderic Bédard s'inquiètent de la circulation actuelle sur la rue Artillerie et sur la rue Tunrbull. M. Boissinot veut que la circulation redevienne du sud au nord, sur la rue Artillerie, avec stationnement du côté sud. M. Bédard demande que la chaine du trottoir soit libre d'une couple de pieds sur la rue Tunrbull.

M. Dave Burns a prié les ingénieurs de faire une inspection au monument de la place d'Armes, afin de faire un rapport sur l'état des pierres de ce monument. Certaines de ces pierres deviennent un danger pour le public, dit-il. De plus, M. Burns demande que la compagnie de Ciment du St-Laurent voit à faire disparaitre la poussière qui envahit le quartier autour de ses silos de la rue Champlain. L'échevin Paul Mecteau appuie son collègue sur cette question et souhaite que les citoyens soient libérés de cet inconvénient le plus tôt possible.

Le boulevard Henri Bourassa, déclare l'échevin Gérard Hamel, est dans un état lamentable. On devrait faire en sorte que les trous soient remplis le plus tôt possible. L'échevin Légaré parle dans le même sens pour le boulevard Hamel. Le maire leur répond que la température a empêché les employés de la Cité de combler les lacunes partout ou elles avaient été signalées. La bonne volonté n'a jamais fait défaut, de souligner le maire.

L'échevin Burns a protesté une fois de plus contre les camionneurs qui transportent du papier sans avoir de toile sur leur camion. Je voudrais savoir, dit M. Burns, combien de rapports ont été fait, le jour de la fête, par l'inspecteur des vidanges et par la police, sur des poubelles renversées et sur des vidanges laissées à l'air durant deux et trois jours. Je reviendrai à la charge tant que la question n'aura pas été vidée complètement, ajoute M. Burns. Et si d'ici mardi prochain un autre camionneur passe encore sans toile, je demanderai que sa licence soit enlevée, conclut M. Burns.

L'échevin A.-H. Légaré s'est aussi apitoyé sur le sort fait aux serres municipales. Ces dernières, dit-il, sont dans un état lamentable. Elles vont tomber d'elles-mêmes, si on ne s'en occupe pas. Le maire a promis que l'administration s'en occupera bientôt.

CRECHE DE NOEL

Les marchands de la Place de l'hôtel de ville ont l'intention de contribuer à l'érection d'une crèche de Noël, en face de l'hôtel de ville. C'est du moins ce que M. l'échevin David Burns a laissé entendre hier au comité administratif. Il en coûterait $1.076 pour cette réalisation. M. Burns rencontrera les ingénieurs à ce sujet d'ici quelques semaines.

DES OCTROIS

Le comité administratif a voté $100 à la Société Historique de Québec; $100 à la Ligue canadienne de Santé et $25 pour le programme du congrès provincial de la fédération des Instituteurs et Institutrices catholiques du diocèse de Québec.

EXPERT SPORTIF

M. Frank Byrne, sportif bien connu de Québec et de la région, fait partie depuis lundi soir de la Commission de l'Exposition provinciale, à titre d'expert en matière sportive. Sa nomination a été annoncée hier après-midi au comité administratif par le maire Wilfrid Hamel. Ce dernier a fait l'éloge du nouveau commissaire, qui siégera bénévolement comme tous les autres, mais qui sera, d'ajouter le maire, d'un précieux concours pour la Commission, dans le domaine qu'il connait particulièrement. J'espère, de conclure le maire, que sa nomination et sa venue à la Commission, nous apporteront d'heureux résultats.

M. l'échevin Paul Mecteau s'est réjouit de voir que sa suggestion avait été prise en considération et qu'un nouveau commissaire s'occuperait spécialement des sports en vue de venir en aide à la Cité dans ce domaine. M. Mecteau ajoute que cette nomination s'imposait et qu'il fallait surtout quelqu'un qui connaisse le sport.

Quant au contrat des As et de la Cité, pour la prochaine saison de hockey, il faudra bien attendre une huitaine encore, de dire le maire, soit question de donner le temps à M. Byrne d'examiner le présent contrat et d'étudier les possibilités d'améliorations, s'il y a.

SEANCE REMISE

La séance du comité administratif, la semaine prochaine, aura lieu mercredi et non mardi, comme à l'habitude, à cause des nombreux engagements des chefs de l'administration municipale.

EMPLOYES FETES

Les premiers membres du club "Quart de siècle" des employés de l'hôtel de ville seront au nombre de 311. Le maire Wilfrid Hamel a annoncé hier au comité administratif que le mérite de ces fidèles serait officiellement reconnu, au début du mois prochain, au cours d'une réunion tenue à la salle des exposants du Palais Central, à l'Exposition Provinciale. Les échevins ont salué avec enthousiasme ce geste de l'administration municipale de reconnaitre le travail de gens qui sont à l'emploi de la Cité depuis 25 ans et plus.

On a choisi la salle des exposants du Palais Central parce que les assistants à cette fête de famille seront très nombreux. En effet, l'échevin Joseph Matte a plaidé en faveur de la venue à cette fête de l'épouse du récipiendaire. Dans la famille canadienne-française, dit M. Matte, il ne fait aucun doute que l'épouse a une grande part du mérite de son mari. En effet, d'ajouter M. Matte, si 311 employés de l'hôtel de ville ont été fidèles à leur travail, leur épouse, pour ceux qui sont mariés, naturellement, a droit à la part d'un rendement aussi efficace. C'est sur cette réflexion de M. Matte, appuyé par l'échevin J.-M. Lafleur, que le nombre des assistants à la fête du mois prochain, sera au moins doublé. Les récipiendaires recevront également un bouton et un petit souvenir à cette occasion.

INSPECTEUR PROMU

L'inspecteur Georges Fortin, de la Sûreté municipale de Québec, a été nommé hier par le comité administratif inspecteur de discipline "pro tempore" avec le salaire de $5,000.

Cette nomination a été faite à la suite d'une recommandation du comité de discipline de la police, après un vote des membres du comité administratif qui se sont divisés quatre à quatre. Le maire Hamel a brisé l'égalité en votant en faveur de la recommandation du comité de discipline. Ce dernier a suggéré également que le constable Chs-André Martel soit nommé détective.

Les échevins Burns et Mecteau, tout comme leurs collègues Matte et Juneau, sont d'avis que le poste d'adjoint au chef de police devrait comporter des examens et que la nomination du titulaire devrait être sérieusement étudiée.

On se rappelle que lors de l'étude du budget, certains échevins ont fait des représentations pour soutenir que le département de l'état-major coûtait plus cher que celui des constables eux-mêmes. On veut voir s'il n'y aurait pas possibilité de faire des économies dans ce domaine.

Le vote au sujet de l'inspecteur Fortin a été le suivant: Pour: MM. Légaré, Conseiller, Blais et Matte; Contre: MM. Burns, Gagnon, Lafleur et Boissinot. Le maire a voté en faveur du rapport du comité de discipline.

Reproches faits à des compagnies de prêts

Ottawa, 16. (PC) — M. R. Knight, député CCF de Saskatoon, a qualifié de "mensonges" certaines annonces publicitaires faites par des compagnies de petits prêts. Il a demandé l'adoption de mesures restrictives sur la publicité, surtout lorsqu'elle renferme des déclarations indulsant en erreur. Les compagnies, a précisé M. Knight, devraient déclarer dans leur publicité le pourcentage annuel du coût de leurs prêts.

M. Elmore Philpott, député libéral de Vancouvert-sud, et M. J.-M Macdonnell, député conservateur de Toronto-Greenwod, ont déclaré qu'ils appuyaient la motion de M. Knight.

Un traitement honnête contribuera à garder le touriste, dit M. Paré

(Suite de la page 3)

nada, à cause de ses demeures historiques, de son site, de sa langue, etc. Cependant, les routes y menant sont très mauvaises. Quand nous aurons des boulevards comme aux Etats-Unis; nous n'aurons pas assez de place pour loger tous les touristes. Si les routes sont mauvaises, nos prix sont trop élevés: $10 à $13 pour deux personnes et $9 pour une personne; c'est plus cher qu'en Floride".

MM. Lorenzo Vézina, secrétaire de l'association et propriétaires de "White House Cabins", et Forest Keeth, vice-président et propriétaire de "Helen's Motel", ont fait aussi d'intéressantes observations.

La soirée était présidée par M. Albert Bouchard, président de l'association et propriétaire de "A. B. Motel".

La Science rapporte qu'une Tablette Spéciale

Soulage les "Bouffées de Chaleur" et l'Irritabilité dues a Retour d'Age chez la plupart des Femmes!

Boston, Mass. (Spécial)—La science offre de nouvelles preuves que les femmes peuvent obtenir un soulagement efficace de la plupart des malaises dus au retour d'âge! Oui . . . vous pouvez obtenir un excellent soulagement des "bouffées de chaleur," de la tension nerveuse et des autres malaises d'origine fonctionnelle . . . grâce à une remarquable tablette mise au point *spécialement* pour soulager ces malaises. Des résultats satisfaisants furent rapportés au cours d'essais où elle fut utilisée en traitement à la maison!

L'irritabilité fut calmée. Les étourdissements cessèrent. Les "bouffées de chaleur" suffocantes disparurent. L'une après l'autre, les femmes traitées éprouvèrent une sensation de "bien-être." La plupart des femmes soumises aux essais remarquèrent un soulagement frappant!

Cette formule est une *combinaison* unique de médicaments spéciaux . . . elle s'attaque directement à la *cause* de ces troubles. La tablette agit par l'intermédiaire du système nerveux sympathique de la femme pour soulager la tension nerveuse et les malaises physiques qui ont rendu tant de femmes malheureuses. Nos essais cliniques prouvent qu'elle produit vraiment un effet médicinal.

Cette merveilleuse formule se vend dans les pharmacies sous le nom de "Tablettes Lydia E. Pinkham." Mises au point par le plus grand fabricant au monde de produits exclusivement destinés à soulager les souffrances des femmes, elles sont faciles à prendre et contiennent du fer qui fortifie le sang.

Si *vous* traversez les années du retour d'âge, pourquoi laisser celui-ci vous enlever toute joie? Commencez à prendre des Tablettes Pinkham chez vous aujourd'hui. Voyez avec quelle rapidité vous pouvez vous sentir aussi heureuse qu'avant! (Produit vendu aussi sous forme liquide—Composé Végétal Lydia E. Pinkham.)

(Ann.)

entreposez vos fourrures chez les experts

J.-B. LALIBERTÉ LIMITÉE



SIGNALEZ AUJOURD'HUI MÊME 5-4841

Attention mesdames !..

PROFITEZ DE LA PÉRIODE D'ENTREPOSAGE POUR FAIRE RÉPARER OU TRANSFORMER VOTRE MANTEAU...

- Protection absolue contre les mites, le vol, le feu, les dommages, la chaleur, etc.
- Voûtes spacieuses dotées de tous les perfectionnements modernes.
- Estimé gratuit fourni par nos experts, sur les réparations jugées nécessaires.
- TRAITEMENT SPECIAL ET SCIENTIFIQUE LALIBERTE qui donne à toutes les fourrures entreposées, une vie nouvelle.

TAUX D'ENTREPOSAGE

2% de la valeur déclarée
Prix minimum $2.00

LEGER SUPPLEMENT DE ¼%

pour assurance du manteau le reste de l'année, si désiré.



En confiant dès maintenant ce travail à nos spécialistes, vous aurez la certitude de posséder l'hiver prochain, un manteau de fourrure entièrement remis à neuf, pour le simple prix d'une réparation. Des estimés gratuits et des suggestions compétentes seront fournis sur demande par nos experts.

VOTRE MEILLEURE GARANTIE DE SATISFACTION . . . NOS 89 ANNÉES D'EXPÉRIENCE !

...4 EXCELLENTES RAISONS D'ENTREPOSER VOS FOURRURES CHEZ J.-B. LALIBERTÉ LTÉE

Les grands spécialistes en fourrures — J.-B. LALIBERTÉ LTÉE, — 595 est, rue St-Joseph, Québec

vous obtenez 20% DE PLUS pour votre argent!



Une Boite de 12 Comprimés Phillips' GRATIS

Quand vous Achetez un Flacon de 100 Comprimés Aspirin à 79¢!

ACHETEZ CECI



Obtenez ceci GRATIS!

ASPIRIN
pour soulagement rapide de
• MAUX DE TÊTE • MALAISES DUS AU RHUME
• NÉVRALGIES • DOULEURS RHUMATISMALES
• MAUX DE DOS • DOULEURS MUSCULAIRES

COMPRIMÉS PHILLIPS'
pour soulagement rapide de
• HYPERACIDITÉ • ACIDITÉ D'ESTOMAC
• AIGREURS • NAUSÉES

Offre Limitée!
PROCUREZ-VOUS-LA AUJOURD'HUI!

et tous ces AVANTAGES SUPPLÉMENTAIRES pour BÉBÉ!

Voyez toutes les garanties que vous offre

LA POUDRE POUR BÉBÉ Z·B·T·



20% DE PLUS pour votre argent

Comme si vous obteniez une boite GRATIS chaque fois que vous en achetez cinq.

4½ onces 35¢
10 onces 59¢

Essayez aussi le savon pour bébé Z.B.T., il est surgras—le seul savon pour bébé à contenir de l'huile d'olive adoucissante.

- Seule la poudre pour bébé Z.B.T. contient de l'adoucissante huile d'olive.
- Seule Z.B.T. n'absorbe pas l'irritante acide urique.
- Seule Z.B.T. adoucit comme la poudre, protège comme l'huile.
- Seule Z.B.T. rend *imperméable* l'épiderme délicat de bébé et le protège contre l'échauffaison des couches.
- La poudre pour bébé Z.B.T. s'emploie dans plus de 1,700 hôpitaux . . . elle est *sûre* pour bébé.
- Z.B.T. ne contient ni acide borique ni stéarate de zinc.
- Z.B.T. a un parfum délicat . . . bébé sentira frais et propre.

Achetez la poudre pour bébé Z.B.T. aujourd'hui même . . . maman s'en servira aussi avec avantage . . . avant d'enfiler ses gants de caoutchouc ou sa gaine!

VOICI LA PREUVE QUE Z.B.T. EST IMPERMÉABLE ET PROTÈGE L'ÉPIDERME DE BÉBÉ



1. Saupoudrez de la poudre ordinaire pour bébé sur la paume de votre main et versez-y un peu d'eau. Voyez comment la poudre absorbe l'eau.

2. Maintenant saupoudrez la poudre pour bébé Z.B.T. sur l'autre main. Versez-y un peu d'eau . . . elle coule comme sur le dos d'un canard.

Cette épreuve démontre que Z.B.T. est la SEULE poudre pour bébé qui n'absorbe pas l'irritante acide urique.

Z.B.T. EST EN USAGE DANS PLUS DE 1700 HÔPITAUX

Lapalme promet que Québec profitera de ses richesses

(Suite de la page 3)

l'an dernier, un montant de $182,000 pour des banquets et des coquetels. La somme de $100,000 que nous a rapportée notre fer, n'a même pas permis d'acquitter cette note. Est-il meilleur exemple pour montrer le ridicule de la politique de l'Union Nationale ?

Pourquoi ne pas imiter le Vénézuela ou Terre-Neuve ? La production des mines de l'Ungava augmente; elle est passée de 10,000,000 tonnes par an à 12,500,000; et quand elle aura atteint 20,000,000 tonnes, si l'on continue à ne percevoir que $100,000, ça ne fera plus qu'un demi-cent par tonne.

D'après une circulaire du ministère des Mines, la production de l'Ungava aurait été en 1955 de 9,544,000 tonnes; les recettes de la société minière de $62,000,000. Par ailleurs selon une dépêche de Terre-Neuve, M. Smallwood aurait parlé de bénéfices de $12,000,000. M. Duplessis aurait dû, déclare M. Lapalme ,exiger plus des industriels étrangers. M. J.-E. Laforce, de la Commission du service civil, a dénoncé lui-même le don de nos richesses naturelles à l'étranger. C'est aussi le cas de la presse — (notamment des publications économiques) — des économistes, des banquiers, des candidats indépendants P. Laporte et R. Chaloult, de M. L. Balcer.

M. Balcer va plus loin que moi, note M. Lapalme, puisqu'il voudrait que l'argent des Américains n'entre pas au Canada. Quant à moi, je crois que les capitaux américains peuvent être nécessaires à la mise en valeur de nos ressources naturelles, et que nous pouvons les accepter, mais seulement s'ils bénéficient à la population du Québec.

"Québec aux Québécois avant tout !"

UNE INDUSTRIE SIDERURGIQUE

Au Vénézuela, pour permettre la mise en valeur des gisements, il a fallu canaliser l'Orénoque; la United Steel s'est vue dans l'obligation de dépenser plus de $400,000,000; le gouvernement vénézuélien n'en touche pas moins $0.70 par tonne de minerai de fer; il fait des millions de dollars ainsi, et aujourd'hui le magazine Time nous apprend que les dirigeants de ce petit Etat, grand comme un jardin du Québec, sont en train de faire établir une aciérie de $173,000,000.

Le Pérou et l'Italie elle-même, épuisée par la guerre, s'efforcent d'avoir une industrie sidérurgique.

A une époque où l'on manque de fer dans le monde, le Québec est le seul pays à se départir de son minerai sans le traiter.

C'est pourquoi M. Lapalme se promet d'établir sur les rives du St-Laurent une aciérie où travailleront des ouvriers canadiens bien payés comme ceux de Cleveland et de Pittsburg.

LE SANG DE NOTRE ECONOMIE

Les richesses naturelles, je le répète, c'est le sang de l'économie d'une nation; c'est la garantie de son crédit; c'est ce qui doit permettre la mise en oeuvre d'un système de sécurité sociale.

Avec les millions de dollars que le fer du Labrador rapportera à Terre-Neuve, le gouvernement de cette province compte améliorer la santé des dizaines de milliers de petits Terre-Neuviens.

Les revenus additionnels que les libéraux espèrent tirer du fer du Québec, seront utilisés pour la réalisation du plan de justice social.

Au début de son discours, M. Lapalme avait donné lecture d'un passage du "catéchisme" de M. Duplessis, "catéchisme" qui date de 1936 et où l'on dénonce certaines pratiques gouvernementales relatives aux élections, une certaine tolérance au sujet de la vente des boissons alcooliques, des maisons de jeu, et caetera. Et le chef du parti libéral avait déclaré que la situation est pire aujourd'hui.

A propos de la participation des libéraux d'Ottawa aux élections législatives provinciales, M. Lapalme a fait remarqué qu'il entend conserver son indépendance et ne se mettre à la remorque de personne. Rappelant le télégramme que lui avait adressé, la veille, le maire Jean Drapeau, de Montréal, lui demandant de faire pression sur les autorités fédérales pour que le nouvel hôtel du CNR s'appelle Château Maisonneuve, le chef libéral déclare: "J'ai lu le télégramme de M. Drapeau et j'ai dit qu'il avait raison alors que les ministres fédéraux étaient là au banquet de Montréal".

M. Lapalme qui avait été présenté à ses auditeurs par un conseiller de Grand'Mère, M. Martial Millette, et qui devait être remercié par un autre conseiller municipal, M. J.-A. Therrien, a fait l'éloge du candidat de Laviolette, ainsi que de M. René Hamel, de l'organisation libéral de la région de Québec.

Nouveaux conseillers à St-Jean-Chrysostôme

St-Jean-Chrysostôme (DNC) — Au siège numéro un, M. Robert Plourde, en remplacement de M. Arthur Carrier, au siège numéro deux. M. Jacques Cantin, en remplacement de M. Joseph P. Cantin et au siège numéro trois, M. René Lambert en remplacement de M. Armand Plante. Ces trois élections se firent par acclamation.

Ce dernier a pris la parole au cours de la soirée pour dénoncer violemment la politique de l'Union Nationale. Il s'est élevé contre les lourds impôts, les achats à prix fort, les insuffisance de la législation sociale. Et il a exposé le programme libéral.

Ont également parlé MM. H. Francoeur, Z. Rény.

Certaines importations constituent un danger pour notre prospérité

(Suite de la page 3)

l'importation ont besoin d'une certaine protection.

En concluant de ces faits, le conférencier a déclaré que nombre d'industries canadiennes en sont au point où elles se demandent si elles pourront freiner davantage sans menacer leur existence. Le seul plaidoyer à faire touche une étude complète de ces industries sérieusement affectées et celle de l'adoption de mesures économiques raisonnables susceptibles d'augmenter leur prospérité.

Ce ne serait pas faire montre de largeur de vues de sacrifier les industries actuelles qui pourraient être les plus gros employeurs demain. L'expansion rapide du Canada ne doit pas nous faire oublier que nous n'insisterons jamais trop sur l'importance du "made in Canada" et du "buy in Canada". Le conférencier fut remercié par M. Roy Henderson.

Avaient pris place à la table d'Honneur MM. Emile Cusson, Georges Couillard, Adalbert Landry, Alf Muth, Louis R. Talbot et Roy Henderson.

Amende de $24,678 à la suite d'une tragédie de l'auto

Montréal (PC) Le juge George-F. Reid, de la Cour supérieure, a ordonné hier à M. Ludger Houle de verser la somme de $24,678 à Mme Marguerite Losier Toussaint, de Woodlands, Québec, en dédommagement de la mort de son époux. Celui-ci avait succombé, en février 1954, aux blessures subies quelques mois plus tôt dans une collision entre deux automobiles, dont l'une était conduite par M. Houle. Le juge a déclaré que le défendeur était ivre au moment où son automobile percuta celle dans laquelle M. Toussaint se trouvait.

CALVERT HOUSE
Whisky Canadien
digne de l'hospitalité canadienne

Un vrai plaisir Player's "MILD"



LA CIGARETTE
LA PLUS DOUCE, LA PLUS SAVOUREUSE

Seule, Sky Chief vous offre les

3 1 2 3

PETROX—l'élément à base de pétrole, exclusif à Sky Chief, qui ne produit *pas* de dépôts nuisibles mais *protège* votre moteur et lui transmet plus de puissance . . . il vous donne plus de *milles supplémentaires* au gallon.

L'INDICE D'OCTANE PLUS ÉLEVÉ de Sky Chief vous garantit des milles et des milles de puissance docile, sans cognement. Son indice d'octane étant plus élevé que jamais, Sky Chief développe *tout* le potentiel de puissance de votre moteur.

100% ACCLIMATEE A LA SAISON. Vous obtenez la *seule* gazoline primée *spécialement raffinée* pour *tous* les climats et altitudes au Canada. Sky Chief vous assure des démarrages plus rapides, des reprises plus nerveuses; une puissance fringante dans la circulation et sur la grande route.

Cela se traduit par-PLUS de puissance À VOLONTÉ!

DEMANDEZ Sky Chief avec PETROX à plus haut indice d'octane

TEXACO

VOYEZ: "I Love Lucy" à la TV, tous les mercredis soirs à 8h.30 p.m.

Voyez votre accueillant
VENDEUR TEXACO
c'est un détaillant de McColl-Frontenac Oil Company Limited
Fabricants et distributeurs au Canada des produits pétroliers Texaco

Vous sentez-vous la tête lourde et vous portez-vous mal parce que vous avez besoin d'un régulateur médicinal?



FAITES COMME DES MILLIONS DE GENS!
Mâchez "FEEN-A-MINT"

• Pourquoi ne pas demander FEEN-A-MINT chez votre pharmacien aujourd'hui? Ce régulateur nouveau—qui se mâche—est agréable à prendre . . . son action est sûre . . . et complète. Pourtant, FEEN-A-MINT est doux . . . il est assez doux pour les jeunes enfants. FEEN-A-MINT est recouvert de sucre et il offre une fraîche saveur de menthe. Vous n'aurez jamais besoin de prier vos enfants pour leur faire prendre FEEN-A-MINT. Vous ne serez pas obligé de vous forcer à avaler des potions amères au goût. Vous découvrirez—comme des millions d'autres l'ont fait—que FEEN-A-MINT est sûr, efficace et agréable à mâcher. FEEN-A-MINT s'obtient facilement à la pharmacie du coin.

Donc—la prochaine fois que vous éprouverez le besoin d'un régulateur médicinal—essayez FEEN-A-MINT.

Faites comme vos amis et vos voisins . . . comme des *millions* de gens . . . mâchez FEEN-A-MINT . . . et retrouvez votre entrain!

FEEN-A-MINT
CÉLÈBRE LAXATIF À MÂCHER

Robes interdites en cour

Toronto (PC)— Une femme reporter de Toronto a été expulsée lundi de la salle d'audience de la Cour suprême d'Ontario pour la raison qu'elle était vêtue d'une robe sans manche. On lui a demandé si elle avait une écharpe quelconque à se mettre sur les épaules; devant sa réponse négative, on lui a donné l'ordre d'évacuer la salle.



40 ANNÉES DE progrès
AU SERVICE DE LA MÉNAGÈRE CANADIENNE

L'ISLET présente
LES POÊLES ÉLECTRIQUES
Capri
LES PLUS PERFECTIONNÉS

PRIX A PARTIR DE $199.50



TOUTES LES QUALITÉS DE LA FABRICATION MODERNE:
- Panneau de contrôle chromé et cuivre doré
- Lampe fluorescente
- Commutateurs pour les 4 ronds, à 7 intensités
- Lampe "Signal" pour le tiroir-réchaud
- Contrôle sélectif pour la cuisson automatique
- Prise de courant contrôlée par l'horloge
- Horloge contrôle avec aide-mémoire
- Lampe de fourneau

AUSSI: MODÈLES COMBINÉS, ÉLECTRICITÉ, BOIS et CHARBON, ÉLECTRICITÉ et HUILE, CHARBON et GAZ

Demandez dès aujourd'hui une démonstration des fameux poêles perfectionnés "L'ISLET"

EN VENTE CHEZ LES MEILLEURS MARCHANDS

La Fonderie de L'Islet Ltée.
L'ISLETVILLE, P.Q.

La Fonderie de L'Islet, 336 du Pont, Québec, Tél.: 2-1539

RACINE REFRIGERATEUR DOMESTIQUE ENR.
165 St-Vallier Ouest
Tél.: 5-4741

J.-N. LAFLAMME
1106 Commerciale, St-Romuald
Téléphone : TE 9-9523

DUCHAINE & BOUCHER INC.
447, 113e Rue, St-Grégoire
Téléphone : MO 3-4054

GASTON LEVESQUE Enr.
122 ave Plante, Québec-O.
Téléphone: MU 3-3401

GERARD GAUTHIER
MEUBLES
341 rue St-Dominique
Jonquière

GEO. SMITH INC.
421 rue Racine
Chicoutimi

OBTENEZ DE GRANDS ESPACES LIBRES



GRACE AUX CONSTRUCTIONS BUTLER

Pourquoi payer pour de l'espace qui ne peut servir? Poteaux, piliers, colonnes et poutrelles, tout cela vous dérobe de l'espace utilisable. Pas question de pareil gaspillage avec les constructions Butler. Une structure rigide enjambe toute la largeur des constructions Butler. Il ne s'y trouve pas de piliers qui empiètent sur l'espace d'entreposage; hommes et machines ne rencontrent aucun obstacle, rien ne s'oppose au déplacement régulier du fret ou à la disposition fonctionnelle de l'entreposage, des lignes d'assemblage, des cafétérias et des bureaux. Des intérieurs libres de l'enchevêtrement des poutrelles permettant l'entreposage jusqu'au faîte de l'édifice. La disposition des lumières, des gicleurs et autres commodités est tout à fait flexible.

Une construction Butler, modèle RF6G située à Ville St-Laurent, Québec. Construite pour The Robert Mitchell Co. Limited. →



Par téléphone ou par lettre, réclamez dès aujourd'hui l'histoire complète des constructions pré-agencées en acier de Butler.

BUTLER

GEOCON LTD
40 rue Saint-Paul, Québec — Téléphone: 5-6543
180 rue Vallée, Montréal — UN. 6-7632

Service complet de vente et érection des Bâtisses Butler

La campagne électorale

L'ouverture officielle de la campagne électorale du parti de l'Union Nationale aura lieu dimanche aux Trois-Rivières où l'hon. Maurice Duplessis adressera la parole en compagnie de plusieurs ministres de son cabinet. L'hon. Duplessis sera également accompagné de plusieurs candidats des comtés avoisinants. Les discours seront irradiés sur un réseau provincial.

D'autre part, trois candidats du district de Québec commenceront également leur campagne dimanche, le 20 mai. Dans Lotbinière, M. René Bernachez parlera à St-Flavien, à 2 h. 30. Il sera accompagné de M. Adrien Lambert et d'un ministre provincial.

Dans Portneuf, le député Rosaire Chalifour tiendra une assemblée à St-Marc des Carrières, dimanche soir, à 8 h. 30. Il sera accompagné de l'hon. Antoine Rivard, solliciteur général et de Me Louis Fortin.

Dimanche après-midi, à 2 heures, à St-Louis du Ha! Ha!, le candidat de l'Union Nationale, le Dr J.-A. Raymond, tiendra la première assemblée de sa campagne et il adressera également la parole dimanche soir, à 8 h. à Ste-Rose-du-Dégelé. Le candidat sera accompagné de Me Gérard Corriveau et de Me Jacques Marquis.

CAMPAGNE LIBERALE DANS QUEBEC-OUEST

Les amis et organisateurs de Me Jules Savard ont appris avec émotion l'opération d'urgence de leur candidat libéral dans Québec-Ouest. Lors d'une réunion nombreuse d'électeurs tenue au comité central du comté, une résolution a été adoptée à l'unanimité et adressée à l'épouse courageuse de Me Savard, la priant d'agréer l'expression du plus complet dévouement des électeurs et amis du comté, et d'assurer leur candidat libéral qu'ils continuent la lutte avec plus d'énergie et de confiance que jamais. Ils continueront cette lutte pendant les deux semaines de convalescence de leur candidat pour ensuite l'accueillir à leur tête avec l'assurance de la victoire.

LAPALME A PONT-ROUGE

Le chef du parti libéral revient aujourd'hui dans le district de Québec et il adressera la parole ce soir, à Pont-Rouge, dans la salle paroissiale, en faveur de M. Paul-E. Drolet, le candidat libéral dans le comté de Portneuf.

DANS NICOLET

Nicolet (PC) M. Camille Roy, qui représentait la circonscription de Nicolet à la dernière Assemblée législative, a annoncé qu'il se présentera de nouveau comme candidat de l'Union Nationale lors des élections provinciales du 20 juin.

A SHERBROOKE

Sherbrooke (PC) M. Gérard Bérard, échevin de la ville de Sherbrooke, a été choisi hier soir, à l'occasion d'un congrès du parti libéral qui a eu lieu dans cette ville, candidat libéral de la circonscription du même nom en prévision des élections provinciales du 20 juin.

DANS YAMASKA

Prié de briguer de nouveau les suffrages dans le comté de Yamaska, l'hon. Antonio Elie, député de ce comté depuis 1931 sans interruption, a répondu favorablement aux délégations et pressions qui ont été faites sur lui. Cultivateur de la Baie-du-Febvre, il est ministre d'Etat dans tous les gouvernements Duplessis depuis 1936.

"Je suis donc une fois de plus, candidat officiel de l'Union Nationale, a déclaré l'hon. Elie. Je crois avoir bien servi mon comté et ma province. Je me présente en toute quiétude devant l'électorat, confiant de m'être dévoué aux intérêts de toutes les classes sociales du comté et d'avoir donné le meilleur de moi-même à toutes les bonnes causes."

DANS CHAMPLAIN

Lors d'une réunion tenue à l'école St-Joseph du Cap-de-la-Madeleine, M. Maurice Bellemare, député de Champlain, a de nouveau été choisi unanimement candidat de l'Union Nationale à l'élection du 20 juin. L'assemblée groupait des représentants de toutes les paroisses du comté, dont la plupart des maires.

M. Bellemare a déclaré que depuis 12 ans la classe agricole et la classe ouvrière ont pu se faire entendre parce que leurs représentants à Québec ont su prêter une oreille attentive à leurs revendications. Il a remercié particulièrement ceux qui ont signé son bulletin de présentation, 8,121 électeurs sur environ 12,000 dans le comté.

Il a aussi annoncé que l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province, sera au Cap-de-la-Madeleine, le 19 juin, pour clôturer la campagne électorale de 1956.

L'hon. Jean-Louis Baribeau, président du Conseil législatif, et M. Jacques Auger ont également adressé la parole. Me Yvanhoe Provost agissait comme maître de cérémonie de cette enthousiaste réunion.

M. Bellemare est député provincial du comté de Champlain depuis 1944.

Les Russes devront modifier les plans de leur ambassade

Ottawa (PC) Le Bureau des commissaires de la ville d'Ottawa a demandé hier aux diplomates russes accrédités dans la capitale canadienne de modifier leurs plans de construction d'une ambasade.

Les Soviets n'ont pas d'ambassade actuellement à Ottawa. Leur ambassade a été détruite par le feu en janvier dernier.

Ils veulent en construire une au coût de $340,000.

Le Bureau des commissaires a refusé d'accorder aux Russes un permis de construire. Il dit que le plan qu'on lui a soumis ne contribuera nullement à l'embellissement de la ville d'Ottawa.

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

Danger à prévoir

Québec, cible des bombes nucléaires

(Suite de la première page)

rendent pas compte de la menace.

SIMPLE SURVIVANCE

L'évacuation aurait pour mot d'ordre: "simple survivance". Tous les moyens de transport, publics et privés, seraient utilisés. Les abris seraient constitués par les écoles, les églises, les granges, et les maisons dans les régions recevant les populations évacuées; chaque édifice recevrait un nombre de personnes déterminé à l'avance. Chaque personne serait munie d'un nécessaire de survivance renfermant de la nourriture et des fournitures essentielles et pour premiers soins; il devrait y avoir deux nécessaires; un à la maison et l'autre au bureau ou à l'école.

Les petites localités seraient "la ligne de vie de la nation" en devenant des régions de réception des populations évacuées.

Avez-vous jamais essayé des BRAN-burgers!



Une idée ingénieuse pour une ménagère avisée. En ajoutant simplement de l'All-Bran Kellogg croustillant au boeuf haché, vous obtenez des hamburgers d'une saveur et d'une texture nouvelles. Pourquoi ne pas préparer des "Branburgers" ce soir même?

RECETTE

BRANBURGERS

1 oeuf, légèrement battu	1 c.à table de persil haché
2 c. à thé de sel	1 t. de lait
¼ c. à thé de poivre	1 t. d'All-Bran Kellogg
2 c.à thé d'oignon haché	1 lb. de boeuf haché

Mélanger ensemble oeuf, sel, poivre, oignon, persil, lait et All-Bran. Laisser reposer jusqu'à ce que le liquide soit presque complètement absorbé. Ajouter le boeuf et mélanger à fond. Former 12 boulettes et les aplatir. Faire cuire dans un four chaud (450° F.) env. 15 min., ou mettre sur le gril pendant 10 min. Servir avec une sauce au fromage.

ALL-BRAN Kellogg
une délicieuse céréale prête à servir; une aide à la régularité normale



RIEN ne doit être PERDU

Ne risquez pas de perdre de l'argent au cours d'un voyage d'affaires ou d'agrément. Employez des chèques de voyage chaque fois qu'il vous faut emporter des sommes importantes. Vous pouvez les encaisser partout et ils vous offrent le maximum de protection. Mieux vaut sécurité que regrets, surtout quand la sécurité coûte si peu. On peut se procurer des chèques de voyage à toute succursale de La Banque Canadienne de Commerce.



ÉGARÉ

Vous courez le risque coûteux de voir votre argent s'égarer quand vous l'envoyez tel quel par courrier ordinaire. Pour envoyer de l'argent en dehors de la ville ou à l'étranger, servez-vous de mandats ou de remises étrangères. Que vous envoyiez un dollar ou un millier de dollars — par la poste, par télégraphe ou par câble — vos demandes seront toujours l'objet de l'attention la plus prompte et la plus courtoise dans toute succursale de La Banque Canadienne de Commerce.



OU VOLÉ

Si vous gardez des objets de prix ou des papiers importants à la maison ou au bureau, vous vous exposez constamment à les perdre ou à les faire voler. Pourtant un coffret de sûreté vous coûte moins de 2¢ par jour. Loyer annuel à compter de $5. Demandez des détails à votre succursale la plus proche de La Banque Canadienne de Commerce.



Vous trouverez un accueil sympathique dans toutes nos succursales— il y en a plus de 700 à votre service. Pourquoi ne pas passer aujourd'hui même à notre succursale la plus proche.

LA BANQUE CANADIENNE DE COMMERCE

N-186AF

Ad. No. N-186AF

RCA VICTOR



R.C.A. Victor 21" Townsman 56. Tel qu'illustré: appareil puissant muni des derniers perfectionnements, 18 lampes, image profonde, noyer.

Prix régulier $259.95
PRIX DE FESTIVAL $199.95

Léger supplément pour la base

PIANO

NOUS ACCEPTONS VOTRE VIEUX PIANO EN ACOMPTE

TERMES $2.00 par semaine

C. ROBITAILLE INC.
PIANOS - RADIOS - LESSIVEUSES - MEUBLES - POÊLES - RÉFRIGÉRATEURS
200, EST ST-JOSEPH — QUÉBEC — TÉL.: 5-8167

Une menace à l'influence exercée par les E.-Unis sur le monde libre

(Suite de la première page)
plus insoluble que par le passé.

SCEPTICISME DES E.-U.

Les autorités américaines ont adopté une attitude de septicisme devant le nouveau geste de l'Union soviétique. Les Russes ont annoncé qu'ils entendent diminuer leurs effectifs de 1,200,000 hommes. Ils n'ont jamais révélé auparavant de chiffres sur leurs forces armées, évaluées par les experts occidentaux à quelque 4,000,000 d'hommes.

Le secrétaire d'Etat américain, M. John-F. Dulles, a déclaré au cours d'une conférence de presse qu'il sera impossible de vérifier si réellement la Russie diminue son armée. Il a ajouté que les Soviets ont probablement décidé d'agir ainsi afin de renforcer leur économie agricole et industrielle, et peut-être aussi pour affecter un nombre plus considérable d'ouvriers à la production d'armes modernes plutôt de les laisser en garnison ou à l'entraînement. M. Dulles a ajouté que la réduction des effectifs russes ne justifie aucunement, du moins à l'heure actuelle, une diminution des forces armées de l'Ouest.

SPECULATION HEUREUSE

Les autorités avouent que le Kremlin s'est organisé pour tirer profit à l'échelle internationale d'un mouvement commandé par des nécessités domestiques.

Certains milieux disent que les Russes ont misé sur les aspects pacifiques d'une réduction des forces armées alors qu'à la longue leur force militaire s'en trouvera peut-être accrue.



AU DINER DES FINISSANTS DE L'ECOLE DE MUSIQUE : Le dîner des finissants de l'Ecole de Musique de l'université Laval a donné lieu à une brillante réunion, hier soir. On remarque, de gauche à droite ci-dessus, M. l'abbé ONESIME POULIOT, directeur de l'Ecole de Musique; M. l'abbé ROMEO MIVILLE, doyen de la faculté des Arts; Mlle MARIETTE DUFOUR, ex-présidente des étudiants en Musique; M. le professeur HENRI VALLIERES, M. l'abbé LEON DESTROISMAISONS, de Ste-Anne de la Pocatière, professeur à l'Ecole de Musique; M. l'abbé ELZEAR FORTIER, professeur; Mgr ALPHONSE-MARIE PARENT, P.A., V.G., recteur de l'université; M. l'abbé JACQUES GARNEAU, secrétaire général de l'université; Mlle CLAUDETTE MARCOUX, présidente des étudiants de l'Ecole de Musique, et M. le professeur CONSTANTIN KLIMOFF. Des allocutions furent prononcées à l'issue de ces joyeuses agapes par Mlle Claudette Marcoux, M. l'abbé Onésime Pouliot, M. l'abbé Léon Destroismaisons et Mgr Alphonse-Marie Parent. Mlle Marcoux a traduit les sentiments de gratitude des étudiants à l'endroit de l'Alma Mater. Mgr Parent et les autres orateurs ont rappelé les principes qui doivent orienter une vie vraiment féconde. (Photo du "Soleil")

M. Even explique pourquoi les créditistes appuient les libéraux du Québec

(Suite de la première page)
"Ce qui semble avoir provoqué la dernière sortie de M. Low contre l'Union des électeurs, c'est l'attitude prise par celle-ci dans la présente élection provinciale de Québec. Nous pourrions demander de quoi se mêle M. Low, puisqu'il s'agit d'une élection provinciale, qu'il n'est pas citoyen de la province de Québec et qu'il n'a aucune liaison avec l'Union des électeurs. Lui qui parle de démocratie, sait-il que la province de Québec est sous les tentacules grandissantes d'un gouvernement despotique, qui favorise une caste de privilégiés, qui distribue à son gré, en octrois dits discrétionnaires, plus de la moitié du budget de la province ? Ce seul fait suffirait pour liguer tous les amants de la liberté — et les créditistes en sont — dans une opposition unie pour débarrasser d'un régime qui se maintient à coups de millions dont nous faisons les frais: "Faire cavalier seul, dans les circonstances, ne pourrait qu'affaiblir les chances de l'opposition et risquer de favoriser le maintien du despote au pouvoir.

LES LIBERAUX

"Dans la province de Québec, cette année, le parti libéral provincial accepte un principe créditiste, il en fait un article de son programme : il s'engage à prendre les moyens voulus pour que tout ce qui est physiquement possible et souhaitable soit rendu financièrement possible."

M. Even a dit ensuite que s'il y a entente, dans la campagne actuelle, entre libéraux provinciaux et créditistes, "il n'a jamais été question d'entente avec le parti libéral fédéral pour la présente élection, qui est une élection provinciale".

Séance nocturne au Parlement d'Ottawa

(Suite de la première page)
quatrième scrutin. Il avait voté avec le gouvernement sur les questions essentielles.

La résolution d'introduction du projet de loi a été votée par 156 voix contre 58 alors que la Chambre était formée en comité.

Lors du dernier scrutin, trois heures et demi plus tard, trois députés seulement avaient quitté l'enceinte.

Au cours du débat principal, 23 députés ont pris la parole. Chacun n'avait droit qu'à 20 minutes en vertu des règlements de la Chambre.

Attaqué à plusieurs reprises, M. St-Laurent n'a pas prononcé un seul mot.

DES CRITIQUES

M. Carl Nickle, député conservateur de Calgary-sud, a accusé son propre parti, qui s'oppose au projet de faire passer les intérêts politiques avant ceux de la nation. Cependant M. Nickle, ainsi que les créditistes, qui sont partisans du projet, se sont opposés à la motion de clôture.

M. C. E. Johnston, député créditiste de Bow-River, a dit que la clôture n'aurait pas dû être imposée si tôt, bien qu'une telle mesure puisse être nécessaire pour prévenir l'obstruction.

M. Douglas Harkness, député conservateur de Calgary-nord, a dit que sur les $375 millions que coûtera le gazoduc, près de $200 millions viendraient de la poche des contribuables canadiens, "pour permettre à un petit groupe d'industriels américains de contrôler, transporter et vendre l'une de nos grandes ressources nationales".

M. Max Campbell, député cecéfiste de The Battlefords, a soutenu que le gouvernement "regretterait" un jour la mesure de clôture qu'il a imposée.

PRATIQUE CONNUE

Mais, Mme Ann Shipley, représentante libérale de Timiskaming, a affirmé que cette mesure était courante au Parlement d'Angleterre et qu'au cours des sept dernières sessions on y avait eu recours en moyenne 21 fois à chaque session. Mme Shipley a précisé que du fait de l'obstruction systématique de l'opposition, la clôture permettrait d'entendre les mêmes discours des mêmes députés, six ou sept fois au lieu de vingt à trente fois.

M. Drew, chef de l'opposition, a qualifié les libéraux d'"otaries savantes" et a refusé par quatre fois de retirer cette expression. Finalement, le leader du gouvernement M. Harris a dit que le mot avait déjà été employé sans provoquer de rancunes, et ceci mit fin à l'incident.

Lettre d'Ottawa

Le cas du gazoduc peut provoquer une élection

(Suite de la première page)
un prêt fédéral à 90 pour cent, à harceler le gouvernement libéral, il ne faudrait pas se surprendre que l'on annonce à Ottawa une élection générale.

Après que la mesure aurait été adoptée par la majorité libérale et créditiste, il peut survenir à la Chambre un tas de tactiques de harassement, de nuisance, pour le gouvernement, par le moyen de questions posées, de points d'ordre, et le reste.

Si le gouvernement était poussé à bout, il procéderait à la dissolution des Chambres et annoncerait une élection, ne fut-ce que pour avoir la paix, après que le peuple aura jugé la question.

LE QUEBEC

Si M. Duplessis était battu, le 20 juin, comme le désirent tous les libéraux, ou bien s'il était élu avec une très faible majorité, comme M. Taschereau en 1935, il semble raisonnable de croire que le gouvernement fédéral pourrait annoncer une élection générale pour l'automne.

La province de Québec représente près d'un tiers des votes au Canada, et le succès ou l'insuccès des libéraux dans cette campagne provinciale qui est amorcée, peut influer sur une décision d'Ottawa de déclencher une élection fédérale, dès cet automne. Le fédéral est prêt à la bataille, disait un ministre au correspondant du "Soleil", hier soir, dans les corridors.

Le fédéral est prêt à défendre son point de vue sur la construction du gazoduc, alors que l'Opposition se dit armée aux dents pour combattre le projet. On a bien vu en Chambre que l'Opposition ne manquerait pas de défendre son point de vue.

Au total, c'est une très belle bataille qui se poursuit en Chambre, dans le moment. On n'en a pas vu de pareille depuis longtemps.

Cela fait changement avec la monotonie que nous avait jusqu'ici apportée cette session...

Le récit d'une survivante

(Suite de la première page)
ont pris des dispositions pour nous permettre de nous rendre à la maison-mère. Ils ont fait tout leur possible pour nous rendre service.

"Je suis désolée d'apprendre la mort de M. l'abbé Ward. Le seul prêtre tué dans la tragédie est M. l'abbé Ward, 42 ans, de Toronto, chapelain adjoint de la Marine.

"Il était revenu depuis peu d'une visite au scholasticat du Saint-Rosaire. Sa chambre était située près de la chapelle. L'impact de l'explosion l'a projeté sur le sol, à une distance de 150 pieds. Il était encore vivant lorsque les secours sont arrivés mais on me dit qu'il est mort avant d'avoir pu être transporté à l'hôpital.

"Nous avons beaucoup souffert mais songez quelles proportions le désastre aurait pris si l'avion avait atteint l'une des ailes de la maison des religieuses au lieu de s'abattre sur l'arrière de la chapelle. Au cours des mois d'été, il y a habituellement 70 religieuses en vacances ou en convalescence dans la maison. Il y en avait environ 35, hier."

Soeur Marie des Martyrs (Floria Dugré, est née et a fait ses études à Trois-Rivières. Ses parents demeurent à Pointe-du-Lac.

Cruel caprice du sort

L'avion s'est abattu sur le seul édifice important

(Suite de la première page)
dans la rivière Outaouais.

Plusieurs heures après le formidable écrasement, le charbon empilé dans les soutes du sous-sol continuait de brûler.

La température était douce et humide sous un ciel sombre, duquel tombaient quelques gouttes de pluie.

Quatre heures après la catastrophe, il était encore impossible de se faire une image complète de la tragédie. Trois cadavres méconnaissables avaient alors été retirés des débris encore en flammes.

Les murs lézardés et en partie renversés du couvent faisaient encore un rempart à une cheminée de 40 pieds. Un escalier de sauvetage à moitié tordu s'accrochait encore à un mur.

Une balançoire à deux bancs, ses lattes rompues, reposait sur le mur arrière du couvent.

A trente pieds de là, un hangar blanchi d'outils de jardinage et d'autres balançoires ne portaient aucune trace du désastre.

Des foules d'automobilistes, venant d'Ottawa et autres endroits environnants, se rendirent sur la scène du désastre. Les routes présentaient l'image d'un exode de réfugiés en temps de guerre. Il y eut de nombreux accrochages.

Plusieurs des curieux abandonnèrent leurs voitures le long de la route et se rendirent à pied à travers champs. La police parvint toutefois à contenir la foule hors du danger.

Le couvent s'enveloppait d'un nuage de poussière et de fumée. Quelques visiteurs affirment avoir vu les débris de l'avion, mais personne n'en peut être certain.

Une vingtaine de villageois des environs ont passé la nuit debout pour permettre à quelque 30 journalistes d'utiliser le téléphone pour communiquer la nouvelle de ce désastre au monde.

Au congrès Caritas-Canada

Une immigration massive jouera toujours contre nous

(Suite de la page 21)

LA TACHE DE L'INFIRMIERE

La R. Mère Sainte-Marie-Madeleine, O.S.A., supérieure de l'Hôtel-Dieu de Montmagny, parlant devant la Commission "Santé", a souhaité que l'on rende la tâche de l'infirmière plus efficace encore par l'établissement, aussitôt que possible, d'un service social-médical là où il n'existe pas encore.

Le service social-médical bien compris, a-t-elle dit, révèle le respect que l'on a de la personne malade, en tant que composé d'un corps et d'une âme intégralement associés . . . Pour qu'il soit efficace, il faut que le médecin, l'infirmière et la travailleuse sociale, fusionnent leurs efforts dans une communion d'idées et de vouloir, n'ayant en vue qu'un seul et même intérêt: la réhabilitation du patient".

LE R. FRERE JACQUES

Traitant des effets de la désintégration familiale sur les délinquants, le R. Frère Jacques, f.c., vice-président provincial des Frères de la Charité, a expliqué que la délinquance juvénile découle, dans une large mesure, des conditions insatisfaisantes qui règnent au foyer. L'incidence de la délinquence est nettement plus élevée chez les enfants qui vivent dans un milieu familial marqué de haine, de querelles, de récriminations, de lacunes affectives, de négligence dans la satisfaction des besoins vitaux et de marque de discipline raisonnable.

Une étude très fouillée de 200 délinquants en arrive à la conclusion que "les délinquants étudiés ne sont ni meilleurs ni pires que leurs parents. Ils ne font que reproduire leur comportement — ceci est très important — bien que près de la moitié d'entre eux ait été élevés loin de leurs parents. En délinquance le principe des vases communicants ne vaut-il pas aussi! les enfants se fixant au même niveau de comportement que leurs parents?

VISITE AU MAIRE

Les officiers du 4e congrès Caritas tenu à la faculté de Commerce ont rendu visite au maire Wilufrid Hamel, cet avant-midi et ont été éinvités à signer le livre d'or de la cité. On remarquait dans le groupe Me Maurice Delorme, de Sherbrooke, président général; M. l'abbé L.-P. Latulippe, secrétaire général; Me Maurice Painchaud, de Québec; M. Robert Hamel, de Québec; les RR. MM. Audet, de l'Hôtel-Dieu de Bathurst et Paul du Sacré-Coeur, de Montréal, ainsi que M. Pierre Tremblay, de Québec.

Le lieutenant-gouverneur de la province de Québec avait reçu hier soir les membres du comité exécutif.

Terrible drame près d'Ottawa

(Suite de la première page)
L'officier d'aviation William J. Schmidt, 25 ans, pilote, de Medicine Hat, Alberta.

L'officier d'aviation Kenneth D. Thomas, 20 ans, navigateur, de Niagara Falls, Ont.

LES SURVIVANTES

Sr Jésus-Marie, Sr Anne-de-Jésus, ces deux soeurs souffrent de fractures; Sr Joseph-Edmond, Sr Ste-Croix, ces deux soeurs ont subi des brûlures; Mère Louis-Marie, Mère Marie-des-Martyrs, Sr St-Gérard-Magella, Sr Louis-Auguste, Sr Ste-Euphrasie, Sr Cécile-de-Jésus, Sr Marie-de-Béthanie, Sr Thérèse du Carmel, Sr Marie du Précieux-Sang, Sr Marie de Gonzague, Sr Marie-Evanéline, Sr Ste-Lucienne, Sr St-Léon, Sr St-Gilles, Sr Joseph-Edwidge, Sr Marie-Anias, Sr Clothilde-de-France, Sr Charles-Edmond.

HOLOCAUSTE INCROYABLE

Le bruit de l'explosion des moteurs de l'appareil a quelque peu étouffé celui de ses mitrailleuses qui a retenti dans la nuit tragique et l'on rapporte que le véritable holocauste était visible à plusieurs lieues à la ronde.

L'une des survivantes, soeur Louise-Auguste de St-Arsène, de Témiscouata, dans la province de Québec, a décrit le choc en ces termes: "Je venais de me préparer pour me mettre au lit, dit-elle, lorsque l'explosion s'est produite. L'avion s'approcha puis s'écrasa au plein centre du toit. C'était horrible et tout l'édifice m'a semble en feu d'un seul coup. Je crois que tous ceux qui se trouvaient au dernier plancher ont dû être brûlés vivants. Il y en a plusieurs qui n'ont pu s'échapper du premier étage également, car tout s'est passé si rapidement qu'il est impossible de le décrire."

Il était environ 10.15 P.M. lorsque la tragédie s'est produite, au dire du CARC.

Soeur Louise-Auguste a poursuivi son atroce récit en disant que le toit s'est enfoncé quelques minutes après l'explosion: "J'ai tout juste eu le temps de courir au secours de quelques-unes de mes compagnes invalides, a-t-elle ajouté, et tout l'édifice m'a paru comme une torche."

"L'avion, a-t-elle conclu, a fait un tel bruit en s'écrasant que j'ai pensé d'abord qu'il s'agissait d'une bombe".

SECOURS COURAGEUX

L'un des premiers secouristes voolntaires accourus sur les lieux, M. Lawrence Barber, a affirmé qu'il est monté dans l'escalier de sauvetage qui tenait encore après un restant de mur. "Je n'ai pu pénétrer à l'intérieur, dit-il, à cause des flammes, mais j'ai entendu les religieuses qui frappaient sur le mur, à l'intérieur de la maison".

Une religieuse réussit à sauter par une fenêtre, mais elle s'est blessé gravement au dos. Les autres qui ont imité son geste étaient vêtues de robes de nuit blanches. Elles ont toutes été conduites à l'hôpital et celles qui le pouvaient s'y sont rendus à pied, mais pieds nus.

L'abbé Ward, un aumônier de la Marine qui habitait la villa de convalescence et y servait d'aumônier, a apparemment été projeté par une porte ou une fenêtre, sous le choc terrible de l'explosion. On l'a retrouvé sur la pelouse.

Richard Denis, 16 ans, et deux de ses compagnons ont rapporté qu'ils ont vu un groupe de religieuses entassées dans un cadre de porte qui tenait encore. Il réussit à en attrapper une par la manche de sa chemise de nuit et la conduisit en sûreté, après avoir éteint les flammes qui la brûlaient déjà.

Ray Rainville, un voisin de la villa, a affirmé qu'il a été projeté hors de son lit par la secousse de l'explosion. La vaisselle a volé en éclat dans l'armoire, a-t-il plus tard rapporté.

"J'ai pensé, dit-il, qu'une bombe venait d'exploser et je suis sorti en chaussettes et en sous-vêtements pour me porter au secours des victimes".

M. Rainville a ajouté qu'il a incité une religieuse à sauter du deuxième étage, puis qu'il l'a prise dans ses bras et est sauté avec elle sur son dos.

AUTRES RECITS

Mme Marie Flora, qui tient un petit restaurant à un demi-mille de la villa, a affirmé que l'appareil était en feu lorsqu'il est tombé.

"Toute la ville a été secouée, dit-elle, et personne n'a dû avoir de chance".

Des centaines de curieux sont accourus en auto de plusieurs milles à la ronde, aussitôt après l'explosion. La route Montréal-Ottawa s'en est trouvée bondée et il est devenu impossible d'y circuler. Ceci a donné lieu à plusieurs accidents d'automobiles, dans la cohue générale.

De nombreux chauffeurs trop pressés de voir le sinistre ont abandonné leur voiture en bordure de la route et ont marché jusqu'à deux milles pour se rendre sur la scène du désastre. Des cordons de police ont néanmoins contenu le flot loin de l'édifice, par mesure de prudence.

POMPIERS APPELES

Tous les pompiers ont été appelés à la rescousse à 15 milles à la ronde et l'Hôpital Général d'Ottawa, que dirigent les Soeurs Grises de la Croix, a ordonné à tout son personnel de se rapporter d'urgence en devoir. Les infirmières se sont empressées de vérifier les approvisionnements de sang pour les blessés. On rapporte, heureusement, qu'une seule religieuse avait été assez gravement blessée pour nécessiter une transfusion d'urgence.

La révérende soeur Louis-de-Montfort, économe générale de l'ordre, a révélé de bonne heure ce matin qu'il était encore impossible de définir le nombre exact des morts.

On évalue les dommages matériels à plus de $1,000,000. La maison de repos avait été construite il y a à peine deux ans, et seules quelques parties de ses murs calcinés sont restés debout.

On ignore au juste où les débris de l'avion sont demeurés. Certains témoins affirment les avoir vus au centre de l'édifice en ruines, d'autres prétendent qu'il est impossible de les reconnaître dans l'amas confus des débris.

"Tout ceci demeure mystérieux, a affirmé pour sa part le capitaine de groupe Frank Miller, commandant de la base d'Uplands, et il est peu probable que l'appareil ait pris feu avant de s'écraser, en dépit des déclarations de plusieurs témoins."

Le capitaine Miller a plus tard expliqué qu'il n'y a qu'une chance sur un million que l'avion ait pris feu avant de s'écraser.

L'un des nombreux secouristes accourus sur place, M. Verne Ayrhart, a affirmé que les grillages des fenêtres ont empêché les sinistrés de s'échapper du brasier.

Il a ajouté qu'il a enfoncé l'un des grillages et a aidé deux religieuses à s'enfuir en sûreté. "Je peux encore entendre les cris des personnes emprisonnées dans les flammes", a-t-il raconté plus tard.

Plusieurs religieuses sont demeurées calmes, en dépit du danger et elles ont réussi à secourir quelques-unes de leurs compagnes en les sortant du brasier.

On souligne qu'il n'y a pas eu d'hystérie et que les religieuses qiu ont ainsi réussi à s'échapper de leur maison de repos sont demeurées dignes et recueillies.

REVELATIONS DU CARC

Les officiers du CARC ont révélé que le malheureux CF-100 de l'escadrille 445 avait été lancé à la poursuite d'un autre avion classé comme inconnu par la vigie aérienne.

L'appareil s'est acquitté de sa mission avant de tomber sur la Villa St-Louis et il a rapporté à la tour de contrôle d'Uplands qu'il s'agissait d'un North-Star de l'Escadrille de Transport du CARC.

Le quartier général de la Défense aérienne à St-Hubert a révélé plus tôt que l'on avait ordonné l'identification de l'appareil inconnu, parce qu'on n'avait en main aucun plan d'envolée au sujet de son passage dans les parages.

Les autorités de l'Aviation canadienne à Ottawa ont cependant soutenu que l'appareil en question avait fait connaître son plan d'envolée, mais qu'il n'a pas été transmis à temps à la vigie aérienne.

On n'a pu déterminer immédiatement si ce délai est attribuable au ministère du Transport ou à la Défense aérienne.

On a révélé que le retard dans la transmission du plan d'envolée a de toute façon justifié la vigie aérienne dans sa décision d'envoyer un avion à réaction à la poursuite de l'appareil inconnu.

Les autorités du CARC ont en outre affirmé que le CF-100 et un autre appareil du même type se sont adonnés à des exercices d'entraînement à une plus grande altitude, après que le chasseur détruit se fut acquitté de sa tâche.

VIGILE CONSTANTE

On a expliqué à l'aéroport d'Uplands que les avions commerciaux sont en général tenus de faire connaître à l'avance leur plan d'envolée, afin que la Défense aérienne sache en tout temps la position à peu près exacte et la destination de tous les appareils qui volent en ciel canadien.

Il arrive une ou deux fois par semaine qu'on ne soit pas capable d'identifier immédiatement des appareils dont on a signalé la présence à l'aide des détecteurs au radar. On envoie aussitôt en pareil cas un chasseur à réaction sur la trace de l'inconnu, afin de l'identifier.

C'est ainsi par exemple qu'un CF-100 de l'escadrille 428 est parti, il y a quelques semaines de l'aéroport d'Uplands pour donner la chasse à un avion du Ministère du Transport qui avait omis de faire connaître son plan d'envolée, avant de se diriger vers le nord.

Tout avion volant ainsi en ciel canadien sans s'être identifié est susceptible d'être repéré par le réseau de radar Pine Tree sur les écrans duquel il apparaît sous la forme d'un petit point lumineux.

Les chasseurs à réaction s'entraînent à ce travail ardu en volant à de hautes altitudes et en donnant ainsi la chasse à des B-47 de l'Aviation américaine ou canadienne. On ne donne cependant jamais la chasse à un avion commercial dans le simple but de s'entraîner.

Les autorité du CARC ont révélé qu'on ne s'inquiète pas en général outre-mesure de la présence d'un seul appareil inconnu, mais que la présence de plusieurs appareils non-identifiés mettrait la puce à l'oreille à ceux qui sont chargés de veiller à la sécurité aérienne du pays.



Les pavillons de six nations différentes dans le port témoignent de son activité

(Par Denis Masse)

Les pavillons de six nations étrangères claquaient au vent hier dans le port de Québec. De ces navires quelques-uns étaient à leur départ, d'autres arrivaient. Mais à un moment donné, les six nations représentées voisinaient comme à une conférence des Nations-Unies.

Il y avait donc le "Triland", de Londres, Angleterre; le "Marquette", de Marseilles, France; le "Italterra", de Gênes, Italie; le "Grindefjell", d'Oslo, Norvège; le "Tunaholm", de Gothembourg, Suède et le "Konistra", du Pirée, Grèce.

La présence de six cargos de nationalités différentes dans le port de Québec témoigne de l'activité bourdonnante qui n'a pratiquement pas cessé depuis le début de la navigation. En même temps, deux paquebots visitaient l'Anse-au-Foulon, soit le "Neptunia", de la Greek Line et le "Ivernia", de la ligne Cunard.

Au Quai de la Reine, le cargo norvégien "Dixie" a commencé à laisser 200 tonnes de matériaux qui serviront à la construction d'un nouveau quai à l'ouest de l'Anse-au-Foulon. Et en face de l'élévateur à grain, le "Franquelin" de la Quebec & Ontario Transportation, laissait 135,000 boisseaux de grain destiné au marché domestique. De nombreuses goélettes occupaient encore le bassin Louise pendant que le "Bulkarier", de la Canada Cement apportait une importante cargaison de ciment en provenance de Montréal.

Cet aperçu de la journée ne saurait être complet sans signaler encore le lancement du nouveau remorqueur "Robert B", aux chantiers maritimes de la Davie Shapbuilding et la ligue de piquetage qui se poursuit toujours en face de la barge "Coteaudoc" de la N. M. Paterson, immobilisée par la grève.

A BORD DU "TUNAHOLM", de la Swedish American Lines, nous avons rencontré le capitaine O.-J. Bergstram. Ensemble, nous avons causé de la grande flotte des Vikings qui compte maintenant 87 navires. Chaque fois qu'un navire de la SAL est dans le port, nous sommes en présence d'un véritable "bijou de la mer".

Ces cargos d'une blanc heur immaculée offrent tout le confort d'un manoir flottant. Tout y est ordonné et d'une propreté étincelante. Formée par la puissante compagnie Brostrom Concern, la Swedish American Line date de 1914. Depuis cette date, les navires arborant l'enseigne de la SAL formée de trois couronnes dorées sur un cercle bleu, n'ont cessé de se montrer supérieurs à tous ceux qui parcourent les océans. C'est une devise de la compagnie et il suffit de monter à bord de ses navires pour se rendre compte que les équipages maintiennent la tradition de supériorité établie par le fondateur.

Le "Tunaholm", un cargo de 3,581 tonnes, long de 428 pieds, fait le trajet du Golfe du Mexique au Canada. Cette fois il a laissé ici une cargaison de fruits de Tampa, Californie avant de prendre un chargement d'amiante qu'il dessine à La Havane, via Port-Alfred et Dalhousie.

Le capitaine Bergstram est venu à Québec rejoindre le cargo qu'il commande pour le présent voyage, en remplacement d'un autre capitaine qui est descendu ici pour prendre ses avances. Les capitaines des navires de la SAL sont souvent transférés d'une ligne à l'autre, car la compagnie opère cinq lignes différentes. Nous parlerons demain d'une initiative intéressante de cette compagnie qui consiste à former ses officiers à bord d'un navire-école où les cadets apprennent leur métier tout en naviguant.

LA CUNARD STEAMSHIP annonce aujourd'hui que son populaire paquebot, le "Britannic" effectuera sa huitième croisière de la Méditerranée pendant l'hiver de 1957. Partant de New-York le 25 janvier, le paquebot s'arrêtera dans 23 ports différents ou cours du périple d'une durée de 66 jours.

Jaugeant 28.000 tonneaux, le "Britannic" est l'un des plus gros paquebots du monde mus à moteur. Parlant du "Britannic" il est intéressant de rappeler cette anecdote de voyage. Un jour que le navire était en mer, l'équipage fit la découverte d'une chatte qui n'avait pas été aperçue avant le départ. En Angleterre, les officiers de la Santé Publique refusèrent à la chatte le privilège de fouler le sol britannique. Or, pendant le voyage de retour à New-York, l'animal donna naissance à deux petits chats...

LE "GRINDEFJELL" qui était amarré en face de l'entrepôt No 29, hier après-midi, est un cargo norvégien qui avait ouvert la navigation océanique dans le port de Toronto, le 22 avril dernier. Le capitaine K. Vadum avait reçu le traditionnel chapeau de soie pour son exploit.

Trois balayeurs de mines de la Marine royale, le "Wallaceburg", le "Portage" et le "Sault Ste-Marie" ont quitté leur port d'attache de Sorel hier pour se diriger vers les Grands Lacs où ils feront des exercices d'été. Arrêtés à Montréal pour une escale, ils reprendront leur course demain.

Horaires versés à des avocats

Montréal (Spéciale). — Les autorités municipales ont autorisé hier le paiement de $19,232 d'honoraires et remboursement de dépenses à trois avocats dont deux de Québec — pour services rendus à la ville de Montréal en rapport avec la dernière session de la Législature provinciale.

Me Ubald Désilets, LL. L., de Québec, reçoit $10,525.50 pour surveillance de la législation concernant Montréal, et pour services relatifs aux amendements apportés à la Charte de la ville de Montréal.

Me Noël Dorion, C. R., de Québec, reçoit $5,662 pour services relatifs au projet de loi visant à consolider la charte de la ville de Montréal dont la présentation a été remise à la prochaine session et à celui des amendements de la charte.

Me Honoré Parent, C. R., ancien directeur des départements municipaux, reçoit $3,044.70 pour services relatifs à ces même projets de loi.

Un des grands désastres de l'air au pays

(Suite de la première page)
l'île de Vancouver ; 14 morts.

15 septembre, 1946 — écrasement d'un avion de transport du CARC non loin d'Estevan, en Saskatchewan ; 21 morts

29 avril, 1946 — écrasement d'un avion d'Air-Canada non loin de Vancouver ; 15 morts.

24 juillet, 1948 — écrasement d'un avion de la Rimouski Airline dans la péninsule de Gaspé ; 29 morts.

21 août, 1949 — écrasement d'un appareil du CARC entre Churchill, au Manitoba, et Winnipeg ; 20 morts.

9 septembre, 1949 — explosion d'un avion des Canadian Pacific Airlines à Sault-au-Cochon ; 23 morts.

26 janvier, 1950 ; disparition d'un avion de transport américain entre le Yukon et le Texas; 44 morts.

21 juillet, 1951 — disparition d'un DC-4 des Canadian Pacific Airlines entre Vancouver et l'Alaska ; 38 morts.

17 octobre, 1951 — écrasement d'un avion des Queen Charlotte Airlines à Nanaimo, en Colombie-Britannique ; 23 morts.

24 novembre, 1952 — écrasement d'un avion du CARC à Comox, en Colombie-Britannique ; 12 morts.

18 janvier, 1953 — écrasement d'un avion de transport de l'armée américaine à Stephenville, Terre-Neuve ; 14 morts.

18 mars, 1953 — écrasement d'un appareil RB-36 des Etats-Unis à Smith Sound, Terre-Neuve ; 23 morts.

18 mars, 1953 — écrasement d'un B-29 américain à St. George's Bay, Terre-Neuve ; 10 morts.

8 avril, 1954 — collision d'un chasseur d'entraînement du CARC avec un aérobus d'Air-Canada au dessus de Moose-Jaw, en Saskatchewan ; 37 morts.

Une contribution de la province au fonds patriotique

L'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la Province de Québec et député des Trois-Rivières, remettait dimanche dernier, un chèque de $6,000 au fonds patriotique de la Fédération Saint-Jean-Baptiste de la Province de Québec. Ce fonds patriotique, on le sait, est destiné aux minorités françaises du pays. "En plusieurs occasions, nous avons aidé les minorités catholiques canadiennes-françaises des autres provinces", a déclaré le premier ministre à cette occasion "Lorsque notre province sera entrée en possession de tous els revenus auxquels la constitution lui donne droit, et non seulement d'une partie de ces revenus, il nous sera possible alors de faire d'avantage".

L'hon. Maurice Duplessis a remis le chèque de $6,000 à M. Lucien Richard, organisateur de la campagne annuelle en faveur des minorités françaises des autres provinces.

M. Richard a souligné que le geste des autorités provinciales aiderait considérablement l'oeuvre qu'il sert. "Nous avons de la difficulté à rendre populaire notre campagne de souscription pour venir en aide aux minorités françaises des autres provinces du Canada. La souscription du premier ministre Duplessis, faite au nom de la province, donnera confiance au public qui saura, nous l'espérons imiter ce geste généreux".

Un désastreux incendie à Trois-Pistoles

Trois-Pistoles, Qué., — (DNC) Un désastreux incendie a ravagé récemment, une partie du 3e rang de la paroisse des Trois-Pistoles. M. Lucien Caron fut le plus éprouvé, perdant tous ses biens. Une famille de 15 enfants se trouve sans logis, n'ayant sauvé que les vêtements que chacun portait à ce moment-là. M Caron perd aussi plusieurs animaux et toutes ses récoltes.

Trois autres cultivateurs ont subi des pertes par cet incendie. Ils ont perdu leur grange ainsi que des hangars. On compte en tout huit bâtisses brûlées. Les cultivateurs ayant subi des pertes, outre M. Lucien Caron, sont : M. Charles-Eugène Bérubé, M. Benoit Bélanger et M. Maurice Lebel. Celui-ci s'occupait de l'élevage des porcs, il a perdu 40 bêtes.

Le feu de cheminée qui s'est déclaré chez M. Lucien Caron a provoqué cette conflagration qui était poussée par un vent d'environ 45 milles à l'heure. Le feu s'est propagé rapidement, gagnant les clôtures et les champs environnants. Les pompiers de la ville des Trois-Pistoles ont combattu les flammes durant environ six heures et grâce à leur travail, des maisons ont été épargnées. Les dommages s'élèveraient à plus de $75,000.



l'oncle Nic vous répond...

JOANE — Je suis persuadé que ton auteur, dont tu m'as si complaisamment et patiemment transcrit les réflexions et conclusions, a voulu faire de l'ironie et du paradoxe en se condamnant lui-même! Il faut avouer qu'en spécialiste et en Français, il prend plaisir à fendre les cheveux en quatre. Mais je demeure inébranlable... et je suis sûr que ce Jacques continuera jusqu'à la fin de ses jours d'analyser l'écriture de tous ceux qui communiqueront avec lui, car si on peut errer sur certains détails accessoires, je pense encore que la graphologie donne toujours une excellente idée du caractère, dans les grandes lignes. De là à ergoter sur énergie ou volonté, pétulance ou force, il y a évidemment une marge.

2—Entre tes deux écritures, il y a peu de différence. La seconde est plus petite parce que plus rapide et plus spontanée; elle devient alors presque filiforme. Mais cessons, cessons! Finie la graphologie! Bonjour !

A.L. — Cécile, harmonieuse; Ginette, espiègle; Anicet, doux caractère.

2 — A 14 ans, il est un peu tôt pour avoir une correspondante de ton âge. Il est préférable de consacrer autant de temps que possible à l'étude, car malheureusement, les jeunes Canadiens sont bien en arrière des Français du même âge, pour l'instruction. Toi-même, tu n'es pas très avancé et il te faudrait beaucoup de travail pour devenir un garçon instruit.

3—Personnes nées du 23 juillet au 22 août: Lion.—Influence bénéfice du Soleil,. Intelligence claire, rapide, sensible, rayonnante Adaptation. Tendances positives mêlées à des goûts de grandeur et de beauté. Opinions vives, ardentes, exagérées. Fierté, noblesse, ambition, confiance, sincérité, enthousiasme, assurance. Colère soudaine, brève. Vengeance noble. Force. Courage, effort soutenu; esprit droit; présomption; vitalité. Aptitudes aux carières libérales plutôt qu'aux affaires et aux occupations d'art. Peu de réussite dans la jeunesse par suite de coups de tête, d'imprudences et d'impulsivité. Réussite certaine mais tardive. Souvent remariage après rupture ou deuil. Harmonie avec les natifs du Bélier et du Sagittaire.

FILLETTE EN PEINE. — Si la question d'argent n'entre pas en jeu dans l'achat de la bicyclette, je pense que ta mère devrait te faire confiance et te procurer ce plaisir. Si tu abuses de sa confiance en allant courir sur les Plaines malgré sa défense, eh! bien, elle n'aura qu'à confisquer la bicyclette et à te laisser réfléchir aux inconvénients de la désobéissance. Je pense que le sport de la bicyclette est sain et agréable et quand on est fillette, on en jouit doublement, car à 16 ou 17 ans, cela devient déjà moins intéressant. C'est à toi de persuader ta mère qu'elle ne regrettera pas de t'avoir fait ce cadeau. Il est certain que si tu en abusais pour "t'exciter", comme elle le craint, tu mériterais une sanction.

2. — Attention à l'orthographe et s'il te plait, n'écris pas "si j'aurais" mais plutôt " si j'avais". Dis aussi "une bicyclette", au lieu d'un bicycle.

COLOMBE SAVARD, r.r. no 1, Albanel, box 75, Co. Roberval, désire; Yellow Rose of Texas; I Love you, you, you; Are you mine; More and more; A qui le petit coeur; One by One; Love, love, love; Making believe; en enverra d'autres en français.

AILES ROUGES. — Donne-moi ton nom et ton adresse, ou appelle-moi au téléphone et je te fournirai les conseils demandés au sujet d'un professeur d'anglais. Il m'est interdit de le faire ici, vu qu'il est assez facile de comprendre que si j'en nomme quelques-uns que je connais, beaucoup d'autres protesteront.

2. — Je crois que tu n'as pas encore atteint ton équilibre sentimental et ton développement complet; alors cela transparait dans ton écriture encore écolière, très appliquée et où toutes les lettres sont bien reliées ensemble. Je te conseille d'écrire plus rapidement et de détacher parfois des autres lettres la majuscule du début d'un mot, ce qui donne plus de souplesse. Par exemple, il n'est pas nécessaire que dans le mot Mon, la finale du M soit liée à l'o suivant. Ta lettre est très propre et très bien disposée; je t'en félicite. Et je te trouve très intelligente de vouloir bien apprendre l'anglais, pour pouvoir obtenir ces situations qui te sont actuellement refusées.

PH. BOILY, 310, rue Lamarche, Arvida, serait intéressé à correspondre avec celui qui signait dans le courrier du mercredi, 28 mars, "Un qui vous admire beaucoup", afin de lui venir en aide.



"Puis-je t'aider à te rendre à la salle à manger, chérie ?"

JESS. — La paroisse St-Fidèle est située dans ce qu'on appelle le quartier Limoilou, c'est-à-dire de l'autre côté de la rivière St-Charles, en direction de Ste-Anne de Beaupré. La paroisse Notre-Dame de la Paix est située dans la Basse-Ville, près de la gare Union. Le Colisée est un peu plus éloigné que la paroisse St-Fidèle, mais très facile d'accès en autobus; il est situé sur le terrain de l'Exposition provinciale.

2. — Ce serait excellent pour toi d'avoir une amie à Québec, car les communications de Kénogami à Québec sont de plus en plus faciles. Fournis-moi ton nom et ton adresse ou bien un pseudo, avec numéro de rue et nom de rue, et j'essaierai de te passer ça. Je pense que tu n'auras aucune difficulté à te faire quelques connaissances par correspondance et à les cultiver dans la suite, en personne.





LES DEUX TRAINS
à dômes panoramiques
DU CANADA...

Le "Canadian" "LE Dominion"

...vous permettent de traverser le pays plus rapidement que jamais. De la cabine vitrée de leurs wagons à dôme-observatoire, vous avez un point de vue incomparable pour admirer les paysages. Les wagons ultra-modernes et climatisés offrent tout le confort désirable. Places de wagons-lits de dix genres différents. Traction diesel sur tout le parcours.

MONTRÉAL-VANCOUVER TORONTO-VANCOUVER

CONNAISSEZ VOTRE CANADA

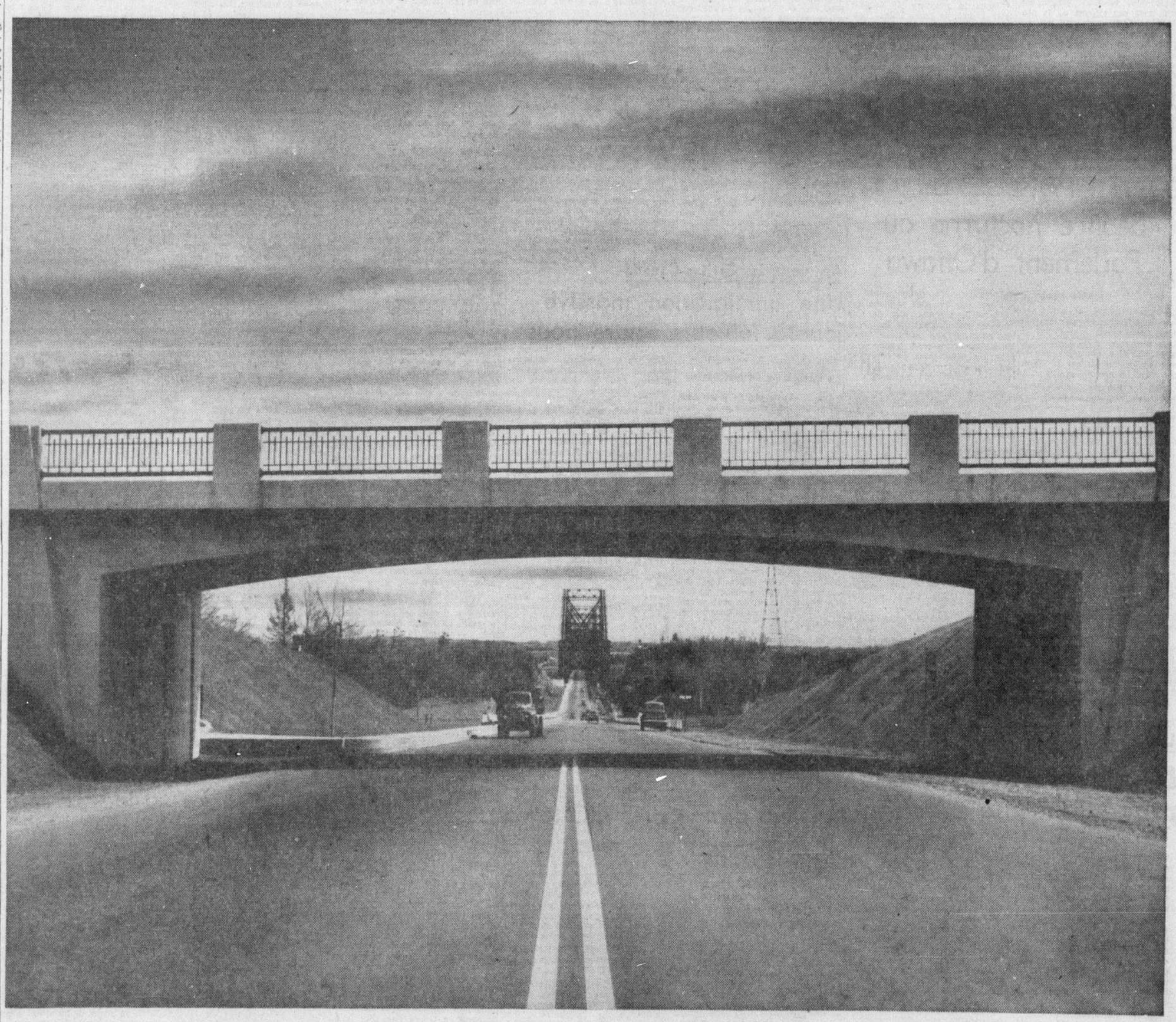
Voyez-le des wagons à dôme panoramique du Pacifique Canadien.



Renseignement et réservations de tout bureau du Pacifique Canadien ou de

Service des Voyageurs
50, rue de la Couronne, Québec
Tél.: 2-3841

Pacifique Canadien



Duplessis a construit un réseau routier

plus long que le tour de la terre au niveau de l'équateur.

Un ruban d'asphalte long de 28,600 milles élargi et redressé pour faciliter une circulation qui se fait de plus en plus dense. Avec DUPLESSIS, c'est le progrès, dans ce domaine comme dans tous les autres de l'administration provinciale.

ORG. UNION NATIONALE UNP-19

FAITES DES
CHAPELETS



comme
TRAVAIL LUCRATIF
ou
PASSE-TEMPS

Des milliers de personnes ont leur propre travail lucratif et digne, à faire des chapelets. Faites de même, c'est facile, économique aucun équipement compliqué. Commencez avec mise de fonds minime. Catalogue gratuit, entièrement illustré donne instructions détaillées et suggestions de vente aidant à partir en affaires. Faire des chapelets est un passe-temps fascinant, amusant. Durant vos loisirs, faites des cadeaux économiques, toujours appréciés.

Comme affaire... cadeaux économiques... fonds de charité ... faire des chapelets vous sera agréable et profitable.

DEMANDEZ MAINTENANT CATALOGUE GRATUIT

Pittshire
The Original Custom Line
P. O. BOX 988-QS
PITTSFIELD • MASS.

Au SYNDICAT, la VENTE de MAI bat son plein!
profitez des aubaines offertes dans tous les rayons!

Singapour et Londres ne s'entendent pas

Londres. (PC) — Les divergences d'opinion au sujet de la responsabilité de la sécurité intérieure de Singapour ont provoqué hier la rupture des négociations qui se poursuivaient depuis trois semaines entre la Grande-Bretagne et cette colonie du Sud-est asiatique. Les négociations avaient pour but de donner à Singapour l'indépendance au sein du Commonwealth.

RÉVEILLEZ VOTRE BILE

Sans Calomel — Et Vous Sauterez du Lit le Matin Plein d'Entrain

Le foie devrait déverser environ 2 chopines de bile dans votre appareil digestif tous les jours. Si cette bile ne s'écoule pas comme il faut, vos aliments ne sont pas digérés. Ils peuvent se décomposer dans vos intestins. Des gaz gonflent alors votre estomac. Vous devenez constipé. Vous vous sentez aigri, affaibli et tout vous paraît ennuyeux.

Il vous faut ces douces petites Pilules Carter pour le Foie pour que ces 2 chopines de bile s'écoulent librement et que vous vous sentiez à merveille. Achetez-en un paquet aujourd'hui. Très efficaces pour faire s'écouler la bile comme il faut. Demandez les Petites Pilules Carter pour le Foie dans n'importe quelle pharmacie

(Ann.)

Au congrès de Caritas-Canada

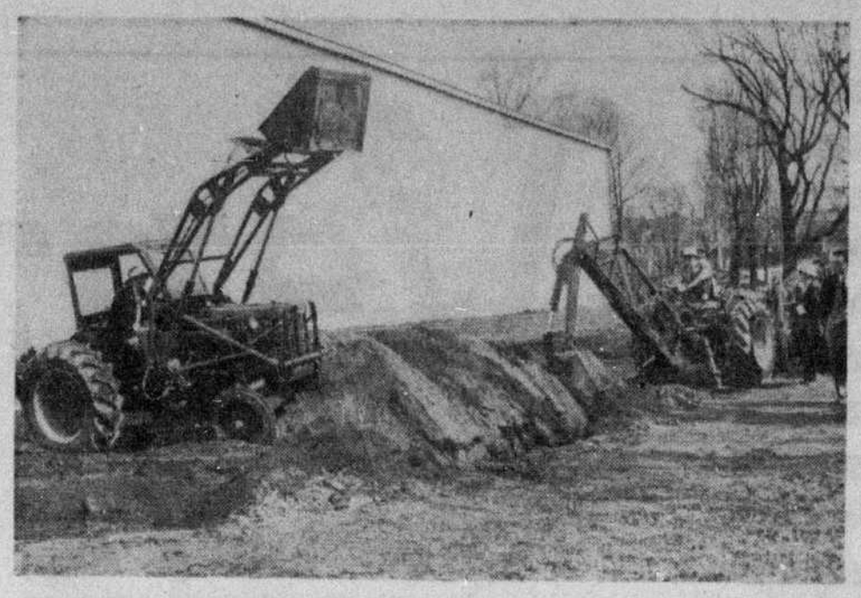
Les sports ne suffisent pas pour les loisirs des jeunes; il faut aussi des bibliothèques publiques

(Suite de la page 3)

des milieux de culture qui y puisent leur inspiration. Le conférencier souligna, en conclusion, que nous devons "veiller à établir avec nos concitoyens une relation basée sur une attitude de réciprocité".

D'autres conférences ont également été prononcées au cours de la deuxième session de la commission Famille et Enfance, sous la présidence du R. P. André Guay, o.m.i., représentant du T. R. P. Rodrigue Normandin, recteur de l'université d'Ottawa. M. François-Albert Angers traita des facteurs économiques de la désintégration familiale; le R. P. Léopold Godbout, o.m.i., parla des facteurs d'ordre moral de la désintégration; M. Fernand Dumont, professeur de Sciences économiques, aborda l'étude des facteurs socio-culturels et M. Fernand Grenier, professeur à la faculté des Lettres et à la faculté des Sciences sociales, exposa l'influence des facteurs économiques sur la désintégration familiale. Rappelons que le congrès prendra fin demain avec une allocution de S. Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec et primat du Canada.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.



DEMONSTRATION D'EQUIPEMENT INDUSTRIEL : La compagnie International Harvester du Canada donnait hier, sur les terrains en face de l'arena de l'O. T. J. du Parc Victoria, une démonstration d'équipement industriel. Les nombreuses personnes présentes ont pu se rendre compte de la diversité étonnante des nombreux appareils pouvant s'adapter à toutes conditions de terrain. On pouvait voir en particulier le nouveau camion d'une demi-tonne avec pouvoir sur quatre roues que la compagnie vient de mettre sur le marché, le tracteur à roues pouvant se conduire avec le simple mouvement du doigt, la souffleuse à neige, la faucheuse de talus, la tondeuse de parc de golfe, la pelle excavatrice, le char-hydraulique, le balai rotatif, le creuseur de trou, l'enfonceur de poteau, la tondeuse rotative et plusieurs autres. M. H. F. Hyndman, gérant de district de la compagnie, était en charge de la démonstration. On remarquait aussi la présence de M. N. F. Magee, surintendant des ventes industrielles pour le Canada.

(Photo du "Soleil")

Immeubles incendiés

Les Etroits (DNC) — Un incendie a détruit de fond en comble ces jours derniers la grange de M. Ernest Gagnon. Le feu a été découvert par des voisins qui ont alerté le village. Grâce au travail d'un grand nombre de pompiers volontaires on a pu sauver la maison de M. Gagnon situé près du foyer d'incendie mais un hangar à bois a aussi été la proie des flammes avec des instruments aratoires.



Expérience atomique en Gr.-Bretagne

Perth, Australie, 16 (UP) La Grande-Bretagne a procédé aujourd'hui à l'explosion de son troisième dispositif atomique, au cours d'essais qui pourraient bien préluder au lancement d'une bombe à hydrogène.

L'explosion s'est produite sur les îles désertes de Monte-Bello, sur la côte occidentale de l'Australie, à 3 hres 51 a.m. (1 h. 51 p.m. HAE).

Aucun être humain, aucun animal n'étaient près du site de l'explosion mais les scientifiques ont refusé d'admettre ou de nier les conjectures voulant que l'appareil était un détonateur destiné aux expériences sur la bombe-H qui auront lieu plus tard cette année.

La dernière explosion atomique de la Grande-Bretagne eut lieu en octobre 1953, à Woomera, Australie. La première expérience se passa sur une frégate, dans l'archipel de Monte-Bello.

La Grande-Bretagne avait annoncé précédemment que la pluie des particules atomiques couvrirait une étendue plus restreinte que celle de 1952.

France-Canada réélit Mlle Hélène Vratzian

(Suite de la page 3)

ra de nouveau les jeunes et moins jeunes autour de nos amis les marins de "L'Aventure", dont la visite aura lieu cette année du 19 au 24 juillet.

Outre la présidente, le comité directeur de France-Canada est constitué comme suit : vice-présidente, Mlle Noëlla Desjardins; secrétaire, Mme Marie - Rose L'Hoir; assistante-secrétaire, Mlle Marcelle Couture; trésorière, Madame Jeannette Larsonnier; présidente du comité des spectacles, Mme Henri Tardif; assistant, M. Bernard Pigelet; publiciste, M. Magloire Gagnon; secrétaire de permanence, Mlle Hélène Vratzian. MM. Roland Larsonnier, Henri Tardif et Claude Auger ont été élus directeurs. Le R. P. Francis Fréhel, eudiste, demeure aumônier de France-Canada.

A la suite de l'assemblée générale annuelle, les membres et amis de France-Canada étaient invités à une soirée récréative à laquelle assistaient M. Gabriel Lapierre, vice-consul de France et madame Lapierre.

Les chemins de fer réclament une hausse de leurs tarifs

(Suite de la page 3)

produisait à la suite d'une majoration de neuf pour cent en vigueur depuis le premier janvier de la même année.

Les chemins de fer et les syndicats ont accepté le rapport majoritaire émis récemment par la commission d'arbitrage. Ce rapport propose la conclusion d'un contrat de deux ans, en vertu duquel les employés sédentaires recevraient une augmentation de salaires de 11 pour cent répartie sur une période de 14 mois.

Rhee réélu avec moins de votes

Séoul, 16. (UP) — Le président Syngman Rhee a été élu pour un troisième terme, mais avec la plus petite majorité jamais enregistrée encore dans la brève histoire de la Corée du sud. On attribue au "vote fantôme" donné à son rival décédé, la cause de cette victoire diluée.

Les résultats de l'élection d'hier indiquent que le vieux président recevra 60 p.c. des votes en regard des 746 pour cent qu'il a reçus en 1952. Les chefs de l'opposition l'accusent d'avoir obtenu ce résultat par la fraude.

M. John-M. Chang, candidat démocrate à la vice-présidence, semble avoir une avance appréciable sur le favori de M. Rhee, M. Lee Ki Poong. Les derniers résultats donnaient 1,512,566 votes à Chang alors que Lee en obtenait 1,271,342.

Eau contaminée à Deschênes

Deschênes (PC) Dans 85 pour cent des puits de cette localité du Québec, située quelques six milles au nord-ouest d'Ottawa, l'eau a été contaminée par l'infiltration des fosses septiques, a déclaré hier le maire, M. J.-B. Côté; le village n'a ni égout ni aqueduc et 80 de ses 365 familles doivent présentement puiser leur eau à la rivière. Les autres ont été averties de la faire bouillir avant de la consommer. Jusqu'ici, cependant, on ne déplore aucun cas de maladie attribuable à la contamination.

TELEPHONE LIVRAISON

BAS PRIX

A CETTE ENSEIGNE

ÉPICIERS UNIS

HUILE MAZOLA

can 16 oz ..... .39
bout. 32 oz ..... .77
can 128 oz 2.55

VINAIGRE HEINZ

VINAIGRE HEINZ bouteille 16½ oz ..... .17
VINAIGRE HEINZ bouteille 33 oz ..... .25
VINAIGRE HEINZ cruche 66 oz ..... .47
SERVEZ AVEC MAZOLA DANS VOS VINAIGRETTES

KAM VIANDE PREPAREE boite 12 oz ..... .41

Pudding aux Riz à la Crème Ambrosia boite 15½ oz .31

MARMALADE FRUIT Asst. OLD CITY jarre 24 oz .39

NETTOYAGE DU PRINTEMPS

OXYDOL géant 1. .79 gros .40
TIDE géant .81 gros .41
DUZ avec débarbouillette gros .42
DUZ avec linge à vaisselle géant .81
BONUS avec débarbouillette, gros .42
BONUS avec linge à vaisselle géant .81

SAVON IVORY — Gros .10 ¢ — Medium 2 pr .25 — Personnel 3 pr .25
SPIC & SPAN VERT — Géant .81 — Gros .41

JUS DE TOMATES HEINZ

boite 20 oz 2 pour .29
boite 48 oz .33

Farine Purity Sac 7 lbs .53

Gelées (fraise, orange, citron) Asst. Sherriff 3 pqts pr .29

Spread Royal paquet 1 lb .33

Papier à Lunch Food Saver, Appleford's, roul. 100 pi. .31

Ananas Fortuna tranchées, bte 20 oz .29

SAVON TOILETTE MAPLE LEAF spécial 4 pour : .29

NOURRITURE DR. BALLARD "CHAMPION" boite 15 oz. (pour chats) poissons ou rég. 2 pour .27

BAS NYLON "COMPAC" 1ère qualité, 51-15 la paire .84

VIANDES PURITAN

RAGOUT IRLANDAIS (Irish Stew) boite 15 oz ..... .29
RAGOUT de BOULETTES Puritan boite 15 oz ..... .39
SAUCISSE au LARD Puritan boite 14 oz ..... .49

GAY DETERGENT LIQUIDE bout. 20 oz .63

FRUITS ET LEGUMES FRAIS

POMMES WINESAP grosseur 198 2 douz. .49

CHOUX VERT Importé, la livre ..... .07

TOMATES de FLORIDE cello min. 12 oz 2 pour .29 — cello 14 oz 2 pour .35

Poli Super Dur Glo-Coat
chopine 20 oz .59
pinte 40 oz .99

Une conception féminine!

SENSATIONNELLE par son apparence...
SENSATIONNELLE par son fonctionnement!



NO 9130C

Pour la cuisine moderne bien agencée— Le poêle ENTERPRISE 916C électrique-automatique *21 pouces de largeur*



Le nouveau poêle

Enterprise "30"

Les chiffres ne sont pas que des mesures!

Conçu pour *vous*—après plusieurs années de recherches et de consultations par des experts en art culinaire—le nouveau poêle ENTERPRISE "30" combine toutes les caractéristiques qu'une femme peut attendre d'un poêle électrique-automatique moderne, d'une largeur de 30 pouces. Mais au lieu de citer simplement des chiffres peu intéressants sur la hauteur, la largeur et la capacité en pouces cubes, disons plutôt que ce nouveau poêle de luxe sensationnel est de grandeur parfaite pour la cuisine moderne, et possède un fourneau pleine largeur ainsi que plusieurs caractéristiques merveilleuses énumérées ci-dessous! S'il vous est impossible d'aller voir ce poêle de rêve chez votre dépositaire ENTERPRISE, postez le coupon dès aujourd'hui pour obtenir tous les renseignements.

VÉRIFIEZ CES CARACTÉRISTIQUES MODERNES

- Panneau arrière en couleur au choix.
- Tableau de contrôle très simple.
- Lampe chromée pleine largeur.
- Jolis boutons et cadrans de couleurs or et marron harmonisées.
- Poignées chromées pleine largeur et toujours "fraîches".
- Clefs sûres à 5 degrés de chaleur pour les ronds.
- Lumières rouges indiquant que les ronds sont allumés.
- Chronomètre et minuterie de fourneau automatique.
- Grilles de fourneau de luxe inversables.
- Grand tiroir facile à nettoyer, sur roulement à billes.
- Base en retrait donnant ample espace pour les pieds.

PLUS—Grand fourneau (avec tôle à griller)—24 pouces de largeur, 7,200 pouces cubes . . . muni du système exclusif de circulation Enterprise qui est d'une aide précieuse pour obtenir chaque fois une cuisson ou un rôtissage parfait.

RIEN N'ÉGALE

Enterprise

Fabriqué par des Canadiens pour les Canadiens

POSTEZ CE COUPON pour obtenir les renseignements complets
Entreprise Foundry Co. Limited, Sackville, N.-B. Dépt. S-J 516
Veuillez S.V.P. me faire parvenir les détails concernant les poêles électriques Enterprise:
Poêles à gaz—Poêles électriques combinés—Poêles à l'huile—Poêles à gaz combinés—Poêles à charbon et bois.
Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Prov. .....

EUG. DESROCHES FILS LIMITEE — 569 est St-Vallier — Téléphone : 5-4946

J.-W. CANTIN — 74 ouest rue St-Joseph — Tél. : 5-8007

LACROIX ELECTRIQUE T. V. — 83, rue St-Roch — TEL.: 3-0549 — 4-4224

CROTEAU LIMITÉE — 154 est Du Roi — Téléphone : 5-9426

J.-ROMÉO CROTEAU — 179 est rue St-Joseph — Téléphone: 2-3928

GEO.-M. LATOUR — 1540, 3ième Avenue — Téléphone : 4-2491

NOREAU ELECTRIQUE LTEE — 8, rue St-Louis, Lévis — Tél.: TE 7-6158

E.-E. PAQUET Ltée PREMIER À QUÉBEC — Téléphone: 4-8481

BOURQUE ELECTRIQUE LIMITEE — 223 rue St-Jean Tél.: 2-2759 — 223 Est, St-Joseph Tél.: 3-5202

le bridge contrat

par NOEL DUCHESNE
MAITRE BRIDGEUR
Adresser toutes communications concernant le bridge :
Le Chroniqueur du Bridge, Le Soleil, Québec.

2573 A-725

La plus néfaste

La peur, qui paralyse bien des bonnes intentions, est l'une des grandes causes de l'inertie. Si la victime de la peur est à plaindre, il est de son devoir de s'aider d'abord elle-même. La plus néfaste des peurs n'est-elle pas la peur d'avoir peur ? Les plus grands reproches que les Européens font au bridge américain, c'est une trop grande rigidité dans les enchères et une trop grande crainte du risque. Le fait qu'aux Etats-Unis plus de 90 p.c. des tournois sont joués à points de match a certainement affecté la conception du bridge. Ainsi, nombre de joueurs ne gageront une manche que s'ils ont réellement la confiance de la réaliser. C'est qu'à points de match, la main est perdue ou gagnée, peu importe la marge du gain ou de la perte, une bonne main ne peut effacer deux revers. Dans ces conditions, la valeur d'une manche ou la valeur d'un chelem devient subordonnée au risque de perdre la main. Au bridge cumulatif, ce principe devient faux. Si le gain recherché est d'une valeur deux ou trois fois supérieure au risque de perte, sans hésitation le risque doit être accepté. Il est bien difficile de songer à des gains constants et intéressants et refuser d'envisager le risque. Cette peur du risque est l'une des causes de la défaite de l'équipe américaine lors du match de Paris. La main suivante, la 35e du match, nous en fournit un exemple.

Donneur: Ouest
Personne vulnérable

	♠ 8 4 2 ♥ 9 7 2 ♦ R V 5 ♣ A D 8 7	
♠ D 6 ♥ A 10 8 4 3 ♦ D 8 6 4 ♣ 10 9	N O E S	♠ R 5 3 ♥ R 6 ♦ 10 9 7 3 2 ♣ V 6 3
	♠ A V 10 9 7 ♥ D V 5 ♦ A ♣ R 5 4 2	

Etats-Unis en N-S

Ouest	Nord	Est	Sud
passe	passe	passe	1-♠
passe	1-S-A(1)	passe	2-♣
passe	3-♣	passe	passe(2)
passe			

(1) En principe, la réponse 1-S-A est limitée à neuf points francs, mais alors que Nord a déjà passé parole et qu'il peut être abandonné à ce contrat, il n'ose annoncer 2-trèfles.

(2) Si les trèfles sont complétés par Nord, pourquoi ne pas songer à une manche ? Sans pécher par optimisme, n'est-ce pas que la main Sud se trouve limitée à deux coeurs et deux piques perdants ? Si deux fois les piques peuvent être attaqués de la main Nord, il y a deux chances contre une que les pertes à cette suite seront limitées à une seule levée. Pourquoi dans ces conditions ne pas faire une nouvelle enchère à 3-piques ? Si le partenaire revient à 3-S-A, c'est qu'il a quelques bonnes cartes aux deux suites rouges et tout de même Sud détient à ces suites des cartes qui méritent une certaine considération. Le risque d'être contré à un contrat de manche n'est pas très grand alors qu'aucun des adversaires n'a pu entrer dans les enchères, et même en ce cas, la chute ne peut être sensible. L'enchère 3-piques aurait probablement été suivie de la manche à cette suite.

Entame : — neuf de trèfle.

Afin de ne pas exposer son contrat, le déclarant n'osa prendre deux impasses à pique et le contrat était simplement réalisé de justesse.

La France en Nord-Sud

Ouest	Nord	Est	Sud
Field	Bacherich	Solomon	Ghestem
passe	passe	passe	1-♣(1)
1-♥	2-♣	2-♥	3-♠
passe	4-♠(2)	passe	passe
passe			

(1) Ghestem-Bacherich ont développé un système personnel et plutôt conventionnel. L'ouverture à 1-trèfle est semi-impérative et ne promet pas nécessairement une réelle suite trèfle.

(2) Malgré l'intervention des adversaires, sans peur aucune, les Français se rendent à la manche.

Entame: quatre de carreau

N. B. — Une entame d'un petit coeur aurait pu permettre une coupe de la part de Est et ainsi le déclarant aurait pu chuter d'une levée. Mais quel joueur en Ouest aurait entame d'un petit coeur ? Comment Sud pouvait-'l prévoir ce danger ?

Le déclarant fait la première levée de l'as de carreau et alors que deux fois est tentée une impasse à pique, les pertes facilement sont limitées à un pique et deux coeurs. Alors que le Mort prend la main une deuxième fois à trèfle, un coeur est jeté sur le roi de carreau avant que la deuxième impasse soit tentée à pique.

Si le bridge est un jeu, nécessairement on doit parfois y accepter des risques.

Le Canada ne doit pas craindre le capital étranger

Halifax, 15 (PC) Le secrétaire d'Etat britannique aux relations du Commonwealth, le comte de Home, a affirmé aujourd'hui que le Canada ne devrait pas craindre la domination américaine, à cause de l'afflux des capitaux américains au pays.

"Il y a tant à faire, a-t-il poursuivi, que je crois qu'il y a de la place pour tous ceux qui ont de l'argent à placer."

Lord Home en est à sa première visite au Canada. Il a révélé que la Grande-Bretagne, en dépit de ses difficultés financières, a trouvé moyen de placer plus de $80,000,000 au Canada, l'an dernier.

Les quadruplées n'ont pu survivre

Dallas, Texas, 15 (UP) La dernière des quadruplées de M. et Mme Georges Hunter est morte, dimanche soir. Les fillettes naissaient il y a six semaines.

La dernière victime d'une naissance prématurée, Marie Fay, pesait trois livres.

La première, Melanie Fay, mourut au bout de huit jours. La seconde, Marilyn Fay, vécut neuf jours et la troisième, Avie Fay, mourait il y a deux jours.

Conseillers élus à St-Etienne de Lauzon

MM. Laval Paardis, Georges Allard et Alphonse Filteau ont été élus conseillers, lundi, à St-Etienne de Lauzon à la suite des élections tenues au cours de la journée dans cette municipalité. Les trois candidats ont respectivement récolté des majorités de 90, 105 et 105 voix. Le conseil municipal, ayant à sa tête, Mme Aristide Rousseau, maire, se composait déjà de trois autres conseillers: MM. Wilfrid Vallières, Octave Olivier et Joseph Béland.



Le voyage idéal, c'est une

Croisière au Saguenay

Vous vous prélasserez dans votre chaise de pont, tout en admirant les calmes rives du St-Laurent et les caps majestueux du Saguenay. Vous danserez sous les étoiles, vous irez "aux courses", vous ferez des excursions à terre. Vous mangerez mieux, vous dormirez mieux . . . et à votre retour, vous vous sentirez "en pleine forme"! *Ne tardez pas . . . retenez vos places DÈS MAINTENANT.*

PRIX À COMPTER DE $43.75
(ALLER-RETOUR) 2 JOURS ET 1 NUIT
DÉPART DE QUÉBEC

CROISIÈRES DE LA MI-JUIN À LA MI-SEPTEMBRE

Québec-Pointe au Pic et retour $8.90
Départ de Québec 4 ou 5 fois par semaine, à 7h. a.m. (h.n.). Retour à Québec à 6h.45 p.m. le même jour ou par le bateau de votre choix.

Québec-Montréal et retour $26.80 mis.
Départ de Québec le soir, arrivée à Montréal le lendemain. Retour par le bateau de votre choix. Le prix comprend la couchette et le repas du soir, à l'aller et au retour. 4 ou 5 départs par semaine.

Québec-Saguenay avec séjour à l'hôtel Tadoussac $72.35 mis.
Croisière de deux jours et une nuit sur le St-Laurent et le Saguenay. Deux jours à l'hôtel Tadoussac, repas compris. Pêche, tennis, golf, natation.

Québec-Saguenay et Manoir Richelieu $82.65 mis.
Deux jours sur le St-Laurent et deux jours au Manoir Richelieu. Le prix comprend tous les repas, couchette, passage et hôtel.

CANADA STEAMSHIP LINES LIMITED
12, rue Ste-Anne, Québec — Tél.: 2-6801

Vente de Mai

Le Syndicat de Québec Ltée

70 ans au service du public
70 ans de loyauté envers la clientèle

Les ménagères avisées se rendent au Syndicat parce qu'elles savent qu'elles économiseront sur de nouvelles marchandises offertes chaque jour! Il y a dans tous nos rayons des offres vraiment remarquables pour tous les membres de la famille, la décoration intérieure et extérieure du foyer, etc . . . Pour une meilleure qualité à meilleur marché, rendez-vous au Syndicat ! . . .

GABARDINE infroissable
Largeur 56", val.: 2.75
Teintes de brun, vert pomme, rust, gris mix, rouge clair, marine, taupe, vert bouteille, poudre, charcoal, vin, vert irlandais, beige, eau, drab, etc. La verge **$1.**
Syndicat, 2e étage

TISSUS 100% LAINE
pour manteaux, costumes, jupes, slacks, etc., larg.: 54"
Valeurs: 2.50 à 4.50
Un choix renversant! Un choix comme seul le Syndicat peut vous offrir! Une occasion jamais vue! Vous connaissez, mesdames, la valeur de nos offres: venez donc! Une surprise vous attend! **1.59**
Syndicat, 2e étage

NYLON CHENILLE
Larg.: 45", val.: 1.98 vge.
Ces nylons chenille imprimé dernier cri vous enchanteront, mesdames! Pour de splendides toilettes estivales. Venez les voir! Ils sont de qualité superbe: parfaitement lavables ils ne raquièrent qu'un très léger repassage! Idéal pour vos robes! **$1.**
Syndicat, 2e étage

MARQUISETTE
de rayonne
Choix de 12 teintes en vogue : blanc, coquille d'oeuf, champagne, vert, bleu, rose, pêche, corail, gris, jaune, turquoise, bois de rosa. Val.: .79. **.43**
Syndicat, 5e étage

CRETONNE
Largeur 48", val.: 2.79
Absolument lavable, cette cretonne fera de magnifiques housses, des tentures superbes, etc . . . Le plus bel assortiment d'imprimés qui soit! La vge **1.49**
Syndicat, 5e étage

COUVERTURES
en finette, val.: 3.00
Env. 70 x 90 pour lit double. En finette de coton duveteuse épaisse et chaude. Bords à surjets pour une grande durée. Centre blanc, bords à rayures, bleu ou rose. Chacune **2.47**
COMMANDEZ PAR LA POSTE
Syndicat, 5e étage

COUVRE-MATELAS
en coton jaune

Lit simple	Lit trois-quarts	Lit double
Val.: 2.99	Val.: 3.29	Val.: 3.69
2.49	2.69	2.99

COMMANDEZ PAR LA POSTE
Syndicat, 5e étage

DEBARBOUILLETTES
en ratine, val.: .15 chacune
Teintes unies ou blanc avec rayures de couleurs. Grs: 11 x 11. 10 pour **$1.**
COMMANDEZ PAR LA POSTE
Syndicat, 5e étage

SERVIETTES
de bain, val.: .69 chacune
Une belle ratine blanche avec rayures de couleurs: rouge, vert, bleu. 2 pour **$1.**
COMMANDEZ PAR LA POSTE!
Syndicat, 5e étage

BROADLOOM
Larg.: 9' et 12', val.: 11.95
Qualité Wilton; aucune empreinte des pieds. Vert, beige, gris, champignon, turquoise. La vge car. **8.79**
Syndicat, 5e étage

CHAISES LONGUES
Modèle nouveau! Recouvertes d'un tissu résistant. Bleu, rouge ou vert. Monture d'aluminium sur roues. **29.50**
Syndicat, 6e étage

CHAISE PLIANTE
Recouverte d'un fort canevas bleu, vert ou rouge, bordé de blanc. Légère, se transporte facilement. SPECIAL **5.98**
Syndicat, 6e étage

CHAISES D'ETE
Ajustables à 3 positions. Recouvertes de toile rayée de teintes vives.

Avec appui-bras	Sans appui-bras	Garde-soleil	Appui-pieds
2.98	2.69	2.00	1.00

Syndicat, 6e étage

TOILE DE BAMBOU
Avec poulies, crochets, cordes, etc . . . Prêtes à poser. Naturel ou vert avec léger supplément.
Largeur: 3' 1.89 - 4' 2.50 - 6' 3.75
8' 4.98 - 10' 6.50 - 12' 7.50
Syndicat, 6e étage

CARROSSE Mc FARLANE
Modèle exclusif au Syndicat! Cette voiturette est transformable en poussette. Avec garde-boue chromé, garde-soleil, etc. Bleu ou blanc argent — SPECIAL **22.70**
Syndicat, 6e étage

SERVICE DE VAISSELLE
semi-porcelaine
avec bordure rouge. Prix spéciaux ! 20 mcx. 4 couverts, 6 modèles. Val.: 8.95 **6.49**
Syndicat, sous-sol

ENSEMBLES DE BOITES
pour la cuisine

4 BOITES rondes. Aluminium poli. Couvercle noir.	4 BOITES rondes. Aluminium cuivré avec couvercle noir.	4 BOITES carrées, en aluminium. Couvercle et bouton en bakélite noir.
5.95	6.95	7.95

Syndicat, sous-sol

SOULIERS POUR MESSIEURS
Construction Good Year et Staple Welt. Cuir ou suède. Semelle cuir, néolite ou crêpe. Brun, bleu, noir, etc. . . Val.: jusqu'à 12.00 **3.77**
Syndicat, sous-sol

SOULIERS DE TOILETTE
POUR DAMES
Choix de pump ou sandale, mocassins et teintes de la saison! Talon haut ou cubain. Beige, noir, bleu. Grs: 4 à 9. Largeurs: AA-B. Val.: jusqu'à 10.00 **3.47**
Syndicat, sous-sol

SOULIERS POUR GARÇONS
et garçonnets
Construction solide, semelle triple épaisseur, ou néolite. Brun. Val.: jusqu'à 4.69.
11 à 13 ..... 2.97 1 à 5 ..... 3.57
Syndicat, sous-sol

20 PALETOTS 2 à 3x
pour garçons
Modèle printanier en worsted ample ou avec ceinture au dos. Val.: 9.98 à 12.98 **7.89**
Syndicat, 4e étage

PANTALONS SPORT
en worsted de rayonne, avec ceinture. Teintes en vogue. Grs: 6 à 16 ans. Val.: 5.95 **2.39**
Syndicat, 4e étage

IMPERMEABLES
pour dames en vinylite transparent.
Motifs à pois. Grandeurs: petite, moyenne ou grande. Val.: 2.95 **1.95**
Rez-de-chaussée

COUVRE-CHAUSSURES d'été
pour dames
d'été, en plastique, semelle épaisse. Grs: petite, moyenne ou grande. Val.: 2.29 **1.79**
Syndicat, rez-de-chaussée

COSTUMES DE TOILE ET BLAZERS EN FLANELLE POUR DAMES
COSTUMES 12 à 18 ans. Lavables. Marine, rouge avocado. Val.: 11.98
BLAZERS marine - 12 à 20 ans. Val.: 8.98 **5.49**
Syndicat, 3e étage

CHEMISES T POUR DAMES
Plusieurs styles, teintes et grandeurs désassorties. Val.: 1.98, 2.98, 3.98 **$1.**

CHEMISES EN BROADCLOTH
Blanc et teintes pastelles. 12 à 20 ans Val.: 2.98 **$1.99**
Syndicat, rez-de-chaussée

Le SYNDICAT de QUÉBEC, Ltée ☎ 4-3561 Satisfaction ou remboursement

POUR OBTENIR UN RESULTAT RAPIDE
Annoncez dans "LE SOLEIL"

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 5-5133 pour faire insérer une petite annonce fructueuse.

Mollet demande à la Russie d'abattre les barrières entre l'est et l'ouest

Moscou, 16. (PA) Le premier ministre, M. Guy Mollet, de France, a demandé à l'Union soviétique aujourd'hui d'abattre les barrières qui séparent l'Est et l'Ouest.

Lors d'un lunch au Kremlin, M. Mollet a prononcé un toast réclamant a'lgumentation des communications entre l'Est et l'Ouest et le bolc communiste. Il a demandé au premier ministre soviétique, Nicolas Boulganine, d'utiliser la presse, la radio, les films et les voyages libres, "sans préjudice et sans propagande."

Les milieux français disent que la réponse de Boulganine fut "très cordiale."

"L'échange des idées et des connaissances serait profitable pour tous — je répète, pour tous — aussi bien pour les Français que pour les citoyens soviétiques," a déclaré M. Mollet.

"Nous avons beaucoup à apprendre les uns des autres... Abattre les barrières qui sont élevées contre le mouvement libre des idées et des hommes, aidera à la paix mondiale."

Moscou, (PA) — M. Guy Mollet, président du Conseil français, est arrivé ici mardi pour entreprendre des pourparlers devant mener, il l'espère, au relâchement de la tension entre l'Est t l'Ouest. Mais il a déclaré que a France demeurera loyale eners ses alliés occidentaux. Il a précisé au premier ministre Boulganine qui était venu le recevoir à l'aéroport: "La France fait partie d'alliances, je dirais même d'une communauté, envers lesquelles elle entend demeurer fidèle" Il a cependant ajouté: "Cela s'accorde très bien avec le désir constant de recherche d'un règlemen pacifique de tous les désaccord existant dans le monde".

M. Mollet est le premier homme politique important, parmi le trois grandes puissances occidentales, à visiter Moscou depuis la guerre.

Il a poursuivi: "Nous croyons à la continuation d'une détente et notre présence ici en est témoin. Nos pays sont intéressés à la solution rapide de nombreux problèmes internationaux: affaires européennes, question des Moyen et Extrême Orients, désarmement".

(Suite à la page 22, 4e col.)

Les Saints

L'Eglise célèbrera la fête de saint Pascal Baylon, confesseur, patron des congrès eucharistiques.

Soleil et marée

Le soleil : Lever 4h.10; coucher: 7h.13; longueur du jour : 15h.03.

La marée : haute marée : 10h.31 et 11h.27; basse marée : 5h.35 et 6h.25. (Heure solaire).

En feuilletant "Le Soleil"

Il y a cinquante ans

Québec. — On annonce pour les premiers jours de juin, la visite à Québec de M. Jean Lionnet, écrivain distingué, lauréat de l'Académie Française. M. Lionnet donnera une conférence à Québec sous les auspices de l'Association "La Canadienne", dont il est le président.

Washington. — Le commerce international du monde sera cette année de $25,000,000,000 dit le bulletin du ministère du Commerce et du Travail. Un examen de la colonne des importations démontre que les Etats-Unis occupent le troisième rang.

Il y a vingt-cinq ans

Malaga, Espagne — L'anarchie augmente en Espagne Une personnalité officielle a révélé aujourd'hui que 22 églises sur les 42 de Malaga ont été détruites au cours des émeutes entireligieuses de ces derniers jours.

Toronto. — Le Dr Ernest MacMillan, principal du Conservatoire de Musique de Toronto, vient d'être choisi comme "fellow of the Royal College of Music" de Londres. C'est le premier Canadien à recevoir cet honneur.

Les conditions atmosphériques

Montréal 16 (PC) Prévisions de la météo, valables jusqu'à minuit, demain.

Synopsis: Une perturbation atmosphérique, située ce matin près de Montréal, se dirigera vers l'est durant la journée et sera suivie d'une vague d'air plus froid. Il a neigé ce matin dans le nord-ouest du Québec. On prévoit d'autres chutes de neige légère dans toutes les régions du nord. Le mercure fléchira en bas du point de congélation, la nuit prochaine. Une autre perturbation, venant des Prairies, se dirige rapidement vers le sud-est et entraînera des formations nuageuses et des averses, demain, dans la province de Québec.

Régions de Montréal et des Cantons de l'est: Nuageux avec quelques averses, aujourd'hui. Eclaircie en soirée. En soleillé, demain, devenant nuageux en matinée avec averses commençant durant l'après-midi. Beaucoup plus froid. Vents de l'ouest de 20 milles avec rafales de 50 milles dans les endroits exposés, s'adoucissant durant la nuit. Minimum cette nuit et maximum demain, à Montréal et Sherbrooke 30 et 52.

Aperçu pour demain: plus froid. Averses.

Régions de l'Outaouais, des Laurentides et de la Mauricie: Nuageux avec quelques averses ou chutes de neige légère prenant fin en soirée. Nuageux demain avant-midi avec averses commençant durant l'après-midi. Plus froid. Vents de l'ouest de 20 milles avec rafales de 50 milles dans les endroits exposés, s'adoucissant en soirée. Minimum cette nuit et maximum, demain à Ottawa 28 et 52, Ste-Agathe et La Tuque 28 et 45.

Aperçu pour demain: plus froid avec averses.

Régions du Lac St-Jean, de Baie-Comeau et de Québec: Nuageux avec averses, aujourd'hui, et quelques chutes de neige légère en soirée, s'éclaircissant durant la nuit. Ensoleillé demain, se couvrant au début de l'après-midi avec averses en soirée. Plus froid. Vents du sud de 20 milles tournant à l'ouest de 20 milles avec rafales de 30 milles dans les régions exposées cet après-midi, s'adoucissant demain matin. Minimum cette nuit et maximum, demain, à Québec 28 et 48, Chicoutimi 25 et 40, Rivière-du-Loup 28 et 40.

Aperçu pour demain: plus froid. Averses en soirée.

AVIS DIVERS

5 h. p.m. — Caritas-Canada : Réception offerte par le Ministère du Bien-Etre social et de la Jeunesse de la Province de Québec, dans le Hall d'Honneur de la Faculté de Commerce.

6 h. p.m. — Club Toastmaster: Dîner régulier à la Porte St-Jean.

7 h. 30 p.m. — Société des Ingénieurs Eclairagistes — Ouverture de la 13e Conférence régionale au Château Frontenac.

DEMAIN

12 h. 30 — Club Kiwanis : Dîner régulier au Château Frontenac.

2 h. p.m. — Caritas-Canada: Séance de clôture du congrès en la salle de l'Auditorium.

2 h. 30 p.m. — Cadets de l'Académie de Québec : Revue militaire à l'Académie, en cas de pluie, au Manège militaire.

Trois meurtriers doivent monter sur l'échafaud à Montréal

Montréal, 16. (PC) Trois meurtriers, dont deux ont porté leur cause en appel, doivent monter sur l'échafaud à Montréal, cette année.

Trouvé coupable du meurtre à coup de hache d'un marchand de Lévis, en 1951, Ovila Boucher doit payer son crime le 15 juin. On étudie cependant son troisième appel en cassation depuis le 14 avril dernier.

Edmond Gagné, de Bagotville, doit par ailleurs expier son crime le 13 juillet. Il a été trouvé coupable du meurtre de sa tante, l'été dernier.

On souligne enfin que Jeffery Lowther, de Magog, doit être pendu le 30 novembre, pour le meurtre de Gilles Murray, de Magog, survenu en septembre dernier. Son appel doit être entendu en septembre.

La Conférence de sécurité routière recommande d'uniformiser les signaux

"Il est recommandé par le congrès en assemblée générale, que les limites de vitesse maxima et les tableaux de signalisation actuellement en vigueur dans les dix provinces, soient uniformisés par tout le pays". Telle est la recommandation qui ressort de la 2e Conférence canadienne de Sécurité routière tenue les 8 et 9 derniers à Winnipeg et à laquelle assistait le chef-adjoint Gérard Girard, de la circulation, en qualité de représentant officiel de la Cité.. Le congrès siégeait au Royal Alexandra Hotel, sous la présidence de M. W.-M. Ash, président de la Shell Oil Co. of Canada.

Cette conférence, qui fut tenue pour la première fois l'an dernier à Ottawa, verra ses prochaines assises en nos murs vers la fin d'avril 1957. Cette année à Winnipeg, il se trouvait pour la deuxième conférence canadienne, un nombre de deux cent vingt-trois délégués, dont une trentaine étaient des chefs de police représentant les services de circulation de leur ville respectives.

La conférence, qui a pour but de promouvoir la sécurité routière, est due à l'action concertée du gouvernement fédéral et des gouvernements provinciaux, des compagnies d'assurance, des associations d'automobiles du Canada et des Chambres de commerce locales. Au nombre des associations indépendantes qui ont apporté leur concours, se trouvent : la Canadian Good Road Association, Canadian Motor Coach Association, Canadian Trucking Association, Federation of Auto Dealers, Railway Association et la Rubber Association.

Les questions mises de l'avant furent réparties entre cinq comités de spécialistes constitués sur place. Chaque comité devait fouiller une question donnée et la vider. Au nombre des groupes spécialisés,

(Suite à la page 12, 1ère col.)

UNE NECESSITE
ENSEIGNES GAY LTEE
d'avoir une belle annonce pour attirer votre "commerce".
tél.: 5-8870



la plus grosse bouteille individuelle
liqueurs Fortier

ATTENTION
RESTAURATEURS ET HOTELIERS
Réparations d'accessoires électriques tels que
TOASTMASTER & SILEX
Travail effectué immédiatement
CLEMENT MONFETTE SERVICE
317b DE LA CANARDIERE - TEL.: 2-8878

JOUR SOIR
INSTITUT DENYS INSTITUTE
"L'ECOLE DE CONFIANCE DU QUEBEC"
COURS D'ÉTÉ
FRANÇAIS - ANGLAIS - Arithmétique
Algèbre - Sténographie - Dactylographie
Comptabilité - Préparation aux reprises d'examens
322, RUE ST-JEAN, QUEBEC 4. Tél.: 2-5147

SPECIAL Pour PAPA et FISTON
LE SOULIER LE MIEUX FAIT POUR LE PRIX !
UNE VISITE VOUS CONVAINCRA
Couleurs : BRUN ou NOIR
11 à 2 $3.99
3 à 6 $4.49
6 à 10 $5.99
POUR NOS CLIENTS DE L'EXTERIEUR : Nous portons toujours une attention spéciale aux commandes par la poste. Inclure bon de poste plus .25 et 2% de taxe. Adresse postale : C. P. 3154 ST-ROCH, QUEBEC.
260, St-Joseph-E.
896, St-Joseph-E.
568, 3e AVENUE
179, St-Vallier-O.
GAGNON & FRÈRE ENR.
LES PLUS GRANDS DÉTAILLANTS DE CHAUSSURES À QUÉBEC





RAVAGES CAUSES PAR L'OURAGAN : La région de Windsor, en Ontario, a été particulièrement éprouvée par des ouragans qui ont causé des dommages considérables, ces jours derniers. On estime que les pertes causées aux récoltes, aux routes, aux maisons et aux automobiles s'élèvent à plus d'un million de dollars, dans cette province. A Windsor, plusieurs maisons ont été soulevées de leur base et réduites en débris. On voit ici une scène typique. Quatorze personnes habitaient cette maison avant qu'elle ne s'effondre.

Au congrès Caritas-Canada

Une immigration massive jouera toujours contre nous

M. Jean-Marc Léger, journaliste et président des Amitiés franco-canadiennes, déclare que dans les conditions actuelles l'immigration réduit l'importance du groupe canadien-français dans l'ensemble canadien — Les effets de la désintégration familiale sur les jeunes délinquants — Le service médico-social.

"Une immigration massive jouera toujours contre nous. Nous n'avons pas à nous en prendre à personne; c'est la loi cruelle des faits qui le veut ainsi. Le malheur, c'est qu'une opposition compréhensible, voire saine à l'immigration, s'est traduite par une hostilité plus ou moins larvée et un comportement mesquin envers l'immigrant. Depuis une dizaine d'années le climat s'est heureusement modifié dans certains milieux mais dans les masses le progrès a été minime. Voulons-nous continuer à n'obtenir l'adhésion que d'un immigrant sur 14 ou 15 dans le Canada, d'un immigrant sur 4 ou 5 dans le Québec, comme actuellement, nous n'avons qu'à laisser les choses dans leur état et demain, les Canadiens français se rendront compte qu'ils forment un groupe de moins en moins important dans l'ensemble canadien". Cet avertissement a été donné ce matin par M. Jean-Marc Léger, journaliste et président des Amitiés franco-canadiennes, au cours d'une conférence qu'il a prononcée au congrès Caritas-Canada.

Si nous voulons, au contraire, maintenir pleinement et intensifier notre présence dans ce pays, a poursuivi le conférencier, mettons-nous à l'oeuvre et appliquons une politique intelligente et généreuse d'intégration". Si l'intégration sociale doit retenir l'attention en premier lieu, on ne saurait négliger l'intégration à la vie culturelle. Nous devons reconnaître que la majorité des immigrants possèdent une très forte formation intellectuelle et que, conséquemment, nous ne pouvons que bénéficier de leur participation à notre vie culturelle.

(Suite à la page 17, 3e col.)

Les Italiens sont privés de journaux

Rome, 16. (Reuter) Les Italiens sont privés de journaux aujourd'hui par suite d'une grève de 24 heures des imprimeurs pour l'obtention d'une hausse de salaire.

L'hon. Lorrain félicite les élèves de l'Ecole des Beaux-Arts à Québec

"Je suis heureux de féliciter les dix élèves de l'Ecole des Beaux-Arts de Québec qui viennent de jeter un nouveau lustre sur cette institution du gouvernement de la Province", a déclaré l'honorable Roméo Lorrain, Secrétaire de la Province, en annonçant le résultat de la participation de cette Ecole, dirigée depuis 1936 par M. Jean-Baptiste Soucy, A.D.B.A., au 31e Concours International d'Affiches organisé par "The Latham Foundation", de Stanford, Californie.

"C'est dans la division ouverte aux élèves des Ecoles d'Art et Universités que les candidats de l'Ecole des Beaux-Arts de Québec s'étaient inscrits", ajouta le ministre, "et je suis heureux de constater le rayonnement qu'a acquis cette Ecole avec le temps. Son influence ne s'exerce pas seulement dans la Vieille Capitale, puisque sur les dix élèves méritants, six appartiennent à des localités aussi distantes de Québec que Baie Comeau et Trois-Rivières".

Le 2e prix, $50.00, de "The Latham Foundation" a été décerné à M. Paul Piché, fils de M. J.-F. Piché, de Portneuf Village. M. Piché est un élève de 3e année des cours d'Art publicitaire, qui sont sous la direction de M. Marcel Gagnon, professeur titulaire, et datent de 1938.

Des mentions et des certificats de mérite ont également été décernés aux élèves suivants : M. Jean-Miville Deschênes, Québec, Mlle Monique Langlois, Québec, M. Germain Saint-Pierre, St-Jean-Port-Joli, M. Jacques Jourdain, Trois-Rivières, Mlle Monique Rinfret, Québec, Mlle Michèle Lachance, Baie-Comeau, et MM. Roland Guilbault, Québec, Gilles Bergeron, St-Antoine-de-Tilly, et Charles Bégin, St-Martin de Beauce.

Dans son rapport du 31e Concours International d'Affiches, "The Latham Foundation" annonce qu'elle a reçu des milliers d'entrées des Etats-Unis, du Canada, du Brésil, de la Belgique, du Japon, de l'Inde, d'Israël, de la Turquie et autres pays. Les plus beaux projets d'affiches ont été réunis par ses soins sous la forme de collections qui seront prêtées sans frais, pour fin d'exposition, aux écoles, collèges et bibliothèques du monde entier.

M. Arthur Foster, des Accidents du Travail, décédé

M. Arthur Foster, ancien assistant-trésorier de la province, est décédé hier à l'âge de 67 ans. M. Foster était vice-président de la



Commission des accidents du travail jusqu'à son décès. Il laisse le souvenir d'une carrière bien remplie.

M. Foster était originaire de Montréal. Il devait passer 30 années de sa vie dans les banques. Il débuta à la Banque Provinciale, à St-Jean Port-Joli encore tout jeune homme. A l'âge de 21 ans il était nommé gérant à Val Brillant pour passer plus tard à Ste-Agathe des Monts. Attaché plus tard au bureau chef de la banque, à Montréal, il remplit avec beaucoup de succès la charge d'inspecteur pour l'est du pays. Pendant seize années consécutives, M. Foster a été gérant de la succursale de la banque, rue St-Pierre, à Québec.

C'est en 1936 que M. Foster a été appelé par l'hon. Maurice

(Suite à la page 22, 5e col.)

La Grèce est prête à la guerre civile pour aider les Cypriotes

Athènes, 18 (PA) Le roi Paul de Grèce a affirmé hier soir au cours d'un toast en l'honneur du président Theodore Heuss de l'Allemagne occidentale, que son pays est prêt à mener la guerre civile pour que les Cypriotes grecs recouvrent le droit sacré d'établir un régime de leur choix.

Le roi Paul a ensuite comparé le sort de Chypre à celui de l'Allemagne divisée et il a affirmé que toutes les lois de la morale exigent que cette anomalie injuste soit rectifiée.

Le gouvernement grec a averti l'ambassadeur britannique, sir Charles Peake de ne pas assister à une réception de palais hier soir à cause des "risques personnels" qu'il encourait, a déclaré aujourd'hui un porte-parole de l'ambassade britannique.

M. Peake dont le gouvernement est en difficultés avec la Grèce au sujet de l'avenir de Chypre, n'a pas assité à la réception, donnée par le roi Paul en l'honneur du président de l'Allemagne occidentale, M. Theodor Heuss, en visite en Grèce.

Militaires en cour

Une quinzaine de prisonniers ont comparu ce matin devant le juge Rodolphe Deblois. Cinq soldats accusés d'ivresse ont plaidé coupables et ont été condamnés : trois à $20 d'amende ou un mois de prison et les deux autres à $10 ou 15 jours. Une femme et trois hommes ont été libérés et un autre prévenu a été envoyé à l'hôpital pour recevoihr les soins requis par son état.

AVOCAT
Maurice Kieffer
Edifice Chien d'Or 10 du Fort
Québec — Téléphone : 3-9619

Pour vos assurances appelez
JOS. GIGNAC
assurances générales
118 Côte d'Abraham, Québec
Bureau, Tél.: 2-1441
Résidence, Tél.: MA 3-1991

TOUT
APPAREILS ET ACCESSOIRES PHOTOGRAPHIQUES
au Royaume de la CAMERA INC.-QUEBEC
3 RUE St-JEAN

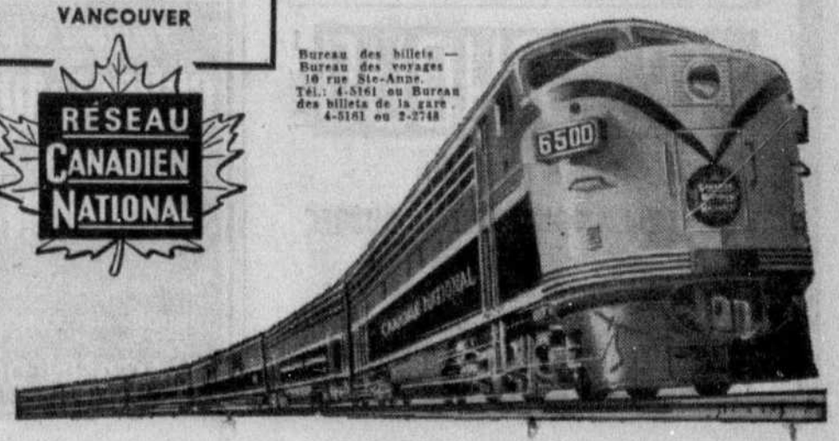
POLROCO Inc.
distributeur du
COPROX
pour imperméabilisation de maçonnerie et tirage de joints, aussi nettoyage de bâtisse à la vapeur. Tous nos travaux sont garantis.
TEL.: 3-2486
401 BAYARD, QUEBEC



BOYAU
INDUSTRIEL EN MAGASIN aussi pour BEURRERIE
H. ROBERGE Inc. 241 - 245 St-Vallier Est.
Equipement Electrique & Réparations



Voici ce qui s'appelle bien voyager !..
...prendre le SUPER Continental
Le Super Continental est en service entre MONTRÉAL et OTTAWA WINNIPEG SASKATOON EDMONTON JASPER VANCOUVER
Que vous descendiez dans une des grandes villes le long du parcours ou que vous vous rendiez directement à Vancouver par le Super Continental, les mêmes avantages vous sont offerts. Vous pourrez prendre un léger repas ou choisir un menu plus copieux au "Coffee Shop", à moins que vous ne préfériez dîner dans l'atmosphère luxueuse du wagon-restaurant. Il ne vous en coûtera pas plus cher de voyager par le Super Continental et un vaste choix de conditions de voyage, à la portée de tous les budgets, vous est offert. Si vous le désirez, une automobile de location vous attendra dans les principaux centres.
RÉSEAU CANADIEN NATIONAL
Bureau des billets — Bureau des voyages 10 rue Ste-Anne. Tél.: 4-5161 ou Bureau des billets de la gare 4-5161 ou 2-2748



La Conférence de sécurité routière recommande d'uniformiser les signaux

(Suite de la page 21)

il y avait un comité de génie formé par les ingénieurs présents, un autre d'éducation du public, un troisième sur la mise en vigueur des lois existantes, un quatrième sur l'administration des lois des véhicules-moteurs et un dernier sur l'action publique.

C'est sur le comité de la mise en vigueur des lois, que siégeait le chef-adjoint Gérard Girard, délégué de la cité. Les séances en cette matière étaient présidées par M. R.-W. Bonner, procureur-général de la Colombie- canadienne. A l'assemblée générale qui suivit, les deux cent vingt-trois congressistes appuyèrent les recommandations de leur groupe respectif.

Outre les premiers voeux du congrès sur l'uniformisation des limites de vitesse maxima et des systèmes de signalisation à travers le Canada, il fut également adopté en séance plénière, qu'une éducation complète des automobilistes sur les technnicalités et les devoirs de prudence soit mise de l'avant; que toutes les lois de la circulation soient appliquées rigoureusement, et que de ce fait toute annulation de pénalités pour infraction soit sévèrement défendue.

Il ressort par ailleurs de ces séances d'études quelques observations générale. Entre autres, que l'emploi du radar est le meilleur qui se trouve pour le contrôle de la vitesse sur les autostrades, routes ou autres voies publiques; à preuve, ce moyen nouveau est déjà reconnu par les tribunaux de la Colombie-canadienne. De plus, il semble que dans les villes et les municipalités où sont organisées des brigades scolaires, la moyenne des pertes de vie est nettement inférieure.

Le congrès forma avant sa clôture, le souhait que les accidents de la route et de la circulation baissent notablement au cours des prochains douze mois. En 1955, il y a eu au Canada, 2,799 pertes de vie, et 68,655 blessés dans un nombre de 224,348 accidents, qui ont causé pour plus de $250,000,000 de dommages; c'est une perte économique déplorable pour le pays, surtout quand elle pourrait être évitée ou grandement diminuée.

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

Reprise des négociations

Montréal, 16. (PC) Le médiateur fédéral, M. H.-Carl Goldenberg, a annoncé aujourd'hui que les représentants de la Fraternité internationale des gens de mer et ceux de l'Association des armateurs des Grands-Lacs ont accepté de la rencontrer demain.

Ils reprendront leurs négociations interrompues hier lorsque les représentants syndicaux ont quitté la réunion, en vue de protester contre un dirigeant de compagnie qui a expliqué à des journalistes la position des armateurs dans la dispute.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.

Mollet demande à la Russie d'abattre les barrières entre l'est et l'ouest

(Suite de la page 21)

Les pourparlers franco-soviétiques commencent mercredi et dureront jusqu'à la fiin de la semaine. Le président du Conseil français est accompagné de M. Christian Pineau, ministre des affaires étrangères.

M. Mollet est un socialiste de 50 ans, ayant l'apparence d'un maitre d'école, et ayant été effectivement professeur d'anglais autrefois.

L'un des principaux buts des discussions sera probablement de rapprocher les points de vue français et soviétiques sur le désarmement.

M. Molotov, ministre des affaires étrangères soviétiques, a mis à la disposition des visiteurs sa résidence officielle, le palais Spiridonovka. M. Mollet compte quitter Moscou dimanche, car les affaires d'Algérie l'obligent à ne pas s'attarder hors de son bureau ministériel de Paris. Quant à M. Pineau, il compte visiter par la suite Kiev, Léningrad et l'Arménie.

M. Arthur Foster, des Accidents du Travail, décédé

(Suite de la page 21)

Duplessis à remplir la charge d'assistant-trésorier de la province. Il devint commissaire à la Commission des accidents du travail en 1944. Deux années plus tard, il était nommé vice-président de la Commission. M. Foster s'occupait surtout de la finance et de l'administration.

M. Foster jouissait d'une belle réputation dans tous les cercles financiers du pays. Il était membre de nombreux clubs sociaux. Membre de l'Ordre des Chevaliers de Colomb, il a contribué à plusieurs initiatives colombiennes. Il était aussi président du club de chasse et pêche de Rivière-à-Pierre.

Son épouse, née Hélène Gosselin, lui survit de même que ses filles: Mme Marcel Piché (Béatrice); Mme Jean Sirois (Pauline); Mme Fernand Turgeon (Jacqueline), et Mlle Madeleine Foster. Lui survivent aussi sa mere, Mme François Lavallee, de Québec; ses gendres: Me Marcel Piché, c.r., de Montréal; M. Jean Sirois, de la Dominion Textiles, de Montréal; M. Fernand Turgeon, contrôleur des industries Ste-Marie, de Québec; ses petits-enfants: Hélène Piché, Nicole Sirois et Denis Turgeon.

Les funérailles auront lieu vendredi, à l'église des Saints-Martyrs. La dépouille mortelle est exposée aux salons Arthur Cloutier et Fils, avenue Marguerite-Bourgeoys.

E.-J. CHARTIER & Cie, Enr.
HUILE COMBUSTIBLE
TÉL.: 2-6895
505, RUE ST-ROCH, QUÉBEC



SPECIAUX
du mois de mai

POUR DAMES et JEUNES FILLES

200 TRENCH-COATS fantaisie, à l'épreuve de l'eau, modèle ample, dessins américains, grandeurs 10 à 20. Val. $29.95 en spécial $10.00
MANTEAUX tweed 100% laine, modèle ample, grandeurs 10 à 20, 38 à 44. Valeurs jusqu'à $39.50 prix de débarras $10.00
2ième GROUPE Valeur $49.00 pour $14.95
3ième GROUPE Valeur $59.00 pour $25.00
4ième GROUPE Valeur $89.00 pour $39.50
150 COSTUMES tweed 100% laine, modèles droits ou ajustés, grandeurs 10 à 20. Valeur $29.95 pour $10.00
2ième GROUPE, grandeurs 10 à 20, 38 à 44. Valeur $39.50 pour $14.95
3ième GROUPE Valeur $69.00 pour $29.95
4ième GROUPE Valeur $89.00 pour $39.50
MANTEAUX COURTS, tweed 100% laine Grandeurs 10 à 20, Valeur $29.50 pour $12.95
25 ROBES EN CREPE noir, grandeurs 46 à 52. Valeur $6.95 pour $1.99
ROBES D'ETE coton glacé, crêpe de soie, imprimé, grandeurs 12 à 20, 38 à 44. Valeur $6.95 pour $3.99
2ième GROUPE. Grandeurs 10 à 20, 38 à 52. Valeur $12.95 pour $5.95
3ième GROUPE. Valeur $16.95 pour $7.95
4ième GROUPE Valeur $19.95 pour $10.00

POUR HOMMES et JEUNES GENS

125 COMPLETS, worsted, 100% laine, aussi worsted et rayonne, avec un et deux pantalons, grs 33 à 50, balance de $39.50 à $69.00 balance de lignes à débarrasser $19.95
2ième GROUPE, complets, worsted et tweed importé, 100% laine, aussi modèle grand pour homme de 6 pieds et plus, tous de nouveaux dessins, et nouvelles teintes, grs 34 à 46. Valeurs $69.00 à $89.00 En spécial $39.50 à $65.00
TRENCH-COATS, modèle Hollywood, teinte marine, laine et nylon, grandeurs 34 à 46. Valeur $29.50 pour $9.95
2ième GROUPE Valeur $39.50 pour $15.00
PALETOTS, worsted et nylon, grandeurs 34 à 46. Valeur $34.50 pour $14.95
2ième GROUPE. Paletots tweed et Ayers 100% laine, aussi cachemire, grandeurs 34 à 46. Valeurs $49.00 et $69.00 En spécial $19.95 et $29.95
COMPLETS pour garçons, fabrication renommée, nouveaux dessins du printemps, grs 29 à 34, 2 pantalons longs. Val. $29.50 pour $16.95
PANTALONS worsted, sport, grandeurs 28 à 44. Valeur $8.95 pour $4.95
2ième GROUPE Valeurs jusqu'à $14.95 pour $6.95
BLAZERS pour garçons flanelle, 100% laine, grandeurs 26 à 34. Valeur $11.95 pour $5.95
PANTALONS worsted gris, grs 24 à 34. Valeur $5.95 pour $2.99
VESTONS en suède, première qualité, grandeurs 34 à 44. Valeur $22.50 pour $13.95
VESTONS SPORT (coupe-vent) nouveaux dessins, fantaisie, grandeurs 34 à 46. Valeur $10.95 pour $6.95
VESTONS SPORT, tweed importé 100% laine, grs 34 à 44. Valeur $29.50 pour $14.95

Nous avons en main les lignes de réfrigérateurs NORGE, POELES ELECTRIQUES NORGE, TELEVISEURS MOTOROLA, et C. B. S. COLUMBIA.

Toute commande postale sera acceptée ajoutez 2% taxe et frais transport.

Nous sommes le seul fabricant de châssis aluminium
ALDOR
à Québec avec garantie et service, termes faciles, jusqu'à 3 ans pour payer.

JOS LAHOUD INC.
GROS ET DETAIL
297 DE LA COURONNE – QUÉBEC
(Anciennement 130)
MAGASIN OUVERT LE VENDREDI SOIR JUSQU'A 9H. 30
SAMEDI SOIR JUSQU'A 6 HEURES

DOMINION
est l'endroit pour acheter
GIGOT D'AGNEAU



Voici votre chance d'approvisionner votre congélateur à ce bas prix. Le boucher de votre magasin Dominion le coupera à votre goût et l'enveloppera de cellophane, prêt pour votre congélateur.

AGNEAU COMPLET OU DEMI lb 33¢
DEVANT D'AGNEAU Complet ou dans le Panier Coupe de trois manières différentes Côtelettes ou Coupe pour Ragoût lb 19¢
COTELETTES Pour rôtir ou braiser lb 59¢
GIGOT complet ou demi 49¢

PROFITEZ DE L'OFFRE D'ARGENTERIE ROGERS seulement 25¢

POUR VOTRE CHALET D'ETE APPROVISIONNEZ-VOUS

Betteraves ou Carottes 3 boites 20 oz 25¢ — Epargnez 5c — "Ideal" — Qualité de Choix — "Achetez une caisse" de 24 boites 1.95
Blé d'Inde boite 15 oz 10¢ — Epargnez 5c — "Lynn Valley — de Qualité Régulière et crémeux — "Achetez une caisse" de 24 boites 2.35
Pois No 4-5 boite 15 oz 10¢ — Epargnez 5c — "Lynn Valley" — de Qualité régulière — "Achetez une caisse" de 24 boites 2.35
Blé d'Inde en Grains 2 boites 14 oz 23¢ — Epargnez 5c — "Country Kist" — "Achetez une caisse" de 24 boites 2.71
Jus de Tomate 2 boites 20 oz 25¢ — "Huron" — Qualité de Fantaisie — "Achetez une caisse" de 24 boites 2.95
Lumières 40 W. 27¢ 60 W. 27¢ 100 W. 30¢ — Blanches G.E. — pour votre chalet d'été
Sauce aux pommes 3 boites 15 oz 29¢ — "Graves" — Qualité de Choix
Papier de Toilette 3 rouleaux 25¢ — "Opal" — Une Autre Aubaine de Dominion
Kam 3 boites 12 oz $1.00
Jambon Désossé boite 1½ lb $1.39 — "Maple Leaf"

FESTIVAL DE SALADES
Apprêt à Salade pot 8 oz 23¢ 16 oz 37¢ 32 oz 67¢ — "Richmello" riche et crémeuse
Saumon Rose boite ½'s 25¢ grosse boite 47¢ — "Cleverleaf" — Qualité de Fantaisie — Pour une délicieuse salade
Fromage en Crème pot 8 oz 29¢ (Réduction de 5c) pot 16 oz 49¢ (Réduction de 10c) — "Ingersoll"



ACHAT BONI DE CETTE SEMAINE "SANS CERTIFICATS"
THERMO-COOLER BAG
Pour seulement $2.99
Avec un achat de $5.00

OLIVES GATTUSO Pour servir comme banque pot 16 oz 49¢
MELANGE A GATEAU "Robin Hood" Blanc et Chocolat Offre ½ prix — Régulier 60c 2 paquets 45¢
SPECIAL EN BISCUITS BISCUITS TI-COQ "Lido" — Chocolat et Guimauve Epargnez 6c paquet 1 lb 43¢

CETTE SEMAINE VOUS POUVEZ GAGNER $5200.00
Participez à la NOUVELLE COURSE AU TRÉSOR "Fameuses Marques" DOMINION-THRIFT
Obtenez les détails complets et des coupons de participation à votre MAGASIN DOMINION

LES PRODUITS PROCTER & GAMBLE Réduction de 10c
Blue Cheer une boite géante 67¢ — Nouveau et éclatant
Tide grosse boite 40¢ boite géante 79¢ — Qui blanchit, en nettoyant
Soupe Lipton 3 paquets 32¢ (Epargnez 6c) — Au Poulet et aux Nouilles
Wafers paquet 13 oz 35¢ — "Windsor" — Assortis au Chocolat au Vanille — SEULEMENT A RECHAUFFER ET SERVIR
Tartes Congelées tarte 8 oz 31¢ — "Swift" — Au Poulet, Boeuf ou à la Dinde
Spread Duet Très Economique 2 paquets 1 lb 55¢
Cire "Super Hard Gloss Glo-Coat "Johnson" — Protège et fait briller vos planchers — boite d'une chopine 59¢ boite d'une pinte 99¢

Rafraichissant — Sucré — Coupant Rouge Foncé
de Floride — US No 1 — Approx. 18 lbs
MELON D'EAU
Melon Entier 99c — Demi-Melon 59c — Quart de Melon 33c
CELERI DE FLORIDE Frais — US No 1 — Grosseur 48 2 pour 25¢
ORANGES DE FLORIDE Idéales pour le Jus — US No 1 — Grosseur 175's douz. 55¢
CHOU VERT Croustillant — Ferme — US No 1 lb 07¢
RAISINS NOIRS Juteux — Sucrés — Qualité de Fantaisie d'Afrique lb 49¢

DOMINION STORES LIMITED

ZELLER'S

VENTE DE MAI

575 ST-JOSEPH EST — TELEPHONE: 2-2702
228 ST-JEAN — TELEPHONE: 2-1981

LIVRAISON GRATUITE

ZELLER'S

DETAILLANTS AUX CANADIENS ECONOMES

ARTICLES POUR TOUTE LA FAMILLE

SPÉCIAUX D'AUBAINES



POUR HOMMES ET GARÇONS

Sous-vêtements pour sport, tricot coton renforcé de nylon. Côtes militaires. Coutures plates. Blanc. Spécial de vente de mai !

POUR HOMMES: PETIT, MOYEN, GRAND

2 pour .77

Pour GARÇONS, P, M, G.

3 pour .97

SPECIAL



HOMMES! GARÇONS!

CHEMISES POLO

.77

HOMMES — tricot coton filet en blanc, jaune, bleu, beige. Encolure renforcée nylon. P. M. G. Valeur exceptionnelle !

GARÇONS — tricot coton. Grand choix de modèles rayés, couleurs attrayantes. P. M. G. Valeur exceptionnelle !

JEANS POUR HOMMES ET GARÇONS

HOMMES — Salopettes de solide denim bleu (intérieur blanc), "Sanforized". Poches et ganses de ceinture brides de renfort, rivets; coutures importantes doubles. Tailles 30 à 44. Seulement **2.97**

GARÇONS — Jambes fuseau, coton denim bleu (intérieur blanc, "Sanforized" 4 poches pratiques. Ganses larges pour ceinture. Points d'usure, brides de renfort rivées. Tailles 6 à 18. Seulement **1.99**

CHEMISES "POPOVER" TAILLES 2 à 6

PLAIDS! SUEDE DE COTON — modèles à manches longues, chainette-éclair à l'avant, ceinture élastique. Très pratique pour temps frais, pour le printemps et l'été. Solide et bonne apparence. Spécial vente de mai .. **.67**



CHEMISES EN T

TAILLES 1 à 6

JERSEY DE RAYONNE — en blanc, mais, bleu pastel. Modèle encolure ronde et boutonné à l'épaule. Spécial vente de mai !

.37

JEANS

TAILLES 2 à 6

DENIM BLEU — "Sanforized" Modèle "Boxer" avec poches utiles. Merveilleux pour le jeu! Spécial vente de mai.

.88

Chèques d'allocations familiales échangés chez Zeller

SPECIAL ! BIJOUX BLANCS DE FANTAISIE

PARFAITS POUR L'ÉTÉ !

Boucles d'oreilles, colliers courts, bracelets ... modèles de perles, boutons et fleurs. Valeur exceptionnelle ! **2 pour .49**



SPECIAL



FRAIS PIQUÉ

TAILLES 12 à 20

jolis modèles
Blanc ! Pastel !
Prix de vente de mai **3.66**

POUR L'ETE . . . choisissez des robes jolies et pratiques dans notre assortiment de coton piqué tissé, fraîches et pimpantes pour les chaleurs! Modèles illustrés et autres, en blanc, rose, jaune or, turquoise et bleu poudre.

Prix de vente pour aubaines

SPÉCIAL TASSES & SOUCOUPES

PORCELAINE ANGLAISE—dans un grand choix de formes gracieuses et décors attrayants, pour ravir les collectionneurs ! Spécial de vente de mai !

.67

SPECIAL TASSE ET SOUCOUPE A CAFE! Couleurs unies populaires! Vous en voudrez plusieurs pour mêler ou appareiller les couleurs! Prix spécial d'aubaine !

.23

COUTELLERIE ACIER INOXYDABLE

ASSORTIMENT DE CHOIX ! Cuillers à thé, à dessert, cuillers rondes à soupe, fourchettes couteaux à steak, dentelés. Spécial vente de mai !

8 pour .77

PARAPLUIES 10 BALEINES

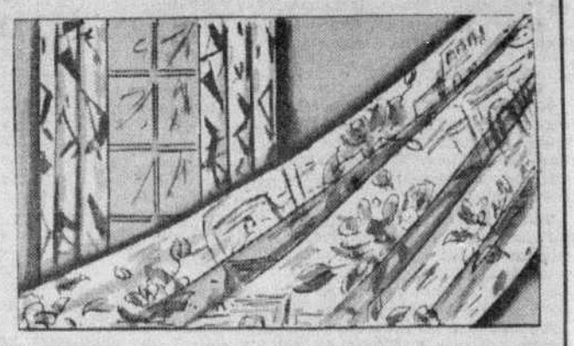
Prix de vente

PLAIDS! BORDURES IMPRIMEES ! Modèles droits et "Slim Jim", couleurs vivantes pour égayer les jours de pluie. Jolies poignées. Seulement **1.19**

POUR FEMMES

BOTTES PLASTIQUE VINYL

CONFORTABLES ET LEGERES. Transparentes. Choix de talons cubains ou plats dans pointures petit à x-large. "Imparfaites" mais sans défauts pour usage ordinaire. Seulement la paire ..... **.99**



SPECIAL POUR TENTURES

LARGEUR 45 po. Attrayant tissu à tentures de belle apparence, qui tombe bien. Choix de patron floral ou moderne, teintes douces ou brillants coloris. La verge ..... **.97**

DOUBLURE 47 po. Coton. Populaire teinte beige pâle pour doublure de tentures. Lot de première qualité et imparfait. La verge ..... **.67**

SPECIAL POUR RIDEAUX

MARQUISETTE DE RAYONNE — En jolies teintes coquille d'oeuf et fleur de pêche. Choix de rideaux individuels, 60 sur 81 po. et paires, chaque rideau 29 sur 81 po. Spécial de vente de mai à **1.67**



1.77

SPECIAL DE TAPIS

24 sur 36 po. Choix de bouclé de coton et modèle peluche avec dessous coutchouc ne glissant pas. Franges. Teintes: vert, bleu Copenhague, rouge vin, gris, rouge, vieux rose, or. Achat économique pour maison de ville ou chalet d'été. Spécial de vente de mai.

SPECIAL



BLOUSES EN COTON IMPRIME

TAILLES 12 à 20 — Jolis modèles, tel qu'illustré. Utiles pour porter tout l'été avec jupes, slacks, pantalons cyclistes, shorts! Lavables. Prix de vente de mai, seulement. **1.57**

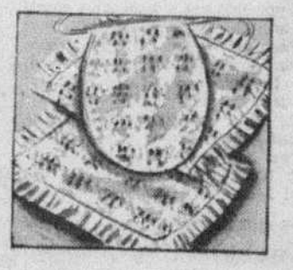
SPECIAL

COUVRE-LITS

87 sur 102 PO.

5.27

PLAIDS — en rouge, bleu, vert, rouge vin et chartreuse. Coton tissé. Pratique et recommandé par décorateurs pour maisons de ville et campagne. Et quoi de mieux qu'un deuxième couvre-lit pour en faire des tentures! Lavables. Prix d'épargnes, extra-spécial!



SPECIAL

1.57

ENSEMBLES SALLE DE BAIN, EN CHENILLE — Descente de bain, frange tout le tour; dessous caoutchouc. 21 sur 32 po. Couvre-cabinets. Modèles plaid de belles couleurs.

MAGASINEZ CHEZ ZELLER pour les besoins de la maison

SPECIAL

ARTICLES DE TOILETTE POUR LA FAMILLE

2 pour .49

Choix de poudres de talc, crèmes et lotions à mains, lotions pour la barbe, "Wave-Set", vaseline blanche, sels de bain, "Remover" de poli et plusieurs autres articles populaires pour la toilette. Marques renommées ! Prix d'aubaines !

SPECIAL

CULOTTES POUR FEMMES

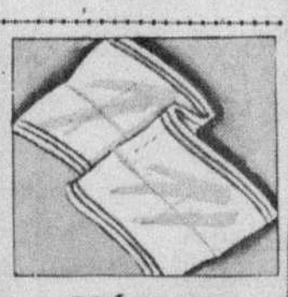
P-M-G — Modèles tailleur et bordées de dentelle, nylon et acétate, légères pour l'été. Blanc, rose, bleu pastel, mais. Faites-en une réserve pour l'été, à ce prix spécial d'aubaine !



2 pour .87

JUPONS COTON BLANC

TAILLES 32 à 42 — Modèles corsage broderie à oeillets et plissés. Bretelles camisole. Spécial vente de mai **1.57**



SPÉCIAL SERVIETTES

4 pour .88

TOILE ET COTON — 17 sur 32 pouces. Blanc et bordures rayées. Merveilleuse occasion d'en acheter plusieurs à ce prix réduit !

OREILLERS DE PLUME

1.17 chacun

MARQUE "ROSANNE" — Plumes stérilisées. Couverture fleurs et rayures de belles teintes. Spécial de vente de mai !

PORTE-JUPES

.54

EPARGNE DE L'ESPACE! Support de broche avec attaches nickel plaquée, supportant 12 vêtements (jupes, slacks, culottes, blouses). Se plie, utile pour voyages.

SPECIAL

PORTE-MAGAZINE ET TABLES DE TELEPHONE EN FER FORGE

1.97

PORTE-MAGAZINES — de fer forgé noir, délicat filet grec. Pattes à bout caoutchouc, pour protéger planchers! Solide! Spécial de vente de mai !

1.47

TABLE DE TELEPHONE — avec porte-magazine et annuaire. Délicat modèle filet grec, fini noir. Pattes bout caoutchouc. Spécial de vente de mai !

ZELLER'S

DETAILLANTS AUX CANADIENS ECONOMES

Pionniers de la Semaine de 40 heures

575 ST-JOSEPH EST — TEL.: 2-2702
228 RUE ST-JEAN — TEL.: 2-1981

Revue des marchés mobiliers

Pas de tendance définie à Montréal — La cote se relève à Wall Street — La Bourse de Toronto semble hésiter.

A MONTREAL

Montréal. (PC) Les prix des valeurs industrielles étaient mixtes à l'ouverture d'un marché modéré, aujourd'hui, à la Bourse de Montréal et à la Bourse Canadienne.

Les papeteries Howard Smith et Abitibi ont monté de 1-2 point mais Powell River a glissé de deux points. Chez les services publics, Shawinigan a reculé d'un point tandis que Brazilian s'est raffermi de 1-8. BA Oil a baissé de 1-4.

L'aciérie Stelco a fléchi de 3 3-8 points. Les autres titres du même groupe ont peu évolué. Chez les métaux usuels, Aluminium a avancé de 3-4 et Consolidated Smelters de 1-4. CPR a perdu un peu de terrain chez les services de transport. Titres inchangés ce matin : Bell, Massey, Canadian Vickers et Dominion Bridge.

A NEW-YORK

New-York — (PA) — Le marché était en hausse au cours des premiers échanges à la Bourse de New-York, aujourd'hui, après avoir effectué un plongeon au cours des deux derniers jours.

Toutes les divisions ont monté à l'exception des fabriques d'automobiles qui ont été fermes et des produits chimiques, d'allure mixte. Les gains les plus nombreux ont été encaissés par les pétroles, les chemins de fer, les valeurs sidérurgiques, quelques cuprifères et les alumineries. Il est question d'une hausse du prix de ce métal léger.

Les bénéfices ont atteint un ou deux points au plus tandis que les pertes n'ont pas dépassé en général un point.

General Motors, qui a annoncé une autre réduction de sa production, a ouvert avec 6,000 actions en baisse de 1-4 à 41 7-8 et a continué à ce niveau. Chrysler a monté de 1-8 à 62 3-4 sur une première inscription de 1,000 actions. Studebaker-Packard est demeuré stable. Le gouvernement cherche à découvrir des travaux de défense qu'il pourrait confier à cette compagnie.

Houston Oil, en hausse de 4 1-2, mardi, a monté de 3 à 163 1-4, aujourd'hui, à l'occasion d'un échange de 3,000 actions après qu'Atlantic Refining eut o btenu une décision favorable du fisc concernant son projet d'achat de la Houston.

Twentieth Century Fox a rétrogradé de 3-4 à 27 3-4 sur une mise de 1,200 actions La compagnie a annoncé, mardi, un dividende régulier de 40 cents. Loew's, qui a fait preuve de vigueur au cours des dernières séances, a monté de 5-8 à 25 sur une inscription de 3,000 actions après avoir ouvert avec 5,000 actions à 24 3-4.

A la Bourse Américaine, Glen Alden était en hausse de 1-8 à 11 7-8, Creole Petroleum en hausse de 1-8 à 86 1-2, Imperial Oil en hausse de 1-8 à 48 7-8, Kaiser Industries en hausse de 1-8 à 16 1-2, New Jersey Zinc en hausse de 1-4 à 51 3-8, Pacific Petroleum en hausse de 1-8 à 17 1-4 et Flying Tiger en baisse de 1-8 à 13 3-8.

A TORONTO

Toronto. (PC) Après avoir fléchi durant deux séances consécutives, les cours faisaient montre d'hésitation à l'ouverture d'un marché peu achalandé à la Bourse de Toronto, aujourd'hui.

On a noté quelques achats d'ordre sélectif. Canadian Canners a monté de $1.75 chez les valeurs industrielles. Aluminium, Ridgeway Corporation et St. Lawrence Corporation ont avancé d'un point mais Stelco a fléchi de $2.25.

Les mines n'ont affiché à peu près aucune tendance. Maritimes et Nipissing ont avancé de dix cents. Falconbridge a baissé de 1-2. Chez les pétroles de l'Ouest, Triad a progressé de 40 cents. Des gains minimes ont été encaissés par New British Dominion, Central Leduc et Provo.

LES OBLIGATIONS

Montréal (PC) Les obligations à longue échéance du gouvernement canadien se sont raffermies de 1-4 de point alors que les titres à moyenne échéance avançaient de 1-8 au cours d'une séance modérément active aujourd'hui. Les obligations des provinces et des corporaytions étaient inchangées.

x x x

New-York (PA) Les obligations des chemins de fer et des services publics ont monté sur un marché étroitement irrégulier aujourd'hui. Les transactions étaient relativement nombreuses. Il y avait peu d'activité dans le compartiment étranger ; les obligations payables en dollars des pays de l'Amérique du Sud et de l'Afrique du Sud ont perdu un peu de terrain. Plus de $40 millions de nouvelles émissions industrielles ont été lancées sur le marché aujourd'hui.

A WINNIPEG

Winnipeg (PC) Les prix des grains ont évolué étroitement sur un marché calme aujourd'hui à la Bourse de Winnipeg.

A 10.00 a.m., les prix des options étaient les suivants:

Avoine de mai	-0.81	1-2b
Avoine de juillet	0.80	1-2b
Avoine d'octobre	0.75	1-8b
Orge de mai	1.19	1-2
Orge de juillet	1.11	3-8b
Orge d'octobre	1.06	3-4b
Orge de décembre	1.01	5-8b
Lin de mai	4.02	1-2
Lin de juillet	4.02	1-2
Lin d'octobre	3.57	1-2
Lin de décembre	3.41	3-4
Seigle de mai	1.22	3-8
Seigle de juillet	1.22	v-8b
Seigle d'octobre	1.21	1-2
Seigle de décembre	1.20	1-4

N.-B.

A — prix demandé

B — prix offert

A CHICAGO

Chicago (PA) Les prix étaient stables ce matin à la Bourse des céréales de Chicago. Les transactions étaient peu nombreuses. Les liquidations pressantes de la séance précédente sont disparues sans toutefois faire place à une demande agressive. Le blé était inchangé ou à la hausse de 1-2 cent ; le contrat de mai se cotait à $2.27 1-2 - 1-4. Les fèves soya ont baissé de 3-4 de cent ou monté de 3 1-2 cents ; celles de mai se vendaient $3.21-3.23.

Atmosphère de la Bourse de Londres

Londres. (Reuter) La Bourse de Londres était calme et ferme, aujourd'hui, à l'occasion d'achats sélectifs.

Le compartiment industriel s'est relevé et les gains fractionnaires étaient en majorité. Les chefs de file des entreprises de génie et des valeurs sidérurgiques ont monté de quelques pence. La fabrique d'automobiles Rolls-Royce a avancé après un mauvais début. Associated Cement a été en demande, en prévision d'un nouveau dividende. Les autres leaders du marché ont été Imperial, Dunlop, Unilever, Hudson Bay et Borax.

Les textiles ont affiché de la vigueur sous l'impulsion de Courtaults.

Les mines sud-afriques ont été calmes; les cuprifères, fermes. Western Selection s'est raffermi à la nouvelle d'une découverte d'uranium par une subsidiaire canadienne. Les pétroles ont monté, notamment British Petroleum et Triad.

Les valeurs de tout repos ont encaissé des gains.

Baisse modérée du dollar canadien

New-York, (PC) Le dollar canadien a baissé de 1-32 de cent, aujourd'hui, à une prime de 7-8 pour cent par rapport à la devise américaine. La livre sterling a monté de 1-8 de cent à $2.81 1-16.

x x x

Montréal. (PC) Le dollar américain s'escomptait par 27-32 pour cent à midi, aujourd'hui, rapporte la Banque du Canada. Mardi midi, il valait également 99 5-32 cents. La livre sterling, en hausse de 1-8 de cent se cotait à $2.78⅝.

Le change étranger

Montréal, (PC) — Voici les cours du change étranger tels que fournis par la Banque de Montréal. Notons que tous les cours ci-apres représentent les taux de vente nominaux pour les monnaies à la fermeture du marché:

Etats-Unis (dollar	$0.99 5/32
Royaume-Uni (sterling)	2.78 1/2
Belgique (franc)	0.0199 5/8
Tchécoslovaquie (koruna)	0.1388
Danemark (couronne)	0.1443
France (franc)	0.0028 1/2
Hollande (florin)	0.2603
Norvège (couronne)	0.1396
Suède (couronne)	0.1926
Suisse (franc)	0.2325

Titres mobiliers inactifs sur les marchés de Montréal

Séance du 15 mai 1956

Cours fournis par la Presse Canadienne

BOURSE CANADIENNE

Titres	Offre	Dem.
Auto Fab B	1.25x	
Beauharn	39¾	33
Belding	4	9
Belgium priv		12
Burns	18x	
Butterfly	3.10	3.25
C Floor B	18	..
C Pack B	35	..
C Vin	18	..
C Arena	90	..
C Ing R	92	..
C Int Inv	17¾	
C Marc	5	5¼
C P & P S	6½	6¾
C Silk A	4.00	5.00
C Westingh		48
Catelli A	25	27½
Do B	35	
Cinzano A	26	30x
Do priv	83	..
C Neon A	3.90	..
C Bake	..	12
C Div A	1.55	..
Do priv	35¾	
Crain	20	21
David A	49½	..
D Eng	24	24½
D Wool		2.00
E Koot priv	60	70
E Steel Pro	7	8
Fanny	..	35
F Grain A	..	33
oD priv	..	30
Fleet	..	1.35
For Pow See	81	85
Freiman priv		95
Hotel LaSalle	21	
Hubbard	1.60	
Do A	..	22
Hydro	..	11
Int Metal A A	..	44 x
I Paints A	8¼	12
Do priv		23
Interprov U	11	..
Inv Found	42¼	..
Do priv	80	80
Journal	15	..
Lambert A	14	16
Do B	18½	19 x
Laurentia	18¾	20
Loblaw B		96
Lochaber A	7	..
Do B	.80	..
Ldn Con	7⅛	..
MacLaren priv	95	96
Maple Leaf	9x	
Maxwell	..	7.50
McColl priv	..	96
Melcher		6 x
Do priv	12x	
Mersey Pap	200	210
Mex L & P	15	..
Mica	1.65	2.00
Mtl Refrig	37	..
Mt Ryl Dair	9¾	10
Mt Ryl Rice	11¼	..
Newfld L & P	40	44
N Que Power	35	..
Orange Crush	3.75	..
Pac Atal	3.60	
Paton		12 x
Do priv	22½	
Paul	5½	7 x
Pow Corp 1er p		43¾
Q Tel	18	20
Renold	18	20¼
Russell	11¼	12½
Sangamo	12¾a	13
Stowell A A	14¾	15 x
Sucs Jouis	145½	
Tooke priv	..	1.75
Traders 4½ p	..	105
Trans Can	..	14
Utd Amus A	8	10
Do B	7½	
Do vt A		10
U Corp A	30	
Do B	21¼	
U Dist	11½	14
Waterman	12	12¼
MINES et HUILES		
Acadia	14	
Base Met		.40
Beaucage	2.15	2.45
Cabanga	1.35	1.45
C & E	.36	38¼
C Devon		7.10
C Homest		2.50
Cassiar	8.70	
Celta	.10	.11
Cen Man		.15
Cheskirk		.15
Chi Ex	1.21	1.25
Colomac		.18
C Belk'o	.42	.44
C Cordex	.26	.28
Cop Cliff		4.20
Dome	14¼	14½
El Sol	.14	..
Falconbridge	..	.38
Paradar	..	1.35
Fontana	..	.17
Gateway	.09	
Gui Por U	.13	.15
Heva	.11	.13
Hillcrest	.70	
Inspiration	1.25	1.30
Jardun	.25	.28
Joliet		1.15
Keyboy	1.01½	
Labrador	22	22½
Maritime		2.80
McIntyre		89
Min Cor	25½	
Monpas	.09½	.10
N B Dom		3.10
N Cont	.70	..
N High	.85	..
Nocana	.12	.13
Normetal		7.10x
Omnitrans	.06	
Panel		.95
Q Lith		11¾
Quemont	.57	..
Stadac	.36	..
Tandem	.11	
Torbrit		.85
U Asbestos	7.00	
Waite		18½

(x) Lots incomplets.

Les marchés des produits agricoles

On trouvera ci-après un tableau des prix du beurre, des oeufs, des volailles et des pommes de terre sur le marché local.

PRIX DU BEURRE

Québec 92 points	58
N° 1 moule d'une livre	60

PRIX DES OEUFS

Catégorie Grosseur	A	B	C	D	E
A-ex-gr	43-44	49-50	53-54	59-62	49
A-gros	42-43	48-49	52-53	58-61	44½
A-moy.	40-41	46-47	50-51	56-58	44½
A-petits	36-37	42-43	46-47	52-55	39
B	37-38	43-44	47-48	53-55	42
C	30-32	37-39	42-44	47-49	38

A—Prix aux producteurs

B—Prix aux poste enregistres

C—Prix aux détaillants

D—Prix aux consommateurs

E—Prix de la Bourse Canadienne des denrées a Montréal.

N.B. Les prix dans les colonnes A, B, et D sont ceux en vigueur le 15 mai.

TABLEAU DES VOLAILLES

Prix aux producteurs

(Sujets vivants)

Poulets de gril

3 livres	22-23

Poulets à rôtir

3 à 4 livres	22-24
4 à 5 livres	24-25
5 à 6 livres	28-32
6 livres et plus	31-34

Poules

4 livres	19-21
4 à 5 livres	21-22
5 à 6 livres	27-29
6 livres et plus	30-32

(Sujets abattus)

Poulets de gril

Catégorie	3 lbs
A	28-29
B	20-21

A rôtir

Catégorie	3 à 4 livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 livres et plus
A	28-29	34-35	43-45	47-50
B	20-21	27-28	34-36	40-41

Poules

Catégorie	Quatre livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 lbs livres et plus
A	22-23	31-32	34-36	36-38
B	18-19	24-26	30-31	31-32

Prix de gros

(Sujets abattus)

Poulets de gril

Catégorie	3 livres
A	34-35
B	30-31

A rôtir

Catégorie	3 à 4 livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 lbs livres et plus
A	35-36	44-46	51-53	54-55
B	31-32	38-40	43-46	47-49

POULES

Catégorie	Quatre livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 lbs livres et plus
A	31-33	36-38	38-40	40-41
B	29-30	32-34	36-37	37-38

DINDONS

Mâles et femelles, catégorie A 52-55

PRIX DES PATATES

Sacs neufs cousus

Prix du producteur au grossiste

Québec, nouvelles, 75 livres $2.50-2.65

N.-B. nouvelles, 75 livres — — —

MARCHE DE QUEBEC

Le marché des oeufs demeure inchangé dans notre ville. La demande est bonne et les prix sont les mêmes que ceux de mardi, signale le service fédéral des marchés.

MARCHE DE MONTREAL

Montréal, (PC) A l'ouverture de la Bourse canadienne des Denrées, le beurre du Québec, 92 points et sur place, se cotait à 58 cents la livre (prix demandé).

On offrait les prix suivants pour les oeufs de l'Est sujets à l'inspection de l'acheteur : Catégorie A extra-gros, 49 cents la douzaine; gros, 48; moyens, 44 1-2; petits, 39; B, 42; C, 38.

Lait écrémé en poudre, F.A.B. Montréal, procédé de pression (en sacs), 12 cents (offert); procédé centrifuge (en sacs), 13 1-2 cents (offert).

Montréal, (PC) — Voici les prix des denrées tels que fournis à Montréal, hier soir, par le ministère fédéral de l'Agriculture:

OEUFS. — Petites caisses: A-extra-gros, 49-50 cents la douzaine; gros, 48½-49; moyens, 45-47; petits, 40; B, 43-44; C, 39. Caisses reçues: 306.

BEURRE — Arrivages courants: 57¼ cents; beurre frais de crémerie enveloppé de première qualité, 58-59; frais non entreposé, 58-58¼. Aucun arrivage.

FROMAGE: — F.A.B. fromagerie, blanc de l'Ontario, 30; coloré, 30. F.A.B. Montréal, blanc du Québec, 29½, coloré, 29¾. Prix du gros pour le blanc du Québec, 30½; pour le coloré, 30¾; pour le blanc de l'Ontario, 31¼; pour le coloré, 31¼. Aucun arrivage.

POMMES DE TERRE: — No 1: Nouveau-Brunswick, blanches, 75 lbs, nouvelles, $3.25-3.50; 50 lbs, $2.25-2.50; 10 lbs $0.56-0.60. Québec, 75 lbs, $2.90-3.00; 50 lbs $2.50. Ile du Prince-Edouard, 75 lbs, $3.75-4.00. Floride, blanches, 50 lbs, $3.50-4.00.

Montréal, (PC) — Les prix des oeufs étaient quelques peu instables alors que ceux du beurre étaient inchangés hier sur les marchés de gros libres des produits agricoles.

Accroissement des prêts bancaires

Ottawa (PC)— Le gouverneur de la Banque du Canada, M. James E. Coyne, a révélé hier que les prêts bancaires au cours du premier trimestre 1956 accusaient un plus fort rythme d'augmentation que durant n'importe quel trimestre l'an dernier. Cependant, il a informé le comité des banques de la Chambre des Communes que le taux d'accroissement a maintenant commencé à diminuer.

M. Coyne a dit que les prêts bancaires au cours du premier trimestre cette année ont augmenté de $255 millions. Cela se compare à un gain de $21 millions pour le trimestre de 1955, $248 millions pour le second trimestre, $245 millions pour le troisième et $229 millions pour le dernier trimestre de 1955.

Sur le marché libre de l'or

Paris (PC)— Le napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, valait 3,080 francs, sur le marché libre de l'or français. C'est une hausse de 10 francs depuis lundi. L'aigle, pièce d'or américaine de dix dollars, est demeuré à 7,840 francs.

0-0-0-0

Londres (PC)— Prix de l'once d'or fin en argent américain, hier sur le marché de l'or européen: $34.98 1-2 à l'achat et $34.99 à la vente. Prix de l'once de Troyes à la bourse londonienne des lingots: $34.88 11-12 (249 shillings, 2 1-2 pence) ,le même que lundi.

Cours de 12h. 30

Bourse de Montréal

Cours fournis par la Presse Canadienne et L.-G. Beaubien & Cie, Limitée 76 rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-1521 Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

Séance du 16 mai 1956

Titres	Dern. vente
Abitibi	39¼
Abitibi, 6r	24
Algoma Steel	104¼
Aluminium Ltd	125½
Alcan 4½%	90⅝
Anglo-Canadian T. p	45
Argus	23½
Asbestos	41
Atlas Steels	21⅜
Bank of Montreal	50½
Bank of N.-Scotia	64½
Banque Can. Nationale	40
Bathurst "A"	44½
Bell	48⅝
Brazilian	8¼
B. A. Oil	40¼
B. C. El. 4¾% pr	100½
B. C. El. 4½% pr	48
B. C. Forest	16¼
B. C. Power	28¼
B. C. Telephone	47½
Building Prod.	34⅝
Can. Cement	30
Can. Iron	26½
Canadian B. of Commerce	30⅞
Canadian Breweries	30¼
Canadian Breweries, pr	30
Canadian Bronze	30
Canada Malting	57½
Canadian Celanese	17
C. Celanese 1.75, pr	34
C. I. L. 5%	20
C. P. R.	32¼
C. Petrofina, pr	28⅞
Canadian Vickers	42
Cochshutt	6¾
Combined Enterp.	11
Cons. Smelters	33½
Corby "B"	16¼
Dist. Seagrams	35⅛
Dist.-Seagrams	20½
Dominion Bridge	83
Dominion Corset	32
Dominion Dairies, pr	64
Dominion Foundries	150
Dom. Glass	80
Dominion Steel	60
Dominion Stores (ex-div.)	15
Dominion Tar	15
Dominion Textile	178
Donohue	78
Dow Brewing	37
Du Pont Séc.	133
Eddy "A"	14
Famous Players	110
Fraser	20¼
Ford	80
Gatineau 5% pr	74
General Steel	38
Great Lakes	26
Gypsum	20
Home "B"	43
Howard Smith	46
Hudson Bay	325
Husky Oil	18⅛
Imp. Oil	14½
Imperial Tobacco	11⅜
Ind. Acc.	27½
Ind. Acc. 2.25, pr	13⅜
Inland Cement, pr	48
Int. Nickel	93
Int. Power	2.35
Int. Utilities	48½
Interprov. Pipe	35½
Lower S. Law	23½
MacMillan "B"	41¾
Massey-Haris (ex-div)	8¼
McColl Frontenac	48¾
Montreal Loco	13
Morgan	25
Niagara Wire	49½
Noranda (ex-div)	58½
Ogilvie	41
Ont. Steel	24⅜
Page Hersey	88
Placer	12¾
Powell River	56½
Power Corp	58
Price Bros	70
Quebec Power	28
Rolland Paper "A"	18½
Bank Royal droits	4.65
Royal Bank	59¾
Royalite	14⅝
St. Law. Corp.	84¾
St. Law. Cement	17
Shawinigan	87
Shawinigan 4% pr	40
Shawinigan 4½%	52
Sick's	25¾
Simpsons	20½
Steel Co. (Ex-div.)	66¼
Stelco droits	3.30
Toronto-Dom. droits	4.80
Toronto-Dom. Bk	46¾
Triad Oil	8.30
United Steel	16
Walker-Gooderh	67⅞
Weston "A"	25½
Weston "B"	20¾
Zeller's	24

Bourse Canadienne

Cours fournis par la Presse Canadienne et L.-G. Beaubien & Cie, Limitée 76 rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-1521 Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

Séance du 16 mai 1956

Titres	Dernière vente
Anglo-Nfld. Dev.	12
Brown	22
Cdn. Dredge	22
Claude Neon B	4
Claude Neon, wr.	70
Cons. Paper	40¼
Fleet Mfg.	1.25
Ford Motor 'A'	120
Mersey Paper	210
Minn. & Ont.	39
Moore	47
Reitman's	18
S. Can. Pow. pr.	136
Stowell Scr. 'A'	14
Traders Fin. 'A'	41¾
Traders F. 5%, pr	44½
Trans Mountain	62
Wainwright	3¼
Waterman Pen	12
MINES & HUILES (en cents)	
Ameranium	15½
Anacon	300
Arno	10
Ascot	34
Anthonian	43
Bailey Selb. 'A'	14
Bellechasse	73
Belle-Chibougamau	30
Bonnyville	53
Bouscadillac	27
Bouzan	275
Brilund	165
Burnt Hill	250
Calg. & Edm	826
Campbell Chibi	950
Cdn. Collieries	90
Cdn. Collieries pr.	685
Cdn. Devonian	112
Cdn. Lithium	120
Canuba	140
Capital Lithium	9¾
Cartier-Malartic	10
Celva Devel.	18
Centremaque	520
Chem. Research	126
Chib. Expl.	22
Cons. Cent. Cad	890
Cons. Denison	186
Cons. Halliwell	42
Cons. Bi-Ore	100
Cons. Quebec	410
Copper Cliff.	12½
Cortez Expl.	170
Coulée	83
Donalda	120
Duvan	110
East. Asbestos	67
Eastern Metals	34
Fano	16½
Fontana (1945)	405
Probisher	35
Fundy Gay	44
Grandines	52
Gui-Por	$15⅝
Gunnar	13
Heva	$22¾
Hollinger Cons.	25¼
Indian Lake	25
Iso	111
Jardun	235
Joliet-Quebec	400
Jupiter	10
Wilcmbe	19
Keyboycon	$22½
Kontiki	250
Labrador	18½
Lake Dufault	120
Lingside	27
Lorado	140
Louvicourt	40
Lithium Corp	315
Mackeno	$89
Maritimes	31
McIntyre-Porc.	325
Mercedes	29
Merrill Island	420
Meta	146
Montgary	155
Nama Creek	24
Nesbitt LaBine	310
New Alger	85
New Byit. Dom	25
New Formaque	89
New Goldvue	42½
New Highridge	158
New Jack Lk	27
New Jaculet	425
New Jason	11
New Rouyan	70
New Santiago	27
Newlund	102
Norpax	74
Opemisca Explorers	38
Obalski (1945)	$14
O'Brien	102
Okalta	275
Opemiska Copper	8
Oyenada	25
O'Leary	$16⅞
Pacific Pete	95
Panel Cons.	100
Pater	285
Phillips	240
Pitt	18¼
Que. Chiboug.	285
Que. Copper	240
Que. Labrador	10
Que. Lithium	$11½
Que. Manitou	40
Quebec Oil	9
Que. Smelting	80
Radiore	128
Rayrock	170
Red Crest	54¾
Sherritt-Gordon	885
Silver-Miller	124
Simoe	110
Soma-Duvernay	11
South Dufault	30
Standard	33
Steep Rock	$20¾

Bourse de Toronto

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne.

Séance du 16 mai 1956

Titres	Dern. vente
Acadia	16
Ajax	80
Anacon	300
Auchle	17
Aumaque	24
Aunor	240
Bagamac	12½
Bailey Selburn	13½
Barnat	78
Baska	37
Belchar	241
Bidgwa	240
Bucop	130
Bonville	12½
Braiorne	845
Brunno	165
Buffalo Canadian	13
Calgary & Edmonton	28
Callinan	20
Canada Southern	390
Can. Devonian	865
Can. Homestead	245
Can. Oil	24
Can-Met	205
Caslar	850
Central Leduc	420
Central Pat	154
Chemical	820
Chesterville Larder	42
Cochenour Willans	85
Cons. Discovery	350
Cons. Howey	420
Cons. Mosher	80
Cons. Tungsten	87
Conwest Explor.	100
Daragon	75
Deldona	21
Del Rio	395
Devon Leduc	150
Dome	14½
Donacla	83
Duvex	32
Eastern Metal	64
East Malartic	150
East Sullivan	880
Elder	60
El Pen Rey	15
El Sol	15
Eureka	278
Falconbridge	78
Fed. Kirkland	37
Faraday	133
Francoeur	14
Frobisher	410
Geco	20¼
Giant Yelowknife	540
God's Lake Mines	48
Goldale	38
Gold-Crest	26
Graham	20
Grandine	43
Great Sweet Gross	325
Gunnar	13¼
Hard Rock	14½
Heva Gold	11½
Hollinger	27½
Home-A	13⅜
Hosco	31
Hoyle	835
Hudson Bay	77½
Hons Oil B	12½
Indian Lake	26
Joliette Quebec	115
Kerr-Addison	19½
Keyboycon	10½
Kirkland Minerals	180
Kroy	218
Labrador	22½
Lake Dufault	260
Lake Lingman	14½
Lake Shore	480
Lamaque	300
Leitch	77
Little Long Lac	166
Louvicourt	27
Macassa	200
Madsen	350
Marcus Gold	10½
Maritimes	315
MvMarmac	17
Mining Endeavor	72
Nama	145
Nat. Pete	810
New British	315
New Delhi	101
New Harricana	27
New Jason	35½
Newlund	10
New Superior	240
Nipissing	430
Noranda	48½
Norlartic	14
Normetal	495
O'Brien	105
Okalta	270
Oleary Mal	30
Ont. Jockey Club	290
Opemiska	14½
Pacific Pete	105
Pan Western	16¾
Paramaque	39
Paymaster	11¼
Petrol Oil	32
Pickle Crow	160
Powell Rouyn	86
Preston	825
Quebec Copper	243
Québec Manitou	140
Quemont	28¼
Rio Palmer	214
Roxana	15
Royalite	14½
San Antonio	540
Saphire Pete	105
Scurry	230
Security Freehold	315
Sherritt	850
Silver Miller	124
Siscoe	110
Steep Rock	21
Sudbury	18
Sullivan	830
Teck-Hughes	225
Trans. Empire	228
Trend	15
Triad	845
Union Mining	24½
United Keno	700
United Oil	260
Ventures	41½
Violomac	215
Waite Amulet	14½
West Ashley	15½
Wright-Hargreaves	185
Yankee Canuck	20½
Yokeno	11
Zenmac	40
CURB	
Dalhousie	22

Bourse de New-York

Cours fournis par Barry & McM membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne. 132 rue St-Pierre, Québec. —

Séance du 16 mai 1956

Titres	Dern. vente
Am. Tel & Tel	160½
Anaconda Copper	76⅝
Baltimore & Ohio	50½
Bethlehem Steel	150¾
Canadian Pacific	32⅜
Chesapeake & Ohio	63⅞
Chrysler	82¼
Cities Service	68½
Curtiss Wright	32⅜
Dupont de Nemours	217¾
Ford	54¾
General Electric	59¾
General Motors	43
Int. Nickel	93⅝
Int. Paper	134½
Int. Tel. & Tel.	32¾
Kennecott Copper	127⅝
Loews Inc.	28
Montgomery Ward	81½
New York Central	42
North Pacific	41
Pan Am. Air	25⅞
Radio Corp	42½
Standard Oil N. J.	117⅝
Sears Roebuck	122½
Union Pacific	134¼
U. S. Steel	56¼

Mines hors-liste

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne. 132 rue St-Pierre, Québec. — 2-7006

Séance du 16 mai 1956

Titres	Off.	Dem.
Amal. Kirk	6	8
Annamaque	5	7
Bateman	60	70
Beacon	12	16
Belmont	5	7
Bowater	7.60	
Broman	70	80
Columb.	7	10
D. Mirror	2.30	2.35
Frebert		5½
Garland		20
Glencona	8¼	9¼
Imp. Chem.	8.10	8.60
Lake Expanse	18	30
Martin Bird	23	25
Mate Yellowk	8	10
Nat. Malartic	15	20
New Aug.	4	6
New Ranch	7½	8½
Norbeau	1.30	1.40
Paige Pete	8	10
Pascalis	9	11
Presdor	2	4
Pambeo	45	80
Rand Malartic	7	9
Richgroup	13	15
Rugged	2	4
Russet	4	6
St. Law. Riv.		75
Scott	14	18
Selby	42	48
Trojan	20	90
Titanum	1.20	1.40
Wesley	12	15
Yong David	13	14
Sullivan Cons.		880
Tache Lake		82½
Tazin		17
Trebor		46
United Oils		258
Valor		38¾
Virginia		258
Weedon		44
Wendell		9½
Westburne		80
Westville	

AUBAINES pour la MAISON et le CHALET

CHEZ Steinberg's

POULET À FRIRE CATÉGORIE 'A'



PRÊT À CUIRE
"BROILERS" ENTIERS
(POIDS MOYEN 2 A 3 LBS) 39¢
LE MEILLEUR POULET EN VILLE ! JEUNE ET TENDRE, A SON MIEUX !
A BAS PRIX SPECIAL !

POULETS COUPÉS D'AVANCE

CUISSES OU POITRINES 69¢ LB
TOUJOURS FRAIS - CATEGORIE "A". CHOISISSEZ VOS PORTIONS FAVORITES -

FRANKFURTS PREMIUM SWIFT OU HYGRADE, PQT 1 LB .35

BOEUF DE CONSERVE PREMIUM SWIFT LB 59¢

DESOSSE, ROULE — LE MEILLEUR BOEUF DE MARQUE ROUGE DE CHOIX
ROTI DE COTE COUPE SANS PERTE LB 69¢

MARQUE BOOTH — AIGLEFIN CONGELE
FISHSTICKS FACILES A PREPARER PQT 8 OZ POUR SEULEMENT 29¢

ROULÉS COTTAGE

MARQUE PREMIUM SWIFT
JAMBON FUME DESOSSE !
EN VEDETTE A BAS PRIX ! LB 49¢

ÉPARGNEZ 6¢ BIG CITY **BEIGNES À LA GELÉE**
FRAIS DU JOUR (Prix Ord. 25c)
CUITS A LA PERFECTION — 6 AU PAQUET
EN VEDETTE CETTE SEMAINE POUR SEULEMENT 19¢
LES MEILLEURS INGREDIENTS, SUCCULENTS !



CARRES AU FUDGE

(BROWNIES)
EPARGNEZ 4c 'BIG CITY'
(PRIX ORD. 49c)
EN VEDETTE 45¢

GATEAU MARBRE

"GENRE POUND" — BIG CITY"
EPARGNEZ 5c (ORD. 29c)
EN VEDETTE 24¢

Steinberg's

APPROVISIONNEZ la Maison et le Chalet durant la vente de Steinberg. Surveillez les aubaines - voyez les économies ! Remplissez la dépense et le congélateur ! Il vous est impossible de manquer cette vente extraordinaire !



ESSENCES ASSORTIES "ICE CASTLE"
CREME GLACEE EPARGNEZ 4c (ORD. 23c) BRIQUE UNE CHOPINE POUR 19¢
EPARGNEZ 6c (PRIX ORD. 61c) 3 CHOPINES FORM. FAMILIAL 55c

EPARGNEZ 13c (PRIX ORD. UN PAQUET 41c) AYLMER CONGELEES
FRAISES SURCHOIX TRANCHEES 2 PQTS 15 OZ 69¢

PUR, CONCENTRE, CONGELE — ORCHARD KING
JUS D'ORANGES PRIX SPECIAL ! 2 BOITES 6 OZ 29¢

ÉPARGNEZ 6¢ **FROMAGE** FIELDS' O CLOVER
CANADIAN PROCESS
FROMAGE PASTEURISE
ROULEAU OU PAIN ½ LB 19¢
(PRIX ORD. 25c)



STEINBERG TOUJOURS PREMIER EN NOUVELLES AUBAINES !



MAÏS ÉPLUCHÉ D'AVANCE

FRAIS — DE LA NOUVELLE RECOLTE E.U. CATEGORIE No 1
EPARGNE TEMPS ET EFFORTS ! PRET A PLACER DANS LE CHAUDRON
5 ÉPIS POUR 29¢
LE MEILLEUR MAIS — (DANS SAC POLYTHENE)

DE FLORIDE, SUCREES — VALENCES
ORANGES JUTEUSES GROS FORMAT 176 DOUZAINE 49¢

E.-U. CATEGORIE NO 1 — ROUGES — FRAICHES
FRAISES DANS BOITE D'UNE PINTE 49¢

LES PRIX DES FRUITS ET LEGUMES SONT SUJETS A FLUCTUER

LES PLUS BELLES DE FLORIDE — A QUALITE CONTROLEE
TOMATES FRAICHES
SUCCULENTES, MURES A LEUR MIEUX ! 2 LBS POUR SEUL. 29¢
UN PANIER DE 5 LBS 69c



UN ENSEMBLE DE 6 - HAUTE QUALITE

VERRES DE COULEUR

5 DIFFERENTS MODELES A CHOISIR ET
A TRÈS BAS PRIX ! 6 DANS UNE BOITE 89¢

TABOURET PLIANT DE TOILE



PROCUREZ-VOUS PLUSIEURS DE CES TABOURETS PLIANTS POUR LE CHALET - EPARGNE DE L'ESPACE
VOTRE POUR SEULEMENT 98¢ CHACUN
SOLIDE, RESISTANT — TRES BELLE AUBAINE !



MARQUE "NUTTY" — DOUX & SAVOUREUX

BEURRE D'ARACHIDES

DELICIEUX REGAL SUR PAIN !
A TRES BAS PRIX ! POT 24 OZ 35¢

EPARGNEZ 11c (PRIX ORD. 2 BOITES 37c) ORCHARD KING — EN MOITIES
PECHES DE CHOIX 6 BOITES 15 OZ $1.00
EPARGNEZ 55c — CAISSE DE 24 BOITES $3.89

EPARGNEZ 9c (PRIX ORD. 2 BOITES 31c) BANQUET — SURCHOIX
MAIS GENRE A LA CREME 7 BOITES 20 OZ $1.00
EPARGNEZ 43c — CAISSE DE 24 BOITES $3.29

MARQUE LA MARINA
TOMATES DE CHOIX 6 BOITES 20 OZ $1.00

EPARGNEZ 10c - CROWN DERBY
SACS DE THE ORANGE PEKOE CEYLAN
(PRIX ORD. 69c)
60 AU PAQUET 59¢





UN BILLET GRATUIT POUR "LE BEU QUI RIT" au Colisée de Québec JEUDI le 24 mai à 8:30 P.M. UN SPECTACLE MAGNIFIQUE POUR TOUTE LA FAMILLE! Avec des factures de Steinberg à bande SAUMON ou DORE pour au moins $25.00 vous pouvez avoir gratuitement un BILLET POUR "LE BEU QUI RIT".

Steinberg's LIMITÉE - QUÉBEC
chez Pollack RUE DUPONT — 2090, Boul. Ste-ANNE

Grandes économies à chaque rayon

Rialto JUSQU'A JEUDI SOIR

Richard Widmark, Dana Andrews, Gary Merrill, Jeffrey Hunter dans "LES HOMMES GRENOUILLES" (The Frogmen). Aussi : "LES REVOLTES D'HAITI" (Lydia Bailey) en Technicolor, avec Dale Robertson et Anne Francis.

SALLE CLIMATISEE
PIGALLE
A L'AFFICHE





CINEMA PARIS
A L'AFFICHE



☆ SARA GARCIA ☆
GUSTAVO ROJO
CHULA PRIETO
dans
CEUX QUI ne DEVRAIENT pas NAÎTRE

IMPERIAL
"MES SIX FORÇATS"
JOHN BEAL & GILBERT ROLAND
"TEMPETE SUR LISBONNE"
VERA RALSTON & RICHARD ARLEN

PRINCESSE
CinemaScope, en couleurs ! Beaucoup d'action, au temps des pionniers de l'Ouest Américain :
"WICHITA"
JOEL MCCREA & VERA MILES
"HELLGATE"
STERLING HAYDEN & JOAN LESLIE

Film extraordinaire, franchement audacieux, sur les narcomanes !
— Saturday Review



en plus au Lairet seulement "Massacre Canyon" avec Phil Carey
CARTIER AUJOURD'HUI A JEUDI SOIR **LAIRET**

Encore mieux que tout ce que vous avez vu jusqu'à présent !



CINEMASCOPE
ROBERT NEWTON
CONNIE GILCHRIST
KIT TAYLOR

LAURIER
JUSQU'A JEUDI

Aussi :
"LA REVANCHE D'ALI-BABA"
en Technicolor
Paul HENREID, Lon CHANEY

Palais Montcalm
JEUDI 17 mai 8h. 45 p.m.
Paul Bédard et ses Variétés Musicales
avec
• Maurice Gauvin
"Mon oncle Albert"
• Antoni,
célèbre magicien de la télévision
• La revue
"Place d'Youville"
avec Jacques Duchesne, Fernande Giroux, les Girls, les Hallé, et plusieurs autres artistes.

spécial. Paul Lapointe
de l'expédition : "Trans-Amérique"

En personne



MAURICE GAUVIN
Mon oncle Albert de 11 de Galais.

DERNIER JOUR à: 1h.25, 4h., 6h.35, 9h.10
M-G-M présente l'histoire d'amour d'une princesse! en CinemaScope et couleur
GRACE KELLY · ALEC GUINNESS
LOUIS JOURDAN
"THE SWAN"

8 JOURS COMMENÇANT DEMAIN, JEUDI
Représentation continue de 1h. à 11h.
"MEET ME IN LAS VEGAS" à : 1h.25, 4h., 6h.35, 9h.10
Un film musical spectaculaire en CinémaScope et couleurs; voyez la fameuse danse "Frankie and Johnny" exécutée par Cyd Charisse !



Aussi à : 1h., 3h.25, 5h.55, 8h.20 : "LUMBERJACKS". "THE BARON AND THE ROSE", actualités et en CinémaScope. "BUSY BUDDIES"

Matinées 65c
Dimanche et soirs 85c

CAPITOL
UN THEATRE FAMOUS PLAYERS

Les acteurs de Hollywood ont été étiquetés

Les journalistes - femmes d'Hollywood possèdent une association, le "Hollywood Women's Press Club". Elles ont récemment décidé de classer les vedettes d'Hollywood — hommes et femmes — sous diverses étiquettes. Voici le résultat de leurs délibérations :

Acteur le mieux équilibré : William Holden.
Actrice la mieux équilibrée : Ann Blyth.
Acteur le plus économe : Fred MacMurray.
Actrice la plus économe : Esther Williams.
Acteur le plus avisé : William Holden.
Actrice la plus avisée : Barbara Stanwyck.
Acteur le plus frivole : Jerry Lewis
Actrice la plus frivole : Zsa-Zsa Gabor.
Acteur le plus intellectuel : Burt Lancaster.
Actrice la plus intellectuelle: Katharine Hepburn.
Acteur le plus populaire auprès de ces dames : James Stewart.
Actrice la plus populaire auprès de ces dames : Janet Leigh.
Acteur le mieux habillé : Cary Grant.
Actrice la mieux habillée : Loretta Young.
Actrice la mieux déshabillée: Marilyn Monroe.
Acteur le plus séduisant à l'écran : Robert Taylor.
Actrice la plus séduisante à l'écran : Grace Kelly.
Acteur le plus séduisant dans la vie : Clark Gable.
Actrice la plus séduisante dans la vie : Joan Crawford.
Acteur le plus mal habillé : feu James Dean.
Actrice la plus mal habillée : Shelley Winters.
Acteur le plus "glamoureux" à l'écran : Clark Gable.
Actrice la plus "glamoureuse" à l'écran : Ava Gardner.
Acteur le plus "sexy" à l'écran : Jeff Chandler
Actrice la plus "sexy" à l'écran : Ava Gardner.
Acteur le plus "sexy" dans la vie : Richard Egan.
Actrice la plus "sexy" dans la vie : Ava Gardner.
Acteur le plus charmant dans la vie : William Holden.
Actrice la plus charmante dans la vie : Greer Garson.
Acteur le plus spirituel : David Niven.
Actrice la plus spirituelle : Barbara Stanwyck.
Acteur possédant la plus belle voix : Gregory Peck.
Actrice possédant la plus belle voix : Margaret Sullavan.
Acteur possédant le plus de sens pratique : Bing Crosby.
Actrice possédant le plus de sens pratique : Esther Williams.
Acteur possédant le moins de sens pratique : Mario Lanza.
Actrices possédant le moins de sens pratique : Marilyn Monroe et Judy Garland.
Acteur possédant le plus de sens des affaires : Fred MacMurray.
Actrice possédant le plus de sens des affaires : Esther Williams.
Acteur le plus consciencieux sur le plateau : George Sanders.
Actrice la plus consciencieuse sur le plateau : Jennifer Jones
Acteur ayant le plus de chic: Ronald Colman.
Actrices ayant le plus de chic : Greer Garson et Grace Kelly.
Acteur se faisant le plus de souci : Mario Lanza.
Actrice se faisant le plus de souci : Doris Day.
Acteur le plus sincère: James Stewart.
Actrice la plus sincère : Ann Blyth.
Acteurs ayant fait le meilleur mariage : James Stewart et William Holden.
Actrice ayant fait le meilleur mariage : Ann Blyth.
Acteur étant le meilleur père : William Holden.
Actrice étant la meilleure mère : Jeanne Crain.
Acteur le plus heureux dans la vie : Alan Ladd.
Actrice la plus heureuse dans la vie : Ann Blyth.
Meilleur acteur : Marlon Brando.
Meilleures actrices : Bette Davis et Judy Garland.
Acteur le plus violent : Hugh O'Brien.
Actrice la plus courtisée : Grace Kelly.
Actrice recevant le plus brillament : Sonja Henie
Acteur recevant le plus brillamment : Robert Stack.
Acteur, meilleur ambassadeur de la bonne volonté : Bob Hope.
Acteurs ayant la meilleure nature : Tony Curtis et Robert Wagner.
Actrice yant la meilleure nature : Barbara Stanwyck.
Acteur de meilleure compagnie : James Stewart.
Actrice de meilleure compagnie : Grace Kelly.
Jeune actrice la plus prometteuse : Kim Novak.
Jeune acteur ayant le plus de rendez-vous sentimentaux : Tab Hunter.
Jeune actrice ayant le plus de rendez-vous sentimentaux : Terry Moore.
Acteur-enfant le plus prometteur : Tim Hovey.
Actrice-enfant la plus prometteuse : Beverly Washburn.
Jeune actrice la plus apte à durer : Kim Novak.
Jeune acteur le plus ambitieux : Bob Horton.
Jeune actrice la plus ambitieuse : Terry Moore.
Jeune acteur le plus "sexy" Richard Egan.
Jeune actrice la plus "sexy": Kim Novak.

Ainsi se trouve établi un répertoire très complet et très varié des plus célèbres habitants d'Hollywood Il en ressort que les "vainqueurs" de ce classement sont en ordre principal : William Holden, Ann Blyth, Grace Kelly, Ava Gardner, James Stewart, Barbara Stanwyck, Kim Novak, Clark Gable, Richard Egan.

Horaire des cinémas

CAPITOL : — Représentation continue de 1.00 à 11.00 hrs. Sujets courts à 1.00, 3.20, 5.50, 8.25 hrs. "The Swan" (111 min.), Cinéma-Scope, couleurs, à 1.25, 4.00, 6.35, 9.10 hrs.

CINEMA DE PARIS : — Actualités : 12.30, 3.08, 6.06, 8.54 hrs. Ceux qui ne devraient pas naître : 12.40, 3.28, 6.18, 9.04 hrs.

CAMBRAI : — Les Rebelles de saint Antoine : 1.45, 4.55, 8.05 hrs. L'Homme au Million : 3.28, 6.25, 9.35 hrs. Continuel de 1.45 à 11.05 hrs.

CARTIER : — Nouvelles et sujets courts : 3.15, 5.50, 8.30 hrs. The Man with the Golden Arm : 1.20, 3.55, 6.30, 9.10 hrs. Fin : 11.10 hrs.

CLASSIC : — Le prisonnier de Vanda : 1.30, 5.20, 9.20 hrs. Les ensorcelés : 3.20, 7.20 hrs. Continuel de 1.30 à 11 hrs.

EMPIRE : — No Hunting: 1.00, 3.45, 6.30, 9.15 hrs. The Conqueror (cinémascope) : 1.05, 3.50, 9.20 hrs. Nouvelles : 2.55, 5.40, 8.25 hrs. Canadian Stampede : 3.05, 5.50, 8.35 hrs. Whitetail Buck: 3.15, 6.00, 8.45 hrs. Fin: 11.10 hrs.

IMPERIAL : — Sujet : 1.00, 4.23, 7.46 hrs. Tempête sur Lisbonne : 1.20, 4.43, 8.06 hrs. Mes Six Forçats : 2.41, 6.04, 9.27 hrs.

LAIRET : — Nouvelles : 1.00, 3.30, 6.00, 8.30 hrs. The Man with the Golden Arm : 1.32, 4.02, 6.32, 9.02 hrs. Fin : 11.00 hrs.

LAURIER : — La Revanche d'Ali-Baba : 1.00, 4.20, 7.40 hrs. Nouvelles : 2.15, 5.35, 8.55 hrs. Long John Silver : 2.35, 5.55, 9.15 hrs.

PIGALLE : — Actualités françaises : 12.35, 3.52, 6.44, 10.01 hrs. Le Cràneur : 1.37, 5.14, 8.31 hrs. Fin : 11.23 hrs.

PRINCESSE : — Wichita (en cinémascope) : 1.00, 3.54, 6.48, 9.42 hrs. Sujets : 2.21, 5.15, 8.09 hrs. Hellgate: 2.37, 6.21, 8.15 hrs.

RIALTO : — Les Hommes-Grenouilles : 1.05, 4.20, 7.30 hrs. Nouvelles : 2.40, 5.55, 7.40 hrs. Les Révoltés d'Haïti : 2.55, 6.10, 9.40 hrs. Fin : 11.06 hrs.

VICTORIA : — Le prisonnier de Vanda : 1.30, 5.20, 9.20 hrs. Les ensorcelés : 3.20, 7.20 hrs. Continuel de 1.30 à 11 hrs.

SILLERY : — The Far Horizons: 6.20, 9.45 hrs. This Island Earth : 8.20 hrs. Fin : 11.35 hrs.

BIENVILLE : — La Hache de la Vengeance : 6.30, 9.30 hrs. Nouvelles : 7.50 hrs. Cas de conscience : 8.00 hrs.

CINEMA DE LEVIS : — Voleur malgré lui : 6.20, 9.30 hrs. Nouvelles : 7.45 hrs. La Parade du Printemps : 8.00 hrs.

ETCHEMIN : — On Murmure dans la Ville : 7.30 hrs. Le Cavalier du Desert : 9.15 hrs.

SILLERY
A L'AFFICHE
CHARLTON HESTON
DONNA REED dans
"THE FAR HORIZONS"
aussi
BART ROBERT dans
"THIS ISLAND EARTH"
2 en couleurs

CAMBRAI
A L'AFFICHE
Gregory Peck dans
"L'HOMME AU MILLION"
en couleurs
AUSSI
Rod Cameron dans
"LES REBELLES DE SAN ANTONE"

A L'AFFICHE
Stewart Granger et Deborah Kerr dans
"LE PRISONNIER DE ZENDA"
en couleurs
AUSSI
Lana Turner et Kirk Douglas dans
"LES ENSORCELES"
VICTORIA et CLASSIC

2e et positivement dernière Semaine !
Un film de $6,000,000 dont la production prit deux ans



à 1.05, 3.50, 6.35 et 9.20.
Dernier spectacle à 8h.25 p.m.
EMPIRE
Matinée : 65c — Soirée : 85c



PORTRAITISTE DE LA REINE : Mme Lilias Torrance Newton, de Montréal, a été chargée par le gouvernement canadien pour faire le portrait officiel de la reine et du duc d'Edimbourg. C'est la première fois qu'un artiste canadien a cette mission de peindre le monarque régnant. Le gouvernement a choisi Mme Newton sur la recommandation unanime des administrateurs de la Gallerie Nationale du Canada. (Presse Canadienne)

Un membre de la RAF est abattu par les Cypriotes

Nicosie, Chypre, 16 (UP) Les membres pro-grecs du maquis cypriotes ont abattu un garde de la RAF et l'ont tué, aujourd'hui, près de l'aéroport.

C'est le troisième membre de la RAF que l'EOKA assassine depuis un an.

Des rapports non confirmés affirment que deux hommes masqués ont été arrêtés.

Les autorités disent que les troupes britanniques ont fouillé la résidence de l'évêque Paphos, à Katima, au sud-ouest de l'île et qu'elles p ont trouvé des pistolets, des munitions et un masque noir — emblème de la terreur à Chypre.

L'évêque est absent de Chypre depuis la déportation de l'archevêque Makarios et demeure actuellement à Athènes. Les autorités britanniques ont révélé qu'un prêtre a été arrêté après le raid, hier.

Pendant ce temps, le maquis anti-britanique accuse le parti communiste cypriote d'être l'instrument de Moscou et invite tous les communistes à la déserter pour se joindre à l'EOKA. Des circulaires dans ce sens ont été distribuées partout dans Chypre.

L'actualité parisienne

Françoise Arnoul va chanter pour la première fois à l'écran dans "Le Pays d'où je viens". C'est son partenaire, Gilbert Bécaud, qui lui a suggéré de chanter; il l'a fait répéter. Françoise Arnoul interprétera quelques refrains de Bécaud. Marcel Carné, le réalisateur du film "Le Pays d'où je viens", s'est dit enchanté de cette innovation...

Magasins **THRIFT** Stores
UNE COMPAGNIE DU QUÉBEC

PRIX EN VIGUEUR AUX MAGASINS SUIVANTS :
- 955 rue ST-CYRILLE O. (PRES DE BELVEDERE) SILLERY, QUEBEC
- 500, 3e AVENUE (ANGLE DE LA 5e RUE) LIMOILOU, QUEBEC
- 977 ave CARTIER (PRES DE ST-CYRILLE) CITE DE QUEBEC
- 65 rue ST-JEAN (ENTRE STANISLAS et COTE DU PALAIS) CITE DE QUEBEC
- 46 rue ST-LOUIS (PRES DE LA COTE DU PASSAGE) LEVIS, QUEBEC
- 94 rue ST-JEAN-BAPTISTE, MONTMAGNY, QUEBEC

SPECIAUX A PRIX EXTRA REDUITS
***PLUS* LIVRAISON GRATUITE**

SPECIAL DE LA SEMAINE A $1.
PECHES "LYNN VALLEY"
DEMIES 6 btes 15-oz 1.00

THE "SALADA"
"ETIQUETTE BRUNE" pqt 1/2-lb 61¢

Participez à la NOUVELLE
COURSE AU TRESOR
Fameuses Marques
DOMINION-THRIFT
Obtenez les détails complets et des coupons de participation à votre
MAGASIN THRIFT

VOUS POUVEZ RECEVOIR $100. PAR SEMAINE PENDANT UN AN !
$1,000 DE PRIX (EN ARGENT) TIRES CHAQUE SEMAINE !
VOYEZ L'ANNONCE HEBDOMADAIRE DE LA 'COURSE au TRESOR' DOMINION-THRIFT AFFICHEE EN VOTRE MAGASIN THRIFT POUR LES NOMS DES GAGNANTS DE LA SEMAINE ET LES REGLEMENTS DU CONCOURS.

OFFRE SENSATIONNELLE !
TAIES d'OREILLER
BLANCHES 'HOMESTEAD' de 42"
QUALITE SUPERIEURE
FAITES AU CANADA — "TEX-MADE"
UNE TAIE POUR 19¢
SEULEMENT, AVEC DES REÇUS DE CAISSE TOTALISANT $33 OU PLUS ET DATES DU 7 MAI OU APRES.



CONFITURE AUX FRAISES "NATION'S BEST" pot 24 oz 35¢
OLIVES ASSORTIES "GATTUSO" POT TIRELIRE DE 16 OZ 49¢
GAUFRES "WINDSOR" ICELAND Assorties - Vanille - Chocolat pqt 11 oz 35¢
MARINADES "ROSE" MELANGE SUCRE pot 16 oz 35¢
MELANGE POUR CROUTES DE TARTE "MONARCH" pot 18 oz 33¢

VIANDES DE LA MEILLEURE QUALITÉ INSPECTÉES PAR LE GOUVERNEMENT

Marques Bleue ou Rouge
RÔTI DE CROUPE
3 COUPES DIFFERENTES
TENDRE ET SAIGNANT la lb 59¢

QUALITE FAMEUSE
BOEUF HACHÉ
TRES MAIGRE
RICHE EN PROTEINES la lb 25¢

ROULES COTTAGE
FUMES ET TENDRES
TRAITES AU SUCRE
SANS COUENNE — SANS OS
FACILES A TRANCHER lb 59¢

BOLOGNE de la meilleure qualité POUR TOUTES OCCASIONS ROULEAU 2-LB 49¢

FRUITS ET LÉGUMES FRAIS DE LA PREMIÈRE QUALITÉ

MELON D'EAU frais arrivé de Floride délicieuses 'tranches rouges' poids approximatif, 18 lbs CHACUN 99¢
FRAISES fraîches arrivées d'Arkansas savoureuses "Blakemore" gros panier, "une pinte" 49¢
CELERI VERT PASCAL CROUSTILLANT ET TENDRE 2 pour 25¢

PRIX EN VIGUEUR LES 16, 17, 18 et 19 MAI 1956
THRIFT STORES LIMITED

GARANTIE 100% DE SATISFACTION

Aliments de Qualité + Bas Prix + Livraison Gratuite = Meilleures Valeurs à Votre Magasin Amical "THRIFT"

ARTICLES POUR TOUTES LA FAMILLE! GRANDES VALEURS!

FEDERAL

VENTE DE MAI

- VENTE COMMENÇANT DEMAIN
- VETEMENTS POUR TOUTE LA FAMILLE
- ARTICLES DE MAISON MARCHANDISES SECHES
- MENUS ARTICLES — GRANDE VARIETE

Heures d'affaires:
Tous les jours de : 9h. 15 à 5h. 30.
Vendredi: 9h. 15 a.m. à 9h. 30 p.m.

SATISFACTION GARANTIE

BAS pour hommes
Nylon E-T-I-R-A-B-L-E avec motif délicat. Paire **77c**

BAS DE NYLON "INSPIRATION" POUR DAMES
Jolis bas pour la marche. Vendus avec une économie de 20% pour vous. La paire, seulement **78c**

BAS pour enfants
Coton rayé, imparfaits, 6½ à 8½. Paire **17c**

PARAPLUIES POUR DAMES
Modèle ordinaire ou "Slim Jim", en écossais et avec bordure imprimée. A manches chics et distinctifs. Spécial ! **1.19**

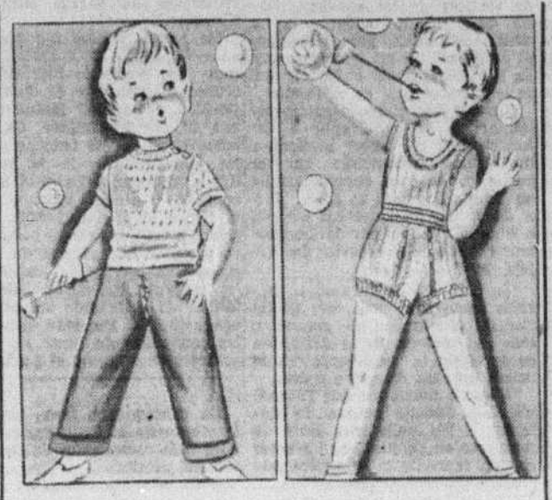
SUPPORTS A JUPES
Support métallique muni de pinces nickelées pouvant tenir 12 vêtements (jupes, pantalons, chemises). Spécial ! **54c**

PORTEFEUILLES
Spécial **47c**
Plastique - en couleurs pastelles et blanc, avec compartiment pour photos, carte d'identité et l'argent.

COUVERTS inoxydables
En acier inoxydable : cuillères à thé, cuillères à dessert, cuillères rondes pour le potage, fourchettes, couteaux, couteaux dentelés pour steak. Spécial **8/77c**

GELEE, essences d'orange et citron - très fraîche. La livre..... **24c**

GUIMAUVE recouverte de coco grillé, très frais. La livre..... **.39**



SPECIAL !

VETEMENTS POUR LE JEU

CHEMISETTES EN RAYONNE JERSEY - en blanc, maïs, bleu pastel. Boutonnage sur l'épaule, encolure ronde. Grandeurs 2 à 6. Spécial !.... **37c**

PANTALONS JEANS EN DENIM BLEU - "Sanforisé", Modèle "Boxer" avec poches. Merveilleux pour les vacances ! Grandeurs 2 à 6. Spécial! **88c**

CAMISOLES ! CALEÇONS ! - en blanc. Tricot de coton. Sous-vêtements confortables pour garçonnets - se lavant facilement ! Les caleçons ont un devant double et un élastique à la taille. Grandeurs 2 à 8. Spécial ! Chacun..... **29c**



Attrayants modèles d'été !

SPECIAL . . . **3.66**

PIQUE ! Clair et frais pour les jours chauds ! Styles illustrés et autres, en blanc, rose, jaune or, turquoise, bleu poudre. Tailles 12 à 20. Spécial !

TAILLES 12 à 20 - 38 à 44 - Jolies robes en coton imprimé, créées pour l'élégance et le confort en été. Valeur d'aubaine ! **1.77**

ARTICLES DE TOILETTE
Pour tous les membres de la famille. Marques bien connues ! Poudres, lotions, crèmes, toniques capillaires. Spécial **2/.49**

SACS À MAIN
Sacs à main en plastique, genre sous-bras, avec poignée ou type sac. Tout blanc. Spécial ! **1.37**

CULOTTES DE BAMBINS
Grandeurs: P. à X-G. - Rayonne doublée de plastique, garni de trois rangées de volants en nylon. Coutures rabattues. Blanc, rose, bleu pastel. **44c**

BAS POUR ENFANTS NYLON ETIRABLE
S'adaptent à toutes les grandeurs. La paire..... **25c**

COUVERTES DE BERCEAU
36 x 50 pces. Flanellette de coton. Couleurs pastelles et blanc. Teintes unies et dessins jacquard. Jolie bordure de satin. Empaquetée dans un pliofilm. Spécial **1.94**

HABITS DE JEU, DEUX PIECES
88c
Blouse en tricot de coton avec shorts en coutil de coton très solide, en teintes populaires. Grandeurs 2 à 6. Spécial !



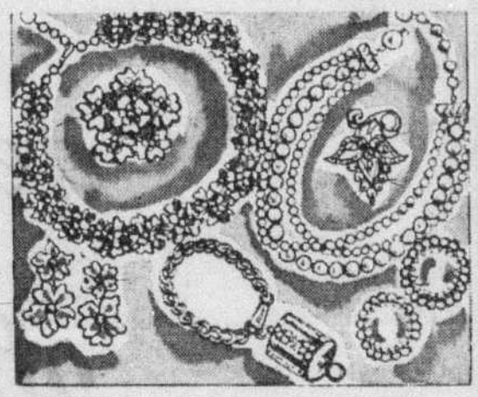
SPECIAL !
SPECIAL !

20% DE RABAIS SUR LE PRIX REGULIER

99c

Populaires nylons mèche circulaire sans couture pour une apparence de "jambes nues", en vente maintenant à 20% en dessous du prix régulier. Première qualité. Coloris attrayants.

FEDERAL - Le magasin des valeurs économiques.



BIJOUX D'ÉTÉ

SPECIAL ! Boucles d'oreilles blanches. Tours de cou, bracelets, à motif floral, perle ou bouton. Valeur exceptionnelle ! **2 POUR 49c**

FINES BLOUSES IMPRIMEES

Tailles : 12 à 20

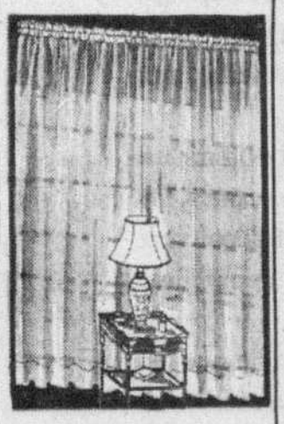
1.57

SPECIAL ! Imprimés de coton de coupe séduisante . . . pour porter tout l'été avec les jupes, les pantalons, les 'pedal pushers' et la culotte courte ! Lavables. Une valeur exceptionnelle.



HABITS DE JEU, DEUX PIECES
88c
Blouse en tricot de coton avec shorts en coutil de coton très solide, en teintes populaires. Grandeurs 2 à 6. Spécial !

SPÉCIAL en RIDEAUX



1.67

- MARQUISETTE DE RAYONNE
- TEINTES PASTELLES

Belles teintes coquille d'oeuf et pêche. Votre choix de panneaux individuels, 60 x 81 pces - et de paires dont chacun mesure 29 x 81 pces. Spécial !



JUPONS en SPÉCIAL !

1.57

TAILLES 32 à 42 - Coton blanc, empiècement brodé d'oeillets et garni de volants. Bretelles camisoles. A prix d'aubaine !



PANTALONS COURTS

2 pour .87

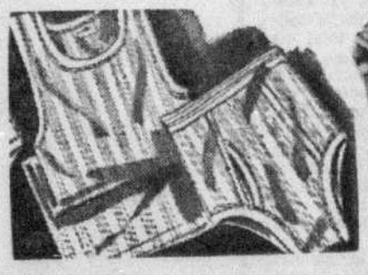
Petit, moyen, grand — Coupe tailleur ou garnis de dentelle. En acétate et nylon. Blanc, rose, bleu pastel et maïs. Faites-vous une bonne provision pour l'été, à ce prix spécial !

VALEURS SPÉCIALES pour HOMMES et GARÇONS

CHEMISES POLO - Mèche de coton en couleurs unies, pour hommes. Pour les garçons : dessins de rayures. Valeur exceptionnelle ! Seulement **77c**

SALOPETTES POUR HOMMES - Denim de coton solide bleu, prérétréci. Les poches et les passe-ceinture sont solidement rivetées; doubles piqûres aux coutures importantes. Grandeurs 30 à 44. Seulement **2.97**

SALOPETTES POUR GARÇONS - Jambes effilées, en solide denim de coton prérétréci. Quatre poches pratiques. Larges passe-ceinture. Rivété et solidé aux points de tension. Tailles 6 à 18. Seulement **1.99**



POUR HOMMES 2/.77

POUR GARÇONS 3/.97

POUR HOMMES ET GARÇONS - Sous-vêtements athlétiques en tricot de coton. Côtelé militaire. Coutures rabattues. Blanc. Spéciaux de la vente de mai.



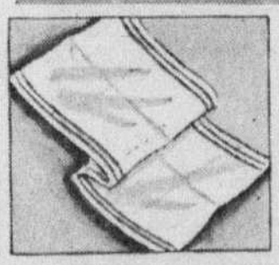
CHEMISES EN PLAID
Tailles 2 à 6. Coton. Manches longues, devant à fermeture-éclair, élastique à la taille. Pratiques, attrayantes et durables. Spécial : ..... **.67**

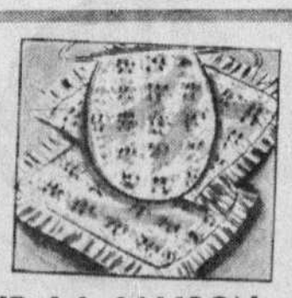
SPÉCIAL !
BISCUITS
29c la lb
Délicieux. Guimauve recouverte de coco.

PETITS TAPIS
24 x 36 pces. Bouclé de coton et peluche, avec dessous caoutchouté adhérant au plancher. Frangés. Couleurs: vert, bleu, vin, gris, rouge, vieux rose, or. Spécial **1.77**

PORTE-REVUES — Fer forgé noir en jolie mèche grecque. Pattes à bout caoutchouté, pour protéger le plancher ! Solide. Spécial de la vente de mai ! **1.47**

TABLE A TELEPHONE - avec porte-annuaire et revues. Dessin de mèche grecque, fini noir. Pattes à bouts caoutchoutés. Spécial de la vente de mai. **2.47**





SPÉCIAUX POUR LA MAISON

SERVIETTES A THE - Toile et coton, 17 x 32 pces. Blanc avec bordure rayée. Une belle occasion de vous approvisionner à un prix plus bas qu'à l'ordinaire ! 4 POUR **88c**

ENSEMBLE DE BAIN EN CHENILLE - Descente de bain frangée tout autour; dessous caoutchouté; 21 x 32 pces. Housse pour le couvercle du cabinet. Dessins plaids en de jolies couleurs. **1.57**

SPECIAL ! COUVRE-LITS

GRANDEUR 80 x 100 **3.77**

- PRIX D'AUBAINE
- PATRONS GAIS ET ATTRAYANTS

Homespun de coton. Pratiques et approuvés par les décorateurs pour la maison de ville ou de campagne. Et pourquoi pas un deuxième couvre-lit pour composer une paire de tentures ? Lavables. A un prix pour des épargnes spéciales !



FEDERAL 5 - 10 - 15c to 1.00 STORES LIMITED
274 RUE ST-JOSEPH-EST, QUEBEC TEL.: 3-2371

OREILLERS DE PLUME
Marque ROSANNE
Plumes stérilisées. Motif floral et rayé dans des couleurs attrayantes. Spécial de la vente de mai. CH. **1.17**

Congrès de typographes dans la métropole

Montréal, (PC). — Plus de 100 délégués assisteront, du 18 au 20 mai prochain, au congrès annuel de la Fédération canadienne des syndicats affiliés à l'Union internationale des typographes et du syndicat des apprentis typographes de l'Amérique du Nord, qui aura lieu à Montréal.



Voyez-le par la fenêtre!

Vous verrez la différence dans ce Nouveau Chase & Sanborn Instant

La prochaine fois que vous irez chez votre épicier, prenez un pot de Nouveau Chase & Sanborn Instant. Regardez par la fenêtre sur le côté de l'étiquette. Vous y verrez une **riche et appétissante couleur de café.** Cette couleur vous apporte une promesse . . . la promesse que vous retrouverez toute la riche saveur d'un café fraîchement fait, dans ce nouveau café instantané Chase & Sanborn!



Comment Chase & Sanborn peuvent-ils réussir ce que personne d'autre n'avait pu faire? Par leur procédé de "préparation en douceur". Ce café de choix est traité tout doucement, afin que rien de sa délicate essence ne se perde; vous dégustez donc dans chaque tasse un café vraiment corsé et savoureux!

Achetez-en un pot cette semaine. Voilà un café instantané qui fera les délices de votre famille.



Préparé en douceur pour une riche saveur

VOUS NE POUVEZ FAIRE MIEUX QUE

D'ASSURER VOTRE AUTOMOBILE

aux meilleurs taux et conditions

CLUB AUTOMOBILE CAA QUEBEC

la seule compagnie qui paye une

"RECOMPENSE AU MERITE"

de

7%

aux assurés qui ne font pas de réclamations durant le terme de leur police émise en 1956.

Fondée et opérée dans l'intérêt des automobilistes du Québec.

DEMANDEZ NOS TAUX POUR COMPARAISON

La Cie d'Assurance du CLUB AUTOMOBILE

BUREAU-CHEF: QUÉBEC

QUEBEC, 65 de la Fabrique
Téléphone: 5-4751

Chicoutimi, Adélard Beauchamp,
Hôtel Jonquière — Téléphone : LI 2-4594

Camionneur condamné à l'amende pour avoir laissé son camion sur la route

(Suite de la dernière page) chez qui Rodrigue a passé toute l'après-midi du dimanche, 30 octobre. L'accusé a été vu entre deux et trois heures tout près de son camion et ce n'est qu'à 5.30 heures p.m., qu'il quitta la demeure de Giroux, alors qu'il fût informé qu'une voiture-automobile était venue se briser sur son camion. Rodrigue sortit précipitamment et n'a pas été vu par la suite, ni près de son camion, ni dans le village de Ste-Thérèse.

"La voie publique à l'endroit où Rodrigue a stationné sa voiture est étroite. Il y a vingt-cinq pieds entre les deux clôtures, dix-neuf pieds d'asphalte, trois pieds d'accotement de gravier de chaque côte et deux lignes blanches au centre du chemin.

"De plus, le camion était stationné dans une côte plutôt abrupte. Il était impossible à ceux qui descendaient cette côte d'apercevoir le camion, tel qu'il était stationné, avant d'avoir traversé cette courbe. Ce n'est qu'à dix ou quinze pieds du camion qu'il pouvait être vu. En outre, la nuit venue, aucune lumière n'indiquait sa présence sur la chaussée.

"L'accident survenu au témoin Lefrançois, venant de Laval et se dirigeant vers Québec avec quatre autres personnes, alors qu'il se heurta au camion, est un exemple de danger qu'offrait au public en général la présence du camion à cet endroit. L'absence de perte de vie lors de cet accident n'est dû qu'à l'allure modérée de la voiture conduite par Lefrançois et à la position sur le siège avant de la compagne du chauffeur qui se tenait tout près de ce dernier.

"La Loi des véhicules-automobiles, article 41 paragraphe 6 (b) fait défense de laisser stationner un véhicule-automobile sur la partie pavée d'un chemin public en dehors des cités et villes. Il y a donc, ici, manquement sérieux à une loi, passée par le Législateur en vue de la sécurité des sujets de Sa Majesté.

"La conduite de l'accusé en pareille occurrence peut être qualifiée de criminelle et rencontre tous les éléments de la définition de ce qu'est la "négligence criminelle", art. 191 de notre code.

"Il est à noter, ici, que l'accusé n'a fait aucune preuve de défense; il n'a nullement tenté de repousser ou de justifier les actes que lui reproche le ministère public.

En conséquence, nous trouvons la preuve de la Couronne concluante à la commission de l'offense ci-haut décrite'.

Motocyclistes blessés dans des collisions

(Suite de la dernière page) l'auto de M. Léopold Gagnon, 207 avenue St-Jean-Bosco, à Ste-Foy. La motocyclette hors d'usage a été remorquée au garage Montcalm Automobiles.

Un jeune homme qui circulait en motocyclette est entré en collision avec une auto hier soir, au croisement des rues St-Vallier et Carillon. Raphaël Beaudoin, 22 ans, 10, rue St-Maurice, Charlesbourg-ouest, a été transporté par les ambulanciers de la maison Sylvio Marceau à l'hôpital St-Sacrement. Il était évanoui et avait la figure tout ensanglantée. L'accident a eu lieu vers 11 h. en face du poste de taxis. L'état du blessé ne semble pas grave, rapportent les sergents détectives Jobin et Miller, de la brigade volante, qui ont complété l'enquête faite par les constables du poste no 4, les policiers Guy Dorval et Drouin.



LA FETE DES ARBRES A ST-PASCAL DE MAIZERETS : La fête des arbres a donné lieu à une belle manifestation, lundi, à St-Pascal de Maizerets, malgré la température plutôt maussade. On remarquait à cette fête, de gauche à droite, photo ci-dessus, M. **MARCEL FILIATRAULT, I.F.,** du ministère des Terres et Forêts; **M. ANTONIN MARQUIS,** député de Québec-Est à la Législature provinciale; **M. l'abbé ALPHONSE MARCOUX,** curé de la paroisse; **M. l'échevin GERARD HAMEL, M. EDOUARD CATAFORD,** président de la Société horticole de St-Pascal, sous les auspices de laquelle avait lieu la manifestation, et **M. l'abbé ALPHONSE TREMBLAY,** vicaire à St-Pascal (au micro), qui agissait comme maître de cérémonie. Des allocutions furent prononcées par M. Cataford, M. Marquis, M. Filiatrault et M. l'abbé Marcoux, qui a dit le mot de la fin. Les élèves du collège de St-Pascal ont apporté leur concours à l'éclat de la fête en exécutant un beau programme de chant. (Photo du "Soleil")

Reconstruction urgente d'un tunnel à Charny

Charny. (DNC) L'assemblée régulière du conseil municipal de Charny avait lieu récemment à l'hôtel de ville. Etaient présents, S. H. M. le maire J.-Aimé Malouin et MM. les conseillers Emile Duclos, Alexandre Picard, Alexandre Guérin, Louis Masse et J.-A. Labonté.

Le procès-verbal de la session générale du 3 avril fut adopté, et l'on procéda ensuite à l'adoption des comptes du mois.

CORRESPONDANCE

M. Bernard Larochelle, maître de poste, a demandé si le conseil avait objection à ce que les heures du bureau de poste soient changées le samedi pour être de 8 h. 30 à midi au lieu de 8 h. 30 à 11 h. 30 et de 4 heures à 6 heures. Le secrétaire-trésorier fut autorisé de lui répondre qu'il n'avait aucune objection à ce changement.

M. Albert Samson, ex-député de Lévis a fait parvenir un chèque au montant de $778.31 en paiement de la subvention qui a été mise à la disposition de notre municipalité pour fins de protection contre l'incendie.

M. A.-O. Lalonde, surintendant du C.N.R., a accusé réception d'une lettre concernant l'obstruction de la traverse à niveau de la 5ème Rue Sud. M. Maurice Bourget, M.P., a pris connaissance de la correspondance adressée à M. A.-O. Lalonde. Il fait parvenir copie d'une lettre qui lui a été adressée par M. Lalonde disant que des instructions spécifiques ont été émises aux employés intéressés et ceux qui seront pris en défaut dans l'avenir, seront sévèrement punis.

La Commission des Transports du Canada a fait parvenir un nouvel estimé concernant la reconstruction d'un tunnel sur la 10ème Rue, et ce que coûterait la réparation du tunnel actuel. Ce nouvel estimé pour la reconstruction du tunnel est de $166,500 au lieu de $151,500 tel qu'était le premier estimé; et pour ce qui est de la réparation du présent tunnel, il en coûterait 61,900 au lieu de 30,000 tel que le premier estimé. Par ce fait, la Compagnie de Chemin de fer est maintenant consentante de contribuer pour la somme de 62,900 au coût de la reconstruction d'une nouvelle structure améliorée. Cette offre est faite sous réserve que la municipalité participe au coût de l'entretien futur et d'une décision hâtive au sujet de toute l'entreprise, à cause du fait qu'ils n'auront pas d'autre choix que de reconstruire les butées existantes cette année si une nouvelle ordonnance n'est pas émise en vue d'une nouvelle structure.

Le secrétaire-trésorier fut autorisé de leur répondre que le conseil a pris note du coût total des travaux, et de la part qui doit être payée par les Chemins de fer nationaux et la Commission des Transports, et que la position financière de la municipalité ne leur permet pas de payer plus que ce qui a déjà été offert dans une lettre antérieure adressée à la Commission; le secrétaire fut aussi autorisé de les informer que ces travaux sont très urgents et qu'elle aimerait à ce qu'une décision soit rendue le plus tôt possible.

RESOLUTIONS

Il a été résolu que le ramonage des cheminées soit donné à M. Edouard Roberge aux mêmes conditions que les années précédentes.

Il a été résolu que M. le conseiller Alexandre Guérin et le chef de police M. Omer Roberge, soient délégués au congrès des chefs de police et pompiers qui aura lieu à La Tuque les 4, 5 et 6 juillet.

Il est résolu que M. Louis Martel soit autorisé à faire une galerie à l'arrière de l'hôtel de ville pour la somme de $425.

Il a été résolu que M. Lévi Collet soit nommé pro-maire pour une période de trois mois en remplacement de M. le conseiller Aleandre Picard dont le terme était expiré.

Il a été résolu qu'un montant de $25 soit souscrit à l'Association Canadienne-française de l'Alberta afin de lui venir en aide.

Un avis de motion a été donné par M. le conseiller Louis Masse, à l'effet que le règlement de construction soit amendé en ajoutant un nouveau paragraphe à l'effet qu'aucune couverture bassin n'aura le droit d'être égouttée dans les tuyaux d'égout de la municipalité.

Un nouveau règlement a été adopté autorisant les évaluateurs à faire un nouveau rôle d'évaluation.

Les avantages exclusifs de **TCP** *sont officiellement reconnus*

En 1953, après des recherches approfondies de la part des ingénieurs et techniciens Shell, TCP fut présenté aux automobilistes canadiens.

Maintenant, Shell vient d'obtenir un brevet pour TCP*. En d'autres termes, les avantages offerts par cet additif découvert dans les laboratoires Shell viennent d'être *officiellement* reconnus.

L'octroi de ce brevet signifie que les essences Shell continueront d'être les *seules* à vous offrir les avantages additionnels de TCP.

Aujourd'hui, avec les nouvelles essences dont l'indice d'octane est encore plus élevé, TCP est plus nécessaire que jamais. Sans cet additif spécial, impossible d'obtenir toute la puissance de l'essence à haut indice d'octane; or, seule l'essence Shell premium vous offre TCP *et* un haut indice d'octane.

SHELL

SHELL OIL COMPANY OF CANADA, LIMITED

*Breveté en 1955

Santee demeure suspendu à vie déclare la Cour Suprême

La décision de l'U. A. A. maintenue par la plus haute Cour de justice new-yorkaise

Après avoir pris en délibéré cette cause portée en appel devant lui par l'avocat de Santee, le juge Lynch maintient la décision de l'Union athlétique amateur des Etats-Unis — Pour avoir accepté des montants d'argent supérieurs à ceux établis comme réguliers à l'item dépenses de voyages — Santee ne pourra donc prendre part aux prochains Jeux Olympiques de Melbourne.

New-York, 16 (PA) Les espoirs de Wes Santee de regagner son statut amateur et de prendre part aux Jeux Olympiques de novembre et de décembre prochains ont apparemment été anéantis hier lorsque la Cour suprême de l'Etat de New-York a maintenu la suspension à vie imposée au célèbre athlète du Kansas par l'Union athlétique amateur des Etats-Unis.

Le juge Walter Lynch, qui fit part de sa décision après avoir pris la cause en délibéré pendant quelque six semaines, en a profité pour faire une violente sortie contre les organisateurs de concours amateurs qui cherchent à tirer profit des célébrités sportives.

"Santee s'est lui-même éliminé des rangs amateurs", a déclaré le juge Lynch, "mais non sans l'aide de quelques-uns de ces gardiens et protecteurs de ce qu'il est convenu d'appeler l'athlétisme amateur".

Cette décision met fin à l'acerbe bataille qui s'est livrée devant les tribunaux après que Santee eut été suspendu par les autorités amateurs pour avoir accepté des sommes d'argents plus élevées que permis, pour participer à certains concours aux Etats-Unis.

Charles Grimes, l'avocat de Santee, a déclaré que d'autres droits de recours devant les tribunaux sont encore à sa disposition mais il a ajouté qu'il ne sait pas encore s'il s'en prévaudra.

Santee est actuellement lieutenant dans le corps des fusilliers-marins, à Quantico, en Virginie.



AVEC LE PRESIDENT DE LA COMMISSION ATHLETIQUE DE CALIFORNIE faisant les présentations, voici, à gauche, CARL "BOBO" OLSON, et à droite, son rival de vendredi soir : RAY "SUGAR" ROBINSON. Les deux pugilistes se rencontrent dans un match de 15 rounds à Los Angeles pour le championnat mondial poids-moyen actuellement détenu par Robinson. Faites votre choix.

LA RONDE DES HEURES



par Marcel BOURASSA

De par une décision du comité administratif de l'hôtel de ville, le nom de Frank Byrne vient s'ajouter à cette liste de commissaires de l'Exposition déjà illustrée des noms de Son Honneur le maire Hamel (membre ex-officio) et de MM. les échevins Gagnon et Blais; du sénateur J.-M. Dessureault et de MM. Labrecque, St-Germain, Cauchon et Jobin. Nécessité fait loi . . . et devant l'état de santé débile et anémique du hockey présenté au Colisée et conséquemment des difficultés financières à ce chapitre des activités de ce superbe et colossal édifice, nos autorités civiles appellent à la rescousse un sportsman local doublé d'un homme d'affaires et maître summa cum laude en opérations de hockey. Tout comme au second conflit mondial, les autorités gouvernementales fédérales firent appel à des administrateurs de compagnies expertes en transport, en ravitaillement, en questions financières, etc., etc., pour aider (au salaire d'un dollar par année) au maintien de l'équilibre de la situation économique et financière du pays dangereusement menacé par les bouleversements nés de la guerre. Transposé à une échelle moindre et appliquée à la question locale "hockey-Colisée", la nomination de Byrne n'en est pas moins significative des intentions de nos autorités d'enrayer un mal dont déjà des milliers de sportifs locaux ont cru déceler l'origine. Et tel que défini clairement par Son Honneur le maire Hamel, l'objectif premier de cet engagement de Byrne c'est l'étude des contrats liant actuellement les As et le hockey professionnel avec nos administrateurs. La déclaration officielle du premier citoyen de notre ville n'en fait pas mention mais il est logique et même inévitable d'y voir en sous-entendu que Byrne devra faire rapport aux intéressés. Dans l'attente de ces déclarations et suggestions devenues d'intérêt public en égard à l'importance de la question en cause, laissons à Byrne le temps nécessaire à son enquête car là réside pour le moment sa mission exacte et bien définie. Souhaitons pour le bien général et le bien du hockey local en particulier, un heureux et rapide règlement de ce problème comportant tant de facteurs inconnus aux yeux du grand public québécois. La nomination de Byrne est survenue juste au moment où Dumais Ltée réunissait à son établissement l'un des groupes les plus représentatifs du hockey local qu'il nous ait été donné de rencontrer en ces dernières années. Le tout en coïncidence avec la visite de "Gros Bill" Béliveau, rayonnant de santé et semblant jouir de cette détente si salutaire après une dure saison comme en connut l'équipe championne Stanley cette année . . . Zotique Lespérance de Montréal, ainsi qu'Emile Couture de Québec, deux officiers supérieurs de Molson's, avaient tenu à se joindre à cette réception en l'honneur de Béliveau et malgré le deuil cruel et les fatigues qui étaient siens par le décès de son frère au Lac Mégantic, Emile avait tenu à être de cette réunion intime . . . Camille Henry, l'as 1955-56 des Reds, Michel Labadie, le prochain marié, Ludger Tremblay, Joe Crozier, etc., etc., Nils Tremblay, Jacques Côté, Henri Bertrand et Jacques-J. Gravel, tout l'état-major du hockey mineur, Paul Dumont et Lionel Fleury, sans oublier Punch Imlach, Frank Byrne, Peddy Moran et tant d'autres avec Charles, Denis et Jean Dumais, et tous les autres causaient hockey à qui mieux mieux, malgré le fait de la véritable première journée printanière de beau temps . . . De cette réunion, évidemment, aucune nouvelle officielle concernant la prochaine saison, mais chez tous les groupes un immense désir d'un renouveau sans précédent pour notre sport national . . . Et pendant ce temps, Ray Sugar Robinson de se préoccuper de sa prochaine bataille de vendredi soir alors qu'il met son titre à l'enjeu contre Carl Bobo Olson . . . Evidemment, dans un camp comme dans l'autre, c'est l'optimisme complet . . . aussi complet que celui du matchmaker Georges Trudel concernant son programme pugilistique de lundi le 28 mai au Colisée . . . "Je tenterai de le knockouter le plus rapidement possible . . ." de s'écrier Robinson, ce champion de 35 ans qui recaptura pour une 2ème fois le titre des 160 livres le 9 décembre 55 . . . Quant à Olson, il a terminé son entraînement à Santa Monica lundi soir et espère bien reconquérir cette couronne contre son brillant rival . . .

BASEBALL

HIER

Ligue Américaine
Boston 3 Détroit 6
New-York à Cleveland (pluie)
Washington 1 Chicago 5
Baltimore 9 Kansas City 5

Ligue Nationale
Chicago 4 New-York 6
St-Louis 5 Brooklyn 7
Milwaukee 1 Philadelphie 3
Cincinnati à Pittsburgh (pluie)

Ligue Internationale
Montréal à Buffalo (pluie)
Toronto 9 Rochester 10
Miami à Columbus (pluie)
La Havane à Richmond (pluie)

AUJOURD'HUI

Ligue Américaine
Boston à Détroit
New-York à Cleveland
Washington à Chicago
Baltimore à Kansas City

Ligue Nationale
St-Louis à Brooklyn (à Jersey City)
Chicago à New-York
Cincinnati à Pittsburgh
Milwaukee à Philadelphie (soir)

Ligue Internationale
Montréal à Buffalo
Toronto à Rochester
Miami à Columbus
La Havane à Richmond

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Moy.	Diff.
Cleveland	15	9	.625	—
New-York	16	10	.615	—
Chicago	11	8	.579	1½
Boston	11	11	.500	3
Baltimore	13	14	.481	3½
Washington	11	14	.440	4½
Kansas City	9	14	.391	5½
Détroit	9	15	.375	6

LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
Milwaukee	11	5	.688	—
St-Louis	15	8	.652	—
Brooklyn	13	9	.591	1
Cincinnati	12	10	.545	1½
Pittsburgh	11	10	.524	2
New-York	10	13	.435	4½
Philadelphie	6	15	.286	7½
Chicago	5	14	.263	7½

LIGUE INTERNATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
Rochester	19	9	.679	—
Montréal	19	10	.655	½
Toronto	15	10	.600	2½
Columbus	12	11	.522	4½
Buffalo	9	13	.409	7
La Havane	10	16	.385	8
Richmond	10	17	.370	8½
Miami	9	17	.346	9

Giants par 6-4

New-York, 16 (PA) Willie Mays et Don Mueller, qui étaient dans une léthargie depuis assez longtemps, en sont sortis hier pour cogner un total de six coups sûrs, dont un coup de circuit par chacun, pour aider à vaincre les Cubs de Chicago par 6-4 et mettre fin à une série de quatre défaites en lignes des Giants.

Johnny Antonelli, qui n'accorda pas un seul coup sûr dans les quatre premières manches, dut étouffer un ralliement de dernière heure par les Cubs pour s'assurer sa dixième victoire contre trois défaites. Warren Hacker a été le perdant.

CHICAGO (N)	AB	P	CS	R	A
Miksis, 3b,	4	0	0	2	3
Baker, 2b,	3	1	1	2	2
Kellert, 1b,	4	1	2	9	1
Banks, ac,	4	1	1	0	1
Whisenant, cc,	3	1	0	2	0
Irvin, cg,	3	0	0	3	0
Moryn, cd	4	0	1	2	0
McCullough rec,	3	0	0	2	1
Hacker, lanc.,	1	0	0	0	0
Brosnan, lanc.,	0	0	0	0	0
A—Chiti,	1	0	0	0	0
Valentinetti, lanc.,	0	0	0	0	0
B—Hoak,	1	0	0	0	0
Davis, lanc.,	0	0	0	0	0
TOTAUX	31	4	5	24	10

NEW-YORK	AB	P	CS	R	A
Lockman, cg,	4	1	2	1	0
Dark, ac,	5	1	1	1	5
Mays, cc,	4	3	3	2	0
Spencer, 2b,	4	0	0	2	3
Mueller, cd,	4	1	3	0	0
White, 1b,	2	0	1	15	0
Castleman, 3b	4	0	0	1	7
Katt, rec	4	0	1	8	0
Antonelli, lanc.,	4	0	1	0	0
TOTAUX	35	6	12	27	15

A—Retiré sur une balle fausse pour Brosnan à la 8ième.
B—Retiré sur un roulant pour Valentinetti à la 8ième.

CHICAGO 000 011 002—4
NEW-YORK 202 000 20x—6

Points produits: Mays 2, Mueller 3. (Whisenant a compté sur un double-jeu dans la 5ième), Kellert, Spencer, Banks 2, 2b, Lockman, Mueller, 3b, Kellert. Circuits: Mays, Mueller. Banks. Doubles-jeux: Miksis et Kellert; Dark, Spencer et White. Laissés sur les buts: Chicago 3, New-York 3. Buts sur balles: Hacker 1, Valentinetti 1, Davis 1, Antonelli 2. Retraits au bâton: Brosnan 1, Valentinetti 2, Davis 2, Antonelli 4. Coups sûrs contre: Hacker 8 en 2 1-3, Brosnan 1 en 1 2-3, Valentinetti 3 en 3, Davis 0 en 1. Points et points mérités: Hacker 4-4, Valentinetti 2-2, Antonelli 6-6. Balle passée: Katt. Gagnant—Antonelli (2-3). Perdant—Hacker (0-4). Arbitres: Conlan, Delmore, Donatelli Engeln. Durée: 2:13. Assistance 3,379.

Echange entre Tigers et Cubs

Détroit 16 (PA) Les Tigers de Détroit ont échangé hier les joueurs d'utilité Jim Delsing et Fred Hatfield aux White Sox de Chicago pour les services de Bob Kennedy et de Jim Brideweser.

Les quatre joueurs impliqués dans cette transaction n'ont que très peu joué depuis le début de la saison.

Delsing, un voltigeur de 30 ans, n'a pas frappé un seul coups sûr en 12 présences au marbre cette saison. Hatfield, le joueur de 2e but régulier des Tigers la saison dernière, a apparemment été supplanté à ce poste par Reno Bertholo et Buddy Hicks.

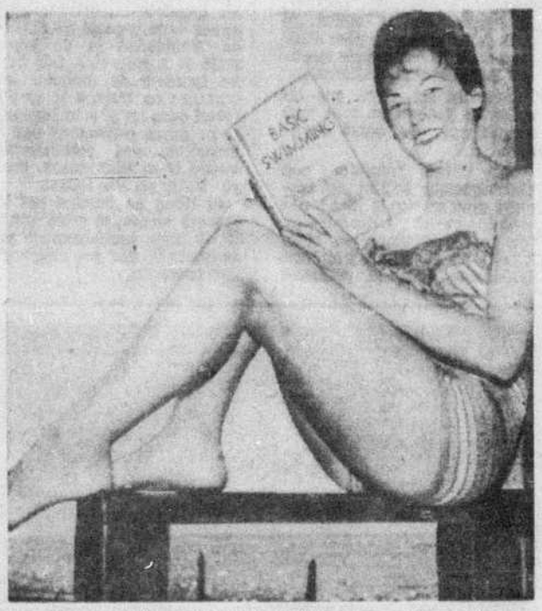
Elu président

Montréal, 16. (PC) — Al Heron a été élu lundi président de la Montreal Amateur Athletic Association, lors de la 75e réunion annuelle de cette organisation.

Dans l'Internationale

Toronto	000 144 000— 9 13	1
Rochester	040 200 04x—10 10	0

Johnson, Hetki (2) Miller (4) Jacobs (8) et Sawatski; Mackinnon, Deal (5) et Rand.



ELLE MANQUA PAR UN MILLE ET DEMI la traversée complète du lac Ontario l'an dernier, mais elle s'est remise à l'entraînement tôt ce printemps pour tenter sa chance de nouveau. C'est la jolie SHIRLEY CAMPBELL, de Toronto, qui nagea sur une distance de 38 milles l'an dernier avant d'être forcée d'abandonner au moment où elle allait toucher la rive torontoise de ce fameux lac. D'ici quelques jours, elle se rendra à Victoria continuer son entraînement sous les soins de l'instructeur Bert Crockett.

Direction et équipes de la ligue Junior

Voici les quelques détails que les membres de la Ligue de Baseball Junior ont adoptés lors de la dernière assemblée.

Le Bureau de Direction est composé comme suit:

Président honoraire: M. Jacques Laroche.

1er vice-prés. Hon. M. Paul-Emile Jobin.

2ième vice-prés. Hon. M. Lorne Power.

Président actif: M. Marcel Côté.

Vice-président : M. Jean-Paul Bilodeau.

Sec.-trésorier: M. André Plante.

Actuellement les clubs en lice sont les suivants:

Emilien Rochette de Charlesbourg, Les Braves de St-Rodrigue, le club Giffard, le St-Grégoire, le St-Sacrement. Deux autres équipes doivent accepter officiellement les conditions de la Ligue d'ici vendredi soir, date limite pour faire l'admission des clubs. D'ici quelques jours des renseignements supplémentaires vous parviendront au sujet de la formation des équipes. La dernière assemblée aura lieu mercredi soir à 7.30 p.m. à 108 rue St-Jean, Québec.

Gain du St-Esprit

Les Braves de St-Esprit ont vaincu hier soir le St-Fidèle au compte de 9-8 dans une partie d'exhibition au baseball entre équipes midgets. André Beaudoin a été le lanceur gagnant tandis que Pierre Beaulac et Jacques Cléroult se signalaient à l'offensive.

Nielsen incapable de voyager ici

Copenhague, Danemark, 16. (UP) — Gunnar Nielsen, le Danois qui détient le record mondial pour le mille à l'intérieur en 4:03. 6 minutes, sera peut-être incapable de participer aux relais de Compton, Calif., le 1er juin parce qu'il ne possède pas un visa américain, a-t-il rapporté hier.

Nielsen, qui a établi le record au Madison Square Garden de New-York le 5 février 1955 a perdu son passeport en retournant au Danemark. Il a obtenu un autre passeport mais n'a jamais réalisé qu'il ne possédait plus de visa américain et qu'il faut attendre plusieurs semaines avant d'en obtenir un.



Bluestone Natal 5.95

Bluestone Debonaire 5.95

Qu'elle est la première chose que vous remarquez chez un homme ?

— Son apparence, évidemment !

Un homme bien mis attire toujours l'attention.
Le choix d'une chemise sport Bluestone témoigne de votre bon goût. Il prouve que vous aimez les beaux tissus, les motifs originaux, les couleurs agencées avec art. Voyez les nombreux modèles de chemises sport Bluestone dans tous les bons magasins.

Où que vous alliez, vous rencontrez des hommes bien mis portant chemise et cravate Bluestone.

Pour connaître le nom du dépositaire le plus proche, écrivez à:
THE BLUESTONE CO., 525, RUE BONSECOURS, MONTRÉAL

Bluestone SHIRTS · TIES

CHENOR LIMITEE
3 EST RUE ST-JOSEPH
(angle boul. Langelier)
Téléphone : 2-3851

CIE PAQUET LTEE
TEL.: 4-8481

MAURICE POLLACK LIMITEE
Le magasin qui va toujours de l'avant

LE SYNDICAT DE QUEBEC LIMITEE
Téléphone : 4-3561

ALBERT JULIEN
556, 3ème AVENUE
Téléphone : 4-9474

MOZART LIMITEE
226-228 RUE ST-JOSEPH
Téléphone : 2-6484

COLISÉE
SAMEDI SOIR
19 mai prochain
"Grand Bal"
en hommage à
JEAN BELIVEAU
et
JACKIE LECLAIR
nos deux grandes étoiles qui ont fait sensation avec les "Canadiens" la saison dernière.

Cette soirée sous la présidence d'honneur de Son Excellence le Lieutenant-Gouverneur l'Hon. Gaspard Fauteux, sera au profit des oeuvres de charité du Club Kiwanis de Sillery.

ST-GEORGES COTE
animateur

Plus de
200 PRIX
DE PRESENCE
"Un à la minute"

Les billets s'enlèvent rapidement... hâtez-vous de vous procurer les vôtres dans les dépôts réguliers du hockey.

$1.00 plus taxe





DANSE
CONTINUELLE avec l'orchestre de GUY BOUCHER et ses 18 musiciens.
Profitez de cette occasion pour serrer la main de vos deux étoiles préférées du hockey Jean Béliveau et Jackie Leclair.

La famille de mon maître aime... la bière Schooner de OLAND



Terrier Boston

J.-ALBERT BLOUIN
GERANT DES VENTES



PROFITEZ DE MON SPECIAL VEDETTE
DODGE
Panel 1955. Seulement 5000 milles.
GARANTIE ECRITE
$1495.

OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'A 9H.30
ET LE SAMEDI JUSQU'A 6 HRES



MORISSET AUTOMOBILES INC
175 EST, PRINCE-EDOUARD, ANGLE CARON
ET 60 DORCHESTER, QUEBEC. TEL. 5-7158

AUTOS USAGES GARANTIS CAMIONS USAGES

STUDEBAKER	OLDSMOBILE	PONTIAC	DODGE	FORD
1954	1950	1952	1954	1954
Modèle sédan 4 portes. Radio, et chaufferette.	Modèle sédan 4 portes. Transmission automatique, radio et chaufferette	Modèle sédan Chieftain.	Modèle sédan 4 portes. Transmission automatique et chaufferette, Licence 1956.	Modèle sédan 4 portes. Chaufferette. Licence 1956
GARANTIE ECRITE	GARANTIE ECRITE	GARANTIE ECRITE	GARANTIE ECRITE	GARANTIE ECRITE
$1445.	$945.	$1095.	$1595.	$645.

En marge des SPORTS

par Jean-Emile Dion

Pour une seizième année consécutive le tournoi provincial de petites quilles a pris la vedette sur la scène sportive locale, et depuis plus d'une quinzaine, un nombre considérable de quilleurs et de quilleuses ont roulé sur les allées modernes du "boulodrome" du Centre Durocher. Dans son supplément illustré de dimanche prochain, notre chroniqueur J.-Emile Dion livrera une autre tranche des records déjà établis au cours des tournois des années dernières, où l'on verra que certaines performances méritent d'être soulignées de nouveau, car elles constituent d'excellents exploits.

La troupe professionnelle de tennis aurait vécu

Tony Trabert et Pancho Gonzales ne s'entendraient pas du tout — Le départ de Trabert si non comblé par Lewis Hoad mettrait fin aux jours de cette troupe professionnelle — Déclaration de Trabert qui ne laisse aucun doute sur ses intentions prochaines.

New-York, 16 (UP) Pancho Gonzales est incontestablement le meilleur joueur de tennis au monde, du moins selon l'opinion de Tony Trabert.

Trabert était considéré l'an dernier comme le meilleur joueur amateur au monde, meilleur que Lew Hoad d'Australie (bien que Hoad avait de nombreux partisans), puis il est devenu professionnel.

Après la première moitié de la tournée contre Gonzales, Trabert déclarait:

"Mon tennis est au moins 25 pour cent supérieur à celui que je jouais alors que j'étais amateur, mais je perds encore".

Aux dernières nouvelles, le résultat dans les matches disputés jusqu'ici était de 65 à 20 en faveur de Gonzales.

"La différence entre le tennis professionnel et amateur est tout simplement trop grande pour l'expliquer", avait déclaré Trabert à la United Press à Atlanta, Georgie, après avoir perdu un match qui donnait une 51ième victoire à Gonzales et lui assurait les honneurs de cette série de 100 matches. "J'en ai fini avec le tennis professionnel, du moins pour un certain temps. Si je participe à une autre tournée, je jouerai second violon. Je peux faire beaucoup plus d'argent avec la compagnie Security Banknotes en Californie".

Gonzales est d'avis que les coups de Trabert ne sont tout simplement pas assez réguliers.

"La vitesse n'ennuie pas Tony, quoique je n'ai pas employé mon service le plus puissant contre lui", a dit Pancho. "Je tente de placer la balle loin de lui et je fais très bien également dans le domaine des coups au sol. J'ai obtenu plus de placements qu'il peut m'en passer. Les coups de Tony et particulièrement son service ont fait défaut dans les moments importants".

Pancho a également fait remarquer que Trabert possède un caractère beaucoup trop violent.

"Il se fâche pour des mauvaises décisions des juges de ligne et quelques fois, il me blâme" a dit Pancho. "Nous avons eu ensemble plusieurs discussions dont plusieurs sérieuses. A moins qu'il n'apprenne à ignorer ces choses, il va être victime d'une dépression nerveuse ou du moins il ne gagnera pas beaucoup de matches".

Les relations entre les deux joueurs sont plutôt froides et souvent, ils ne voyagent pas ensemble. Trabert est cependant demeuré ami avec Pancho Segura et Rex Hartwig, les autres membres de la troupe.

Comme Trabert ne participera pas, apparemment du moins, dans la tournée de 1957, Hoad est la seule possibilité comme remplaçant. Ken Rosewall, d'Australie n'a pas le "nom" dont les pros ont besoin. Mais Hoad doit gagner les tournois importants cette année — le tournoi de France, de Wimbledon et de Forest Hills. Il a très bien fait dans les tournois de moindre importance en Europe et sera le favori dans les plus importants. Il ne devra cependant pas se permettre des relâchements contre Ham Richardson, Budge Patty ou Vic Seixas.

Si Hoad ne domine pas les joueurs amateurs cette année, il n'y aura probablement pas de tournée des professionnels l'an prochain.

De l'excellent matériel dans la Québec-District

La ligue de baseball senior Québec-District fera son ouverture officielle le 20 mai prochain par la présentation d'un programme double au stade local mettant les 4 équipes aux prises. Les clubs sont à l'entrainement depuis déjà quelque temps et la chaleur de la dernière fin de semaine a grandement aidé tous les joueurs à l'entrainement et le président Royer est confiant de pouvoir présenter aux amateurs locaux 4 équipes bien balancées qui sauront offrir du baseball de calibre très intéressant à des prix fort populaires.

Dans le camp de l'équipe de la "Cire Succès" le vétéran pilote Roland Beaupré est assuré de présenter une solide équipe qui saura s'affirmer au cours de la saison. Les joueurs suivants sont déjà sous contrat: le solide Georges Roy agira comme receveur et il recevra les lancers des brillants Guy Chouinard, L. Fortin et Lefty Ladden. Au champs intérieur on verra Yvon Blais au 1er but, Noël Patry ancien fameux 2e but du Lemelin de la défunte Ligue Laurentienne, Roger "Dédée" Brochu, à l'arrêt-court et le jeune colosse Gerry Desjardins au 3ième but. Le champs extérieur sera formé de Claude Marceau, Lucien "Baloune" Guérard et Guy Pagé, un joueur qui a de la couleur à revendre. D'autres brillants joueurs sont à l'entrainement et signeront leur contrat incessamment.

Chez les Alouettes de Québec le jeune pilote Hugues Beaudoin entend bien présenter une équipe jeune et agressive qui saura tenir son bout contre l'adversaire. Les deux fameux lanceurs Raymond Robert et Lionel Ernst seront les pivots de l'équipe et seront supportés par les brillants jeunes joueurs: J.-Ls Lortie, receveur; Yves Vézina 1er but, Claude Blais et André Lainé au deuxième sac, le pilote Beaudoin couvrira le 3ème but. Pierre Drolet à l'arrêt-court, Gaston Labbé, André Dompierre et Gaston Paquet formeront le champs extérieur. On entendra certainement parler de cette équipe au cours de la saison.

Pour ce qui est des Braves de Lévis les pilotes Bernard Guay et Emmanuel Fréchette, 2 anciennes vedettes des Citadelles, présenteront à peu près le même alignement du Lévis, champion de la Ligue Senior l'an dernier. Les Drapeau, Maranda, Bonafé, Blais, Guay, Béchard, Marotte et Couture seront de retour sur l'alignement avec l'addition de quelques brillantes recrues comme Jean-Claude Laforge et Denis Caron. Le gérant d'affaires Gustave Després entend bien représenter dignement la ville de Lévis dans le circuit.

Chez les "Annonceurs de Lévis" les dirigeants ont voulu organiser une solide équipe qui sera en mesure de rivaliser avec l'autre club lévisien. Les pilotes Roger Brochu et Pete Roy ont actuellement 18 joueurs sous contrat. Le département de lanceurs groupera plusieurs jeunes étoiles de la Ligue Juvénile l'an dernier, Les Claude Drouin, Jean Lemelin et Guy Denis, qui travailleront sous la direction de l'expérimenté Denis Boivin, ancien lanceur étoile de la Ligue Laurentienne de Montréal. Boivin entend bien prendre son tour au monticule et il se promet d'en faire voir de toutes les couleurs aux joueurs adversaires. Les dangereux frappeurs Marois, Costello, Caseault, Falardeau et Bégin se promettent également de faire résonner leurs bâtons et il n'y a aucun doute que es amateurs en auront pour eur argent.

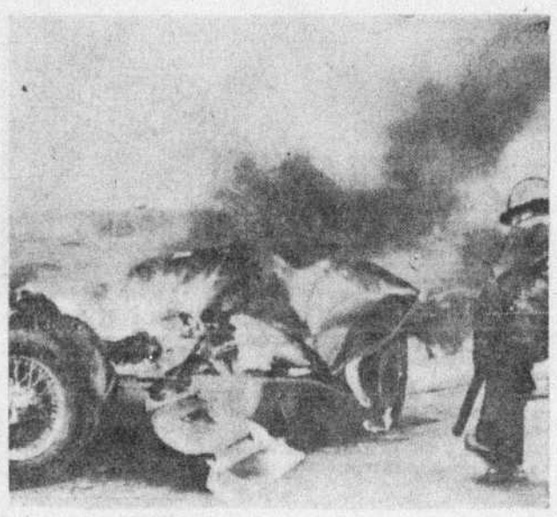
La rivalité est déjà grande entre toutes les équipes du circuit et nul doute que ceci contribuera à augmenter l'intérêt des amateurs de baseball qui ne devraient pas manquer d'encourager en grand nombre ce circuit purement amateur qui groupe exclusivement des jeunes joueurs de chez-nous. La cédule officielle sera publiée dans nos pages d'ici quelques jours.

Cunningham offert au repêchage

Ottawa 16 (PC)— James P. McCaffrey, gérant général des Rough Riders d'Ottawa, a annoncé hier soir que le centre-arrière Bob Cunningham a été place sur la liste de repêchage.

McCaffrey a ajouté que les Argonauts de Toronto ont déjà laissé entendre qu'ils ne prévaudront pas de leurs droits de repêchage aux services de Cunningham, jugé le joueur le plus en évidence dans le Big Four en 1953. Il jouait déjà pour les Riders, cette année-là, lorsqu'il se mérita le trophée Jeff Russell. Il ne joua pas au football en 1954 et ne prit part qu'à une partie des joutes de la saison dernière.

Cunningham, anciennement du Balmy Beach de Toronto, dans l'ORFU, a porté les couleurs des Alouettes de Montréal en 1949, 1950 et 1951.



SON AUTO DE COURSE DEVAIT LUI SERVIR DE TOMBEAU, et il s'agit du fameux chauffeur européen NIKOLAI KOZAROVITSKY, qui se dirigeait vers la Finlande pour une importante classique quand son auto percuta contre un accotement de la route pour aller subséquemment donner contre un autre véhicule motorisé et éclater en flammes. Kozarovitsky demeura emprisonné dans cet amas de fer tordu et enflammé sans qu'aucun homme ne puisse en approcher.

Chez nos cyclistes

Au total des points accumulés dans les 5 courses d'entrainement, Jean-Yves Lacombe, 2ième au classement général après sa victoire de Québec-Valcartier Lodge se voit reléguer en 4ième position. Victor Hauben est maintenant 2ième, égaux avec Victor Dompierre, et Jacques Racine remonte Jean-Yves Lacombe à la suite de sa victoire "contre la montre" de dimanche dernier.

Sachant qu'il faudrait actuellement 12 points à Victor Dompierre pour rejoindre notre jeune champion des courses d'entrainement et que la victoire de dimanche prochain dans le Circuit-fermé de 60 milles au Centre Industriel ne donnera que 10 points, Maurice Gagné demeurera définitivement la grande vedette des courses d'entrainement 1956.

Roger Drolet, après un an d'absence sur la route pour se consacrer à la piste nous revient plutôt lent à connaître la forme. Roger déjà champion au grand Tour de l'Ile d'Orléans et également bon sprinteur sera sur son terrain au Centre Industriel dimanche prochain. Il vient de signer pour le Club Yvon Guillou Enrg.

1—Maurice Gagné, Indépendant	36
Indépendant	26
3—Victor Dompierre, Club Y. Guillou Enrg.	25
3—Victor Hauben,	
4—Jacques Racine, Indépendant	24
4—Jean-Yves Lacombe, Club Y. Guillou Enrg.	24
6—Maurice Racine, Indépendant	12
7—Jean-Guy Drapeau, C.C.C.	7
8—Gaston Poulliot, C.Y.G.E.	6
8—Yvon Guillou, C.Y.G.E.	6
10—Jean-Yves Labonté, C.Y.G.E.	5
11—Marcel Lanouette, Indépendant	4
11—Jean Racine, Indépendant 4	
11—Roger Drolet, C.Y.G.E.	4
11—Robert Gagnon, C.C.C.	4
11—Michel Giroux, Indépendant	4
11—J.-Bte. Pageau, C.Y.G.E.	4
1.—Benoit Brochu, C.Y.G.E.	4
18—Raymond Racine, Indépendant	3
18—Benoit Déry, Indépendant	3
18—Gérard Lecours, Indépendant	3
21—P.-Eugène Lavoie, Indépendant	2
21—Aimé Gauvin, Indépendant	2
21—Gérard Gagnon, C.Y.G.E.	2
24—Evariste Lavoie, Indépendant	1
24—Paul Asselin, Indépendant	1
24—Jean-Guy Fournel, C.Y.G.E.	1
24—Gilles Rivard, Indépendant	1
24—Marcel Malouin, Indépendant	1
24—Marcel Pelletier, C.Y.G.E.	1
24—Marcel Bédard, Indépendant	1
31—André Barbeau, C.Y.G.E.	—
31—Philippe Lemieux, Indépendant	—
31—(2 abandons).	—

Les Phillies disposent des Braves par 3 à 1

Philadelphie, 16 (PA) A sa première partie dans un uniforme des Phillies de Philadelphie depuis que les Cardinals de St-Louis l'ont échangé la semaine dernière, Stu Miller a tenu tête hier soir à Lew Burdette et aux Braves de Milwaukee, conduisant son club à une victoire de 3-1.

Aucun point ne fut compté avant la septième manche. Jusqu'à ce moment-là, Burdette n'avait accordé que deux coups sûrs aux Phillies.

Ces brillants débuts de M. lier ont mis fin à une série de dix défaites consécutives des Phillies. Ils n'avaient pas gagné une partie depuis le 29 avril dernier. Ils détenaient cependant une avance de 6-2 sur les Pirates de Pittsburgh, dimanche dernier, lorsque la loi du couvre-feu de la Pennsylvanie vint suspendre la joute.

Milwaukee 1, Phillies 3

MILWAUKEE (N)	AB	P	CS	R	A
O'Connell, 2b,	2	0	0	1	1
Logan, ac,	4	0	2	0	2
Mathews, 3b,	4	0	0	2	2
Aaron, cd,	4	0	1	2	0
Thomson, cc	4	0	1	2	0
Adcock, 1b,	4	0	0	8	1
Covington, cf,	2	1	1	0	0
Pafko cg,	0	0	0	0	0
A—Tanner	1	0	0	0	0
Crandall, rec.,	1	0	0	5	1
Burdette, lanc.,	2	0	1	0	2
Sleater, lanc.,	0	0	0	0	0
Jolly, lanc.,	0	0	0	0	0
B—Torre,	1	0	0	0	0
TOTAUX	32	1	6	24	9

PHILADELPHIE	AB	P	CS	R	A
Ashburn, cc,	4	0	1	1	0
Kazanski, 2b,	4	0	1	1	3
Blaylock, 1b,	4	0	1	8	0
Ennis, cg,	4	0	1	4	0
Lopata, rec	3	1	2	5	0
Greengrass, cd,	4	1	1	2	3
Jones, 3b,	3	0	1	2	2
Smalley, ac,	3	0	0	0	4
S. Miller, lanc.,	2	1	0	1	0
TOTAUX	30	3	8	27	11

A—Retiré sur un ballon pour Pafko à la 9ième.
B—Retiré sur une balle fausse pour Jolly à la 9ième.

Zaleski à Sarnia

Sarnia, 16. (PC) — La direction du club de football de Sarnia, dans l'Ontario Rugby Football Union, a annoncé hier avoir embauché Joe Black Magic Zaleski comme joueur-instructeur pour la saison prochaine.

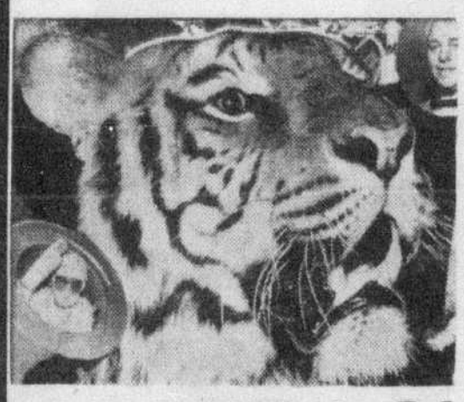
Claude Irvine, directeur du comité de direction de l'équipe de Sarnia, a déclaré hier que Zaleski viendra ici vers le 1 juin pour discuter de la formation du nouvel alignement.

Les conditions du contrat de Zaleski n'ont pas été révélées. Il appert cependant qu'il sera appelé à jouer comme quart-arrière en plus de diriger l'équipe.

A l'occasion du
25e ANNIVERSAIRE
DES SPECTACLES HAMID-MORTON A QUEBEC
UNE VALEUR DE $5,000. EN PRIX DE PRESENCE
dont une magnifique voiture
"PONTIAC" DE LUXE 1956



UN TELEVISEUR 21" modèle cabinet sera donné chaque soir.



COLISE
SPECTACLE HAMID-MORTON
AUJOURD'HUI ET DEMAIN — 3 REPRESENTATIONS
BILLETS EN VENTE CHEZ
Tabagie Cartier — Pharmacie Soucy, 80 de la Couronne; Tabagie Gagnon, Côte du Palais; Pharmacie Guertin, 144 3e avenue; Tabagie Gravel, 2e avenue; Citadel Sporting Goods, rue Ste-Thérèse; Tabagie du Parc, 120 Bourlamaque; Nap. Côté Sporting Goods et au Colisée.
Billets: Loges, $2.00; Mezz., $1.85; Balcon, $1.35; Côté Nord, Adm. génl., .80, Enfants .55; Matinées jeudi, Loges, $1.25, Admission gén. .80, enfants .55.
RESERVATIONS PAR TELEPHONE
NAP. COTE SPORTING GOODS
3-0085
4-5703

VOICI LES GAGNANTS DU
douzième CONCOURS BRADING



M. J.-GASTON JUTRAS REMPORTE UNE FORD SEDAN CUSTOMLINE 1956 AU DOUZIÈME CONCOURS BRADING: M. J.-Gaston Jutras, 5049 rue Papineau, Montréal, reçoit ici des mains de M. Roland Ouellette, assistant-gérant des ventes à la Brasserie Brading Limitée, les clefs de la Ford Sedan Customline 1956 qu'il gagne au douzième concours Brading. M. Jutras reçoit comme premier prix une bourse d'études de $350.00 et comme boni une Ford Sedan puisqu'il a inclus 6 capsules de Brading avec son blanc d'application. A gauche, on aperçoit M. Simard tenant son chèque de $300.00, le premier prix des fournisseurs.

Voici la liste des gagnants

CONSOMMATEURS

1. J.-Gaston Jutras, 5049 rue Papineau, Montréal, Qué. Auto Ford Customline 1956 et bourse d'études de $350.00
2. Gilbert Talbot, 37 rue Principale, Granby, Qué. $180.00
3. Gordon Matthews, 830, 39ème Avenue, Ville LaSalle, Qué. $18.00
4. Jos. Fournier, 925 rue Marie Anne, Montréal, Qué. $5.00
5. Bernard Jalette, 279 rue Saint-Pierre Sud, Joliette, Qué. $18.00
6. Mme B. Lor Bissard, 3857 rue Bannantyne, Montréal, Qué. $18.00
7. Charles F. Sweeney, 57 rue Verchères, Beloeil Station, Qué. $18.00
8. Marcel Mitchell, 3000 rue Barclay, App. 10 Montréal 26, Qué. $18.00
9. Gilles Marchand, Chamblain, Québec. $18.00
10. Albert Desy, 9834 rue Foucher, Montréal, Qué. $5.00
11. Hubert Ledur, 2130 rue Cardinal, Montréal, Qué. $18.00
12. A. Waslendowsky, 4810 rue Liston, App. 9, Montréal, Qué. $18.00

FOURNISSEURS

1. Epicerie Simard, 8071 rue Papineau, Montréal, Qué. $300.00
2. Lionel Scott, a/s Hôtel Granby, Granby, Qué. $50.00
3. M. Hutchinson, 3899 avenue Verdun, Montréal, Qué. $50.00
4. J. R. Paul, 901 rue Marie Anne, Montréal, Qué. $20.00
5. F. Asselin, Hôtel Chateau Windsor, Joliette, Qué. $20.00
6. A. Monderie, 8751 avenue Verdun, Verdun, Qué. $20.00
7. Hôtel Central, Beloeil Station, Qué. $20.00
8. Marché Barclay 6100 rue Darlington, Montréal 26, Qué. $20.00
9. Mme Arthur Lariviere, 14 rue St-Laurent, Cap de la Madeleine, Qué. $20.00
10. Corbeil & Lamarre, 625 rue Chabanel, Montréal, Qué. $20.00
11. Marché Hadley, 5706 rue Hadley, Montréal, Qué. $20.00
12. Taverne Pall-Mall, 3657 rue Wellington, Montréal, Qué. $20.00

TIP TOP TAILORS
"Le choix des choix" dans les vêtements de demi-saison
taillés-sur-mesures
VENTE
de Complets et Costumes Tip Top
20%
DE RABAIS SUR LES PRIX HABITUELS
POUR UN TEMPS LIMITÉ SEULEMENT
L'arrivée tardive du printemps a forcé Tip Top à faire cette offre sans précédent. Toutes nos gammes de nouveaux tissus anglais tout laine pour le printemps et l'été sont sacrifiés à ce gros escompte de 20%— rien n'a été gardé!
GRANDES CHALEURS EN PERSPECTIVE!
L'escompte de 20% s'applique aussi à tous les worsteds tropicaux en laine et aux worsteds mohairs. Vous aurez votre complet tropical à temps pour les grandes chaleurs.



nous vous faisons CRÉDIT versez $10 et portez-le! solde payable en 6 mois
VÊTEMENTS "CLUB" $39.95 RÉG. $49.95 2 PIÈCES
VÊTEMENTS "TIP TOP" $47.95 RÉG. $59.95 2 PIÈCES
VÊTEMENTS "FLEET STREET" $57.95 RÉG $72.50 2 PIÈCES
SECOND PANTALON GRATUIT
...si vous le désirez, au lieu de l'escompte de 20%, vous pouvez commander l'un des modèles ci-dessus au prix ordinaire et obtenir un second pantalon—GRATIS. Les dames reçoivent une jupe supplémentaire -GRATIS.
Il y a un magasin Tip Top près de chez vous
330 rue St-Jean - Tél.: 2-1900
Lundi au Samedi: 9 a.m. à 5.30 p.m.
Vendredi: 9 a.m. à 9 p.m.
"De la manufacture jusqu'à vous"
SF-15-565
TIP TOP TAILORS
LES VÊTEMENTS LES PLUS AVANTAGEUX AU CANADA



LORS DE LA MAGNIFIQUE RECEPTION donnée hier après-midi à Québec en l'honneur de Jean Béliveau, notre photographe Marcel Laforce a pu capter sur le vif le brillant groupe ci-dessus avec, de gauche à droite, GEORGE "PUNCH" IMLACH, FRANK BYRNE, CHARLES DUMAIS, JEAN "GROS BILL" BELIVEAU, EMILE COUTURE et DENIS DUMAIS.

Les "Bums" ont le meilleur par 7-5

Brooklyn, 16 (PA) Quatre points non mérités en quatrième manche, au cours de laquelle le jeune arrêt-court Don Blasingame a commis deux erreurs et Pee Wee Reese a cogné un circuit de trois points, ont conduit hier soir les Dodgers de Brooklyn à leur cinquième victoire consécutive, une victoire de 7-5 sur les Cardinals de St-Louis.

Les Dodgers n'ont plus compté après ce circuit de Reese, son premier de la saison. Le droitier Tom Poholsky a encaissé son premier revers contre trois victoires.

La recrue Charlie Templeton a commencé au monticule des Dodgers mais il a eu besoin de l'aide d'Ed Roebuck et de Clem Labine.

Les champions du monde ont compté tous leurs points dans deux manches, la première et la quatrième. Gil Hodges a fait compter deux points avec un circuit.

Bill Virdon a fait compter trois points avec un coup de circuit aux dépens de Roebuck, à la sixième manche.

Labine a lancé les trois dernières manche pour les Dodgers et a été crédité de la victoire. C'était la huitième fois de suite depuis le 12 juin 1952 que Labine battait les Cardinals. Il a lancé ses 24 dernières manches sans accorder de point.

St-Louis 5, Dodgers 7.

St-Louis (N)	AB	P	CS	R	A
Blasingame, ac.	3	0	0	3	2
Schoendienst, 2b,	4	0	1	5	2
Musial, cd.	3	0	0	2	0
Boyer, 3b,	4	1	2	1	4
Repulski, cg.	4	1	3	2	0
Moon, 1b.	4	0	0	6	1
Smith, rec.,	3	0	0	2	2
E—Hatton,	1	0	0	0	0
Sarni, rec.,	0	0	0	0	0
Virdon, cc.	3	2	1	4	0
Poholsky, lanc.,	1	1	1	0	0
B—Frazier,	1	0	0	0	0
L. Jackson, lanc.,	1	0	0	0	1
F—Sauer,	1	0	0	0	0
TOTAUX	33	5	8	24	12
BROOKLYN	**AB**	**P**	**CS**	**R**	**A**
Gilliam, 2b,	3	0	0	1	6
Reese, ac.	4	2	1	3	1
Snider, cc.	4	0	1	2	0
Campanella, rec.,	4	1	3	5	0
Hodges, 1b,	4	1	1	8	2
Robinson, 3b,	4	0	1	1	1
Amoros, cg.	2	1	1	2	0
Cimoli, cg.	0	0	0	1	0
Furillo, cd.	3	1	2	2	0
Templeton, lanc.,	0	0	0	1	0
A—R. Jackson,	1	1	0	0	0
Roebuck, lanc.,	0	0	0	0	1
C—Newcombe,	1	0	0	0	0
D—Neal,	0	0	0	0	0
Labine, lanc.,	1	0	0	1	1
TOTAUX	31	7	10	27	12

A—Sauf sur une erreur pour Templeton à la 4ième.
B—Retiré sur un roulant pour Poholsky à la 5ième.
C—Frappé dans un jeu forcé pour Roebuck à la 5ième.
D—Court pour Newcombe à la 8ième.
E—Retiré au bâton pour Smith à la 8ième.
F—Retiré sur un ballon pour L. Jackson à la 9ième.

BROOKLYN	300	400	00x—7
ST-LOUIS	002	003	000—5

Erreurs: Blasingame 2. Points produits: Campanella, Hodges 2, Schoendienst, Musial, Gilliam, Reese 3, Virdon 3. 2b: Repulski 2. 3b: Campanella. Circuits: Hodges, Reese, Virdon. Sacrifices: Templeton, Amoros. Ballon-sacrifice: Musial. Doubles-jeux: Reese, Gilliam et Hodges; Boyer, Schoendienst et Moon. Laissés sur les buts: St-Louis 5, Brooklyn 4. Buts sur balles: Poholsky 2, Roebuck 1, L. Jackson 1, Templeton 2. Retraits au bâton: Poholsky 1, Roebuck 2, L. Jackson 1, Templeton 1, Labine 1. Coups sûrs contre: Templeton 4 en 4, Roebuck 3 en 2, Labine 1 en 3, Poholsky 5 en 4, L. Jackson 5 en 4. Points et points mérités: Templeton 3-2, Roebuck 3-3, Poholsky 7-3. Gagnant—Labine (2-0). Perdant—Poholsky (3-1). Arbitres: Dascoli, Secory, Dixon, Goetz. Durée: 2:18. Assistance: 15,788.

Cincinnati veut libérer Al Silvera

Cincinnati, 16. (UP) Les Redlegs de Cincinnati ont demandé hier des "waivers" dans le but de libérer sans condition le joueur à bonis Al Silvera, le voltigeur de 20 ans de Los Angeles.

Silvera a été mis sous contrat il y a deux ans. Il a récemment passé son examen médical pour l'armée à Fort Thomas, Kentucky, mais les officiels du club ont dit qu'ils n'étaient pas au courant de son statut militaire.

Byrd au Charleston

Chicago, 16 (UP) — Les White Sox de Chicago ont vendu hier le vétéran lanceur Harry Byrd au club Charleston, de l'Association Américaine, réduisant leur liste de personnel à 29 joueurs.

Les Sox devront se départir de trois autres joueurs avant minuit ce soir. Ils peuvent utiliser 26 joueurs jusqu'au 20 mai parce que le joueur d'intérieur Sam Esposito est un joueur récemment licencié de l'armée.

Legs de $200,000 à son ancien protégé

Los Angeles, 16 (PA) Jimmy McLarnin, l'ancien champion mi-moyen du monde, et sa famille se sont vu léguer à peu près toute la succession de $200,000 laissée par Charles Pop Foster, l'ancien gérant du fameux boxeur d'origine canadienne.

Foster est mort il y a une dizaine de jours, à l'âge de 83 ans.

Il est mentionné dans le testament de Foster que McLarnin et son épouse toucheront les deux tiers de la succession. Un autre tiers a été réservé aux quatre enfants des McLarnin. La succession consiste surtout en de l'argent comptant et des obligations.



Clyde et Vachon contre le duo Cortez-Atchison

La semi-finale entre équipes devant supporter la fameuse finale entre Billy Darnell et Edouard Carpentier vendredi soir est maintenant complétée et le duo Cortez et Atchison fera face aux rudes et même extra-rudes Clyde Steve et Maurice Vachon. On peut se faire une assez bonne idée d'ici de ce que sera ce match et tant l'on s'attend à ce que la finale soit l'un des plus beaux matches scientifiques livré depuis fort longtemps à La Tour tant il est logique de s'attendre à du grabuge et de la casse dans la semi-finale.

Cortez et Atchison travaillent bien ensemble et sont au courant de multiples prises qu'il est possible d'appliquer quand deux partenaires travaillent ensemble comme les doigts de la main, mais ils savent également à qui ils ont affaire dans cette bataille et Vachon non plus que Steve ne sont des anges de douceur.

De Vachon on dit qu'il est le plus rude lutteur de l'heure et il ne manque jamais de déclencher un véritable tumulte partout où il passe. C'est l'un des lutteurs les plus détestés de l'heure et dans tous les coins du pays et de l'étranger où il évolue la plupart de ses rencontres se terminant par une bagarre générale et un sauve-qui-peut.

En plus de la finale et de cette fameuse semi-finale, le matchmaker Roland Ste-Marie a également bâclé le spécial et la préliminaire complétant ainsi un programme d'envergure dont ne manqueront pas de profiter les fervents de lutte surtout aux prix populaires d'admission vendredi. En spécial deux colosses de la plus belle eau avec le fameux homme fort Frank Valois, celui qui a été acclamé en Europe encore tout récemment et le rude Von Albert.

En spécial, Larry Moquin contre Carl Emghstrom. Amateurs de lutte, quand vous verrez Larry Moquin figurer en préliminaire d'un programme de lutte, c'est vous dire que celui-ci est chargé et qu'il n'y a que des vedettes du début à la fin. En jetant un coup d'oeil sur ce groupe, vous ne tarderez pas à constater également qu'il y aura de la variété, de l'action et tout ce que désirent les goûts les plus variés des spectateurs. C'est ce qu'on appelle un programme balancé avec les meilleurs éléments disponibles actuellement dans le monde de la lutte. Un vrai programme pour vous faire passer la plus agréable soirée vendredi en compagnie de vos amis et des membres de votre famille. (Ann.).

Courchesne gagne par knockout

Holyoke, Mass., 16. (UP) — Bobby Courchesne, 133 livres, d'Holyoke, a remporté une victoire par knockout technique à la quatrième ronde sur Dom Sacco, 134 livres, de Boston, dans un combat qui devait en durer dix à l'aréna Valley hier soir.

Une foule de 412 amateurs a vu Courchesne envoyer Sacco au plancher pour le compte de huit à la seconde et l'envoya de nouveau au tapis à la quatrième avec le coup décisif, un crochet de droite au menton. L'arbitre Joe Cashman arrêta la bataille après 50 secondes.

Sur le fil . . .

Cleveland, O., 16 (UP) — Billy Martin, joueur d'intérieur des Yankees ici pour une série de parties contre les Indiens de Cleveland, a célébré hier son 28ième anniversaire de naissance.

Brooklyn, 16 (UP) — Les Cardinaux de St. Louis n'ont gagné que cinq parties sur le terrain des Dodgers de Brooklyn, Ebbets Field, au cours des trois dernières saisons.

Boston, 16 (UP) — Une plaque commémorant le site de la première partie de la première Série mondiale — entre les Americans de Boston et les Pirates de Pittsburgh en 1903 — sera dévoilée aujourd'hui à l'université Northeastern.

Buffalo, 16 (UP) — Les huit clubs dans la ligue Pony, de classe "D", ont compté 90 points lundi soir et Wellsville a perdu une partie par 19-16 contre Horneil quoiqu'il ait compté 12 points dans la neuvième manche.

Compton, Calif., 16 (UP) — Roger Moens, le Belge qui détient le record mondial des 800 mètres en une minute 45.7 secondes, a accepté une invitation pour courir lors des épreuves athlétiques de Compton le 1er juin.

Buffalo, 16 (UP) — Les Bisons de Buffalo ont libéré sans condition hier le lanceur Bob Schultz, autrefois avec les Cubs de Chicago, et a retourné le droitier Mario Picone, acheté sous condition des Maple Leafs de Toronto pour quelque $7,000 l'hiver dernier à ce club de la ligue Internationale.

Chicago défait les Sénateurs 5-1

Chicago, 16 (PA) — Les White Sox de Chicago ont remporté hier leur cinquième victoire consécutive en défaisant les Senators de Washington au compte de 5-1.

Le droitier Bob Keegan a espacé neuf coups sûrs et a lancé toute la joute. Cette victoire des Sox, actuellement détenteurs de la troisième place dans le classement de la ligue Américaine, les a rapprochés à une partie et demie de la première position du circuit.

WASHINGTON (A)	AB	P	CS	R	A
Yost, 3b,	5	0	2	2	4
Sievers, 1b,	4	0	0	3	1
Lemon, cd,	3	0	0	3	1
Olson, cc,	4	0	2	3	0
Snyder, 2b	4	1	2	4	1
Luttrell, ac,	4	0	0	2	1
Stobbs, lanc.,	1	0	0	0	0
Clevenger, lanc.,	1	0	0	1	0
A—Herberet,	1	0	1	0	0
B—Ramos,	0	0	0	0	0
Grob, lanc.,	0	0	0	0	0
C—Runnels,	1	0	0	0	0
TOTAUX	35	1	9	24	11
CHICAGO	**AB**	**P**	**CS**	**R**	**A**
Rivera, cc,	5	0	2	5	0
Fox, 3b,	5	0	3	0	1
Minoso, cg,	4	1	1	3	1
Kell, 3b,	4	0	1	1	1
Lollar, rec.,	3	1	2	3	0
Nieman, cd,	4	1	1	6	0
Jackson, 1b	3	2	1	7	0
Aparicio, ac,	4	0	1	2	3
Keegan, lanc.,	2	0	0	0	2
TOTAUX	36	5	14	27	8

A—Frappe un simple pour Clevenger à la 7ième.
B—Court pour Berberet à la 7ième.
C—Retiré sur un ballon pour Grob à la 9ième.

Les Cubs cèdent deux joueurs

Chicago, 16. (UP) — Les Cubs de Chicago ont annoncé hier le transfert de deux joueurs, un receveur et un voltigeur, aux Angels de Los Angeles, de la ligue de la Côte du Pacifique, réduisant ainsi la liste de leur personnel à la limite de 25 joueurs.

Le receveur El Tappe a été libéré sans condition au Los Angeles et le voltigeur Gale Wade a été envoyé au club de la Côte sur une base de rappel de 24 heures.

Tournoi "reprise à St-Jean-Baptiste

M. François Prémont a réussi une moyenne de 191.1 sur l'allée No 4 en 5 parties. Ce tournoi est de 5 parties sur la même allée et peut être joué sur l'une ou l'autre des allées 3 à 12.

Tous les quilleurs de Québec et District sont invité à participer à ce tournoi nouveau genre.

Ci-dessous le classement des meilleures moyennes sur chacune des allées du tournoi.

Allée	Moy.
No 3—F. Prémont	187.1
No 4—F. Prémont	191.1
No 5—F. Prémont	189.1
No 6—F. Prémont	191.0
No 7—Gilles Larochelle	175.4
No 8—Gilles Larochelle	186.2
No 9—Georges Richard	186.1
No 10—Isidore Aubé	180.1
No 11—F. Prémont	187.3
No 12—Jos. Lemay	175.3

Centre Récréatif N.-Dame de Pitié

Le Tournoi Canadien de Petites Quilles continue ses activités et tous les amateurs de ce sport y sont cordialement invités.

De magnifiques prix de présence sont distribués.

Actuellement le classement est le suivant:

"BIG-SIX" (masculin)

1—Marcel St-Pierre	199.1
2—J.-Marie Blouin	177.1
3—Yves Rancourt	173.8
4—Geo. Dionne	173.8
5—Alcide Labrecque	171.1
6—F. Prémont	170.4

"BIG-THREE" (féminin)

1—Mme Gérard Ducheneau	174.2
2—Mlle Yvonne Dumas	155.
3—Mme H. Latulippe	152.

Présentez votre meilleur visage!



En vente en deux arômes: "Spiced" et "Heather".

$1.00 et $1.75

Une toilette soignée commence avec ... Seaforth! pour les hommes

le CARC vous invite à vous inscrire aux cours de pilotes, d'observateurs

Il n'est pas de carrière plus passionnante et plus noble que celle de l'aviateur.
L'Aviation Royale du Canada offre un choix illimité de carrières dans un domaine en plein essor, l'aéronautique. En plus de servir loyalement son pays, l'officier d'aviation réalise ses rêves de voyage et d'aventure.
Le CARC répond à l'idéal de tout jeune homme éveillé et qui a le sens des responsabilités. Il offre des avantages que vous ne rencontrerez nulle part ailleurs dans la vie civile.
Si vous êtes jeune, en bonne santé et si vous aspirez à une vie belle, utile et bien rémunérée, faites de l'Aviation votre carrière.
Écrivez, dès aujourd'hui, pour obtenir tous les renseignements concernant les COURS de pilotes ou d'observateurs du CARC, ou consultez l'officier d'orientation au centre de recrutement le plus près de chez vous.

CONDITIONS D'ADMISSION
Âge—17 ans et pas plus de 25 ans.
Instruction—11e scientifique, ou mieux.
Santé—Satisfaire aux examens médicaux du CARC.



Corps d'Aviation Royal Canadien

Centres de recrutement du CARC
678 ouest, rue Ste-Catherine, Montréal, P.Q. Tél. UN. 6-2449
Edifice du Capitol, 146, rue St-Jean, Québec, P.Q. Tél. 2-8527
239, rue Queen, Ottawa, Ont. Tél. CE. 3-4039

Veuillez m'envoyer, sans obligation de ma part, tous renseignements sur les conditions d'enrôlement et les emplois actuellement disponibles dans le CARC

NOM (LETTRES MOULÉES) (DE FAMILLE) (DE BAPTÊME)
ADRESSE
VILLE PROVINCE
DEGRÉ D'INSTRUCTION (ANNÉE ET PROVINCE)
ÂGE (AU PROCHAIN ANNIVERSAIRE)

L'unité mobile de recrutement du CARC visitera SAYABEC, LE 16 MAI SHAWINIGAN-FALLS, LES 22 ET 23 MAI

CONSULTEZ L'OFFICIER D'ORIENTATION DU CARC qui vous donnera tous les renseignements sur les cours du CARC.
Centre de recrutement: Edifice du Capitol, 146, rue St-Jean, Québec
Tél.: 2-8527

FAITS SAILLANTS DU SPORT



BASEBALL

Ligue Nationale

Braves 1, Phillies 3
Cards 5, Dodgers 7

Ligue Américaine

Red Sox 3, Tigers 6
Washington 1, Chicago 5

Une EXPORT pour les EXPERTS

Quel que soit le résultat . . .
. . . vous pouvez toujours vous fier à la qualité constante de la bière qui est la préférée des Québécois.
Dites toujours!

MOLSON'S ALE EXPORT ALE'S

"Une 'Mol' pour moi"

LA BIÈRE QUE VOTRE ARRIÈRE-ARRIÈRE-GRAND-PÈRE BUVAIT

LES DERNIÈRES NOUVELLES SPORTIVES sont diffusées par CHRC, à 10h.45, tous les soirs, à l'intention spéciale des amateurs de Québec et vous sont offertes par DUMAIS LTÉE, représentants Molson's

Penmans BALBRIGGAN

SOUS-VÊTEMENTS LÉGERS POUR PLUS DE CONFORT

Quand il s'agit de sous-vêtements, vous avez intérêt à rechercher l'étiquette Penmans. Les sous-vêtements Penmans Balbriggan donnent le confort léger que tous les hommes désirent. Pas trop collants pour permettre une libre circulation de l'air. Pas de poids sur les épaules, sans élastique serré à la taille et aux cuisses. Ils sont absorbants!—protègent les vêtements coûteux contre la transpiration. Les sous-vêtements Penmans Balbriggan se font dans tous les modèles populaires pour hommes et garçonnets. Vous économiserez de l'argent en achetant des Penmans, car les articles Penmans vous vont mieux et durent plus longtemps.



83-AF

16ième Tournoi provincial

Les activités du 16e Tournoi Provincial et de l'Est du Canada de Petites Quilles, Inc., vont toujours bon train presentement au Centre Durocher, à St-Sauveur et il en sera ainsi jusqu'au 27 mai prochain alors que seront clôturees les activités par une grande remise des prix aux vainqueurs du classement et des "big-six" au Centre Durocher même. On sait que les 175 prix de groupements sont remis à chaque soir depuis le 22 avril dernier alors que débutait la plus grande classique des petites quilles au Canada.

Gérard Plourde a été la vedette du groupe René Talbot avec 163.5; Lionel Paquet a été l'étoile du groupe des "AS" d'Emile Fortin a ec une moyenne de 155.6 tandis que pour le groupement de Samson & Fillion, Maurice Samson terminait en tête avec une marque de 145.2. Dans le domaine féminin, Marie-J. Chabot a dominé l'imposant groupe de Mme Emile Fortin, avec une brillante moyenne de 150.0 pour les parties réglementaires.

Les meneurs du prix DOW pour la semaine en cours sont Maggie Mahoney, des "AS" d'Emile Fortin, avec une partie de 210 tandis qu'Amable Boivin, de la Légion Canadienne, est toujours en évidence avec sa partie de 242.

Section masculine:

7.00 hres: Quilleurs Jos. Plamondon, Inc.

8.30 hres: Quilleurs de la Défense Nationale.

9.30 hres: Quilleurs de la Buanderie Lévis, Ltée.

Section féminine:

7.00 hres: Quilleuses Jos. Plamondon, Inc.

8.30 hres: Quilleuses de la Défense Nationale.

9.30 hres: Quilleuses de la Buanderie Lévis, Ltée.

Ci-dessous les derniers résultats hier soir, en résumé:

Quilleurs René Talbot		
Gérard Plourde,	1309	163.5
Paul Roy,	1169	146.1
Fernand Simoneau,	1119	139.7
Claude Faucher,	111[illegible]	139.3
Marc-André Labrie,	110[illegible]	137.7
Yves Picard,	1102	137.6
Robert Parent,	1032	129.1

Quilleurs "AS" d'Emile Fortin		
Lionel Paquet,	1246	155.6
Guy Tessier,	1194	149.2
Henri Normand,	1163	145.3
A. Muntain,	1137	142.1
Stanley Munro,	113[illegible]	141.2
Guy Vallerand,	112[illegible]	140.1
Henri Alain,	110[illegible]	138.4
P.-E. Girard,	1030	128.6
Donat Cantin,	1022	127.7
J.-B. Tremblay,	1006	125.6

Quilleuses "AS" d'Emile Fortin		
Marie-J. Chabot,	600	150.0
Maggie Maloney,	551	137.3
Rolande Nolet,	544	136.0
Denise Légaré,	524	131.0
Mme P. Gravel,	51[illegible]	127.3
Hélène Devarennes,	492	123.0
Ghislaine Côté,	491	122.3
Yvonne Dumas,	480	120.0

Lanceurs probables pour aujourd'hui

Ligue Nationale

St-Louis vs Brooklyn à Jersey City — Wehmeier (0-2) vs Craig (3-2).

Chicago à New-York — Rush (2-1) vs Worthington (1-3) ou Liddle (0-0).

Cincinnati à Pittsburgh — Lawrence (4-0) vs Friend (4-2).

Milwaukee à Philadelphie — Buhl (2-1) vs Roberts (3-3).

Ligue Américaine

Boston à Détroit — Parnell (1-1) vs Lary (1-4).

New-York à Cleveland — Coleman (1-0) vs Wynn (4-1).

Washington à Chicago — Ramos (1-1), Stone (1-0), Griggs (0-0) ou Grobe (1-2) vs Donovan (1-0).

Baltimore à Kansas City — Palica (1-4) vs Herriage (0-1).

Chez les meneurs

LIGUE NATIONALE

	AB	P	CS	Moy.
Repulski, St-Louis	62	17	27	.452
Bailey, Cincinnati	51	9	22	.431
Boyer, St. Louis	89	21	37	.416
Long, Pittsburgh	87	17	35	.402
Moon, St. Louis	86	19	32	.372

Pts: Royer, 21.
Pts produits: Boyer, 24.
C. sûrs: Boyer, 37.
Doubles: Dark, New York, 9.
Triples: Bruton, Milwaukee, 6
Circuits: Post, Cincinnati, 9
Buts volés: Moon, 6
Lanceurs: Lawrence, Cincinnati, 4-0, 1.000.
Retraits au bâton: Friend, Pittsburgh, 30.

LIGUE AMERICAINE

	AB	P	CS	Moy.
Mantle, New York	96	27	37	.385
Maxwell, Detroit	66	16	25	.379
Lollar, Chicago	65	9	24	.369
Gernert, Boston	69	11	25	.362
Boyd, Baltimore	58	9	21	.362

Points: Mantle, 27
Points produits: Berra, New-York, 28.
Coups sûrs: Mantle, 37
Doubles: Goodman, Boston, 9.
Triples: Runnels, Washington, 3
Circuits: Mantle, 12
Buts volés: Kuenn, Detroit, 3
Lanceurs: Ford, New York, 5-0, 1.000.
Retraits au bâton: Score, Cleveland, 45

Un autre exploit par Bert Thomas

Tacoma, 16 (PA) — Bert Thomas un ancien homme-grenouille et bûcheron est devenu hier le premier être humain à traverser Pudget Sound, un bras-de-mer entre Seattle et Tacoma, dans l'Etat de Washington.

Thomas est sorti des eaux glacées du bras-de-mer à 4 h. 04 du matin, mardi, après avoir lutté contre les courants et les marées. Il a mis 15 heures et 23 minutes à nager 18 milles et demi.

En série Davis

Belgrade, Yougoslavie, 16. (UP) L'Angleterre a balayé hier ses deux matches de finale en simple pour passer en quart de finale des éliminatoires de la zone européenne pour la coupe Davis avec une victoire de 5-0 sur la Yougoslavie. L'Angleterre avait pris une avance de 3-0.

Lennon optionné

New-York, 16 (UP) Les Giants de New-York ont réduit hier leur liste de personnel à la limite permise lorsqu'ils ont optionné le voltigeur Bob Lennon à leur club-ferme de Minneapolis, dans l'Association Américaine, sujet à un rappel de 24 heures.



CHAMPIONS QUILLEURS DE CANADIAN ARSENALS recevant le trophée emblématique, lors d'une réception aux Voûtes Talon de la Brasserie Dow. De gauche à droite: NICK ANDREWS, JEAN-PAUL HAMEL, HENRI PLAMONDON, capitaine de l'équipe; RAYMOND CANTIN et CONRAD JOBIN. (Photo du "Soleil")

Les Dodgers ont acheté le vétéran droitier Sal "The Barber" Maglie

Brooklyn, 16 (PA) Les Dodgers de Brooklyn ont acheté hier le vétéran droitier Sal 'The Barber' Maglie, leur bête noire au temps où il jouait pour les Géants de New-York, et ont vendu Jim Hughes aux Cubs de Chicago. Maglie a été acheté des Indiens de Cleveland. Les deux transactions se sont effectuées pour de l'argent comptant; aucune somme n'a cependant été divulguée.

Maglie, un vétéran de 39 ans, a un record de 95 victoires contre 44 défaites pour sa carrière dans les majeures. Vingt-trois de ces victoires ont été remportées aux dépens des Dodgers de Brooklyn. Les Indiens l'ont acheté des Giants en juillet dernier mais il n'a que très peu joué pour eux.

Hughes, qui a passé une bonne partie de la saison dernière avec les Saints de St-Paul, dans l'Association américaine, est âgé de 33 ans. Il a été plus ou moins régulièrement avec les Dodgers depuis 1952. Il a établi un record pour les Dodgers en 1954, alors qu'il a participé à 60 parties, conservant un record de huit victoires contre quatre défaites. Son record de la saison dernière, tout comme celui de Maglie, a été de 0-2. Il n'a pas encore gagné une seule partie cette année.

De 1950 à 1954, Maglie a battu les Dodgers 11 fois à Ebbets Field. Les Dodgers ne l'ont alors battu qu'une seule fois. Avant de revenir dans les majeures, vers 1950, il a joué dans la ligue Provinciale de la province de Québec — à Drummondville — et dans la ligue du Mexique.

En deux parties cette saison, il a lancé cinq manches et a accordé cinq coups sûrs et un point. Hugnes a accordé 10 coups sûrs et sept points en 12 manches.

Baltimore bat les Athlétiques 9-5

Kansas-City 16 (PA)— Les Orioles de Baltimore ont frappé un total de 14 coups sûrs et ont compté sept points aux dépens de Lou Kretlow et d'Ed Burtschy, aux troisième et quatrième manches, pour vaincre hier soir les Athletics de Kansas City au compte de 9-5.

Déclaration qui pourrait soulever de graves controverses en Ontario

"Le calibre de golf professionnel dans le Québec est beaucoup meilleur que celui dans la province d'Ontario. Nos joueurs en feront la preuve en rapportant facilement le match d'équipe interprovincial le mois prochain".

Cette déclaration, qui pourrait soulever des controverses en Ontario, a été faite à Montréal aujourd'hui par M. John C. Costigan, secrétaire-trésorier honoraire de l'Association des golfeurs professionnels de Québec et président de l'Omnium Dow de Québec.

Ce tournoi, qui est doté d'une bourse de $2,500 offerte par la Brasserie Dow, sera disputé au club de golf Marlborough vendredi, le 8 juin. Il est accessible exclusivement aux professionnels de la province et aux adjoints de catégorie "A".

Un tournoi du même genre, comportant une autre bourse de $3,500 offerte par la Brasserie Dow et accessible aux professionnels de l'Ontario, aura lieu le même jour au club Credit Valley, à Toronto. Deux jours plus tard, soit le 10 juin, les huit joueurs affichant la meilleure tenue dans ces deux tournois se disputeront une bourse de $2,500 dans un match d'équipe inter-provincial au club Marlborough.

"Depuis nombre d'années, les joueurs du Québec ont toujours obtenu des meilleurs résultats que leurs confrères de l'Ontario", a souligné M. Costigan.

"Cette année encore, la situation n'a pas changé. Al Balding a joué de brillante façon aux tournois des Etats-Unis cet hiver mais à part de lui, les as de l'Ontario ne sont pas de la trempe de Stan Leonard, Pat Fletcher, Jules Huot, et bien d'autres vedettes de notre province".

Leonard et Fletcher, ajouta-t-il, sont déjà reconnus comme deux des joueurs les plus brillants du pays. Et Jules Huot, le vétéran de Laval-sur-le-Lac qui l'an dernier remportait e trophée Dow alors que l'Omnium fut joué pour la première fois, a de bonnes chances de conserver son championnat.

Ces trois tournois de la Dow comporteront des prix en argent d'une valeur totale de $9,500.

"Plusieurs de nos jeunes professionnels ont amélioré leur jeu depuis quelques années, et n'importe lequel d'entre eux pourrait causer une forte surprise dans ces prochains tournois", a dit Jack Archer, un membre du comité de l'Omnium Dow du Québec.

En plus de M. Costigan et Archer, les autres membres du comité sont Jules Huot, Stan Horne, Jim Swarbrick, W. Gorman Kennedy et J.-Paul Bertrand.

Foytack contribue à une victoire

Détroit, 16 (PA) Le jeune Paul Foytack a remporté hier la deuxième victoire de sa carrière dans les majeures alors qu'appuyé par un barrage de 13 coups sûrs de ses coéquipiers des Tigers de Détroit, il a contribué à vaincre les Red Sox de Boston par 6-3.

Foytack a cependant eu besoin de l'aide de Steve Gromek en relève pendant deux manches pour conserver sa victoire. Gromek, qui la lancé les huitième et neuvième manches, a retiré quatre des six frappeurs à lui faire face sur des strikes.

Williard Nixon, qui commença la partie au monticule des Sox, a été chassé de la joute après trois manches et deux tiers, après avoir accordé huit coups sûrs. Il a encaissé son deuxième revers. Les Tigers ont envoyé 23 hommes au marbre dans les quatre premières manches.

BOSTON (A)	AB	P	CS	R	A
Goodman, 2b,	3	0	1	1	3
Malzone, 3b,	4	0	0	3	0
Vernon, 1b,	3	1	1	6	0
Gernert, cg,	4	0	0	0	0
Jensen, cd,	4	1	1	3	0
Piersall, cc,	4	0	1	2	1
Buddin, ac,	4	1	2	2	3
White, rec.,	3	0	1	6	1
Nixon, lanc.,	1	0	0	0	0
Delock, lanc.,	1	0	0	1	0
A—Williams,	1	0	0	0	0
Sisler, lanc.,	0	0	0	0	1
TOTAUX	32	3	7	24	5

DETROIT	AB	P	CS	R	A
Kuenn, ac,	5	1	3	0	4
Belardi, 1b,	4	1	2	10	0
Kaline, cd,	4	0	2	1	0
Tuttle, cc,	4	1	1	4	0
Boone, 3b,	4	0	0	1	3
House, rec.,	4	0	2	5	1
B—Hatfield,	0	0	0	0	0
Wilson, rec.,	0	0	0	0	0
Maxwell, cg,	3	2	1	1	1
Bertola, 2b,	1	0	1	1	0
Foytack, lanc.,	3	1	1	0	0
C—Torgeson,	1	0	0	0	0
Gromek, lanc.,	0	0	0	0	0
TOTAUX	36	6	13	27	9

A—Retiré sur un ballon pour Delock à la 7ième.
B—Court pour House à la 7ième.
C—Retiré sur un ballon pour Foytack à la 7ième.

BOSTON	010	001	100—3
DETROIT	012	200	10x—6

Au tournoi "Côte de Beaupré"

(Beauport D.N.C.) Le grand tournoi annuel de quilles de la Côte de Beaupré qui a débuté en avril se poursuit très activement. Chacun des joueurs est intéressé à débattre les magnifiques prix actuellement en jeu.

BIG-SIX

Raymond Simard	194.3
Lucien Dufour	193.2
Maurice Boivin	193.1
Fernand Prémont	192.0
Gaston Turgeon	188.1
Marcel Jacques	188.0

RECORDS D'ALLEES

Maurice Boivin	258
R. Barrette	260
Lucien Dufour	245
Albert Robitaille	244
Emilien Hébert	265
Maurice Boivin	265

Maurice Boivin et Lucien Dufour se disputent le prix de la semaine avec un simple de 258. Il faut mentionner l'encouragement de M. J.-A. Nadeau, marchand de fourrure.

Le prix de la présente semaine, du 13 au 20, est complimenté par la maison Simard & Voyer, marchand de chaussures.

Dans ce cinquième Tournoi de la Côte de Beaupré, M. Raymond Simard mène toujours de l'avant avec une moyenne de 194.3.

LE GERANT-GENERAL DES INDIENS PREND A PARTIE LES YANKEES ET LEUR MANIGANCE

Tous les clubs des majeurs doivent réduire leur alignements à 25 joueurs — Exception faite des joueurs de retour de leur service militaire — avant minuit ce soir.

Cleveland 16 (PA)— Hank Greenberg, gérant général des Indians de Cleveland, a déclaré hier que les Yankees de New-York se servent de la liste des joueurs blessés comme prétexte pour garder un joueur supplémentaire sur leur alignement.

Les Yanks ont placé le joueur d'intérieur Bill Hunter sur la liste des blessés. Greenberg a déclaré qu'il discutera de ce cas avec le comissaire Ford Frick.

"Hunter a été blessé en août dernier et la direction des Yankees aurait dû savoir avant aujourd'hui que ce joueur n'est pas en état de jouer", a déclaré Greenberg.

LA BOXE

Miami — Clarence Hinnant, 161 livres, de Washington, a battu par K.O. Willie Troy, 159½ livres, de New-York, en 7 rounds.

Spokane, Wash. — Russ Tague, 133 livres, de Davenport, Iowa, a battu aux points Bobby Woods, 135 livres, de Spokane, en 10 rounds.

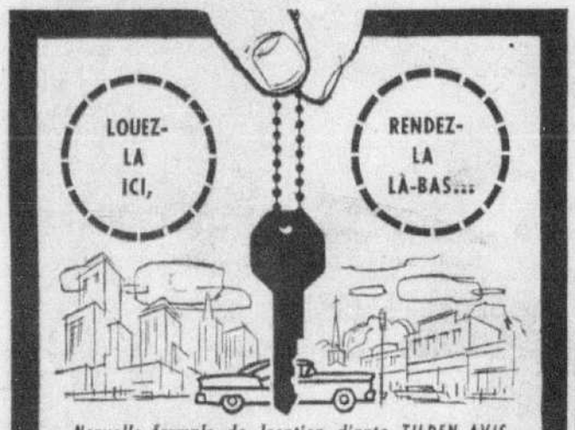
Holyoke, Mass. — Bobby Courchesne, 133 livres, de Holyoke, a battu par K.O. Dom Sacco, 134 livres de Boston, en 4 rounds.

Winnipeg. — Will. Greaves, 135 livres, d'Edmonton, a battu aux points Jimmy Perreault, 135 livres, de St-Paul, en 10 rounds.

EN UN MOT- "EXQUIS"



Les vins JORDAN sont connus de tous les Canadiens



Nouvelle formule de location d'auto TILDEN-AVIS

Voici, pour la location d'une auto, une formule inédite qui vous épargnera du temps et des frais de route dans vos voyages d'affaires ou d'agrément. Vous louez, dans n'importe quelle ville, une voiture neuve de TILDEN-AVIS et vous la rendez à n'importe quel autre poste TILDEN-AVIS au Canada. Vous n'avez pas à la rapporter et vous ne payez que le tarif normal, plus un léger supplément pour le retour de l'auto. Pour tous renseignements, ou pour retenir une auto dans n'importe quelle partie du monde, appelez immédiatement TILDEN-AVIS.

Avis rent-a-car REPRÉSENT PAR TILDEN AU CANADA

1303, rue Maguire, Québec 6
Tél.: 7-8575

À LA TV
CE SOIR de 10h. 30 à 11 hrs à CFCM-TV
RENDEZ-VOUS DES SPORTS
avec
ÉMILE GENEST
animateur



Tous les exploits et événements sportifs les plus controversés font le sujet de discussions animées.

LE JURY CE SOIR:
JACQUES DESBAILLETS
RICHMOND PELLETIER
GUSTAVE PREVOST

Présenté par la BIÈRE GOLDEN MOLSON'S

MOLSON'S GOLDEN ALE



DRY GIN "Spécial"
"La base du Meilleur Cocktail"
FABRIQUÉ PAR BOLS SELON UNE RECETTE VIEILLE D'UN SIÈCLE
DISTILLÉ AU CANADA

DEPUIS 1869 THE Slater SHOE TOUJOURS DE L'AVANT!

SLATER Imperial

Léger comme une plume...

POUR PLUS DE CONFORT!

Un soulier qui possède la nouvelle ligne moderne . . . la haute qualité de confection . . . le confort proverbial Slater Imperial.

Plus bas autour de la cheville et autour du cou-du-pied . . . plus à l'aise partout.



Slater Imperial



AUSSI FABRICANTS DE SOULIERS DE HAUTE QUALITÉ POUR GARÇONS

THE Slater SHOE COMPANY (CANADA) LIMITED

ARMAND LAFORCE
CHAUSSURES & CLAQUES
320 ST-JEAN
TEL.: 2-6735

EUG. DUBOIS INC.
CHAUSSURES

GAUDIAS PARENT ENR.
781 est ST-JOSEPH
TEL.: 4-5029

MAGASIN TALBOT
COIN ST-ROCH
897 est ST-JOSEPH
TEL.: 2-1565

LEFEBVRE ENR.
78 Côte du PASSAGE
LEVIS
TEL.: TE 7-6594

MAGASIN TALBOT
COIN ST-DOMINIQUE
849 est ST-JOSEPH
TEL.: 2-3438

SALON ANDRÉ LAPOINTE
1068, 3ième AVE
TEL.: 4-1491

POULIN ENR.
337 Est, St-Joseph, Tél.: 5-9728
SUCCURSALE:
274 MAXFIELD
SILLERY
TEL.: 7-2098

MAGASIN TALBOT
COIN MGR GAUVREAU
795 est ST-JOSEPH
TEL.: 4-1553

CHARLES A. Gigüère INC.
189 Est, ST-JOSEPH
TEL.: 4-2040
310 St-Jean Tél. 4-5035

L.-E. PAQUET Ltée PREMIER À QUÉBEC
TELEPHONE:
4-8481

MOZART
228 est ST-JOSEPH
TEL.: 2-6484

Le président de l'Indonésie veut établir des relations d'amitié avec les E.-Unis

Washington, 16. (UP) Le président Sukarno, de l'Indonésie, doit arriver ici aujourd'hui pour une visite de 18 jours destinée à établir des relations d'amitié et de bonne entente entre les Etats-Unis et cette nation neutre de l'Asie.

Le chef asiatique, âgé de 55 ans, conduit les destinées de la troisième grande république du monde qui compte 82 millions d'habitants. Seuls l'Inde et les Etats-Unis lui sont supérieurs en population.

M. Sukarno recevra tous les honneurs militaires ainsi que les autres marques d'estime d'usage à son arrivée à l'aéroport national de Washington. Il sera reçu à l'aéroport par le vice-président Richard-M. Nixon, l'amiral Arthur-W. Radford, président des chefs d'états-majors et autres dirigeants américains.

On lui présentera les clefs de la ville peu après son arrivée et il sera ensuite conduit à la Maison Blanche où il déjeunera avec le président Eisenhower.

Le président indonésien demeurera à Washington jusqu'à samedi et commencera, par la suite, une tournée qui lui fera voir le pays d'une côte à l'autre. Il partira pour le Canada le 3 juin.

Ingénieur civil et observateur studieux de tous les mouvements politiques mondiaux, M. Sukarno est reconnu comme le "père de son pays". L'Indonésie a obtenu son indépendance de la Hollande il y a environ 7 ans.

Sa visite aux Etats-Unis est la première en dehors du monde musulman, un fait qui illustre ses tendances occidentales. Cependant, il conduit son pays sur une base strictement neutre en politique, voulant sauvegarder sa jeune démocratie de toute alliance compromettante.

Les Etats-Unis voudraient bien garder l'Indonésie en dehors de l'influence communiste mais ils n'ont, jusqu'ici, fait aucun effort pour l'attirer dans les pactes de sécurité d'orientation occidentale. Le secrétaire d'Etat, M. John Foster Dulles, a dit récemment que les Etats-Unis comprennent le désir de l'Indonésie de rester neutre, tout comme les Américains qui ont pratiqué cette politique aux premiers temps de leur indépendance.

Récompenses de fin d'année à Laval

Laval (DNC) — Les commissaires d'écoles de Ste-Brigitte-de-Laval se réunissaient récemment sous la présidence de M. Gérard Auclair. Les procès-verbaux des assemblées précédentes furent adoptés ainsi que les comptes courant. Plusieurs mutations furent adoptées. Un montant de $200 a été voté comme récompenses de fin d'année pour les élèves.



PRECIEUX DOCUMENTS TROUVES DANS L'ILE DES SOEURS : Une trentaine de documents historiques datant de 350 ans et dont l'un est signé par Louis XIV, ont été exhibés hier à Québec pour la première fois, depuis leur découverte dans l'Ile des Soeurs, près de Montréal. Le nouveau propriétaire de l'Ile, M. J. L. Gewurz, déclare que c'est par accident que ces papiers précieux ont été exhumés du sol de la propriété sur laquelle les religieuses de la Congrégation Notre-Dame étaient installées depuis quelques siècles. Il ajoute qu'ils seront gardés en lieux sûrs jusqu'à ce qu'il décide à qui les confier. M. Gewurz, qui est également propriétaire du "Centre Champlain", a montré les photographies de ces parchemins aux journalistes qui étaient hier ses hôtes, dans l'ultra-moderne construction qu'il est actuellement à édifier à St-Roch. On le voit ici au centre, en compagnie de M. Alfred Renaud (à droite), secrétaire des rédactions du "Soleil" et de "L'Evénement-Journal", et de M. J.-Alfred Morisset, gérant de la publicité. (Photo du "Soleil")

Contrat adjugé

Kénogami— La ville de Kénogami commencera incessamment le "grand ménage" de ses rues. A la dernière séance du conseil, sur proposition de l'échevin Maurice Lapointe, il fut décidé d'accorder à la firme J.-O. Bradet de Kénogami l'achat de 25 gallons de peinture blanche et jaune qui servira à faire les tracés dans les rues de notre ville.

Deux soumissions avaient été présentées, soit celle de M. Bradet au montant de $4.50 le gallon pour la peinture blanche et $4.90 le gallon pour la peinture jaune et celle de la firme Méridée Audet pour $4.65 le gallon (blanche) et $5.80 le gallon pour la jaune.

CALVERT HOUSE
Whisky Canadien
digne de l'hospitalité canadienne

MEILLEURE PROTECTION pour les aliments

ce papier ciré épais — blanc comme neige



Conserve la fraîcheur des aliments plus longtemps

Un produit Appleford fabriqué à Montréal

Avec le ROCKET pas de comparaison !



UNE VALEUR GENERAL MOTORS

...PUISSANCE toute en souplesse
...SÉCURITÉ basée sur l'agilité
...CONFORT de voiture de luxe
...ÉLÉGANCE de la ligne Starfire
...ÉCLAT de la jeunesse
...AVANTAGE d'une bonne affaire

88.98

Chaque automobiliste a des exigences qui lui font préférer une voiture plutôt qu'une autre—mais s'il existe une voiture qui reçoit les acclamations de tous, c'est bien l'Oldsmobile.

Qualité de la main-d'oeuvre? Absolument! Technique mécanique moderne? Indéniablement! Ligne futuriste et fonctionnelle? Cela saute aux yeux!

Passez en revue toutes vos préférences et faites ensuite une randonnée d'essai dans une Oldsmobile. Vous reconnaîtrez qu'avec un Rocket, il n'y a pas de comparaison possible!

Oldsmobile vous apporte une transmission vraiment hors série—"la silencieuse nouvelle Jetaway Hydra-Matic". La nouvelle transmission qui vous enlève en coup de vent, sans un murmure, avec une telle souplesse que le changement de vitesse passe inaperçu. Sans trépidation, sans à-coups. Jetaway, la transmission automatique qui déclasse toutes les autres.

Essayez-la, vous n'entendrez plus rien que le ronronnement tranquille du puissant Rocket. Vous ne sentirez plus rien que l'émerveillement de ses reprises miraculeuses. Demandez sans plus tarder une démonstration chez votre dépositaire.

O-1456AF

OLDSMOBILE

Soyez certain de pouvoir VOIR CONDUIRE et STOPPER en toute sûreté — MAI est le mois de la sécurité

ALBERT BARRÉ AUTOMOBILES LTÉE
1095 de la Canardière – Québec – Tél.: 2-8264

J.-L. DROLET AUTOMOBILES LTÉE
250 est Boulevard Charest – Québec – Tél.: 5-4531

PRIX DE L'ABONNEMENT AU SOLEIL

Livraison par porteur : Alalante, Baie-Comeau, Beaupré, Boischatel, Cap-de-la-Madeleine, Champigny, Charlesbourg, Charny, Château-Richer, Courville, Giffard, Lac St-Charles, l'Ancienne-Lorette, l'Ange-Gardien, Les Saules, Lévis, Loretteville, N.-D. des Laurentides, Québec, région de Chicoutimi, région du Lac St-Jean, Ste-Anne de Beaupré, St-David, St-Emile, St-Joachim, Ste-Foy, St-Romuald, Sillery, Trois-Rivières, Ville-Montmorency : 25c par semaine sans égard au nombre de jours de publication, ou $13.00 par année payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

Dans les autres centres de la Province où la distribution se fait par porteurs, 30c par semaine, sans égard au nombre de jours de publication, ou $16.00 par année, payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

PAR LA POSTE

dans les comtés du Québec suivants : Arthabaska, Abitibi, Beauce, Bellechasse, Bonaventure, Champlain, Charlevoix, Chicoutimi, Compton, Dorchester, Drummond, Frontenac, Gaspé, Kamouraska, Lac-St-Jean, Laviolette, Lévis, L'Islet, Lotbinière, Maskinongé, Matane, Matapédia, Mégantic, Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Québec, Richmond, Rimouski, Saguenay, Sherbrooke, St-Maurice, Stanstead, Témiscamingue, Témiscouata, Wolfe et les comtés du Nouveau-Brunswick suivants : Gloucester, Madawaska et Restigouche : 1 an, $8.50 ; 6 mois, $4.50 ; 3mois, $2.50 ; 1 mois, $1.00 — Ailleurs au Canada : 1 an, $10.00 ; 6 mois, $5.25 ; 3 mois, $2.75 ; et 1 mois, $1.00.

Etats-Unis : 1 an, $12.00 ; 6 mois, $6.00 ; 3 mois, $3.25 ; 1 mois, $1.25.

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL", Ltée.

ANNONCES CLASSEES

Tél.: 5-5133

TARIF AU COMPTANT

1 ins. la ligne comptée de 5 mots coûte minimum	.35
3 ins. consécutives la li. comptée	.65
6 ins. consécutives la lig. comptée	.12
24 ins. consécutives la lig. comptée	.20
Minimum 2 lignes comptées par ins.	.17
Titre individuel par insertion	.25

Annonces de l'extérieur

Strictement payables d'avance. Pour case, frais et réexpédition, en plus	$0.05.
Avis de naissances, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, remerciements, formule régulière	$1.50
Mots additionnels	$0.03
REMERCIEMENTS pour faveurs obtenues, minimum 2 lignes 50c. Chaque ligne additionnelle cinq mots, .25 la ligne.	
Prière pour faveurs obtenues	$5.00
Avis dans carnet mondain	$2.00

Facture non payée dans les 4 jours ouvrables après la date de facturation, frais additionnels . . . 0.25

Les annonces classées devront nous parvenir avant 4 h. 45 p.m. la veille du jour de publication. Les annonces en caractère spécial (semi-display), 48 heures d'avance. Celles qui doivent paraître le lundi devront nous parvenir avant midi, le samedi.

Aucun avis de naissance, fiançailles, mariages, décès ou note non responsable n'est accepté par téléphone.

Pour mieux vous servir

Vous pouvez toujours donner ou payer vos annonces classées aux mêmes prix et conditions qu'à nos bureaux, en vous adressant à la

TABAGIE CARTIER
Coin Cartier et Fraser
Tél.: 4-9944

6 AGENTS

COMPAGNIE progressive dispose de territoires bien cultivés pour vendre 225 produits garantis et de belle présentation. Gagnez de $50 à $75 par semaine. Commission avantageuse. Spécimen chaque mois, $18, requis. JITO : 5130 ST-HUBERT, Montréal.

FAITES PLUS D'ARGENT IMMEDIATEMENT ! Commencez dès maintenant... à plein temps, ou dans vos moments de loisir. Ventes faciles — vous n'avez qu'à montrer à vos voisins, vos amis, votre famille; vos échantillons de vêtements... bijoux... souliers... habits de travail... chemises sport... etc., etc., etc. Tous des articles d'utilité courant. Par d'attente pour votre commission. Habillement gratuit pour vous-même. Valise d'échantillons gratis. Ecrivez à Blake-Walker Co., Dept 706, Boîte Postale 657, Montréal, P.Q.

"CHERCHEZ-VOUS UNE POSITION"

ETES-VOUS intéressé à gagner $2.50 de l'heure tout en étant votre propre maître, en distribuant dans votre entourage, 250 produits domestiques garantis, tels que Thé, Café, Epices, Essences, Remèdes, Désinfectants, Nettoyeurs, Insecticides, Cosmétique de luxe, etc. Avons un système de primes irrésistible. Distribuerons plusieurs prix aux Détaillants et clients. Expérience non requise. Nous vous enseignons l'art de la vente. Demandez notre proposition sans engagement aujourd'hui. LA CIE PAULA LIMITEE, 21 rue St-Paul Est, Montréal.

10 APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT une pièce, studio, réfrigérateur, chauffage électrique, eau chaude année, etc. 154 DU ROI. 5-9428

CHEMIN ST-LOUIS, face au centre d'achat, Parc Falaise, appts modernes, 3 pièces ½, et de 2 pièces ½, chauffés, meublés, éclairés, possession immédiate. TEL.: 7-3100.

APARTEMENTS, chambres meublées ou non, permis cuisine, près terrasse, prix raisonnable. S'adresser 6 de BREBOEUF. TEL. : 5-0073.

APPARTEMENT, Living-room, dinette, chambre bain, chauffé, meublé, éclairé, gaz fourni. 480 ST-FRANÇOIS-EST. 2-2177 — VI 2-4998.

PRES PARLEMENT, 2 appts, meublés, boudoir et cuisine, poêle gaz. S'adr.: 106 St-Eustache.

APPARTEMENT une pièce, studio, réfrigérateur, chauffage électrique, eau chaude année, etc. 154 DU ROI. 5-9428.

2 PIECES MEUBLEES, eau chaude. S'adr.: 365 Candiac. — 3-8042 — 3-4377.

2 PIECES, 621 rue St-Sauveur, TEL.: 664 s. 13, Ste-Famille, I.O.

2-3 PIECES, meublées, eau chaude, entrée seule. S'adr.: 28 ou 31 ST-GABRIEL.

1er ETAGE, salon, chambre, cuisine, chambre bain, gaz, eau chaude, libre 18. 138 STE-ANNE. 2-0403.

SUITE 2 pièces, maison neuve et meublée, seul entrée, eau chaude année, située rue Dupont entre 704 DE LA REINE. TEL.: 2-0307.

PAROISSE ST-DOMINIQUE, rue St-Cyrille, appartement comprenant vivoir, cuisine, chambre bain, meuble chauffé, eau chaude, frigidaire, poêle électrique. 387 ST-CYRILLE-OUEST.

1 PIECE meublée, électricité, eau chaude et toilette. 1115 Chemin Ste-Foy. 7-7823.

APPARTEMENT, 2 pièces, plus chambre bain et cuisinette, poêle, frigidaire. S'adresser: 8 COLLINS, Appt 3.

2 GRANDS APPTS, meublés, très propres, avec douche, entrée seule. S'adresser à 229 Bayard, 3e étage.

MEUBLE, chauffé, éclairé, permis cuisine, frigidaire, jusqu'au 15 septembre. 7-7959.

2 APPARTEMENTS, meublés, eau chaude, toilette seule, propriété neuve. 860 de la Victoire. TEL.: MU 3-8873.

2 PIECES meublées, literie fournie, chambre de bain privée. 5-7297.

FLAT 2 appts, eau chaude, balcon, propre, 137 ST-PAUL.

2 GRANDES PIECES, chauffées, meublées, lessiveuse. Acceptons enfant. 376 ST-ANSELME.

SILLERY, suite 2 pièces, meublée, chauffée, pour célibataire, sérieux. 4-6869.

5 PIECES, meublées, chauffées, ensemble ou séparément. 3e Avenue. 7-9204.

2 PIECES, chauffées, meublées, entrée seule $12.00 adultes, François 1er. 2-3160.

2 APPTS, eau chaude année. S'adr.: 466 1ère Avenue, Limoilou.

FLAT 2 appts meublé. TEL.: 4-0010.

APPARTEMENT 3 pièces, cuisinette, plus chambre bain. S'adr.: 196 ST-JEAN.

BOUDOIR avec cuisinette, poêle, bain, douche, balcon. $9.00 semaine. 4-9904.

2 PIECES meublées, chauffées, éclairées, 199 Boul HENRI BOURASSA. TEL.: 3-5859 — 7-9202.

2 PIECES, chambre bain, entrée seule. 2031 BENOIT XV. 4-9244.

ST-MALO. Flat meublé à louer. TEL.: 4-8513.

FLAT 2 pièces, accepterais bébé, permis cuisine. TEL.: 5-8382.

2 PIECES, chauffées, eau chaude, 581½ LAVIOLETTE, Appt 4. 4-8567.

FLAT à louer, meublé, chauffé, éclairé. 877 St-Joseph Est. 4-0108.

SUITE 3 pièces, meublées, eau chaude, chauffé, 149 Villebon. 3-6876.

ST-ROCH. Flats, meublés, chauffés, éclairés, 2-3 pièces. TEL.: 7-1485.

APPT MEUBLE, poêle électrique, eau chaude, réparé à neuf. S'adr.: 3194 ET-VALLIER EST (carré Parent).

CLARIDGE
220 GRANDE-ALLEE

APPARTEMENT à louer, réfrigérateur, poêle fournis. TEL.: 4-2961, entre 10 heures a.m. et 5 heures p.m.

10 APPARTEMENTS A LOUER

7 RUE STE-ANGELE, appt, libre 1er juin, poêle, réfrigérateur fournis, eau chaude année. 2-8256 soir.

4 PIECES, plus chambre de bain. 69 Huade. TEL.: 2-7034.

GIFFARD, face église, 2 appts, chambre, boudoir-cuisinette, meubles. MO-3-8809.

2 PIECES meublées, eau chaude, frigidaire, poêle, toilette, douche privée, couple distingué. 36 STE-FAMILLE. 2-9308.

11 APPARTEMENTS DEMANDES

URGENT, Ste-Martyrs, Notre-Dame Chemin, boudoir, cuisinette, bain ou douche. MO 3-3632.

13 ARGENT A PRETER

ARGENT à prêter sur 1ère et 2ième hypothèques, à Québec et banlieue seulement. SAMSON, SAMSON & GASCON, notaires. 970 Ave CARTIER.

$100,000.00 DIVERS MONTANTS, première hypothèque, immeubles, logements, Québec, banlieue. Notaire FORTIER, 72 DE L'EGLISE. 5-9450.

ARGENT A PRETER
Sur automobiles, meubles, etc.
COMMERCIAL FINANCE Corp. Ltd.
Compagnie québécoise "28 ans"
61 D'AUTEUIL, tél.: 5-4941

14 ARGENT DEMANDE

EMPRUNTERAIS $15,000, sur deuxième hypothèque sur propriété 12 logements. Ecrire Boîte 728 Le Soleil.

29 BRULEURS A L'HUILE

CONDITIONS FACILES. Brûleurs Lynn, Breese, Victor, Kemac. Nettoyage. L. PARENT, 193 3e AVENUE. TEL.: 4-4996.

BRULEURS A L'HUILE

LYNN, BREESE, KEMAC, fournaise Coleman, Duo-Therm. Gros et détail. Distributeur exclusif, huile à poêle Imperial Kleen-Flo. EUG. DESBIENS & FILS Ltée, 389 ST-VALLIER-OUEST. 5-4946.

30 BUREAUX A LOUER

9 HALDIMAND, 2 bureaux, 500 pieds carrés et autres, près Château et Palais Justice, endroit idéal. TEL.: 7-0218.

BUREAU A LOUER. Blvd Charest, $25.00 par mois, chauffé et éclairé. 4-5426.

RUE ST-JOSEPH-EST, bureaux à louer, chauffés. 854 EST ST-JOSEPH. TEL.: 2-1233.

BUREAUX, édifice épreuve du feu, ascenseur. L. CASSULO, 130 ST-JEAN.

10 COLLINS. Bureau, 2 pièces, chambre bain. ROYAL TRUST. 2-4031.

BUREAUX à louer, bâtisse à l'épreuve du feu, service d'ascenseur, $50.00 par mois, s'adresser à MAURICE POLLACK REALTY COMPANY LTD., 71 rue St-Joseph Est, chambre 302, TELEPHONE 2-3751.

St-Joseph et St-Dominique

BUREAUX à louer, pour compagnie, professionnels, salle d'échantillons, 500 pieds carrés, 1e étage. S'adresser : 857 ST-JOSEPH, EST. TEL.: 2-2967.

144 GRANDE ALLEE

BUREAU neuf divisé au goût du locataire, stationnement privée gratuit. — TEL.: 4-7022.

BUREAUX A LOUER

LOGEMENT converti en magnifiques bureaux à louer au Centre Industriel St-Malo, 1275 Boulevard Charest, pour architecte, ingénieur conseil, etc., environ 1,000 pieds carrés de plancher. S'adresser à la Cie de Construction des Boulevards du Québec. TEL.: 7-2574 de 9 à 5 heures.

33 CAMPS A LOUER

CAMP D'ETE à louer, à Orsainville, voisin église ½ mille Jardin Zoologique. TEL.: 7-8620.

35 CHALET A LOUER

PLAGE ST-LAURENT, 42 Cap Rouge, 7 milles de Québec, site idéal, pelouse, badminton. $450.00. 7-4028.

CHALET LOUER, ou à vendre, Lac St-Augustin, côté nord. 7-7583.

CHALET avec piscine, Ancienne-Lorette route Marois, 925 Painchaud. MU 3-8223.

CHALET et maisonnette habitable année, près Pont Québec. TEL.: TE-9-8861.

CHALET neuf 3 appts, meublé, literie, chauffage automatique, téléphone, réfrigérateur, chambre toilette, 10 minutes de ville, endroit central. Soir MU 3-0716.

VAL ST-MICHEL, 7 pièces, tous meublées, eau courante, sur le bord d'un lac. TEL.: 7-3024.

LAC ST-AUGUSTIN, côté nord, bord du Lac, terrain 100 x 135. APPELEZ 2-2349 jour seulement.

VACANCES, bord Lac Alain, St-Raymond, chalet meublé, électricité, eau frigidaire, embarcation, plage, $10.00 par semaine par personne. S'adresser sur les lieux, N. BELANGER. TEL.: 7-9613.

36 CHALETS A VENDRE

PETITE RIVIERE SUD, chalet 6 pièces, eau, toilette, électricité, lit. MU 3-0912

CHALET neuf à vendre, 8 milles de Québec, possession immédiat, $3,500.00. TEL.: 3-1121.

CHALET 30 x 30, Lac Sept-Iles, terrain 50 pieds sur le lac par 90 de profondeur. Prix modique, soir : 2-7509.

LAC SERGENT, 6 pièces, meublées, frigidaire, solarium, galerie brochée, eau courante, électricité 220, pelouse, hangar, canot, terrain bord lac 180 x 410, chemin privé. 7-7471 — 4-1592.

LAC ST-JOSEPH, Lac Beauport, Laval, chalets à vendre, Ecrire Casier 214 Haute-Ville, Québec.

LAC ST-JOSEPH, chalet meublé, badminton, terrain 100 x 100. TEL. : 7-8813.

ST-GERARD, Cap-Rouge, Laurentides, Lac St-Augustin, Laval, Beaumont, Bourg-Royal, etc. Immeubles Rogémate. 4-4278.

BEAUMONT, 11 milles de Lévis, terrains, boisés, déboisés, fleuve, prix modiques, propriétaire. Roger Malle. 4-4278.

CHALETS à plage Jacques-Cartier (Cresent-Beach), avec eau courante et électricité à prix d'aubaine, cause de santé. S'adresser MU 3-1168.

MAGNIFIQUE Chalet meublé, bord du Lac St-Augustin, Nord. TEL.: MU 3-3887

TERRAINS et chalets à vendre et à louer, situés non loin de l'Auberge des Monts. S'adr.: Jos. Cloutier. 5-4941.

LAC ST-AUGUSTIN, côté nord, bord du lac, terrain 80 x 135, yacht si désiré. Appelez entre 5-8 p.m. — 7-2603.

10 MILLES de Québec. Chalet à vendre. TEL.: 3-9244.

LORETTEVILLE, Lac Sergent, Stoneham, etc., etc. J.-E. LAMOTHE. VI 2-3105.

VILLE Lac St-Joseph, $13,000. Conditions si désiré. Magnifique chalet meublé, 5 très grandes pièces, fenêtres panorama, avec autre chalet contenant une pièce, un bangar et trois cabines. Grand terrain, plage privée, eau courante, réservoir électrique, entrée 220, magnifique pelouse, grand stationnement. Téléphone 4-1646.

LAC BEAUPORT
CHALET D'ETE

SUR BORD DU LAC, entre Manoir et Château, 5 pièces meublées. GEO. PAQUET, ENR., 4-4517.

38 CHAMBRE ET PENSION

CHAMBRES, double ou simple avec pension. S'adr.: 374 rue ST-JEAN.

CHAMBRES modernes, une ou 2 personnes. 220, 3e Avenue. 3-6945.

ST-PASCAL, chambre avec pension si désiré. TEL.: 2-1749.

CHAMBRE et pension pour monsieur. TEL.: MU 3-8083. 326 DOLBEAU.

PACE HOPITAL St-François d'Assise, pension $15.00. 1670, 1ère AVE. 3-9945.

CHAMBRE avec pension, pour monsieur. 35 St-Patrice. TEL.: 2-0365.

CHAMBRE DOUBLE ou simple, pension si désiré, près autobus, Limoilou. TEL.: 4-0684.

39 CHAMBRES DEMANDEES

CHAMBRE et pension, personne âgée, convalescente dans famille privée. TEL.: 4-1768 le soir ? à 9. 2e étage. 487 St-Jean.

40 CHAMBRES A LOUER

ENDROIT unique 18 des Bernières, face aux Plaines d'Abraham, chambre et appartements 2 pièces meublées avec poêle, frigidaire, divan studio, etc. Prix raisonnable. T-1439 MU-1-1274.

9 HALDIMAND, endroit magnifique, près Château, Palais Justice, belle chambre, droit cuisine, long bail si désiré, personne distinguée. Appointement : 7-0218.

ST-DOMINIQUE, grande chambre, endroit tranquille, ameublement neuf, monsieur. TEL. : MU 3-8433.

BACHELORS, meubles, poêles électriques, réfrigérateurs. S'adresser 630 FRASER. Après 5 h.

CHAMBRE avec gaz, eau chaude année, usage téléphone. 24 Couillard.

CHAMBRE, poêle gaz, permis cuisine, eau chaude année, 20 GARNEAU.

40 CHAMBRES A LOUER

CHAMBRE avec eau courante, balcon, chemin St-Louis. TEL.: 7-7071.

CHAMBRE à louer. TEL.: 2-0349.

GRANDE CHAMBRE eau chaude, douche, 878 Boul. Charest Est. 2-8939.

MONSIEUR distingué, petite chambre propre, lavabo, garde-robe. 29 ST-AUGUSTIN.

CHAMBRE, lits jumeaux ou set de chambre, bain, douche. 126 ARTILLERIE.

CHAMBRE à louer. 789, 3e AVENUE. TEL.: 4-3196.

MODERNE, entrée seule, douche, foyer, monsieur. 1648 St-Cyrille Ouest. 7-1413.

ST-PASCAL, chambre simple ou double. Guitare à vendre. TEL.: MO 1-2047.

GRANDE CHAMBRE à louer, belle vue. 47A ST-JEAN, 3e.

FLAT meublé, 2 pièces, chambre. 432 St-Jean, appt 6. — 5-0085.

ST-SACREMENT, chambre-boudoir ensoleillée, tranquille. TEL.: 7-2364.

CHAMBRE à louer, $8. semaine. S'adr. 56 Ste-Ursule. TEL.: 2-0079.

RUE D'AIGUILLON. Chambre meublée, eau courante, permis cuisine. TEL. 4-6619.

CHAMBRE à louer à l'année, 26 rue Ste-Anne avec ou sans repas. TEL.: 2-0006.

SUITE 2 pièces, chambre, cuisinette, eau courante. 16 LATOURELLE. 3-4922.

ST-ROCH. Chambres double, meublées, aussi prenons storage ménage. 530 L'EGLISE.

FLAT, 2½ chambres, meuble, frigidaire, poêle à gaz. $12. Autres chambres sans cuisine. 40 DESJARDINS.

CHAMBRE très propre, eau chaude, lavabo, $6.00, près rue St-Jean. 2-3198. 72 COTE STE-GENEVIEVE.

JOLIE CHAMBRE - BOUDOIR, propre. S'adr. 457 RUE ST-JEAN.

BON CHEZ SOI année, 2 filles tranquilles. 236 GRANDE-ALLEE.

2 PIECES bien meublées, tapis. Aussi grande chambre-boudoir. 5-8017.

CHAMBRES meublées ou non, permis cuisine. TEL.: 3-9204.

GRANDE CHAMBRE, propre, tranquillité, permis cuisine. 12 ST-MICHEL. TEL.: 2-0464.

CHAMBRE à louer avec entrée et chambre bain privée. S'adr.: 479 de la Chapelle. 2-9290.

CHAMBRE remis à neuf, lavabo, eau chaude. 8 STE-FAMILLE.

TRES BELLE CHAMBRE à louer. S'adr.: 671 St-François Est.

CHAMBRES double, simple, lavabo, eau chaude. 173 ST-JEAN. Appt 2.

ROULOTTE bien meublée, chauffée, réfrigérateur, cuisine, toilette, 10 minutes de la ville. Soir MU 3-0716.

PRES HOTEL CLARENDON, 2 chambres neuves, famille privée, tel et salle bain, réservés aux locataires des chambres. $6-$7, par semaine, jeunes filles seulement. TEL. 4-9425 ou 5-6760.

CHAMBRE, 1er étage, avec piano, avenue Forget, monsieur seulement. 7-8040

CHAMBRE avec lavabo, usage téléphone, sur Grande-Allée. TEL. : 4-2526.

GRANDE CHAMBRE meublée, permis cuisine, téléphone. S'adr.: 324 Dorchester.

GRANDE CHAMBRE bien éclairée, avec grand passage, service chambre bain et téléphone, N.-Dame de Pitié, 20 Churchill.

BELLE GRANDE chambre aussi petite chambre propre, personne tranquille, permis cuisiner, prix $6.00 et 4.50, dans St-François-d'Assise. TEL. 2-6772.

CHAMBRE près église St-Sauveur, homme distingué aimant tranquillité. TEL. 3-0757.

CHAMBRE-BOUDOIR, eau chaude à l'année, personne recommandée, monsieur préférence. S'adr: 40 DELIGNY.

PRES PARLEMENT, grande chambre, maison neuve. 146 ARTILLERIE.

CENTRE ST-ROCH, chambre très propre. S'adr.: 388 ST-VALLIER EST.

COIN BELVEDERE et Ste-Foy, chambre très propre. TEL.: 7-1343.

SUITE 2 pièces, chambre et cuisinette, eau chaude. TEL.: 5-8284.

RUE MAXFIELD, Sillery, chambre à louer. TEL.: 7-6403.

PRES PARLEMENT, grande chambre, boudoir, cuisinette, petite chambre. 106 STE-EUSTACHE.

CHAMBRE chauffée, 1 ou 2 personnes, droit cuisine, bain, entrée privée, personne distinguée. TEL.: 4-0937.

GRANDE chambre ensoleillée, convient pour 2 filles. 148 LOCKWELL. 4-0488.

CHAMBRE très propre, St-Roch. 346 de L'EGLISE, appt. 6 — 3-4958.

CHAMBRE confortable ensoleillée, eau chaude. 94 LOCKWELL, appt. 2 — 2-7282.

GRANDE CHAMBRE 1 ou 2 personnes, avec lits jumeaux, eau courante, endroit propre, tranquille. Cuisine légère permise. S'adresser 47 D'AIGUILLON.

CHAMBRE double, eau chaude, droit à galerie. 259 du ROI.

PETITE CHAMBRE, lavabo, $3.50 semaine, autre petite $3.50, grandes avec lavabo, $6.00. 93 Ste-Anne. 4-0287.

94 LOCKWELL, Appt 1. Chambre, confortable, eau chaude, 1er étage.

PRES PARLEMENT. Chambre, boudoir, cuisine, meubles, frigidaire, eau chaude année. 30 CONROY.

3 FLATS, meublés, 340 Ste-Foy, coin des Erables. TEL.: 7-0900.

CHAMBRE refait neuf, avec lavabo, 3 lenêtres, eau chaude, bain, téléphone. 330 de l'EGLISE.

CHAMBRE-BOUDOIR moderne, radio. 135, 9ème RUE OUEST, St-Rodrigue. MA 3-3810.

ST-DOMINIQUE, chambre avec chambre bain, pour 1-2 personnes, place automobile. 1111 BROWN. TEL.: 7-6821.

CHAMBRE, permis cuisine, route No 2 Autobus à porte. 7-4843.

ST-PASCAL, chambre chez personne seule, conviendrait employé d'hôpital, télévision, $5. 345 de Lery, Appt 3.

CHAMBRE avec lavabo, meublée, entrée seule. S'adr.: 31 St-Gabriel.

CHAMBRE, près Univerallé, étudiant, entrée seule, jour 3-5055. Soir MU 3-7297.

ST-CYRILLE, Cartier, chambre-boudoir, entrée privée, un monsieur $6.00. 2-6183.

HAUTE-VILLE, avec eau courante, endroit tranquille, pension pour monsieur si désirée. TEL.: 2-3738.

PETIT Flat, chambre, eau chaude, permis cuisine. 12 GARNEAU.

GRANDE et petite chambre, permis cuisine, eau chaude. 20 PERLAND.

CHAMBRES double et simple, avec ou sans pension. 466 FLEURIE.

GRANDE chambre-boudoir à louer. S'adresser 177 de la RONDE.

CHAMBRE-BOUDOIR, permis cuisine, entrée privée. 733-A RICHELIEU. 3-5337.

44 Chauffage, Bois, Charoon

PORTIN, marchand bois, huile à brûleur. 15 MARIE L'INCARNATION. 7-7490.

48 CLAVIGRAPHES

CLAVIGRAPHE à louer $5.00 par mois ou 3 mois pour $12.00. GERALD MARTINEAU. 480 DORCHESTER. 5-5158.

E. LACOULINE, clavigraphe Royal Underwood. 148 Côte d'Abraham. Tel: 4-1369. Location clavigraphe $5.00 par mois ou 3 mois $12.00.

CLAVIGRAPHES pour location, modèle récent, $5.00 mois, 3 mois, $12.00. ROYAL TYPEWRITERS CO. LTD. 2-7051.

CLEMENT & CLEMENT Inc., agents exclusifs d'Underwood, 511 Blvd Charest Est. Telephone: 5-4823. $5.00 par mois $12. pour 3 mois. Reparations clavigraphes.

54 COMMERCES A VENDRE

MOTEL CABINES, directement du propriétaire 104 ANCIENNE-LORETTE, ROUTE 2.

BOULANGERIE en operation à Lévis, gros chiffre d'affaires. Conditions faciles. S'adr.: A. DUMONT, 79 St-Louis, Lévis. TE-7-7326.

GROSSE épicerie avec propriété de 3 logements, située à Giffard. Aubaine $5,000.00. Comptant. MO 3-6283.

LIMOILOU, Salon coiffure, en opération depuis 10 ans, à sacrifier, $1,000. Conditions. Ecrire CASE 747 Le Soleil.

POUR L'ACHAT d'un commerce consultez L. HUNT 283 ST-JEAN. 5-7688

MAISON DE CHAMBRES, près du Parlement, 20 chambres à louer plus un logement de 6 pièces, meublé, poêle électrique 220, réfrigérateur G.E. 9 p.c., télévision, etc. Prix raisonnable, conditions de paiments des plus faciles. Cause de vente, départ. P.-E. SOUTIN. 7-8811 ou 4-4811.

COMMERCE à vendre, formule d'un sirop (a base de miel), fameux pour rhume, bronchite, asthme, facile de fabrication. Ecrire CASE 734 LE SOLEIL.

ROULOTTE patates frites rue St-Joseph, cause maladie. Boite 736 LE SOLEIL.

VALCARTIER, conviendrait pour hôtel, possibilité de licence. Aubaine pour acheteur sérieux. Comptant $3,000.00. J.-E LAMOTHE. VI 2-3105.

COMMERCES épiceries, motels, chalets, terrains. Satisfaction garantie. Immeubles RogéMate. 4-4278.

RESTAURANT bien situé, direct propriétaire, aucune offre raisonnable refusée. 4-6491.

RESTAURANT dans St-Pascal, revenu $110.00 par semaine, $1,500.00 comptant balance $25.00 par semaine. TEL.: MO 3-6263.

ATTENTION, différents commerces, tabagies, restaurants, boulangerie, hôtels, cabines, épiceries licenciées avec logement. DUMONT 325 St-Cyrille Ouest, Québec. TEL.: 7-8189.

RESTAURANT sur le bord d'une plage à 8 milles de la ville. A prix d'aubaine cause de santé. S'adresser: MU 3-3168.

STADACONA, épicerie licenciée, avec logement 3 pièces, avec stock et ameublement. TURMEL, 90 L'Espinay. 3-4567.

54 COMMERCES A VENDRE

RESTAURANT revenu $100.00 net par semaine situé St-Pascal $1300 comptant. Balance: $25.00 par semaine. MO 3-6263

MAISON appts, et chambres, ainsi commerce de restaurant, rue St-Paul. Très bonnes conditions. Ecrire Boîte 749 Le Soleil.

A VENDRE, Epicerie-boucherie, licenciée, moderne, serv-yourself. Asbestos. Boîte 120. TEL.: 88 jour, TEL.: 449 soir. Prendrais propriété en échange.

HOTEL A VENDRE, 12 chambres, salle réceptions pour banquets. Comptant $10,000. CASE POSTALE 8. TEL.: 311 J. DESBIENS MILLS.

ST-MICHEL, BELLECHASSE, centre, commerce de restaurant, équipement, avec propriété, logement libre. S'adr. DUMONT, 79 St-Louis, Lévis, TEL.: TE 7-7326.

BOUTIQUE de mécanicien à vendre grand terrain bâtisse 35 x 70, outillage complet, à vendre en bloc ou séparément. Endroit industriel. MARCEL MOREL. TEL.: 7-1732.

STATION de service et garage dans municipalité aux limites de Québec. TEL.: 7-1732.

MAISON de chambres haute-ville, aussi ameublement complet pour vendre séparement. Appointement 7-1732.

EPICERIE et BOUCHERIE à vendre avec ou sans bâtisse, en ville et les alentours. Endroits magnifiques. Appointement 7-1732.

BOUTIQUE de menuiserie avec ou sans outillage aux limites de la ville, grand terrain. 7-1732.

STE-ANNE DE LA PERADE. Station gasoline B.A., très intéressant, personne intéressé. J.-E. LAMOTHE VI 2-3105.

COMMERCE Seconde Main. Bon marché. PIERRE DENIS, 265 du PONT.

ROULOTTE à vendre, équipé, pour patates frites, hot-dog, etc. Longueur 24 pi. aussi Chevrolet coach 1953, en parfaite condition. Ecrire Boîte 752 Le Soleil.

VALCARTIER, conviendrait pour hôtel, possibilité de licence. Aubaine pour acheteur sérieux. Comptant $3,000.00. J.-E. LAMOTHE. VI 2-3105.

50 MILLES, Quebec. Boulangerie moderne. Acompte $6,000. J.-E. LAMOTHE. VI 2-3105.

RESTAURANT, epicerie, licenciée, garage, taverne, magasin général. Aussi station gaz, etc. J.-E. LAMOTHE. TEL.: VI 2-3105.

RIVIERE-DU-LOUP, Hôtel 28 chambres, 2 lobby, restaurant, grill. Acompte $35,000. J.-E. LAMOTHE. 25 rue CARON, Loretteville. TEL.: VI 2-3105.

MAGASIN GENERAL 30 milles de Québec, gros chiffre d'affaires. Acompte $8,000.00. J.-E. LAMOTHE. — VI 2-3105.

15 MILLES, Trois-Rivières. Magnifique restaurant, épicerie et station gasoline. Renseignements. J.-E. LAMOTHE. 25 rue CARON, Loretteville, Qué.

CHARLESBOURG. Garage avec équipement moderne, gros chiffre d'affaires. J.-E. LAMOTHE. VI 2-3105.

SHAWINIGAN FALLS. Epicerie-boucherie, très moderne, 2 postes de commerce et 2 résidentiels, coin rues. J.-E. LAMOTHE. 25 Caron, Loretteville, Qué.

VAL ST-MICHEL. Restaurant, plate-forme danse et arène lutte. Le tout $2,000. Informations. J.-E. LAMOTHE. VI 2-3105.

55 COMMERCES DEMANDES

VENDEZ votre commerce facilement en le confiant à DUMONT, 328 St-Cyrille-Ouest, Québec. 7-9189.

30 JOURS me suffisent pour vendre votre commerce. HUNT, 5-7688.

VOULEZ-VOUS vendre votre propriété ou commerce. Confiez-le O. LEROUX, 525, 3e AVENUE. 4-3836.

VENDEZvotre commerce. Aucune signature. Discrétion, honnêteté. Immeubles RogéMate. 4-4278.

62 DIVERS

ENCHERES MARCEAU Enr.

ACHETONS, échangeons et vendons, meubles et tous autres articles. Nous avons le plus gros choix de meubles neufs et usagés à bas prix. 110 RUE ST-PAUL. TEL.: 2-1278 — 5-9109.

ATELIER D'EMAIL CUIT BERGEVIN Enr., Tél.: 4-9021

SPECIALISONS dans le peinturage à l'émail cuit au four, réfrigérateurs, lessiveuses, et tous autres articles en métal. 30 AVENUE RENAUD.

63 DIVERS A LOUER

REFRIGERATEURS à louer pour saison d'été, prix raisonnable. TEL.: 5-8153.

TELEVISIONS, réfrigérateurs, lessiveuses, notre plan de location est le plus pratique en ville. CROTEAU LIMITEE, 154 DU ROI. TEL.: 5-9426.

NEUFS, 25 robes mariées, soirées, voiles, diadèmes, bouquets, capes fourrure, pour mariages, trousseau baptême. 5-6434.

ROBES MARIEES, demoiselles d'honneur, soirées, voiles, diadèmes, étoles vison, neuves, vendre ou louer. TEL.: 4-3724.

64 DIVERS A VENDRE

POELE A VENDRE $20. TEL.: 5-7401.

SHOW CASES, balances, machine Hot dog, hamberger. 3-5802.

A VENDRE — Sets de chambres, set de cuisine, tables, chaises, lits, sommiers, matelas, valises, outils, bon marché. Pierre Denis, 265 DU PONT. TEL.: 3-0932.

MATELAS A RESSORTS, $18.00, prêt. JOBIN, 761 ST-VALLIER Ouest. 7-0744.

MACHINE à coudre Pfaff, $139.50. Centre PFAFF, 419 ST-JEAN. 4-9724.

MACHINE à coudre pour les meilleurs prix en ville, entièrement garantie ou argent remis, prix de gros. Information gratuite. MO 3-7871.

MACHINE coudre Singer, usagée, encore sur sa garantie. MO 3-7243.

MACHINE à coudre Singer, parfaite condition, modèle secrétaire, $65.00. MO 3-7871.

PUPITRE, poêle hot-dog, patates frites, mannequin, garde-robe, chesterfield, glacière Coca-Cola. L.-J.-A. DEMERS, 240 la Couronne. 2-2685.

LITS, sommiers, matelas, ressorts, toutes grandeurs, neufs, $39.95. CROTEAU, LIMITEE, 154 DU ROI. TEL.: 5-9426.

MOBILIER chesterfield, 3 morceaux, Kroehler, parfaite condition, $125. — TEL.: 7-3089.

BAL, graduation, mariage, soirée, plusieurs robes neuves, cape fourrure, vendre ou louer. 4-3724.

MACHINE polycopier Kerr-Elans, bonne condition. 654 OUEST ST-VALLIER. TEL.: 7-2524.

TERRE de remplissage ainsi que nivelage de terrain. 2-3711.

TELEVISION A VENDRE, très bon marché à cause de départ. TEL.: 5-7252 189 CARILLON.

REFRIGERATEUR, télévision, poêle électrique 220, poêle, brûleur, set chambre, cuisine, davenport, chesterfield, ranjette laveuse, lit, bureau, commodes, glacière, poêle gaz, radio, 35 St-Vallier Ouest. 3-2760.

MENAGE COMPLET, meubles antiques et modernes, sur appointement seulement. TEL.: 2-2242 de 7 à 9 p.m.

G. CARON ENR. Ciel de toutes sortes, linage, aiguisage, 84½ Ruelle Lockwell. TEL.: 4-1110 — MU 3-0857.

POELE GAZ double, en bonne condition. TEL.: 2-2521.

AMEUBLEMENT restaurant, comptoir-lunch, réfrigérateur crème glacé, 4 compartiments, réfrigérateur à liqueurs, cash balance Dayton, poêles hot-dog, patates frites, machine à peanuts, poêle soupe Heinz, table pool et snoker. TEL.: VI 2-2198. Gérard Légaré.

POELE émaillé blanc. S'adr.: 100 RUE ARTILLERIE. 2-2897.

ROBE de mariée avec diadème, 14 ans, $75.00. TEL.: 7-6567.

LESSIVEUSE Inglis, table de centre, table de coin, secheuse automatique Westinghouse. Le tout état neuf. TEL.: 4-6869, entre 7-9 p.m.

DRAPEAU ENRG. Achetons, vendons, échangeons, meubles et occasions de toutes sortes. 490

AUTOS USAGÉS

SPÉCIAUX

Chevrolet sedan 1955 ..... $1945.

PONTIAC sedan 1952, radio, chaufferette ..... $945.

Tél.: 2-8264 Ouvert le soir

Beau choix de camions et d'autos usagés

TERMES FACILES

Albert BARRÉ
AUTOMOBILES LTEE
DISTRIBUTEUR
CHEVROLET et OLDSMOBILE

1095 DE LA CANARDIERE

PACKARD 1947, 4 portes, 8 cylindres, radio, chaufferette, prix $375.00. 469 A ST-JEAN. TEL.: 3-9662.

MEILLEURES VALEURS A PLUS BAS PRIX
MORISSET AUTOMOBILES INC.
175 EST, PRINCE-EDOUARD
ANGLE CARON
60 DORCHESTER — TEL.: 5-7158

AUTOMOBILE à vendre ou échanger. Demander P. Allard. TEL.: 2-3675.

N'ACHETEZ pas sans venir consulter nos bas prix et qualité pour modèles récents. Notre grand choix vous permettra d'acheter aussi des modèles à partir de $50.00. Conditions faciles. Ouvert le soir. HUDON AUTO ENRG, 845, 1ère AVENUE. TEL.: 5-4769.

2 ACCESSOIRES AUTOMOBILES

A VENDRE, parties d'automobiles, neuves, usagées. LUDGER FERLAND, 661, 1ère AVENUE. 4-2920.

17 AUTOMOBILES DEMANDEES

ACHETONS chars usagés argent comptant. Gagnon & Cauchon. 3450 1ère AVE.

ACHETEUR d'automobiles usagées, paiements comptant. 416, 1ère AVENUE, Charlesbourg. MA 3-3003.

RAYMOND BEAULE ENR. 312 rue du Pont, achetera votre automobile pour du comptant. TEL.: 3-7377.

ACHETONS au plus haut prix autos 1948-1955. Echangeons, vendons. 216 RUE DU PONT.

Achetons Auto
ARGENT COMPTANT
HUDON AUTO
545, 1ère AVE. — TEL.: 5-4769

18 AUTOMOBILES A LOUER

AUTOS LOUER $5.00 jour, 10c du mille, assurance $5,000 — $50,000 — $100,000. Gazoline gratis. ROBERT JOBIDON Enr. 20 PLACE D'AIGUILLON — 2-5217.

AUTOS neuves, louées pour toutes occasions. Tilden system. Assurance gratuite. Pour taux appelez ROMPRE & FRERE DRIVE YOURSELF. 1303 Maguire. 7-8575.

130 MOTOCYCLETTES

SCOOTER LAMBRETTA 150 L. D., nouveau modèle, valeur $550.00 pour $490.00. S'adresser 1940 BONIN, Sillery. 7-2897.

GARAGE G. BOURGET DEMENAGE

A son nouveau local

210 DU PONT

SPÉCIAL Chrysler, 7 pass., 1948, équipé ..... $295.

1954—Pontiac sedan équipé
1954—Chevrolet sedan équipé
1952—Buick sedan équipé
1951—Packard sedan équipé
1951—Pontiac sedan
50 autres modèles 1946-1956

ACHAT, VENTE, ECHANGE de chars neufs et usagés.

TEL.: 2-4538

AVIS

VOS RENDONNEES seront agréables sachant danser tango, valse. Leçon $3.00. Cours complet $12.00. Ecole de danse Valentino, 253 St-Jean. 3-2400.

PRIX REDUIT, 50 autos et camions 1949 à 1952. PAUL MAHEUX, 75 Est Blvd Charest, près Blvd Langelier. TEL.: 3-4167.

PONTIAC sedan à vendre, 32, $950.00. TEL.: MU 3-7586. 1210 Joseph Vézina, Sillery.

METEOR 1953 Custom Line, 4 portes automatique, radio, chaufferette, air conditionné. 7-3944 ou 4-8163.

PONTIAC 51, 29,000, tout équipé avec garantie. TEL.: MO 3-3136.

CHRYSLER 1950, 7 passagers, en parfait ordre. Studebaker 1951, 4 portes. Chevrolet 1953, 4 portes. Oldsmobile (88) 1955, 4 portes. Station Pontiac, 3 bancs, 1955. Dodge 4 portes, 1956. Ford 1952, 4 portes. GARAGE A. MENARD, 489 avenue Royale, Beauport. MO 3-4032.

PONTIAC sedan 1953, $950.00. MU-3-7586. 1210 Joseph Vézina, Sillery.

OLDSMOBILE 1938 à vendre, radio, chaufferette. S'adresser 490 Mazenod.

A VENDRE ou échanger camion Mercury 3 tonnes avec dompeuse et licence 1958, en parfaite condition. Adressez-vous TEL.: 3-4728.

FORD 41, sedan, à vendre. TEL.: 5-7383.

VENDRE un trailer pour automobile, très propre. TEL.: 7-3339.

KAISER Manhattan sept 52 à vendre ou échanger pour petit char anglais. Professeur L.-P. Ouellet. MU 3-7371. Soir MU 3-4805.

$125.00 AUBAINE NASH 1941, mécanique parfait. 540 rue ANNA.

DE SOTO 1949, noir, équipé, très propre, en bon ordre. S'adr.: 3-3019.

A QUI LA CHANCE Hillman sedan, très bon ordre, seulement $525.00. S'adresser 30 7 à 9 hre. 1120 Raymond Casgrain.

DE SOTO SEDAN de luxe, air conditionné, conditions faciles. 4-8561.

CHEVROLET coach 1940, radio, chaufferette, 5 pneus neufs, $125.00 — 5-6570.

DODGE coach 1950, radio, chaufferette, très propre. TEL.: 5-6570.

BUICK convertible 1948, équipé, en très bon ordre. TEL.: 3-0625.

ZEPHIR 6, 1953, 26,000 milles, bien propre, air conditionné. MO 1-2110.

CHRYSLER 52, 2 tons, radio, chaufferette, plus équipement d'hiver, suspension neuve, spécialiste décédé, 42,000 milles, $1100. Acheteur sérieux. MU 3-0190.

VENTE SPECIALE à réduction. Pontiac 1951 et 1947, Kaiser 1951-50-49-47 et autres, $150 à $800. COTE AUTOMOBILES ENR., 103, 3e AVENUE.

AUBAINE DODGE 1951, équipé. Jour : 2-6044. Soir MO 3-7089.

AUBAINE, PLYMOUTH 1951 coach. Licences 36, très propre, 42,000 milles. TEL.: 4-8600 — 2-7396.

DODGE 1950, 4 portes, spécial de luxe. Aubaine $695.00. 7-3766.

DODGE 1952, sedan, radio, chaufferette. S'adr.: 386 Boul. Langelier.

AUTOS ET CAMIONS USAGES
MEILLEUR ACHAT

VOUS POURRIEZ AUSSI BIEN ACHETER UNE BONNE VOITURE USAGEE

Des bonnes voitures usagées, il y en a en quantité. Elles ne coûtent pas plus cher que nombre d'autres qui ne sont pas aussi bonnes. Nous n'avons que les meilleures à vous vendre.

SPECIAL

3671A
Mercury sedan 1953, power steering et brakes, automatique ..... $1595.

CAMIONS USAGES
d'une demi à 5 tonnes
LEGER COMPTANT
TERMES FACILES

Ouvert jusqu'à 10 heures p.m.

Eclairage comme en plein jour, vous permettant de faire un choix judicieux.

Montcalm Automobiles
"Votre garage de confiance"
901, 1ère Avenue. Tél.: 2-5676

Citadel
PARADE DES AUBAINES

1955 Meteor coach, équipé
1955 Chevrolet coach, équipé
1955 Chevrolet sedan, équipé
1954 Monarch sedan, transmission automatique, radio, air conditionné
1954 Anglia coach, équipé
1954 Oldsmobile sedan 88, équipé
1953 Morris coach, équipé
1953 Oldsmobile hard top 98, équipé
1953 Chevrolet sedan Bel Air, équipé
1952 Pontiac sedan, équipé
1951 Ford hard top, équipé
1951 Mercury conv., équipé
1950 Chevrolet sedan, équipé
1949 Monarch sedan, équipé.

Ouvert tous les soirs jusqu'à 10 hres

Citadel
AUTOMOBILES LTEE
Tél.: 3-2485 Tél.: 3-0689
245 Rue Dorchester
Coin Prince-Edouard

AUTOBUS ET CAMIONS

2 autobus PREVOST 1950 et 1952, 33 passagers, sièges Pullman, moteur 5 tonnes arrière, freins à l'air.
25 autobus de marque Fitzjohn, Prevost et Schoolbusses de toutes marques et modèles en excellente condition.
CAMION 10 tonnes, G.M.C. 1953, double différentiel.
CHARRUES de toutes sortes.
Livrables immédiatement à très bas prix
LEVIS AUTOMOBILES INC.

107 LOGEMENTS A LOUER

(Suite de la page 34)

BOISCHATEL. Logement 5 pièces, chambre bain. TEL.: MO 3-4198.

241 JEANNE D'ARC, 8 pièces, libre 1er juin, 376 Richelieu, 2 pièces, chauffées, eau chaude année. Finies modernes. — TEL.: 2-3338.

GRAND LOGEMENT 5 pièces, chauffées, 2e étage, 106 Pierre Maufay. TEL.: MU 3-4686.

3 PIECES, centre du village, Ancienne-Lorette. 7-5044.

ST-CHARLES-GARNIER, 5 pièces, plus bain, chauffé, eau chaude, moderne, près église, école. S'adr.: 1279 MAXFIELD, Appt 1.

FLAT moderne, meublé, avec réfrigérateur, télévision plus chambre bain, entrée seule. 30 Trinité coin Vitré.

5 PIECES, bain, neufs, modernes, non chauffées, balcon, 220 volts. 53 des EPINETTES. Appt 2.

LOGEMENT 5 pièces, libre 1er juin. 1486, 3e Avenue. 4-8711.

ST-SACREMENT, 3 pièces, passage, chambre bain, chauffées, entrée 220, pour couple seulement. Libre 1er juin, $50. 2e étage. TEL.: 7-0740.

LOGEMENT 3 appartements, pas chauffé, planchers couverts, entrée par la cour, $30.00 mois. 128 RICHELIEU.

LOGEMENT, 143½ rue St-Paul, 3 appartements, chambre bain, chauffé, $45.00 par mois. TEL.: 5-5831.

LOGEMENT 4 pièces, chambre de bain. 103 DE GUYENNE. 3-7920.

GIFFARD, 5 pièces, chauffé. Prix $55.00. TEL.: MO 3-0800.

ST-THOMAS D'AQUIN, 4 pièces chauffées, eau chaude, bain, entrée privée. TEL.: 7-1929.

4 APPTS, chambre bain, chauffé, 1203 Canardière. TEL.: MO 3-6873.

141 GODBOUT, 4 pièces, chauffées, moderne. S'adr.: 149, 18e RUE.

LOGEMENT neuf 4 pièces sous-sol, chauffé, $55.00, St-Fidèle. 2-8792.

ST-PASCAL, grand 5 pièces chauffées, 1er plancher, pour 1er juin, $80.00 par mois. MO 1-2056.

5 PIECES chauffées, libre 1er juin. TEL.: 7-7383.

MAGNIFIQUE 5 APPTS, coin Moncton - Chemin Ste-Foy, refini à neuf, adultes, $85.00. TEL.: 7-8634.

SILLERY, 4 belles grandes pièces, plus chambre bain, bien éclairées, chauffées à l'année. S'adresser: 1062 St-Michel. Appt. 1.

ST-ALBERT, 3 pièces modernes, chauffage glassheat, $50, libre 1er juin. TEL.: 4-4526.

ST-ALBERT-LE-GRAND

Rue Sapinière, très moderne, 5 pièces plus chambre de bain, chauffé, service de concierge, libre immédiatement. Si intéressé, téléphoner: 2-3968; soir: MU 3-8229. Service d'autos pour visiter.

PARCISSE ST-PASCAL

Boul. Bourassa, 3 pièces plus chambre bain, très moderne, chauffé, service de concierge, libre immédiatement, $55.00. — 2-3968. Soir: MU 3-8229. Service d'autos pour visiter.

QUARTIER BELVEDERE

Ave Chouinard, très moderne, 3 pièces plus chambre bain, chauffé, frigidaire et poêle électrique fournis, incinérateur. Service de concierge, peinturé au goût du locataire. Libre immédiatement. Visible en tout temps. S'adresser: 620 Chouinard, appt 5. Tél.: 2-3968; soir: MU 3-8229. Service d'autos pour visiter.

107 LOGEMENTS A LOUER

ST-FRS D'ASSISE, logement 3 pièces conviendrait pour futurs mariés ou couple sans enfant. 174 OZANAM.

HAUTE-VILLE vue sur fleuve, 1 logement, 4 pièces poêle électrique, eau chaude. Pourrait être loué meublé moyennant conditions appropriées. TEL.: 3-8573.

4 PIECES, chauffées, modernes, chambre bain, eau chaude année, $85.00. Fraîchement peint, 2e étage. 1ère AVE. TEL.: 4-0891.

STE-CLAIRE D'ASSISE. Logement 4 belles chambres, plus chambre bain, chauffé, $65.00. S'adr.: 2250 rue Chouquette, Appt 3. TEL.: 3-9549.

DEMI SOUS-SOL 3 appts, chauffé, eau chaude année, $75 par mois. 890 Avenue Begin, Appt 1. TEL.: 7-2478.

LOGEMENT 2 pièces, St-François d'Assise. S'adr.: 142 de l'Espinay. 4-0010.

LOGEMENT 3 pièces, plus chambre bain, $50.00 par mois, visible 8 à 10 p.m. 1175 CARTIER, Appt 1.

ST-SAUVEUR 7 pièces modernes, ou 1-3 et 4 pièces, personne tranquille, références exigées. 2-3642.

ST-ALBERT, 3 logements modernes 4-3 pièces, 1er juin, 275 DES LILAS. TEL.: MA 3-1730.

3 PIECES, chauffé, clair neige, 37 STE-MARIE, appt 4.

GRAND LOGEMENT NEUF, 5 pièces, 1er plancher (St-Pascal). Prix $80.00, chauffés 7-6277. Libre 15/30 mai.

4 GRANDES pièces, chambre bain, chauffé, clair de neige, $57.00 par mois. 16½ AVENUE LAMONTAGNE. Libre 1er juin. 3-3349.

4½ pièces, rue St-Cyrille 72 Est, 3e étage, balcon sur la rue, libre 1er juin. S'adr.: entre 10-2 p.m.

4 PIECES, plus chambre bain, neuf, peinture, chauffé, près école St Pie X. 1105 DE GRAND PRE. Libre immédiatement ou juin. MO 1-2490.

CANARDIERE. Logement chauffé, 6 pièces, chambre bain. S'adr.: 1354 CANARDIERE.

ST-ALBERT LE GRAND, logement neuf, chauffé, 2 grandes pièces, chambre bain. S'adr.: 54 DES BOULEAUX EST. TEL.: 4-4233.

ST-ALBERT LE GRAND, logement 2 appts, chambre bain, pas chauffé, $35.00. MA 3-1417.

4 PIECES chauffé neuf, libre. 797 DES PRENES-EST.

ST-SACREMENT, maison seule, 6 pièces, 2 chambres de bain, salle de jeu, garage, chauffage automatique, $110.00 par mois, libre 15 juin. TEL.: 7-3348.

ST-PASCAL, 4 pièces, plus chambre bain chauffées, eau chaude année $70.00 libre 1er juin. MO 3-1378.

FLAT 2 appts, meublé ou non, St-Roch. TEL.: 4-9792. 3-4-5 Appts, basse-ville. TEL.: 4-9792.

LOGEMENT 5 pièces, plus chambre bain, chauffé, eau chaude année, autobus à la porte, $65.00 par mois, possession immédiate. 403½, 1ère Avenue, Charlesbourg. MA 3-1930 — MA 3-3320.

LOGEMENT à louer, 12 Haldimand, 4 pièces plus chambre bain, chauffées, $65. par mois. 3e étage. S'adresser à Baillargeon & Baillargeon. TEL.: 8-4637.

ST-SACREMENT, 795 Père Ernest Carrier, Appt 1, 4½ pièces, $75.00. TEL.: MU 3-8825.

CAUSE DEPART

5 GRANDES PIECES, plus autre pièce privée, près église, école, terrain de jeu, paroisse St-Charles Garnier, loué $95.00, cause départ $85.00. TEL.: 7-1196.

LOGEMENT NEUF

4 PIECES, chambre bain, chauffé, sous-sol. Ste-Claire d'Assise. 7-8580.

ULTRA-MODERNE

4 PIECES, plus chambre bain, chauffées, situé rue Vitré, $65.00-$70.00. TEL.: 4-7022. Soir 7-9387.

ST-THOMAS D'AQUIN

54 AVE MYRAND-NORD. Logements neufs, 5 pièces, chambre bain, chauffés, près église, école. Libre, $75-$80. 7-2266.

4 pièces ou flat meublé

ST-THOMAS D'AQUIN, limites de la ville, bien éclairé, chauffé, libre, $70.00, aussi flat meublé, cuisinette, salle de bain, service concierge. S'adresser: 8 Terrasse Laurentienne appt 5 ou 7-2039 en arrière. Informations TEL.: 3-1541.

107 LOGEMENTS A LOUER

3 APPTS, chauffés, eau chaude année, chambre bain, 11 de la Ronde, St-Pascal. TEL.: 2-2577.

3 PIECES, chambre bain, chauffées, eau chaude. 470, 1ère AVENUE.

4 PIECES, chauffées, eau chaude, $47.00 mois. 180 St-Olivier. 4-8567.

HAUTE VILLE, 3 pièces, chauffées, eau chaude, 4½, STE-CLAIRE. 4-8567.

CHARLESBOURG, 4 grands appartements, modernes, bain, débarras, prélarts. MA 3-1894 — TE 2-3192.

SILLERY, 1292 William, 6 pièces, moderne, $83.00. Libre 1er juin.

ST-CHARLES GARNIER, 5 pièces plus bain, chauffé, eau chaude, moderne, près église, école, poêle et frigidaire fournis si désirés. S'adr.: 1279 MAXFIELD, Appt 1.

ST-PASCAL, 3 grandes pièces plus chambre de bain, chauffé, $50.00. 118 GOUPIL. 4-3084.

LOGEMENT 2 pièces, plus chambre bain, eau chaude, meublé, éclairé, entrée seule. 631, BONAVENTURE. 4-1840.

310 BARDY, 4 appts plus chambre bain, visiter en tous temps. Appt 2. Tél. 2-9955.

BEAU LOGEMENT 7 appartements. Chauffé. Possession immédiate. 209 RICHELIEU, 5-8726.

STE-FOY, près église, magnifique 4 pièces neuf, plus chambre bain, solarium, chauffé, galerie, $75. S'adr.: 45 DELAGE. TEL.: 7-3385.

3-4 PIECES modernes, chauffés. S'adr. 45 DES LILAS EST.

3 PIECES, chauffé, plus chambre bain, pour couple. 66 LAVIGUEUR.

2 ET 3 PIECES. Possession 1er juin. 625 CALIXA LAVALLEE.

PRES CHATEAU, 3 grandes pièces, meublées, poêle, frigidaire, chauffées, eau chaude. 23 ave Ste-Geneviève.

EN FACE du Centre d'Achats Parc Falaise, sur le Chemin St-Louis, 3 et 4 pièces, meublées, chauffées, et éclairées. TEL.: 7-2997.

ST-FIDELE, 25e RUE, 4 pièces, chauffées, plus chambre de bain, très moderne, peinture au goût du locataire. TEL.: 2-3968, soir MU 3-8229. Service d'autos pour visiter.

108 LOGEMENTS DEMANDES

LOGEMENTS demandés, chauffés ou non. L'AIDE AUX LOCATAIRES. 3-6997.

INTERESSE à louer 1er plancher ou acheter cave, dans les paroisses de Limoilou. TEL.: 4-1408.

110 MACHINERIES A VENDRE

CARRYALL "Létourneau"

12-15 VERGES, tracteur T.D. 9, loader bull dozer, float, 25 tonnes, semi-trailer, Ready-Mix, camion 10 tonnes, 3 différentiels, pelle mécanique. PAUL MAHEUX, 75 Est Blvd Charest. 3-4167.

FLOAT

CAMIONS 2 et 3 différentiels, tank capacité 15 et 25 tonnes, pelles mécaniques, trailer, loader T.D. 9 et T.D. 18, Semi-trailer et semi-remorque citerne, capacité 4,000 gallons, équipé de pompe et compteur. Ready-Mix capacité 4½ verges. Camion remorque avec Derlike, capacité 25 tonnes. Le tout à véritable prix d'aubaine. PAUL MAHEUX, 79 Est, Blvd CHAREST. TEL.: 3-4167.

112 MAGASINS A LOUER

82 - 90 ST-JOSEPH-EST, 2 magasins ensemble ou séparément, 4-5225.

LIMOILOU. Magasin moderne avec 2 pièces, cave ciment. TEL.: 2-2875.

121 MAISONS A VENDRE

CHARLESBOURG, maison 2 logements, brique, 5 pièces. TEL.: 5-8711 — 3-9716.

SILLERY, rue Williams, 2 logements, très modernes. Acompte $6,500.00. DUMONT, 325 St-Cyrille Ouest, Québec. — 7-9189.

PROPRIETE près Carré d'Youville, $90,000.00. Acompte environ $20,000.00. Revenu annuel $14,000.00. DUMONT, 325 St-Cyrille Ouest, Québec. TEL.: 7-9189.

STE-MONIQUE, belle propriété, 3 pièces, bain, grand terrain, $4,700. 4-2542.

ST-VICTORIEN Giffard, 2 logements 6 pièces, brique, $13,500. ROGER. 4-2542.

ST-ALBERT, cottage 6 pièces, très moderne, grand terrain, ROGER. 4-2542.

ST-RODRIGUE, 14e rue, plain-pied 5 pièces, chauffage, $8,800 — 4-2542.

ST-FIDELE, plain-pied 6 pièces, bain, $8,900. ROGER. 4-2542.

RUE MORIN, 3 logements, 5-3 pièces. Occasion, $7,000. 4-2542.

LANGUEDOC, 2 logements 4 pièces, bain, garage. Acompte $3,000. 4-2542.

LATOURELLE, 3 logements 5-4 pièces, bain, $8,800. ROGER 4-2542.

RUE CHATEAUGUAY, 4 pièces, clapboard, cave, entrée cour. 4-2542.

ST-SACREMENT, plain-pied 6 pièces, bain, chauffage, aubaine $15,000. 4-2542.

BOULEVARD LAURIER, 7 pièces, bain, garage, système huile, $18,500, ROGER. 4-2542.

RUE LAFAYETTE, 3 logements 4 pièces, bain, cave, brique, 4-2542.

RUE L'EGLISE, 3 logements 4-8 pièces, $8,800. ROGER. 4-2542.

ST-PASCAL, 4 logements 6-3 pièces, garage. WILFRID ROGER, 4-2542.

NOTRE-DAME LAURENTIDES, 5 pièces, bain, garage. Acompte $2,500. — 4-2542.

LIMOILOU, 4e avenue, 2 logements 5 pièces, bain. Occasion, 4-2542.

ST-EDOUARD, Giffard, 5 pièces, bain, brique. Acompte $3,500. ROGER. 4-2542.

23e RUE, St-Fidèle, 5 pièces, bain, chauffage, $11,500. ROGER. 4-2542.

ST-SAUVEUR, 3 logements, 2 magasins, bon revenu, $16,000.00. ROGER. 4-2542.

MAISON NEUVE, à vendre, pour occupation immédiate, 5½ pièces, $11,000.00, plan provincial, Ste-Foy. Information: 4-8644.

PAROISSE St-Coeur de Marie, rue Claire-Fontaine, face jardin des Franciscaines, maison seule 10 pièces, 2 étages, chauffage huile, terrain 25 x 150, ruelle en arrière. Informations TEL.: 3-1541.

121 MAISONS A VENDRE

50 D'ARTIGNY, maison de chambres, 13 pièces plus chambres bains, chauffage huile, grosse clientèle de touristes, près Grande-Allée et du Parlement. TEL.: 4-2806.

ST-PASCAL, près Canardière, 3 logements modernes, 7, 2 pièces, 4-2542.

ST-FRANCOIS D'ASSISE. Cottage 8 pièces avec garage, briques et pierres des champs. 316, 20e RUE. 4-3340.

STADACONA, 3 logements 4 pièces, bon revenu, occasion, $5,300. — 4-2542.

RUE DU ROI St-Roch, maison 8 pièces. Aubaine, $5,800. — 4-2542.

PETITE RIVIERE, 5 pièces, bain, garage, chauffage. Aubaine $5,800. 4-2542.

ST-SAUVEUR, 5 pièces plus poste commerce libre. Acompte $9,000. 4-2542.

ST-ALBERT, 2 logements 7-5 pièces, chauffage. Acompte $8,000. 4-2542.

LA SALLE, 2 logements 6-5, bain, garage, $12,500. ROGER. 4-2542.

15e RUE, St-Fidèle, 2 logements, 4 pièces, bain, $13,800. 4-2542.

AVE TURCOTTE, 2 logements, 4 pièces, bain. Occasion $8,500. 4-2542.

CHEMIN GOMIN, 6-3 pièces, bain, chauffage, brique, $12,000. 4-2542.

LAVIGUEUR, 2 logements, 2-3 pièces. Aubaine $6,200. ROGER. 4-2542.

GIFFARD, près Ave Royale, 5 pièces, bain, chauffage, $8,500. 4-2542.

CHEMIN STE-FOY, 12 pièces, chauffage, conviendrait touriste, convalescence. 4-2542.

QUEBEC-LEVIS-BANLIEUE, propriétés seules et à revenus. Conditions faciles. DUMONT, 325 St-Cyrille ouest, Québec 7-9189 ou Lévis TE 7-7326.

D'AIGUILLON, 14 revenus, rapportant $8,300, brique, chauffage. Acompte $5,000. 4-2542.

MAISON NEUVE 2-5 pièces, rue la Ronde, hypothèque 5% revenu $1,920 annuellement, $3,500 comptant seulement. Balance comme loyer. MO 3-6263.

J'AI ACHETEUR SERIEUX, pour maison 2-3 et 4 logements, dans St-Sacrement, Sillery, St-Albert, St-Fidèle, St-Pascal. Je peux prouver se que je demande. J.-E. LAMOTHE VI 2-3105.

ORSAINVILLE. Maison neuve 5 pièces. Partierre fini. Acompte $3,000. balance $54.00 mois, capital et intérêt, taxe comprise. J.-E. LAMOTHE VI 2-3105.

POUR L'ACHAT d'une propriété, consultez L. HUNT, 253 ST-JEAN, 5-7688.

ST-PASCAL, 2 beaux 5 pièces neufs, bas libre, direct propriétaire. 517 Vitré. TEL.: MO 3-6042.

3627 CHEMIN ST-LOUIS, 5 pièces, plus chambre de bain, chauffage central, grand terrain. TEL.: 7-7671.

2 MAISONS, Côte Bédard, $5,000.00. S'adresser 71, Côte Bédard. TEL.: VI 9-4127.

2 MAISONS, Ange-Gardien, construction récente, $20,000.00, condition. 4-5426.

FRASER, 3 logements, 3e libre, 8 pièces, garage. Notaire GASCON.

SILLERY, Cottage à vendre, 8 pièces, 2 chambres de bain, garage, grand terrain, libre à l'acheteur, prix raisonnable. TEL.: 2-3538.

MAISON seule, 4 pièces, peut faire 4 pièces dans soubassement, brique américaine. $3,000.00 comptant seulement, balance loyer. Faut vendre d'ici 5 jours. TEL.: MO 3-6263.

LAUZON, Maison 6 logements, grand terrain, 26 pièces en tout, pourrait servir comme hôtel, pension chambres, 7 logements 7 pièces libre immédiatement. Jean LESSARD, 483 St-Joseph, Lauzon. TEL.: TE-7-1332 — MU 3-8077.

147, 20e RUE. Cottage 8 pièces, terrain 60 x 117, $3,000.00, balance facile. 2-5523. 117 VITRE.

ATTENTION. Pour l'achat d'une propriété neuve ou autre, Consultez: DUMONT, 325 St-Cyrille Ouest, Québec 7-9189 ou Lévis TE-7-7326.

MAISON A VENDRE, Québec et banlieue. Téléphonez: ceci n'engage à rien. Immeubles ROGEMATE. 1823 D'ASSISE. 4-4278.

MAISON NEUVE, rue des Prênes Ouest, $14,500.00. 6 pièces, $5,600.00 comptant, balance $82.00. Capital et intérêt 4-5426.



JOLIS COTTAGES - 5 pièces - situés CHARLESBOURG - $9,-500.00 - Peu de Comptant - remboursable $48.72 par mois - 4-5426.

MEMES MODELES - situés rue Delage - STE-FOY - près église et école - finis en briques - $13,-000.00 - Peu de comptant - $61.83 par mois - 4-5426.

121 MAISONS A VENDRE

MAISONS A VENDRE

RUE MONT-MARIE

PARC FALAISE

Entre du Verger et Mgr Taché

Plain-pied, brique américaine, 7 pièces et split-level, planchers en chêne, fenêtres sul-sash, foyer, car-port, finition 1ère qualité, 2 chambres de bain avec accessoires et tuile céramique de couleurs. S'adresser sur les lieux à 8 a.m. à 5 p.m. tous les jours (dimanche compris).

R.&F. COUILLARD

TEL.: 7-1748

PARC ST-VIATEUR LORETTEVILLE

2 services d'autobus à toutes les demi-heures, 20 minutes de Québec. Exemption taxes dix ans 50%, visite sur appointement.

J. E. LAMOTHE

TEL.: VI 2-3105

Aussi construction partout en ville ou banlieue, sur votre terrain et selon votre plan ou les nôtres.

Entrepreneurs généraux.

LEFRANÇOIS & LEPAGE ENR.

ST-PASCAL

Propriété neuve

Brique, 2 loyers, un 6 pièces, libre à l'acheteur

Prix: $13,800

Acompte $5,000

Balance payable comme loyer. Possession immédiate.

O. LEROUX

525, 3e Avenue

Tél.: 4-3836 - 4-4820

2ème Avenue

Propriété brique

2 logis 5 pièces, logement du bas libre à l'acheteur

Prix: $11,000

Acompte $4,000

Balance condition

Possession immédiate

O. LEROUX

525, 3e Avenue

Tél.: 4-3836 - 4-4820

AU PARC NEILSON

Rond Point - Pont de Québec

L'ENDROIT OU VOUS TROUVEREZ

LA MAISON DE VOS REVES

15 MODELES

BUNGALOWS

ET

A DEUX PALIERS

(SPLIT LEVELS)

DE 6, 7, 8 ET 9 PIECES

MODELES AVEC DEUX SALLES DE BAIN ET FOYER

AVANTAGES

- PROJET ENTIEREMENT URBANISE
- SITES RESERVES POUR CENTRE PAROISSIAL ET IMMENSE CENTRE D'ACHATS
- SERVICE D'AUTOBUS A PROXIMITE
- RUES GRAVELEES ET ECLAIREES
- GRANDS TERRAINS NIVELES
- BRIQUE AMERICAINE ET PIERRE
- INTERIEUR: PLATRE PEINTURE A L'HUILE (3 couches)
- PENETRES PANORAMIQUES
- CHAUFFAGE EAU CHAUDE DANS LES PLINTHES SYSTEME A L'HUILE
- SALLE DE BAIN, TUILE CERAMIQUE DE COULEURS
- VESTIBULE: TUILE CERAMIQUE
- LINOLEUM INCRUSTE DANS LA CUISINE
- CUVES DOUBLES A LESSIVER DANS LA CAVE
- GARAGE OU CAR PORT
- FILAGE ADEQUAT 100 AMPERES
- POUTRES ET COLONNES EN ACIER
- OCCUPATION IMMEDIATE

PRIX: de $12,500 à $18,500

CONDITIONS D'ACHAT TRES FACILES

PRETS DE LA SOCIETE CENTRALE D'HYPOTHEQUE

5% VERSEMENTS MENSUELS A PARTIR DE $55.00 PAR MOIS

CAPITAL ET INTERETS

Raymond DeRosa Inc.

Rond Point - Pont de Québec

Tél.: MU 3-4425

ou

130 rue St-Jean, tél.: 2-1249

131 MAISONS A VENDRE

4 LOGEMENTS, 1 de 11 pièces, 1 de 5 et 2 de 4 pièces, $55,000.00, $23,000.00 cash. Balance $200.00 par mois, capital et intérêt. 4-3426.

RUE DROUIN, 3 pièces, maison neuve, $7,700.00, $1,300.00 comptant, balance $80.00 par mois. 4-5426.

8 LOGEMENTS, rapporte $600.00 par mois, maison neuve, $64,000.00, $29,500 comptant, balance $242.28 par mois, capital et intérêt. 4-5426.

RUE ST-JOSEPH, Lauzon, commerce, épicerie avec stock, 3 logements, dans le centre des affaires. 4-5426.

RUE LAPOINTE, Ste-Foy, Joli cottage 6 pièces, $18,500.00, $10,000.00 comptant, balance condition 4-5426.

RUE DE LONGPRE, Maison 2 étages, 6 pièces, chemin Ste-Foy, Plain-pied 6 pièces. 7-1567.

SILLERY, Ave Rousseau, Cottage 8 pièces, chauffé, garage, moderne, salle jeux. TURMEL, 90 L'Espinay. 3-4567.

SILLERY, Cottage 6 pièces, chauffé, moderne. TURMEL, 90 l'Espinay. 3-4567.

AVE STE-GENEVIEVE, propriété 21 appartements, entièrement meublée, chauffée. Acompte $10,000.00. TURMEL, 90 L'Espinay. 3-4567.

AVE PAINCHAUD, cottage 7 pièces, chauffé, garage. 3-4567. SYSTEME COOPERATIF.

ST-CYRILLE, bungalow 6 pièces, chauffé, garage, salle jeux. 3-4567.

ST-RODRIGUE, cottage 8 pièces, chauffé, moderne, acompte $5,000.00. 3-4567.

RUE STE-ANNE, 30 chambres, 3 chambres de bain, prix raisonnable. ROYAL TRUST. 2-4031 : soir 2-8635.

ST-PASCAL, 7 logements 8-4-2 pièces, chauffées. Acompte $10,000.00. TURMEL, 90 L'ESPINAY. 3-4567.

MAISON seule, fraîchement restaurée, $4,500, comptant, Notre-Dame des Laurentides, 2 étages, 8 pièces, libre à l'acheteur. TEL.: 2-4543.

ST-FRANCOIS D'ASSISE, Bungalow 6 pièces, garage. Acompte $3,000.00. TURMEL, 90 l'Espinay. 3-4567.

4ième AVENUE, Bungalow 6 pièces, chauffé, garage. TURMEL, 3-4567.

AVE BELLEVUE, Cottage 8 pièces, chauffé, moderne. TURMEL, 3-4567.

CHARLES-HUOT, Cottage 9 pièces, chauffé, garage, moderne. TURMEL, 3-4567.

VILLE DE STE-FOY, Maison 6-7-8 pièces. W. LEGARE. TEL.: 2-4446 - 7-8025. Soir 7-6939.

SILLERY, Parc Falaise, Eugène Chaillfour Construction. — 2485 Chemin ST-LOUIS. 7-1627.

SILLERY, Williams, 6 chambres, sous-sol fini, prix modique. ROYAL TRUST, 2-4031 ; soir 2-8635.

DESSANE, 7 pièces, garage, détails sur entrevue seulement. — NOTAIRE GASCON.

MAISON 8 pièces, Cap-Santé, construction 4 ans, conviendrait pour professionnel, maison très moderne. 4-5426.

STE-FOY, rue Bridgewater, descendant Côte Rosa, 6 pièces, modernes, ouvert pour visiter. MU 3-8286.

SILLERY DICKSON, 9 chambres, sous-sol fini, piscine, occasion. Royal Trust, 2-4031. Soir 2-8635.

ST-JEAN-BAPTISTE. Maison bien située, coin rues, 4 logements chauffés, 2 garages. Rapporte 12%. TEL.: soir 7-9810.

BELLE résidence habitable à l'année, située paroisse Lac Beauport. Quatre chambres coucher, toutes commodités, chauffage à l'huile, cave entièrement finie. 1½ acre de terre bords de la rivière Jaune, chalet sur terrain. Propriétaire quittant ville, sacrifierait vente rapide. Appelez VI 9-3124.

SILLERY, 6 pièces, chauffé, garage. Acompte $3,000.00. 3-4567.

CHOMEDY, Bungalow 5 pièces, chauffé, avantages du Plan Provincial. 3-4567.

ST-ALBERT, 6 logements 4-3 pièces, chauffé. TURMEL, 3-4567.

ST-CHARLES GARNIER, Blvd Laurier, propriété 2 étages 8 pièces $15,600.00. Acompte $5,000. S'ad: DUMONT, 325 St-Cyrille Ouest, Québec. 7-9189.

RUE MAUFILS 3 logements 1 de 6, 1 de 4, 1 de 3. $3,000 comptant. Balance loyer. MO 3-6263.

MAISON à Limoilou 9 appts et soubassement en plus beau terrain, garage pour professionnel ou homme d'affaires $3,000 comptant. Bal. facile. MO 3-6263.

MAISON 5 logements St-Pascal, revenu $2,564, par année, $5,000 comptant, balance facile. MO 3-6263.

RUE DE L'ASSOMPTION. Maison seule $1,500 comptant. Balance loyer. MO 3-6263.

BEAUPORT. Maison seule, construction récente $2,000 comptant. Balance loyer. MO 3-6263.

D'ESTIMAUVILLE. Revenu $115.00 par mois $2,000 comptant. Balance loyer. MO 3-6263.

RUE VITRE. Maison neuve 2-5 pièces $4,000 comptant revenu $165.00 par mois MO 3-6263.

ST-FIDELE, maison 7 logements chauffés, 10% net. Acompte $15,000. RAYMOND BELANGER, 479, la Couronne. TEL.: 3-5352.

BOUL. LAURIER, près église St-Charles Garnier, magnifique résidence 8 pièces, plus 2 toilettes et salle de bain, sous-sol fini, garage. GEO. PAQUET ENR. 4-4517.

ANCIENNE-



CAMPAGNE DE LA BEQUILLE OUVERTE PAR LE MAIRE : S. H. le maire Wilfrid Hamel a présidé cet avant-midi, à l'hôtel de ville, à l'ouverture officielle de la campagne de la béquille organisée par les Chevaliers de Colomb du Conseil Québec, en faveur des infirmes et des autres oeuvres de l'ordre colombien, à Québec. Le grand chevalier du conseil Québec, M. Benoit Levasseur, s'est fait l'interprète de ses confrères pour inviter le maire à lancer un appel au public en faveur des infirmes, particulièrement les grands malades de l'hopital St-Augustin. Le maire a félicité les Chevaliers de l'aide et du réconfort qu'ils apportent aux malheureux et a invité la population à se montrer encore généreuse comme à l'habitude. M. l'abbé St-Georges Bergeron, aumônier du Conseil Québec, a aussi adressé la parole. On remarquait dans le groupe également M. Benoit Levasseur, grand chevalier, Me Paul Roy, MM. Albert O'Neil, Albert Paquet, organisateur de la campagne, Guy Lafleur, L.-D. Lachapelle, Fernand Caron, etc. (Photo du "Soleil")



LE CONSEIL DE L'ASSOCIATION DES ETUDIANTS DES SCIENCES SOCIALES : L'Association des etudiants de la faculté des Sciences sociales de l'université Laval vient de choisir les membres de son conseil pour la prochaine année académique. Les nouveaux élus sont, de gauche à droite, M. JEAN-MARIE BOUCHARD, président; M. GUY MARCOTTE, 1er vice-président; M. REAL GENDRON, 2e vice-président; M. ROBERT CHABOT, secrétaire, et M. SERGE GOBEIL, délégué à l'A. G. E. L. Mlle MERCEDES CHARTIER, dont la photo n'apparait pas ci-dessus, fut élue conseillère.

Le jubilé de sacerdoce de l'abbé J.-P. Gravel est fêté à Valcartier

Valcartier, (Spéciale) — La paroisse St-Gabriel-de-Valcartier a souligné brillamment le jubilé



d'argent de sacerdoce de son pasteur, M. l'abbé Jean-Paul Gravel, le jour de l'Ascension. Le jubilaire a célébré une messe solennelle d'action de grâces le matin devant la grande famille paroissiale. MM. les abbés Gérard Marchand, curé de St-Albert-le-Grand, et Joseph Paré, de St-François d'Assise, agissaient respectivement comme diacre et sous-diacre.

Au choeur avaient pris place MM. les chanoines Eugène Delisle, curé de Sillery et Emile Beaudry, du Séminaire, MM. les abbés Raoul Cloutier, Léonce Grégoire, Paul-Emile Laliberté, Lomer Gagné, tous quatre confrères du jubilaire. Les RR. PP. Edouard Bussière et Alfred Coutu, s.s.s. respectivement supérieur et directeur spirituel du Mont St-Sacrement de Valcartier, MM. les abbés Noël Lacroix, Gérard Gosselin, Geo.-Henri Marois, Joseph Gravel, Henri Cloutier, P.-Arthur Matte, Fernand Gingras, Gaston Gravel, frère du jubilaire et J.-Claude Turcotte, son neveu du Grand Séminaire de Montréal. Le sermon fut donné par le R. P. Gérard Bujold, s.s.s.

A l'avant-nef, on remarquait madame J.-Art. Gravel, mère du jubilaire, ses frères et soeurs, son beau-frère et ses belles-soeurs; M. et Mme P.-E. Turcotte, de St-Vincent-de-Paul de Laval, M. et Mme Robert Gravel, de Montréal, M. et Mme Fernand Gravel, Mlle Louisette Gravel, ses neveux et nièces, Raymond-Marie, Gilles, Nicole et Louise Turcotte, Jacques, Yvan, Micheline, Hélène et Elisabeth Gravel. Ses oncles et tantes.

Le chant et le service de l'autel furent exécutés par les scholastiques de l'Hermitage de St-Joseph de Valcartier.

Après le chant du TeDeum, il y eut lecture d'adresses, en français par M. Henri-Charles Leduc, président de la Commission scolaire, et en anglais par monsieur Thomas Lavallée, marguillier en charge, puis présentation du cadeau.

Le jubilaire, dans une brève allocution, remercia ses paroissiens de leur bel esprit paroissial et de leur constante générosité.

Après la cérémonie, un dîner, réunissant quelque quatre cents convives, fut servi au Vatel de Charlesbourg. A la fin du repas, des allocutions furent prononcées par M. Bernard Monaghan, président du banquet, Mgr Réal Thomassin, supérieur du Petit Séminaire de Québec, Mgr G.-Miville Déchêne, curé de St-François-d'Assise, Mme Hugh Kack, présidente de la C. W. L. de Valcartier, Me Jean-Jacques Bédard, député du comté de Québec à la Législature provinciale, M. l'abbé J.-Chs. Dumas, V.F., curé de Loretteville, M. William Hicks, maire de St-Gabriel-Est, Valcartier, le Rév. H. Loston, pasteur anglican, de Valcartier, le Rév. T. McLeod, pasteur de la United Church, de Valcartier, M. l'abbé Gaston Gravel et le jubilaire, M. l'abbé Jean-Paul Gravel.

Parmi les convives, on remarquait M. C.-A. Savard, préfet du Conseil de comté, et madame Savard, MM. Arthur Juneau et A.-H. Légaré, échevins de Québec, accompagnés de leurs épouses, ainsi qu'un bon nombre de prêtres et de représentants des Frères Maristes et des Frères du Sacré-Coeur.

M. l'abbé Jean-Paul Gravel fut ordonné prêtre le 10 mai 1931 par feu Son Eminence le cardinal Rouleau.

Il se noie sous les yeux de ses compagnons

Smooth Rock Falls, (DNC) M. Jean-Guy Gastonguay, de la province de Québec, s'est noyé récemment dans la rivière Matagami à Island Falls. La victime travaillait au flottage du bois avec sept autres compagnons lorsque le canot dans lequel ils se trouvaient a chaviré. Les sept hommes sont demeurés deux heures dans l'eau avant que les premiers secours ne viennent. M. Gastonguay a été pris dans un remous sous les yeux de ses compagnons à moitié épuisés. Le corps de la victime n'a pas encore été retrouvé. Chaque année la rivière Matagami fait plusieurs victimes.

Règlement sur l'imposition de la taxe à Montmagny

Montmagny, (DNC) Les échevins de la ville de Montmagny ont tenu lundi soir dernier, sous la présidence de S. H. le maire M. Louis-O. Roy, une séance générale du conseil.

PERMIS DE CONSTRUCTION

Le conseil a approuvé l'émission de permis au montant de $121,588.00 pour de nouvelles constructions et au montant de $3,450.00 pour réparations ou modifications à des constructions déjà existantes.

SOUSCRIPTIONS

Les échevins ont ratifié le paiement des souscriptions suivantes accordées par la ville: la Croix Rouge: $100, la Société du Cancer: $100., Comité pour la Croix du Rocher de la Chapelle $200., Service d'Education du Collège, $300., Timbre de Pâques: $50. Ambulance St-Jean: $200. O.T.J., de Montmagny, $2,000.

PROPRIETE DEMENAGEE

Le conseil a approuvé l'estimé de M. Jos Laflamme, entrepreneur de Montmagny, en date du 27 avril 1956, pour déplacer la propriété de M. Ludger Côté, aise coin Ste-Marie et St-Magloire et l'exécution de tous les travaux pour la transporter rue St-Magloire et l'y replacer pour le prix global de $2,655. Ces travaux sont nécessaires pour permettre l'élargissement de la rue Ste-Marie et St-Magloire au coin Nord-Est.

AVIS DE REGLEMENT

Le greffier a été autorisé à donner un avis public de la présentation d'un règlement sous le No 192 concernant l'imposition de la taxe pour 1956.

Il a été également autorisé à donner un avis public de présentation d'un règlement No 193 à l'effet d'amender à nouveau le règlement No 118 des vidanges.

RESTRICTION A UN PERMIS

Le conseil a approuvé la demande de permis de construction de M. Laurent Boulet pour une résidence sur la rue Ste-Marie sur une partie du lot 38 avec alignement modifié de la ligne de la ligne de rue. Vu les circonstances particulières et en raison de l'élargissement de la rue Ste-Marie à cet endroit, le permis est émis avec une réserve d'une lisière de terrain en faveur de la ville, à être prise à même le dit règlement qui sera délimité dès que la maison de M. Ludger Côté aura été déplacée.

ACQUISITION DE TERRAIN

La ville entend acquérir, avec garantie légale, du notaire Jos. Tremblay, une lisière de terrain située au sud de la rue St-Louis, lot 219-A du cadastre, bornée par le terrain de M. Jos. Montminy, par la rivière du sud, la rue St-Louis au nord et par un terrain de la ville à l'Ouest. Cet achat sera fait au prix de $1,600. La ville fera l'acquisition de M. Félix Dubé, avec garantie légale, les 4 meubles suivants: a) le lot 36-L du cadastre; b) un terrain faisant partie du lot 36, borné par le lot 37-10 au nord, à l'est par le lot 36-I, au sud par une partie du lot 36, et à l'ouest par le lot 11 mesurant au nord, 53 pieds 3', à l'est, 47 pieds, au sud, 71 pieds 3', à l'ouest, 54 pieds 7', soit 3,150 pieds carrés, pour le prix de $2,700 comptant.

ACTE DE SERVITUDE

La ville consent à un acte de servitude envers la propriété de M. Georges A. Collin, située entre la rue St-Jean-Baptiste et la rue St-Thomas et dans lequel il sera stipulé que:

a) La ville est propriétaire de la rue et de l'immeuble abritant Radio Alleghanys,

b) que M. Georges A. Collin est propriétaire de l'immeuble contigu connu sous le No 87 du cadastre officiel.

c) que M. Collin désire installer ses réservoirs à l'huile à l'extérieur de sa propriété du côté sud, soit sur la rue St-Thomas.

d) que M. Collin a l'intention de bâtir sur son terrain une nouvelle construction et avoir des fenêtres et ouvertures dans la ligne sud-ouest de son terrain adjaçant à la propriété ci-haut décrite.

e) que la ville accorde à M. Collin le droit de placer maintenant et entretenir les réservoirs à l'huile pour son système de chauffage sous le trottoir de la rue St-Thomas, d'y faire tous les travaux nécessaires à l'installation, à la réparation, à l'entretien et au remplacement de ces réservoirs, mais à charge par M. Collin d'assumer tous les frais pour tous les travaux de réparation et d'entretien de la partie du trottoir qui sera affectée par ces travaux, afin de remettre cette partie en bon état.

f) lui accorde le droit de pratiquer dans le mur sud-ouest de la nouvelle bâtisse des fenêtres et ouvertures.

g) que nonobstant la présente servitude la ville ou ses ayants droits pourront ériger sur leur terrain n'importe quelle construction, comme ils l'entendront, même si ces constructions sont faites près de la ligne de division avec M. Collin et qu'elles aient pour effet de fermer les fenêtres et ouvertures.

h) que les présentes servitudes sont réelles et perpétuelles et en considération de la somme de $1.00 comptant.

i) que M. Collin paiera le coût de l'acte de servitude.

CAMPAGNE DE MORALITE

La ville appuie fermement la campagne de moralité entreprise à l'effet que les organisateurs de la prochaine campagne électorale s'engagent à ne pas servir ou donner de boissons alcooliques.

Un règlement municipal violé

Sept-Iles, 16. (PC) Les autorités municipales de Sept-Iles ont donné ordre à la compagnie de la Baie d'Hudson d'interrompre les travaux d'élargissement à leur établissement de l'avenue Brochu pour la raison qu'ils violent un règlement municipal, en vertu duquel les fondations, déjà amenagées, devraient se trouver en retrait de 10 pieds.

POUVEZ-VOUS VENDRE ?

Appareils de chauffage, fournitures et accessoires

Avez-vous des records de vente vérifiés dans cette ligne ?

Vendez-vous aux détaillants dans la ville de Québec et (ou) dans la région de Chicoutimi ? Cherchez-vous une bonne ligne, sûre, permanente, et rémunératrice ? Possédez-vous une automobile ?

Si vous vous qualifiez comme tel, et êtes disponible immédiatement nous voulons vous parler dans la plus stricte confidence un jeudi, vendredi, 10 h. a. m., à 3 h. p. m. ou samedi 10 h. a. m. à 1 h. p. m. Appelez M. Lapierre, LAfontaine 2-9921 pour entrevue à Montréal.

Notre ligne d'appareils de chauffage est complète, notre compagnie est la plus importante dans ce domaine. La commission accordée est élevée et nos hommes appartiennent aux groupes des gros salariés. Nous avons deux vacances et fournissons des suggestions pour toutes relations.

La chemise

Westminster

de BVD



Une "valeur" sans pareille à $4.25

- Tissage de 152 fils par 76
- Confection supérieure

Plusieurs modèles de collets élégants

Vous reconnaitrez les chemises Westminster de B.V.D. à leur emballage de cellophane avec BANDE ROUGE ET OR. Vous les trouverez dans tous les bons magasins.

THE B.V.D. COMPANY LIMITED



UNE EXPOSITION D'OBJETS D'ART ET DE MEUBLES A QUEBEC : L'inauguration de la "Galerie du Meuble Inc." et de l'exposition permanente des oeuvres exécutées par les membres de la Société des Arts Plastiques de la Province, a donné lieu à une brillante manifestation mondaine, samedi dernier, à la Galerie du Meuble, 1, rue Courcelette. Environ cinq cents personnes assistaient à cette réception, et sur la photo ci-dessus, nous voyons, de gauche à droite: M. Roland Therrien, directeur-gérant de la "Galerie du Meuble Inc."; M. Charles-Cyrille Vaillancourt, courtier en meubles; Son Honneur le maire Wilfrid Hamel, Mme Charles-Cyrille Vaillancourt, et M. Arthur Vaillancourt, président de la "Galerie du Meuble". En outre d'admirer une splendide variété de meubles, les nombreux visiteurs ont pu apprécier une belle collection permanente de peintures, d'aquarelles, de céramiques et d'émaux sur cuivre, oeuvres des artistes de Québec et de la région. Cette collection d'objets d'art décoratif est présentée par la Société des Arts Plastiques de la Province et l'initiative de cette exposition est due à l'initiative des propriétaires de la "Galerie du Meuble Inc.". Cette exposition fait anticiper une collaboration plus étroite entre l'art et le commerce. Elle contribuera aussi à faire mieux apprécier du public le rôle important de l'art décoratif. En outre des personnalités déjà nommées, on remarquait à cette réception l'hon. sénateur et Mme Cyrille Vaillancourt, Mlle Marguerite Déziel, secrétaire de la "Galerie du Meuble Inc.", et les représentants de la Société d'arts plastiques, M. Jean-Paul Lemieux, président, Mme Françoise Desrochers-Drolet, vice-présidente, MM. Claude Picher, secrétaire, Denis Morisset, Paul Lacroix, Jean-Paul Guay, directeurs.

(Photo du "Soleil")



CONGRES 4H DE LA REGION DE RIMOUSKI A CABANO : Le club 4H de Cabano recevait récemment les délégués de la région de Rimouski à l'occasion du congrès régional des clubs 4H. Le matin, une messe fut chantée en l'église paroissiale. M. Roger-R. Côté, ingénieur forestier, présidait les réunions de groupes. La photo ci-dessus fut prise à la sortie de l'église après la messe.

(Photo Studio Pelletier, Cabano — DNC)

Ne jetez plus votre argent à l'eau

EN EMPLOYANT DES SAVONS ET DES DÉTERGENTS DÉMODÉS



ECONOMISEZ! EMPLOYEZ LE DETERGENT LIQUIDE 'ELEGANT'

NE GASPILLEZ PAS

N'employez que quelques gouttes lorsqu'il n'y a presque pas de gras à enlever !

Le détergent liquide ELEGANT étant concentré, produit une mousse instantanée.

Il n'y a rien de meilleur que le détergent liquide ELEGANT pour les lainages, le nylon et les tissus fins.

Le détergent liquide ELEGANT dissout les corps gras les plus tenaces, instantenément et complètement sans frottage.

Le détergent liquide ELEGANT ne laisse aucune trace de gras, même avec l'eau la plus dure ; il ne laisse pas de cerne sur la vaisselle ni de dépôt sur les ustensiles, ni sur les parois du bassin.

Il est également épatant pour nettoyer les réfrigérateurs, les poêles, les fenêtres et les tuiles.

JOIGNEZ L'ÉCONOMIQUE À L'AGRÉABLE EN EMPLOYANT DETERGENT LIQUIDE 'ELEGANT'

2 FORMATS : 12 onces et 24 onces

Un autre produit prodigieux présenté par les fabricants du merveilleux POLI A PLANCHER 'ELEGANT'

Les tendances du marché du bétail

Montréal (PC) Aucune cote, ce matin, sur les marchés à bestiaux de la métropole.

Arrivages: 25 bovins, 99 veaux et six porcs. Offres, mardi: 325 bovins, 1,169 veaux, 913 porcs et 16 agneaux et moutons.

Montréal (PC)— Les bovins ont des prix fermes, hier, sur les marchés à bestiaux de la métropole. Les arrivages légers de bovins consistaient surtout en vaches de qualité commune à moyenne.

Arrivages: 102 bovins, 250 veaux, 75 porcs et sept moutons. Offres, lundi: 1,004 bovins, 2,280 veaux, 797 porcs et 23 agneaux et moutons.

Les quelques génisses de qualité moyenne offertes en vente ont rapporté $14-15, les communes $11-13; les bonnes vaches $13-13.50, les moyenne $11-12.50, les communes $10-11 et les sujets pour la mise en conserve $8-10.

La plupart des veaux offerts étaient des veaux de lait de qualité commune à moyenne. Les prix sont demeurés comparables à ceux de la fermeture, lundi. Les veaux de lait de choix et de bonne qualité ont trouvé preneurs à $18-20, les moyens à $15.50-18, les communs à $13-15, quelques sujets légers et les veaux abreuvés à la chaudière à $10-13.

Lundi, les prix des porcs de la catégorie "A" avaient été fermes à $25, quelques lots à $25.-50, sur les deux marchés. Les truies avaient obtenu $15, quelques-unes $16-17 sur le marché de l'est.

Les prix des porcs ont été fermes à $25, hier, sur les deux marchés. Les truies ont rapporté $15.

Les quelques moutons en vente ont obtenu $6 à $11.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.



GAGNANTS DU TIRAGE DE LA VENTE DE MAI CHEZ POLLACK: Les gagnants du tirage organisé à l'occasion de la grande vente de mai à la maison Maurice Pollack, Limitée, viennent d'être proclamés. On remarque ci-dessus, de gauche à droite; M. PIERRE SANDRIN, assistant du président à la maison Pollack, qui a remis les certificats aux heureux gagnants; Mme ETIENNE BOILY, qui a gagné $50; Mme MAURICE LACHANCE, $50; Mme EMILE GIGNAC, $50; Mme CHARLES-AUGUSTE BELANGER, $100. On remarque aussi à l'extrême gauche, M. ANDRE GALIPEAULT, gagnant d'un autre tirage organisé conjointement avec les fabricants des chemises Van Heusen. Pour la vente de mai, $250 furent distribués en certificats d'achats chez Pollack. Tous les clients qui se présentaient entre 9 heures et 10 heures 30, le matin du 4 mai, étaient éligibles au tirage.

L'indice des mines

Londres (Reuter)— L'indice des mines d'or de l'Afrique du Sud a baissé hier de 0.1 point à 77.6.

Tendance des prix

New-York— L'indice des prix de gros de 35 produits de base calculé par la Presse Associée (100 en 1926) a décliné hier de 0.30 point à 181.02.

Projet de fusion

Vancouver (PC) —Great Northern Railway étudie un projet de fusion avec le Northern Pacific Railway pour former un système de transport qui dépasserait même le Pacifique Canadien comme le plus important réseau ferroviaire privé du monde entier.

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

Prix domestiques pour les métaux

Montreal, (PC) — Voici les prix de gros pour les métaux exprimés en fonds canadiens pour des quantités de 100 livres, F.A.B Montréal.

Lots formant une tonne : — Etain, $102.50; plomb, $17.00; zinc prime western, $15.00; zinc de haute qualité, $16.25; zinc de qualité spéciale, $17.10; antimoine de haute qualité, 99.6 pour cent, $26.50; antimoine standard 99 pour cent, $25.50; cuivde, $47.66.

Lots formant cinq tonnes : — Etain, $99.50; antimoine de haute qualite 99.6 pour cent, $25.75; antimoine standard 99 pour cent, $24.75.

Lots en charges de wagons: — Plomb, $15.50; zinc prime western, $13.50; zinc de haute qualité, $14.85; zinc de qualité spéciale, $15.00; cuivre, $45.66; aluminium en lingots, 99.5 pour cent, $23.50.

Valeurs étrangères

A NEW-YORK
Cours fournis par
A. M. Kidder & Co.
Séance du 15 mai 1956

Titres	Offre	Dem.
Australie 3¾ 1966	93	94
Brésil 3¾ (séries 1-5)	84	85
Brésil 3¾ (séries 6-30)	84	86
République Bolivie 7 pc	14	14⅜
Chili 3 1993	47⅜	48
Colombie 3 1970	61¼	63
Danemark 4½ 1962	100	100½
Allemagne 5¼ 1965	118	121
Italie 3 1977	65⅜	65⅞
Milan 6½ 1952	117	...
Norvège 4¼ 1965	99¼	100
Pérou 7 1997	55¼	55½
Rome 6½ 1952	117	...

Cours moyens de Dow-Jones

Titres	Ferm.	Chang.
30 industries	494.83	— 2.45
20 chemins de fer	174.13	— 1.21
15 services publics	65.80	+ 0.07
65 titres	178.02	— 0.81

Volume des ventes: 2,650,000 actions.
A Londres, la moyenne des titres ordinaires a fléchi hier de 2.6 points à 185.7.

Service des signaux

GOLFE

St-Jean, 14 — Nuageux, léger nord est. Montant 7.45 a.m. Oris, 7.55 a.m. Lady Cecil. Descendant minuit Konistra, 12.05 a.m. Louisburg, 2.50 a.m. K. Hadjipateras, 6.10 a.m. Mont Ste-Marie. Hier 4.10 p.m. Rose Hélène, 4.15 p.m. Guy Bartholomew, 6.30 p.m. Tunaholm, 6.40 p.m. Franquelin, 7.55 p.m. St-Louis, 9.30 p.m. Manchester Explorer, 10.05 p.m. Willowbranch, 11.15 p.m. City of Rochester.

Pointe Noire, 103 — Nuageux, calme. Montant 6 a.m. Jean Guy. Hier 12.50 p.m. Alta, 1.25 p.m. Gulfpass, 1.30 p.m. St-Siméon C.

Forestville, 153 — Parti hier 6 p.m. La Rivière Malbaie, pour Baie Comeau.

Pointe au Père, 158 — Temps couvert, calme. Montant 1.45 a.m. Héron, 2.45 a.m. St-Cergue, 3.40 a.m. Gluckauf, 6.50 a.m. Green Ranger. Mohamed Ali Elkeria dû 10 a.m. Ringstein dû 9 p.m. Hendrik Fisser dû 8 a.m. le 17. Hier 10.30 p.m. John Chapman, pour Port-Alfred, 10.25 p.m. Manchester Regiment. Descendant 1.25 a.m. Lind, 2.15 a.m. Woodford, 2.35 a.m. Sept-Iles, 4.10 a.m. Trilland, 4.22 a.m. Marquette, 4.40 a.m. Empress of Scotland, 7 a.m. Grindefjell. Hier 5.10 p.m. Cornwood, 5.55 p.m. Leada.

Pentecôte, 258 — Parti hier 4.25 pm d'Anteuil 11. pour Trois-Rivières.

Pointe Renommée, 330 — Montant hier 12.35 pm Hindanger 175 nord est, dû Pointe au Pere 3.00 pm. 4.00 pm Polytrader 145 sud est, dû Pointe au Père, 8.00 pm. 8.05 pm Erika Schulte dû Pointe au Père 6.00 am. 6.45 pm Belray 55 sud est, pour Baie Comeau, 6.25 pm Nordstern, 9.56 pm Capetan Vassilio, dû Pointe au Père 2.15 pm. 10.15 pm Texaco Warrior, dû Pointe au Père 2.15 pm 9.25 pm. Firth Fisher 30 milles ouest. Descendant 9.10 pm Federal Explorer, 10.00 pm Wallsend.

Baie Comeau, 195 — Parti hier 11.00 pm Savoy, pour Colombier.

Sept Iles, 285 — Parti hier 5.30 pm Orléans, pour Montréal.

Cap Ray, 553 — Montant hier 4.14 pm Valor.

Sydney Nord, 575 — Montant hier 2.15 pm Herta Engeline Fritzen 120 est, pour Montréal. 5.30 pm Ogma County 170 est, pour Montréal. 8.45 pm Globe Trader 50 est, pour Sept Iles. 9.49 pm Themisto 95 nord, pour Sorel.

Cap Race, 835 — Montant hier 3.00 pm Empress of Britain.

MONTREAL A QUEBEC

Montréal, 130 — Pluvieux, sud est. Cap St-Michel, 125 — Brumeux et pluvieux, sud est.

Cap St-Michel, 125 — Montant 7.40 a.m. Neptunia, 3.45 a.m. Manchester Progress, 4.40 a.m. Imperial Halifax. Hier 6.30 a.m. Imperial Ottawa, 11.10 p.m. Theodore V. Vlassopulos, 7 p.m. Heranger.

Sorel, 100 — Pluvieux, léger sud. Montant : Arrivé 4.40 a.m. Rina B, 7.10 a.m. Pan. Passé 7.15 a.m. Elmbranch, 5.50 a.m. Falkanger, 6.15 a.m. Prins Frederik Hendrik. Descendant : Arrivé 2.35 a.m. Lanoraie, 3.25 a.m. Santa Rita, 6.45 a.m. Coastal Creek. Parti 7.25 a.m. VGC Berthier. Passé 8.20 a.m. Valchem, 7 a.m. John H. Price, 8.30 a.m. O. L. Mont Ste-Anne.

Trois-Rivières, 68 — Pluvieux, sud ouest. Montant : Arrivé 4.10 a.m. Frank Humphrey, 6.40 a.m. Longboat, 6.45 a.m. Robert McMichael. Passé 8.40 a.m. Prins Wilhem III, 6 a.m. Eastlide, 8.40 a.m. Mont Notre-Dame.

Batiscan, 51 — Pluvieux, ouest. Montant : 9 a.m. Mormacelm. Parti 7.30 a.m. Lauder avec la drague Denver.

Grondines, 41 — Pluvieux, nord est. Descendant : 7.25 a.m. Vaxholm, 2.15 a.m. Raymond L.

Québec — Pluvieux, nord est. Montant : Arrivé 1.10 a.m. Iverna, 9.30 a.m. Lady Cecil. Parti 7.20 a.m. Mont-Joli, 7.55 a.m. L. P. Cecilienne. Passé 8.55 a.m. Oris, 8.45 a.m. Italmare, 8.55 a.m. Walton, 8 a.m. Anatina, 6.30 a.m. Rupertsland.

Descendant: Arrivé 7 a.m. St-Léon C, 4.30 a.m. F. Mary, 3.30 a.m. Imperial Collingswood, 5.30 a.m. Torsheim, 6.40 a.m. North Shore, 7.00 a.m. North Gaspe. Passé 7.45 a.m. Marieford, 7.30 a.m. Marsteneo 4.45 a.m. Mont Ste-Marie.

HIER: Montant: Arrivé: 10.05 p.m. Mont St-Joseph. Parti 4.30 p.m. Imperial Halifax. Descendant: Arrivé 4.30 p.m. Bulkarier, 5.15 p.m. L'Etoile de la Mer, 6 p.m. St-Louis, 6.30 p.m. St-Jean. Parti 3.10 p.m. Guy Bartholomew, 4.40 p.m. Marquette, 5.30 p.m. Franquelin, 5.40 p.m. Tunaholm, 6.25 p.m. St-Louis, 6.30 p.m. Grindefjell, 8.10 p.m. Manchester Explorer, 9.45 p.m. City of Rochester, 10.30 p.m. Konistra.

OUEST DE MONTREAL

Lachine, 7 — Nuageux, sud ouest. Descendant: 12.15 a.m. Battleford, 1.10 a.m. Edmonton, 3 a.m. Britamoco, 6.30 a.m. Clayton, 7 a.m. Vealun, 7.25 a.m. Easternsheil. Hier 4.30 p.m. Britamolene, 5.25 p.m. Coastal Creek, 8.25 p.m. Keybell, 9.40 p.m. Mapleheath, 10.50 p.m. John H. Price, 11.15 p.m. Bluecross.

Cascades, 21 — Nuageux, sud ouest. Descendant: 1.50 p.m. Tecumash, 6.10 a.m. Picton, 8.15 a.m. City of Windsor.

Coteau, 34 — Nuageux, sud est. Descendant: 8.10 a.m. Queenston, 6.10 a.m. City of Montreal, 7 a.m. Walton.

Cornwall, 62 — Pluvieux, calme. Descendant: 3.40 a.m. Transinland. Hier 8.15 p.m. Clemens Sartori, 10 p.m. Scharhoern, 11.40 p.m. Berni Nubel.

Dickinson's Landing, 72. — Nuageux, nord-ouest.

Descends it: 2.30 a.m. Barrie, 4.00 a.m. Fairmount.

Galops Canal, 97. — Nuageux, léger nord-ouest.

Descendant : 6.15 a.m. F. V. Massey. Hier 11.30 p.m. Col R.R. McCormick.

Kingston, 158. — Nuageux, léger nord-ouest.

DERNIERE HEURE

Québec. — Montant : 9.10 a.m. Manchester Regiment, 31 est, dû 10.45 a.m. 9.00 a.m. Joseph M. Paterson, 28 est, dû midi. 8.50 a.m. Sunbrayton, 45 est, dû 1.45 p.m. pour Québec.

St-Jean, 14. — Montant : 8.40 a.m. a.m. Feltore, 8.20 a.m. Bomie Hills. North Pioneer, 8.50 a.m. R. A. McInnis, 9.25 a.m. Ahern Trader, 9.40 a.m. Manchester Regiment.

Descendant : 8.45 a.m. Marstenen.

Pointe Noire, 103. — Montant : 7.15 a.m. Heron, 7.35 a.m. City of Rochester.

Descendant : 7.30 a.m. Notre-Dame des Neiges.

Pointe-au-Père, 158. — Montant : 6.30 a.m. Hindanger, 95 est, dû 2.30 p.m. pour Port-Alfred. 8.00 a.m. Nordstern, 8.10 a.m. Erka Schulte.

Pointe Renommée, 330. — Montant : 6.00 a.m. Cedarton, 6.25 a.m. Southcliffe Hall, 8.15 a.m. Sea Transporter, dû Pointe-au-Père à minuit.

Sept-Iles, 285. — Montant : arrivé 4.30 a.m. Feltore, 8.20 a.m. Bomie Hills.

LES AVENTURES DE PAULINE — *par Buford Tune*



JOE PALOOKA — *par Ham Fisher*



MARISE DUCLAU et sa famille — *par McEvoy et Striebel*



LE COEUR DE JULIETTE — *par Stan Drake*



RIP LE DETECTIVE — *par Alex Raymond*



MANDRAKE, le magicien — *par Lee Falk et Phil. Davis*



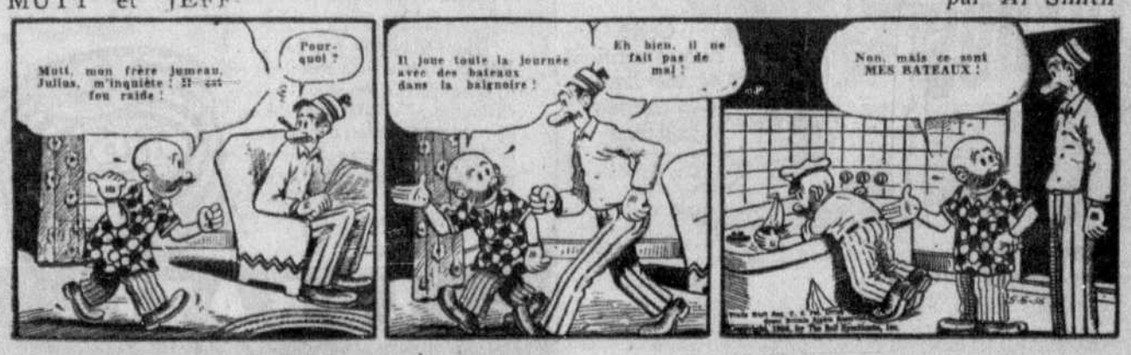
JEFF COBB — *par Peter Hoffman*



GALOPIN — *par Ward Greene*



MUTT et JEFF — *par Al Smith*





Une saveur vraiment unique !

La saveur particulière du ketchup Heinz ajoute quelque chose d'irrésistible à tous les plats. Le mariage savant des meilleures épices et de tomates de qualité, rubicondes et juteuses, relève la saveur de n'importe quel mets. Si la bouteille de ketchup Heinz est absente de votre table ou de l'étagère de la cuisine, il manque ce "je ne sais quoi" à vos repas. N'oubliez pas d'inscrire *Ketchup Heinz* sur votre liste d'emplettes la prochaine fois que vous ferez votre marché.

EN DEUX FORMATS
FORMAT ORDINAIRE DE 11 oz.
FORMAT DE FAMILLE DE 15 oz.
57

TP-4568F

Ketchup aux tomates
HEINZ

Centrale syndicale des commis de la poste

Winnipeg (PC)— Les directeurs de la Fraternité canadienne des ouvriers de la poste ont dressé un plan de formation d'une centrale syndicale qui compterait 20,000 membres.

Ils ont émis un communiqué en ce sens, à la suite d'une réunion de deux jours.

Tout Autour de Bébé



Suggestions Colligées par Mrs Dan Gerber (Mère de 5 enfants)

L'arrivée de bébé a vite fait de transformer les jeunes parents en fervents amateurs de la photo. Nul ne saurait les en blâmer d'ailleurs, car il est merveilleux, plus tard, de feuilleter ces biographies illustrées. Petits conseils pour instantanés:



- Un cadre simple fera de bébé la principale attraction de chaque photo.

- De la musique en sourdine provoquera des expressions variées.

- Donnez un jouet à bébé. Cela l'absorbera, le calmera et augmentera l'intér.t de la photo.

* * *

Plaisir de gourmand sans précédent. C'est bien le cas en ce qui concerne les Jaunes d'Oeufs Gerber en Purée. Leur consistance lisse et crémeuse, semblable à celle de la cossetarde, est agréable aux palais délicats. Leur saveur exquise d'oeufs frais plaît aux petits. Riches en fer, ils ont une teneur élevée en vitamine A et sont une bonne source de protéines nourrissantes. Délicieux tels quels ou sur les légumes verts de bébé.

* * *

Truc de tasse donné par une lectrice de nos rubriques. "Les petits gobelets de papier sont parfaits pour habituer bébé à boire son lait à la tasse. Leur taille convient aux mains menues et leur bord retourné, léger sur les lèvres enfantines, diminuent les risques de débordement."



* * *

Pour calmer le bébé qui fait ses dents. Les Biscuits Gerber pour la Dentition soulagent merveilleusement les gencives sensibles et permettent à bébé de "mordre" à coeur joie. Lisses et ultra-durs, ils ont une forme commode à tenir. Préparés avec de bonnes céréales et agréablement aromatisés, ils sont individuellement enveloppés de cellophane hygiénique. Pratiques à emporter. Gerber-Ogilvie Baby Foods Limited, Niagara Falls, Canada

Fête brillante à Mgr Ferland à Saint-Roch

Le Pensionnat Saint-Roch a traduit ses sentiments de piété filiale au pasteur de la paroisse, Mgr Joseph Ferland, P.D., V.U., récemment, à l'occasion du jubilé d'or de sacerdoce du distingué prélat, curé de St-Roch depuis 23 ans. Le prélat jubilaire fut d'abord accueilli au salon du Pensionat par la R. Mère Saint-Mathias-Apôtre, supérieure provinciale, et la R. Mère Sainte-Marie-Cécile, supérieure locale, ainsi que des religieuses supérieures provinciales et locales du couvent de Saint-Roch.

Mgr Ferland célébra ensuite une grand'messe en la chapelle de l'institution en présence de la communauté et des élèves. Des parents du jubilaire dont M. le chanoine Jean-Paul Lachance, son neveu, assistaient aussi à la cérémonie. La chorale du Pensionnat a fait les frais du programme de chant de circonstance. Après la messe, Mgr Ferland prit le dîner au réfectoire du Pensionat avec les prêtres de la cure de St-Roch et ses parents. M. l'abbé Noël Blanchet traduisit les voeux et les hommages de la Congrégation Notre-Dame à Mgr Ferland.

Dom Claude Côté, de St-Benoît-du-Lac, associa ses voeux à ceux de M. l'abbé Blanchet. M. Cyprien Ferland, de Montréal, frère du jubilaire, prononça aussi une allocution, de même que le R. Père Maurice Gagnon, O.F.M., petit cousin de Mgr Ferland, le Dr Roger Caron, son neveu, et M. l'abbé Benoit Lachance, aussi un neveu, vicaire à Ste-Foy. Mgr Ferland clôtura la série des discours en appréciant avec gratitude le témoignage qui lui était offert. Il traduisit aussi des sentiments de reconnaissance envers tous ceux qui ont contribué à le conduire au sacerdoce.

Cette journée mémorable fut couronnée le soir par l'hommage des élèves en la salle des réceptions du Pensionnat. Sous le thème: "Dans le rayonnement d'une vie féconde", les élèves ont évoqué les principales phases de la carrière si richement remplie de Mgr Ferland. Le distingué prélat, dans le mot de la fin, remercia les Dames de la Congrégation et leurs élèves de cette fête inoubliable.

Une réclamation

Kénogami— Une facture au montant de $250.47 présentée par un contribuable de Kénogami, à la dernière séance du conseil, a été remise au conseiller juridique, Me Toussaint McNicoll, avant l'acceptation finale.

Le propriétaire en question, M. Henri Lessard, réclame cette somme en compensation pour les dommages causés à sa propriété le trois mars dernier par la rupture d'une borne-fontaine en face de sa demeure. M. Lessard demeure sur la rue Montcalm à Kénogami.

A LA SOCIETE PROVINCIALE DES EPICIERS





M. Paul Bardou (à gauche) qui a été réélu président de La Société Provinciale des Epiciers qui contrôlent les magasins d'alimentation Service-Prix. A droite, M. Adrien Pelletier qui a été élu directeur et publiciste de cette organisation. Au cours de la même assemblée, les autres officiers suivants ont aussi été élus : M. J.-A. Dubois, au poste de vice-président, M. Gustave Sylvain, secrétaire, M. J.-P. Gagné, trésorier, et MM. Arthur Thivierge, S. Hébert, G. Gariépy et Achille Olivier, directeurs.

A. Gaudreau fut la victime d'un accident

L'enquête du coroner sur un accident de la route qui a coûté, dimanche le 8 avril dernier, la vie à M. Alfred Gaudreau, 64 ans, de St-Léonard, N.-B., a été tenue à la morgue Wilbrod Robert, de Beauport, hier soir. Après l'audition de quatre témoins, le jury a rendu un verdict de mort accidentelle.

Cette tragédie est survenue vers la fin de l'après-midi de ce dimanche sur la route du Lac Beauport. La victime occupait une auto propriété de Mlle Blandine Guay, 527, 5e rue, et conduite par son fils, le Rév. Père Alonzo Gaudreau, c.j.m., 9 rue Fraser, Lévis. Cette voiture faisait route vers Québec. L'autre véhicule était propriété et conduit par Mlle Rose-Hélène Bélanger, employée à l'Auberge-des-Monts. Celle-ci se rendait au travail quand la collision s'est produite.

En plus de la victime, cette tragédie avait causé des blessures aux deux conducteurs, à Mme Alfred Gaudreau, épouse de la victime, au Rév. Père Jean-Eudes Gaudreau, mariste à Sillery et fils de la victime également, ainsi qu'à un enfant de 22 mois, Denis Couillard, petit-fils de la victime. Le rétablissement des blessés a causé le retard de cette enquête. M. Gaudreau avait été tué sur le coup. De sa tête, il avait fracassé le pare-brise.

Les témoins entendus ont été les RR. PP. Gaudreau, Mlle Bélanger et le policier A. Fleury, un des deux agents de la route qui ont fait les constatations lors de la collision. De l'ensemble des témoignages, il ressort que le Père Alonzo Gaudreau a voulu doubler une voiture. Comme il effectuait cette manoeuvre, il aurait aperçu une auto venant en sens inverse. Mais ici, le témoin laisse entendre qu'il a hésité quelques secondes avant de prendre le parti de se ranger derrière le véhicule qu'il tentait de doubler.

Le Père Gaudreau avoue qu'il circulait à au plus 40 milles à l'heure. Après avoir ralenti sa vitesse, il a réussi à reprendre sa droite. Mais comme sa vitesse était encore supérieure à celle du véhicule qui le précédait, le témoin déclare qu'il a dû freiner brusquement et qu'il a senti sa voiture déraper. L'auto se serait mise à zigzaguer et s'est engagée sur la partie gauche de la route comme l'auto de Mlle Bélanger approchait.

Celle-ci a dit qu'elle circulait également à environ 40 milles à l'heure. Quand elle a vu la voiture adverse surgir devant la sienne, le témoin dit qu'elle a obliqué à droite pour rouler sur l'accotement. Son véhicule, viendra dire l'agent de la route, a coupé quatre poteaux blancs de la voirie et est demeuré pris sur les câbles d'acier, tandis que l'auto du Père Gaudreau, après l'accident, était également immobilisée sur l'accotement à quelques pieds du précédent.

Des témoins ont dit qu'il avait neigé quelque peu au début de l'après-midi, mais qu'il ne neigeait plus au moment de la collision. Par contre, l'agent de la route note que la chaussée était sèche lors de la tragédie. La policier note aussi que l'auto que le Père Gaudreau a tenté de doubler ne s'est pas arrêtée après la tragédie ou du moins son conducteur ne s'est pas rapporté comme témoin à la police.

La séance était présidée par le Dr J.-E. Raymond, de Courville, coroner du comté de Québec. Des avocats représentaient les partis en cause, tandis que l'enquête de la police était présentée par l'agent Marcel Bernier, de l'escouade des homicides de la Sûreté provinciale, chargé de mener les recherches nécessaires à l'enquête du coroner.

Enfant heurté par une auto

La police municipale rapportait, hier soir, qu'un enfant a été heurté par une auto vers 6 heures. Serge Robitaille, 6 ans, 275 rue de Jumonville, a été conduit à l'hôpital St-Sacrement. Il souffrait de contusions, mais le sergent Tardif, du poste de police no 4, dit que le bambin a été gardé sous observation à l'hôpital.

L'accident a eu lieu au croisement des rues Carillon et St-Léon. L'enfant a été renversé par l'auto de M. René Faucher, 15 avenue Jacques-Cartier, qui circulait heureusement à vitesse réduite et a pu s'immobiliser sur une très courte distance. Les constatations d'usage ont été faites par le policier Guy Dorval, du poste no 4.

Il tue sa mère pour avoir l'auto

Chicago, 15. (PA) Un écolier, âgé de 15 ans, a admis hier soir, selon la police, qu'il avait tué sa mère parce qu'il voulait avoir son automobile "et je savais qu'elle ne me le donnerait pas".

John-L. McKiernan aurait déclaré avoir assassiné sa mère, Mme Johnnie-Louis McKiernan, âgée de 39 ans, avec un couteau à boucherie, s'être emparé des clés de la voiture et de $2.57 dans la bourse de la victime. Il est ensuite parti en automobile mais a plus tard abandonné le véhicule.

M. E. Gaulin pro-maire à Beauport

Beauport (DNC) Au cours de la séance du conseil de la ville de Beauport tenue récemment, sous la présidence de Me Gérard-J. Delâge, notaire et maire de la ville, M. le Dr Pierre Lortie, échevin du quartier No 3, à l'unanimité, a fait adopter une résolution de félicitations à l'endroit de l'honorable ministre des Affaires municipales, Me Yves Prévost, c.r., du titre honorifique que le Saint-Père le Pape Pie XII l'a promu en le nommant "Commandeur de l'Ordre St-Grégoire le Grand", honneur qui échoit non seulement à sa famille, mais également à notre ville.

De plus, M. Etienne Gaulin a été nommé maire suppléant à la place de M. Elz. Voyer, dont le terme est terminé.

Une résolution a été transmise à M. Charles-Eugène Bernier, échevin du quartier No 1, pour lui transmettre les voeux d'un prompt retour à la santé. M. Bernier est hospitalisé depuis quelques jours et il a subi une intervention chirurgicale.

M. Jean Brown, propriétaire de la Boulangerie Art. Ferland, a adressé aux membres du conseil une lettre de remerciements et de félicitations à l'endroit du contremaître de la ville, M. Armand Grenier, et aux employés, pour la diligence apportée à la réparation du tuyau d'aqueduc, au cours d'un bris survenu au tuyau.

Les habitués voyageurs du Transport Autobus Boischatel apprendront avec plaisir que le comité administratif de la Cité de Québec a demandé au Service de la police locale de réinstaller l'arrêt de l'autobus interurbain 4e Ave et 5e Rue, tel qu'il était autrefois.

Un tuyau Rosco 30 po. sera installé dans la falaise, près de la propriété de M. Leclerc, rue du Manège, afin de continuer l'égout collecteur de cette partie de la ville.

La ville étudiera un plan pour le tracé d'une rue transversale à la rue Seigneuriale.

Les échevins ont accepté une vingtaine de changements au rôle d'évaluation qui consistent dans la vente de terrains dans différents quartiers de la ville.

Des permis de constructions ont été émis pour une somme d'environ $20,000.

Décès et funérailles

Mme A. Demers

Charny (DNC) Une famille avantageusement connue de Charny a été éprouvée par la mort de Mme Vve Alyre Demers (née Rose - Anna Drouin), décédée samedi, le 12 mai, à sa résidence, au 833, 10e rue à Charny, à l'âge de 79 ans et 4 mois.



La regretté défunte laisse dans le deuil ses fils, Jules et Albert Demers de Charny ; ses filles, Mme Gérard Foucault (Blandine), de Wallingford, Conn., Mme Fred Aston (Fernande), de Toronto, Mme Raymond Fréchette (Claire), de Charny, Mlle Madeleine Demers, de Charny, Mme Gilles Fillion (Hélène), de Charny et Mlle Marguerite Demers, également de Charny ; ses gendres, M. Gérard Foucault, de Wallingford, Conn., M. Fred Aston, de Toronto, M. Raymond Fréchette et M. Gilles Fillion, de Charny ; sa belle-fille, Mme Albert Demers (Carmelle Gagnon), de Charny ; sa soeur, la Rév. Sr Ste-Jeanne d'Arc (Blanche Drouin), de la Congrégation Notre-Dame de Joliette, ainsi que plusieurs petits-enfants ; ses beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Alphonse Demers, de St-Romuald, M. Alfred Demers, de Charny, M. et Mme Onésime Demers, de St-Michel, Bellechasse, M. et Mme Amédée Lamontagne, de Victoriaville, et nombre de neveux et nièces dont le R. P. Eméric Drouin, O.M.I., de St-Boniface Alberta.

Le service a été chanté mardi en l'église de Charny et l'inhumation eut lieu au cimetière paroissial.

M. Jean Bisson

M. Jean Bisson, ancien charretier de Québec-Ouest, est décédé à l'âge de 88 ans et 6 mois, à la résidence de son gendre, M. Alphonse Boulanger, 128, avenue Bélanger, à Québec-Ouest.

M. Bisson était l'époux de dame Délia Fricault. Trois fils et quatre filles lui survivent. Ce sont MM. Antonio, Lauréat et Lucien Bisson; Mme Alphonse Boulanger (Antoinette); Mme Maurice Marois (Alphonsine); Mme Lauréat Michaud (Simone) et Mme Léopold Roberge (Marie-Ange).

M. Bisson laisse aussi ses belles-filles, Mme Victoria Williamson et Mme Lucien Bisson; ses gendres, MM. Alphonse Boulanger, Maurice Marois, Lauréat Michaud et Léopold Roberge; sa belle-soeur, Mme Alphonse Fricault. Il laisse aussi 46 petits-enfants et 8 arrière-petits-enfants.

Les funérailles auront lieu samedi matin, à Québec-Ouest. D'ici-là, le corps est exposé chez Sylvio Marceau, rue St-Vallier.

M. L. Brochu

Ste-Agathe (DNC) M. Léandre Brochu est décédé récemment à sa résidence, à l'âge de 85 ans.

Il laisse dans le deuil ses fils : Georges, Antonio, Louis, Alfred, Lionel, Norbert Brochu; ses filles : Mlle Alice Brochu, Mme Napoléon Brochu (Marie-Jeanne), Mme Edmond Martineau (Marie-Louise), ainsi que pusieurs petits-enfants, neveux et nièces.

En l'église de Ste-Agathe, M. l'abbé Piché chanta le service, assisté des abbés Bernard Métivier, de St-Flavien, et Gariépy, de Dosquet.

LIMONADE ASEPTA
AGIT VITE ET BIEN
Agréable au goût
UN PURGATIF EFFICACE

ANNONCANT LE PLAN:
DE L'ARGENT MAINTENANT
PAYEZ PLUS TARD
Maintenant, vous pouvez obtenir promptement l'argent dont vous avez besoin et *Payer Plus Tard* en mensualités exactement adaptées à votre revenu! Et profitez aussi de ces avantages: *De l'argent en 1 Visite*—Téléphonez d'abord, puis venez. *Service d'Unification des Factures* sans frais supplémentaires! *Carte de Crédit Exclusive*, valable dans tout le Pays. Téléphonez, écrivez ou venez aujourd'hui et voyez pourquoi près de 2 millions de gens ont choisi "*Beneficial*" l'année dernière!
Prêts de $50 à $800 ou plus sur signature, meubles ou auto
Personal FINANCE CO. — LA COMPAGNIE QUI AIME DIRE OUI! — Beneficial Finance System
6 bureaux bien situés—adressez-vous au plus proche ?
QUEBEC — 2 Bureaux
• Deuxième étage, 764 rue Saint-Joseph..... Tél.: 5-6151
• Deuxième étage, 236 rue St-Jean..... Tél.: 5-4581
CHICOUTIMI — 2ième étage, 130 rue Racine est..... Tél.: Li 3-4421
JONQUIERE — Deuxième étage, 102 St-Aimé..... Tél.: Li 2-4571
LEVIS — 73 Côte du Passage..... TErminus 7-4752
THETFORD MINES — 264 Rue Notre-Dame, Nord.... FEderal 5-9129
Ouvert le soir sur rendez-vous — téléphonez pour heures du soir
Prêts consentis dans toutes les villes environnantes • Personal Finance Company of Canada

'Saveur d'abord!' Telle est la devise du Shirriff
A votre service Madame, avec ces CERISES FRAÎCHES LUSHUS!
Voici comment emprisonner la belle saison d'été dans une coupe à sorbet étincelante et fraîche. Avant tout, il faut reconnaître que seul Shirriff est capable de saisir cette fraîche et merveilleuse saveur de cerise sauvage et de l'emprisonner dans la fameuse coque de saveur Shirriff que vous trouverez dans chaque boîte de Cerise Sauvage Lushus. Lorsque votre gelée Lushus est presque prise, mélangez-y une boîte de cerises rouges bien égouttées, ou une tasse et demie de cerises fraîches dénoyautées. Versez dans des coupes individuelles, couvrez de crème fouettée. Mais n'oubliez pas . . . la nouvelle boîte Lushus de Shirriff contient la seule gelée en poudre à la saveur de cerise sauvage. Aussi, demandez bien Lushus—expressément!
Shirriff's LUSHUS JELLY
Cette 'coque' contient la saveur liquide des cerises fraîches
Un autre produit SHIRRIFF-HORSEY

Une bière d'HOMME
"Un travail comme le mien est épuisant."
qui a du "CORPS"
"Mais la Labatt I.P. me redonne de l'entrain," nous dit Howard Ella
A la ville ou à la campagne, une soif d'homme exige une bière d'homme qui a *vraiment* du corps et dont le goût corsé est satisfaisant. *Seule* la Labatt I.P. fait alors l'affaire, car rien n'étanche mieux la soif qu'une I.P. Howie Ella exige la Labatt I.P. . . . la bière qui le satisfait vraiment.
Dégustez bientôt une I.P. . . . *la bière qui étanche parfaitement une soif d'homme!* Quelle révélation! La prochaine fois, à l'hôtel ou chez l'épicier, demandez de la Labatt I.P. Adoptez la bière qui a du corps . . . dont le goût est satisfaisant . . . et *PIQUANT!* La Labatt I.P.—la vraie bière d'homme!
LABATT
N'Y A RIEN QUI LA BATTE!

VOLKSWAGEN
... une tendance mondiale
Sur tous les continents du globe, la surprenante Volkswagen a fait l'objet d'une acceptation sincère et inconnue jusqu'alors dans l'industrie automobile.
Le succès hors pair de sa vente au Canada et sa valeur de revente exceptionnellement élevée reflètent la confiance suprême que les Canadiens placent dans cette automobile unique, dont les fabricants ont pour politique de continuer à produire le même modèle de base.
Ayant une ferme confiance en l'avenir du Canada, Volkswagen prendra une grande expansion cette année. L'organisation des marchands, qui s'étend à tout le pays, a la réputation bien gagnée de fournir un excellent travail et accroît actuellement ses facilités pour assurer un service encore meilleur. Le splendide nouveau quartier général, à Toronto, qui abrite des pièces d'une valeur de 2 millions de dollars, sera considérablement agrandi . . . un gage du sentiment de responsabilité de Volkswagen envers le public canadien . . . un gage de sa fierté et de sa confiance en son produit.
VOLKSWAGEN CANADA LTD. Golden Mile, Toronto 16, Ont.
Distributeur pour l'est du Québec
JOS. LAHOUD AUTOMOBILES LIMITÉE
40 RUE DORCHESTER — QUÉBEC — TÉLÉPHONE: 2-6053
VENDEURS:
GARAGE VAUGEOIS, 189, rue Fusey, Cap-de-la-Madeleine, P. Q.
VOLKSWAGEN SAGUENAY ENR., 470, Boul. Centenaire, Jonquière, P.Q.
GASPE GAZ UTILITES INC., Grande Rivière, Gaspé, P.Q.
JEAN-CHARLES BILODEAU LIMITEE, La Tuque, P. Q.
ROBER BEAUDOIN, R.R. 1, Rockforest, Sherbrooke, P. Q.
SIMON HOULE, 1300, boulevard Mercure, Drummondville, P. Q.
ALPHONSE FORTIN, 1186, avenue Station, Shawinigan, P. Q.
GARAGE PERRON, Dolbeau, P. Q.
LAMONTAGNE & FILS ENR., Rimouski, P. Q.

À nos clients de QUÉBEC et LÉVIS



L'ancre d'un navire a récemment endommagé un câble téléphonique sous-marin, de sorte que nous ne disposons plus d'autant de lignes qu'auparavant pour transmettre vos appels d'une rive à l'autre.

Nous faisons tout ce qui est possible pour hâter le retour à un service normal. Au câble endommagé sera ajouté un autre câble, plus considérable. Nous prévoyons qu'il entrera en service à la fin du mois.

D'ici là, nous vous serions reconnaissants de votre coopération.

Vous nous obligeriez en logeant vos appels entre Québec et Lévis, Charny, St-Romuald, autant que possible :

avant 10 h. du matin
entre midi et 2 h.
après 4 h. 30 le soir

LA COMPAGNIE DE TELEPHONE BELL DU CANADA

Décès et funérailles

M. C. Frongillo

M. Carmen Frongillo, époux de dame Yvonne Rella, est décédé, hier, à l'Hôtel-Dieu de Lévis. Le défunt, qui demeurait dans le rang Saint-Roch, à Beaumont, était âgé de 65 ans.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses fils : M. Carmen Frongillo, de Montréal, M. Henri Frongillo, de Lauzon, MM. Philippe, Léopold, Joseph, André et Jean-Guy Frongillo, de Beaumont; ses filles : Mme Armand Beaulieu (née Dora Frongillo), Mme Gérard Houde (née Thérèse Frongillo), de Montréal, Mme Charles-Emile Brulotte (née Cécile Frongillo), de Lauzon, Mlles Estelle, Marie-Berthe, Marcelle, Irène et Claire Frongillo, de Beaumont; sa soeur, Mme (Vve) Marie Patrillo, de Montabès, Italie; ses belles-filles : Mme Carmen Frongillo, de Montréal, Mme Henri Frongillo, de Lauzon, et Mme Philippe Frongillo, de Beaumont; ses gendres : MM. Armand Beaulieu et Gérard Houde, de Montréal, et M. Charles-Emile Brulotte de Lauzon; ses beaux-frères et belles-soeurs : MM. et Mmes Pierre Pellice et Emmanuel Rella, de Louzon, MM. et Mmes Roméo et Alexandre Rella, Mme Amanda Rella, M. et Mme Antonio Roy, de Montréal, M. et Mme Tony Giona, de New-Carlisle, ainsi qu'une foule de petits-enfants, neveux, nièces, cousins et cousines.

Le défunt est exposé à sa résidence dans le rang Saint-Roch de Beaumont. L'heure et la date des funérailles seront annoncées plus tard.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Gilbert & Turgeon Limitée de Lévis.

Mme J.-O. Plamondon

Mme J.-Olivier Plamondon, née Clara Lelièvre, est décédée lundi soir à sa résidence, no 24, ave Lamontagne. Mme Plamondon était l'épouse de feu J.-O. Plamondon, agent manufacturier, décédé en 1939.

Mme Plamondon laisse dans le deuil, une fille, Mme Raoul Gagnon (Marie-Antoinette), de Jonquière; son fils, M. Magella Plamondon; ses fils adoptifs, MM. Claude Lelièvre et Yvon Hains ; son gendre, Me Raoul Gagnon, de Jonquière; sa belle-fille, Mme Claude Lelièvre; son frère, M. Joseph Lelièvre; son beau-frère et ses belles-soeurs, M. Louis-Philippe Plamondon, Mme Joseph Lelièvre et Mme Albert Lelièvre. Elle comptait plusieurs neveux et nièces dont Me Paul Lebel et Mme Lebel, MM. et Mmes René Caron, Gérard Boucher, Robert Poitras, Magella, Fernand et Maurice Hains, Lionel Lebel, Henri Lebel et Marius Lebel.

Les funérailles de Mme Plamondon auront lieu jeudi à Ste-Claire d'Assise. Les restes mortels sont exposés aux salons des Services Funéraires de Québec Inc., 2094, 1ère Avenue.

Mlle Alice Langlais

Les funérailles de Mlle Alice Langlais ont eu lieu récemment à St-Octave de Métis. La défunte était la soeur du juge Roméo Langlais et de MM. Hormisdas Langlais, député des Iles de la Madeleine, Wilbrod Langlais et Zachée Langlais, de Québec.

La levée du corps a été présidée par Mgr D.-A. Michaud, P.D. La croix était portée par M. le maire Arthur Roy. Les porteurs étaient MM. Adélard Thibault, Alfred Morissette, François Dubé, Déziel Fortier et Alfred Pelletier. La bannière des Enfants de Marie et les rubans étaient portés par Mlles M.-A. Ouellet, R. Sergerie, L. Dubé, J.-B. Bégin, A. Landry, R. St-Laurent, L. Lévesque et Y. Michaud.

Le service fut chanté par le Rév. Père Michel Doran, O.P., assisté comme diacre de M. l'abbé Gabriel Roy, vicaire de St-Rémi de Price et de M. l'abbé André Caron, vicaire de St-Octave. Au choeur, M. le chanoine René Roy, représentait Son Exc. Mgr Charles-Eugène Parent, évêque de Rimouski. La chorale était sous la direction de M. Albert Martin et comme soliste on entendit M. Michel Vergne de Québec. Mme Rosario Bégin touchait l'orgue.

Le deuil était conduit par les quatre frères : M. le juge Antonio Langlais, de la Cour de District de Québec; M. Zachée Langlais, I.C., M. Hormisdas Langlais, M. P.P., M. Wilbrod Langlais, L.S.C. M.; ses neveux : Paul, Gabriel et Simon Langlais de Montréal, Jean, Pierre et Guy Langlais de Québec, Louis Langlais de Danville, Dan Doran de Montréal, le Dr Victor Lepage de Rimouski, Claude Gagnon, René Bisson et Gérard Barbin de Québec; ses petits-neveux, Michel et Marc Lepage de Rimouski.

Dans l'assistance on remarquait Mmes Zachée Langlais, Hormisdas Langlais, Wilbrod Langlais, belles-soeurs; Mmes Marcel Raymond, Maurice Jean, Victor Lepage, René Bisson, Claude Gagnon et Gérard Barbin, nièces; Mmes Jean, Simon et Pierre Langlais et Mlle Anne Doran.

Parmi les gens de l'extérieur on remarquait M. le juge L.-J. Gagnon de Mont-Joli, M. Wilfrid Caron de Québec, représentant de M. Desaulniers, surintendant de l'Instruction publique; Mtre J.-M. Gagnon, notaire de Mont-Joli; M. le docteur René Lepage de Mont-Joli, M. le Dr Paul Banville de Mont-Joli, M. Adrien Bégin de Québec, M. Henri-A. Martin de Rimouski, MM. Eugène Pelletier, Lucien Gagné, Hervé Fortin, Antonin Fortin, Hector Fortin, Pat Fortin, Ernest Bonneau, et plusieurs autres.

Les funérailles étaient sous la direction de la maison Bissonnette & Frères de Rimouski.

M. Paul Marois

M. Paul Marois, fils de feu Alphonse Marois et de feu Léontine Drolet, est décédé mardi à l'âge de 57 ans et 7 mois. Il demeurait au No 62 Côte d'Abraham.

Il laisse dans le deuil ses soeurs: Juliette et Cécile Marois, sa tante, Mme Gaudiase Marois et plusieurs cousins et cousines dont le R. P. Léopold Boiteau, le notaire Emile Boiteau et la R. Sr Agnella F. M. M. et MM. Adolphe, Raoul et Alexandre Marois.

La dépouille mortelle de M. Marois est exposée à la résidence funéraire de la maison Arthur Cloutier & Fils 252, rue d'Aiguillon.

Les funérailles auront lieu vendredi en l'église St-Vincent de Paul et l'inhumation au cimetière Belmont.

Décès et funérailles

On trouvera en page 38 d'autres nouvelles de décès et de funérailles.

M. G. Saillant



M. Georges Saillant, contremaître de la maison François Jobin Inc., époux de Dame Annie Chartré, est décédé, mardi, à l'âge de 63 ans. Il demeurait au No 451, des Frênes Est.

Il laisse dans le deuil son épouse, née Annie Chartré, ses filles: Mme Jean-Paul Fecteau (Françoise), sa soeur, Mlle Appoline Saillant; ses frères : Octave, Siméon et Eugène Saillant, tous de Québec; ses belles-soeurs : Mme Octave Saillant, Mme Siméon Saillant, Mme Eugène Saillant, Mme Henri Falardeau (Yvonne Chartré), Mme Aimé Lanceaux (Gabrielle Chartré), Mme Amédée Carrier (Anne Marie Chartré), Mme Arthur Charest (Juliette Chartré), Mme Joseph Vézina (Jeanne Chartré), Mme Charles Chartré (Georgette Nicolas), Mme Gérard Chartré (Thérèse Robert); ses beaux-frères : Charles et Gérard Chartré, Henri Falardeau, Aimé Lanceaux, Amédée Carrier, Arthur Charest, Joseph Vézina; son gendre : M. J.-P. Fecteau, ainsi que plusieurs petits-enfants.

La dépouille mortelle de M. Saillant est présentement exposée à la résidence funéraire de la maison Arthur Cloutier & Fils, 46, ouest, Boulevard St-Cyrille. Les funérailles auront lieu samedi en l'église St-Albert le Grand et l'inhumation au cimetière Belmont.

M. Pierre Noël

Un citoyen avantageusement connu vient de disparaître en la personne de M. Pierre Noël décédé hier soir à l'âge de 71 ans. M. Noël était boulanger de son métier et il fut à l'emploi de la maison Hethrington pendant 28 ans. Il était domicilié au 329 de la rue Hermine.

Le regretté défunt laisse dans le deuil son épouse, Angelina Beaulieu; ses fils: le R. F. Armand, M.S.C., à Beauport, MM. René, Adrien, Paul-Emile, et Léopold; ses filles, Mme Lorenzo Gignac (Jeannette) Mme Jules Robitaille (Rachel), Mme Georges Leclerc (Gisèle) Mme Yvon Leclerc (Colette) ainsi que les RR. SS. Pierre de Rome (Fernande) et Marie-Thérèse (Thérèse) toutes deux des Soeurs de la Charité St-Louis; ses gendres, MM. Lorenzo Gignac, Jules Robitaille, Georges Leclerc et Yvon Leclerc; ses belles-filles, Mme René Noël (Eva Pelletier, Mme Adrien Noël (Julienne Lacourcière), Mme Paul-Emile Noël (Jacqueline Sanfaçon).

M. Noël comptait plusieurs petits-enfants et il était le frère de Mme Arthur Sasseville, de Montréal, ainsi que le beau-frère de Mme Claude Noël, M. A. Sasseville, M. Edmond Beaulieu, M. et Mme Joseph Beaulieu, M. et Mme Narcis Beaulieu, Mme David Bédard, M. et Mme Alfred Larochelle. Plusieurs neveux et nièces lui survivent également.

Les funérailles de M. Noël auront lieu samedi à St-Sauveur. D'ici-là les restes mortels sont exposés aux salons de la maison J.-Wilfrid Dubois, rue Durocher.

Mme F. Robitaille

Dame Marie-Anne Thivierge, épouse en 1ères noces de feu Joseph Baron et en secondes noces de Francis Robitaille, décédée mardi à l'âge de 77 ans. Elle demeurait au No 73, rue Scott.

Elle laisse dans le deuil son époux M. Francis Robitaille, ses fils, MM. Henri et Paul Baron, ses filles, la Rév. Sr St-Michael (Lucienne) des Soeurs de l'Espérance, Mme Antoine Beaubien (Béatrice), Mme Alebrt Robitaille (Marguerite), Mme L.-P. Samson (Cécile), Mme Raymond Poulin (Louise); ses soeurs, Mme Wilfrid Mainguy (Alice Thivierge), Mme Harry McGuiness; ses belles-soeurs, Mme Fortunat Plante, Mme Ernest Thivierge, Mme Eudore Langlois Mme Charles Contigny; ses gendres, MM. Antoine Beaubien, Albert Robitaille, L.-P. Samson et Raymond Poulin; ses beaux-fils, MM. Jean-Baptiste Robitaille, Henri Robitaille et Rosario Forgues; ses belles-filles Mme Henri Baron, Mme Jean-Bte Robitaille et Mme Rosario Forgues, ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

La dépouille mortelle de Mme Robitaille est exposée à la résidence funéraire de la maison Arthur Cloutier & Fils, 46, ouest Boul. St-Cyrille Les funérailles auront lieu samedi en l'église St-Coeur de Marie et l'inhumation au cimetière de Ste-Foy.

Mme A. Poulin

St-Côme (DNC) Mme Alfred Poulin, née Léonie Paquet, est décédée, récemment à l'hôpital de Géralton, Ont., à l'âge de 56 ans.

Outre son époux, elle laisse pour pleurer sa perte, ses filles: Mme Léopold Veilleux (Glorieuse), Mme Albert Poulin (Annette), Mme Louis-Georges Poulin (Monique), toutes de St-Côme; Mlles Bernadette et Helent, de Long Lac, Ont.; ses fils: MM. Jean-Paul, de Long Lac, Ont., Oscar, de Thetford-Mines, Yvon, de Rouyn, et Robert, de Geralton, Ont.; sa belle-fille, Mme Jean-Paul Poulin (Ghislaine Brassard); ses gendres: MM. Léopold Veilleux, Albert Poulin, Louis-Georges Poulin; sa soeur: Mme Philibert Poulin (Anna); ses frères:: MM. Joseph-L. Paquet, Alfred Paquet, Ernest Paquet; sa belle-soeur: Mme Jos. Bolduc.

En l'église de St-Côme la levée du corps fut faite par M. l'abbé Cyrille Poulin, vicaire, et le service fut chanté par M. l'abbé Arthur Poirier, assisté des abbés Poulin et Hormidas Fortin.

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

DÉCÈS

BELAND — A Québec, le 15 mai 1956, à l'âge de 49 ans 4 mois, est décédé Sieur Armand Béland, époux de dame Georgette Daigle, demeurant au No 284 Est des Commissaires.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.
Départ des salons mortuaires de la Cie Hubert Moisan, No 253 Est rue St-Joseph, à 8 heures 55, pour l'église Notre-Dame de Jacques-Cartier, et de là au cimetière St-Charles.
16mai-2fs—745589

BISSON — A Québec, le 15 mai 1956, à l'âge de 88 ans 6 mois, est décédé M. Jean Bisson, époux de feu dame Délia Fricot, demeurant à 128 Avenue Bélanger, Québec Ouest, chez son gendre M. Alphonse Boulanger.
Les funérailles auront lieu samedi matin, à 11 heures 30.
Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc., No 224 rue St-Vallier Ouest, à 11 heures 15, pour l'église Notre-Dame de la Recouvrance, et de là au cimetière St-Charles.
16mai-3fs—745805

BOLDUC — A Québec, le 14 mai 1956, à l'âge de 51 ans 1 mois, est décédée Mlle Germaine Bolduc, de Los Angeles, Californie, fille de feu Sieur Napoléon Bolduc et de feu dame Marie-Angelina Poulin, 157, St-Pascal.
Les funérailles auront lieu jeudi à 9 heures 30.
Départ de la résidence funéraire de la Cie Hubert Moisan, No 1147, 1ère Avenue, à 9 heures 15 pour l'église St-Fascal de Maizerets et de là au cimetière St-Charles.
Le trajet se fera en automobile.
15mai-2fs—745358

BOUCHARD — A Québec, le 14 mai 1956, à l'âge de 62 ans 4 mois, est décédé Mme Noella Bédard, épouse de feu Joseph Bouchard, 823 St-Bernard.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures 30.
Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc., No 270 Marie de l'Incarnation, à 9 heures 15, pour l'église St-Malo, et de là au cimetière St-Charles.
15mai-2fs—745372

DUFOUR — A Québec, le 16 mai 1956, à l'âge de 51 ans, est décédé M. Alphédor Dufour, fils de feu Amable Dufour et de feu dame Marie Boudreault.
Départ de la résidence funéraire de la maison Germain Lépine Ltée, No 705 rue St-Vallier Est, mercredi, à 3 heures, pour l'île aux Coudres où le service sera chanté vendredi et l'inhumation au cimetière paroissial. —745852

FOSTER — A Québec, le 15 mai 1956, à l'âge de 67 ans, est décédé M. Arthur Foster, vice-président de la commission des accidents de travail, époux de dame Hélène Gosselin, 636 Chemin St-Louis.
Les funérailles auront lieu vendredi à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire de la maison Arthur Cloutier & Fils, No 975 avenue Marguerite-Bourgeois, à 8 heures 45 pour l'église des Sts-Martyrs et de là au cimetière Belmont.
Le trajet se fera en automobile
14mai-3fs—745537

FRONGILLO — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 15 mai 1956, à l'âge de 65 ans, est décédé M. Carmen Frongillo, époux de dame Yvonne Rella, demeurant à Beaumont, Bellechasse.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.
Départ de la maison mortuaire Rang St-Roch, à 8 heures 30, pour l'église de Beaumont, et de là au cimetière de Lauzon.
16mai-3fs—745634

GAGNON — A Québec, le 14 mai 1956, à l'âge de 3 mois, est décédé Michel, enfant bien-aimé de M. Roger Gagnon et de dame Liliane Morin, demeurant à 661 de la Salle.
La sépulture aura lieu mercredi, à 3 heures.
Départ de la résidence funéraire de la maison Germain Lépine Ltée, No 705 rue St-Vallier Est, à 2 heures 45, pour l'église St-Roch, et de là au cimetière St-Charles. —745850

GAUDREAULT — A Neuville, le 16 mai 1956, à l'âge de 58 ans, est décédée dame Laurentia Denis, épouse de M. Joseph Gaudreault.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.
Départ de la maison mortuaire à 8 heures 30, pour l'église de Neuville, et de là au cimetière paroissial.
16mai-3fs—745640

GRAVEL — A Château Richer, le 14 mai 1956, à l'âge de 78 ans 9 mois, est décédé M. Edouard-Lazare Gravel, industriel, époux de feu dame Eugénie Lefrançois, 233 avenue Royale.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 10 heures.
Départ des salons mortuaires F.-X. Bouchard, 4100 Boul. Ste-Anne, à 9 heures 45, pour l'église de Château Richer et de là au cimetière paroissial.
14mai-3fs—745124

LAFLEUR — A St-Antoine de Tilly, le 15 mai 1956, à l'âge de 77 ans 10 mois, est décédée dame Antonia Marion, épouse de feu M. Aimé Lafleur.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.
Départ de la maison mortuaire, à 8 heures 45, pour l'église St-Antoine de Tilly, et de là au cimetière paroissial.
16mai-2fs—745648

LETOURNEAU — A Québec, le 15 mai 1956, à l'âge de 63 ans 11 mois, est décédée dame Ida Therriault, épouse de M. Valère Létourneau, 30 Arago Est.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 10 heures.
Départ des salons mortuaires de la Cie Hubert Moisan, No 253 rue St-Joseph Est, à 9 heures 55, pour l'église Notre-Dame de Jacques-Cartier, et de là au cimetière St-Charles.
16mai-2fs—745607

MAROIS — A Québec, le 15 mai 1956, à l'âge de 57 ans 7 mois, est décédé M. Paul Marois, demeurant 62 Côte d'Abraham.
Il était le fils de feu Alphonse Marois, et de feu Léontine Drolet.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, No 252 rue d'Aiguillon, à 9 heures, pour l'église St-Vincent Paul, et de là au cimetière Belmont. Le trajet se fera en automobile.
16mai-2fs—745516

PITRE — A Toronto, Hôpital Général, le 14 mai 1956, à l'âge de 29 ans, est décédé accidentellement M. Paul-Emile Pitre, époux de dame Christine Clayre.
Les funérailles auront lieu vendredi, à Bonaventure.
15mai-2fs—745384

PIUZE — A Québec, le 14 mai 1956, à l'âge de 45 ans, est décédé M. Léo Piuze, gérant du Théâtre Pigalle, époux de dame Gabrielle Chartré, 80 avenue Bon Air.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, No 975 avenue Marguerite Bourgeoys, à 8 heures 45, pour l'église St-Thomas d'Aquin, et de là au cimetière Belmont. Le trajet se fera en automobile. 14mai-3fs—745131

ROBITAILLE — A Québec, le 15 mai 1956, à l'âge de 77 ans, est décédée dame Francis Robitaille, née Marie-Anne Thivierge, épouse en premières noces de feu Joseph Baron et en secondes noces de M. Francis Robitaille, demeurant à 73 Scott.
Les funérailles auront lieu samedi à 9 heures 15.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, No 46 ouest St-Cyrille, à 9 heures pour l'église St-Coeur de Marie et de là au cimetière de Ste-Foy.
14mai-3fs—745599

ROULEAU — Chez les Soeurs de la Charité, à Québec, le 15 mai 1956, à l'âge de 68 ans, est décédée dame Antonis Beaupré, épouse de feu Léonidas Rouleau, employé civil.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 8 heures 30.
Départ du salon mortuaire des Révérendes Soeurs de la Charité, No 7 rue Richelieu, à 8 heures 15, pour la chapelle de la communauté et de là au cimetière Belmont. 745851

SIROIS — A Québec, le 14 mai 1956, à l'âge de 68 ans, est décédé M. Eugène Sirois, fils de feu M. Arthur Sirois, et de feu dame Elise Dumont, 246 Kirouac.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures 30.
Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc., No 224 rue St-Vallier O., à 9 heures 15, pour l'église St-Sauveur, et de là au cimetière St-Charles.
13 mai 2fs—745184

SAILLANT — A Québec, le 15 mai 1956, à l'âge de 63 ans, est décédé M. Georges Saillant, époux de dame Annie Chartré, contremaître menuisier chez François Jobin Ltée, demeurant à 451 des Frênes Est.
Les funérailles auront lieu samedi à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, No 46 Ouest Blvd St-Cyrille, à 8 heures 30 pour l'église St-Albert le Grand et de là au cimetière Belmont.
Le trajet se fera en automobile.
16mai-2fs—745601

Services anniversaires

LABRECQUE — Jeudi, le 17 mai, à 8 heures 30, en l'église Ste-Claire d'Assise, sera chanté le service anniversaire de M. Jean-Paul Labrecque, époux de dame Simone Beaulieu. —745813

PICHETTE — Vendredi, le 18 mai, à 8 heures, en l'église St-Malo, sera chanté le service anniversaire de M. Antonio Pichette, époux de dame Marie-Anne Gariépy. —745419

ROULEAU — Samedi, le 19 mai, à 9 heures 30, en l'église de Ste-Anne de la Pocatière, sera chanté le service anniversaire de Mme Nil Rouleau (Alice Ouellet). —745521

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

ECOUTEZ "DERRIERE LES VOLETS" A LA T-V
GAGNEZ VOS ACHATS DE CHAQUE SEMAINE
ACHETEZ CHEZ
ADRIEN PELLETIER
BOUCHER-EPICIER "SERVICE & PRIX"
103 DE MEULLES (PRES DE L'EXPOSITION)
VENDEUR SICO
Tél.: 5-4991

TONDEUSES 18" ET 21"
"MAXWELL"



"SWIRLCUT DELUXE 21"
Que ce soit pour la ville ou pour la campagne, les plus belles pelouses ou les herbes les plus hautes, cette Swirlcut Deluxe 21" est conçue pour la vie moderne. Avec sa largeur de coupe de 21" au complet, et sa décharge-avant sur le côté, elle peut couper facilement les mauvaises herbes longues et touffues, l'herbe longue, et les belles pelouses ont cette apparence "nouvellement tondue".
AUSSI MODELE 18"

L. LACHANCE & FILS ENR.
VENTE — SERVICE — REPARATION
718, 17e Rue — Tél.: 4-1993

CONCOURS
ALIMENTATION Service SP Prix

Pour remercier nos clients de l'accueil formidable fait à notre programme à la TV . .
"Derrière les Volets"
LES JEUDIS À CFCM-TV – 8H. 45 P.M.
il nous fait plaisir d'ajouter un
QUATRIÈME PRIX
Donc, quatre marchés au lieu de trois seront payés, à compter de demain le 17 mai.

Voici les produits-vedettes pour les 17, 18 et 19 mai

Sweet Gerkins	Beurre d'arachides	Sunday Topping
CORONATION	SCHWARTZ	SHIRRIFF'S
Format de 12 ozs	Format de 16 ozs.	

● Les trois couvercles serviront de preuves ● Prix total des 3 produits-vedettes $1.07. d'achats.

NOMS DES GAGNANTS DES MARCHES
à l'émission du 10 mai

MARCHE DE	$30.00	MARCHE DE	$23.07	MARCHE DE	$24.09
Plus 3 vedettes	$15.00	Plus 3 vedettes	$15.00	Plus 2 vedettes	$10.00
TOTAL	$45.00	TOTAL	$38.07	TOTAL	$34.09
Mme John McCormick		M. Geo. Deschênes		Mme Arthur Plante	
802, Champfleury, app. 4		186 avenue George Muir, St-Pierre, Charlesbourg		96 avenue Paradis	
Cliente de J.-A. DUBOIS		Cliente de EMMANUEL VERRET ENR.		Client de GERONCE GARIEPY	
Epicier S. P. 1157 de la Canardière		Epicier S. P. Notre-Dame des Laurentides		Epicier S. P. 18 rue Mirand, Ste-Foy	

Les enveloppes des trois gagnants ci-dessus seront ajoutées à celles déjà reçues et ces personnes auront droit de participation au gros lot de $500.00.

Bientôt
30 MINUTES DE VOS CHANSONS FAVORITES
Pour répondre à la demande générale, il nous fait plaisir de vous annoncer qu'à partir de mercredi, le 6 juin, notre programme durera une demi-heure, soit de 8h.30 à 9 hres.
PLUS DE DETAILS SUIVRONT DANS UNE PROCHAINE ANNONCE
MADAME ! Vous aussi pouvez participer à notre concours et avoir ainsi la chance de gagner $45.00 par semaine. N'oubliez pas de nous poster (dans les enveloppes spéciales que vous pouvez obtenir de votre marchand S.P.) tous les lundis, le total de vos factures de la semaine précédente, ainsi que les 3 preuves d'achat des produits-vedettes.

Voici la liste complète des épiciers
chez qui vous devez faire vos marchés.

HAUTE-VILLE
BARDOU & FILS LTEE
48½ Couillard — 2-7094
J.-C. BEGIN
1380, Che. Ste-Foy — 7-3421
LUCIEN COTE
1398, Ch. Ste-Foy — 7-4287
EPIC. L'ALVERNE
42 L'Alverne — MU 3-4904
PAUL FORTIER
2901½, St-Olivier — 5-7352
GAUVIN & FRERE
1345, Che. Ste-Foy — 7-2531
GAUMOND & FRERE
28, Turnbull — 2-8261
J.-A. MOISAN ENRG.
341, St-Jean — 2-8268
P.-A. RICHARD
42, des Jardins — 2-8216
BASSE-VILLE ST-ROCH
E. METIVIER ENR.
422, Caron — 2-4021
J.-L. PROULX
158, Arago Est — 3-5529
ST-SAUVEUR
A. BLOUIN
296, Arago — 2-7765
A. FERLAND
397, Durocher — 4-0579
MARCHE BAGOT
398, rue Bagot — 4-5524
G.-ART. RATTE
196, St-Ambroise — 4-5279
ART. THIVIERGE
198, Hermine — 2-3804
LIMOILOU
J.-A. DUBOIS
1157, Canardière — 4-5231
S. HEBERT
1824, 1ère Ave — 2-5252
MAURICE NOLIN
1198, 4ème Ave — 4-0525
ADRIEN PELLETIER
103, Des Meulles — 5-4991
MAISON O. ROYER
1788, Canardière
JOS. SIMARD
1600, 4ème Ave — 5-4994
ALIMENTATION SYLVAIN
1400, 3ème Ave. — 4-3514
STE-FOY
GERONCE GARIEPY
18, Myrand — MU 3-4444
LEVIS
J.-P. GAGNE
7, Côte du Passage TE 7-4779
ROGER GARNEAU
151, rue St-Georges.
Tél. : TE 7-5417
VICTOR LEMIEUX ENR.
62, Ave Bégin — TE 7-4761
OLIVIER & FRERE
1155, Commerciale
St-Romuald — TE 9-9408
CENTRES RURAUX
où vous pouvez obtenir des preuves d'achat et des enveloppes de participation au concours.
ARMAND BEAUMONT
Ancienne-Lorette — 7-5214
HENRI BUREAU
Donnacona, Cté de Portneuf
Mme J.-P. FALARDEAU
Ancienne-Lorette — 7-5143
(Grand Désert)
JOS. GAGNON & FILS
Ste-Marie — Cté de Beauce
Tél. : 27
EMILE GUERARD
N.-D. D'Issoudun, Lotbinière
J.-H. LATULIPPE
Valley-Jonction
Cté de Beauce
LAPLANTE & FEENEY
2314, Ave Royale, Courville
MO 3-5025
PIERRE PAGEAU ENR.
Loretteville — VI 2-3112
ROMEO PICHE
St-Raymond Cté de Portneuf
ALBERT ROBITAILLE
Pont-Rouge, Cté de Portneuf
Tél. : 27
EMM. VERRET, ENR,
N.-D. des Laurentides,
VI 9-4434
JEAN MARTEL
13 rang Beaumont
Ancienne-Lorette — 7-5134

ARTHUR THIVIERGE
EPICIER-BOUCHER, GROS ET DETAIL
198, Hermine, (coin de Mazenod) — Tél.: 2-3804

Soupe Crème Tomates boite de 10 oz. la douz .95
Jus tomate qualité choix, boite 20 oz. 6 pour .69
Jus pommes, choix, Aylmer 20 oz, 3 pour .29
Poires qualité, de choix, 20 oz. 2 boites pour .39
Papier toilette, Vogue, 6 pr .45

— EXTRA — SPECIAL —
1 douz. petits pains et 1 lb saucisse fumée 'Flash' pr .49
Oeufs "A" gros, douz .59
Coq, cat. "B", 7 lbs, lb .33
Boudin frais, la lb .25
Poulet, cat. "B", 6 lbs, lb .49
Poulet cat. 'A' vidé, 3 lbs, lb .45
Dinde, cat. "A", 15 lbs, lb .57

ATTENTION Conservez vos factures de la semaine et participez au concours S.P. télévisé le jeudi soir à 8.45 hrs. Programme "Derrière les Volets". Surveillez les produits vedettes.

Mix-O bout. 64 oz .35 EAU DE JAVEL CONCENTREE
FARINE FIVE ROSE Sac 7 lbs .51 Sac 21 lbs 1.75 Sac 98 lbs 6.10

Sucre granulé, 10 lbs pour .79
Vermicelle Hirondelle, 3 pr .50
Dattes fraiches, la livre .14
Raisin sans noyau, 3 lbs pr .50
Coco râpé, paquet 1 livre .29
Catsup, gros. bout. 23 oz .35
Marinades sucrées, 24 oz .29
Marmelade Aylmer, 24 oz .39
Beurre Caramel, bte 4 lbs .79
Sucre érable pur, lb .40

Beurre No 1, la livre .58
Gourmet Spread, 2 lbs .45
Devant veau, 12 lbs, lb .19
Fesse de veau, 12 lbs, lb .48
Jambon épaule, lb .34
Jambon haché, bol 12 on. .20
Bacon tr., ½ lb .23
Steak ronde, lb .69
Tête fromagée, bol 16 oz .23
Boeuf haut côte, la lb .30



LA PLUS BRILLANTE
Boite 20 oz .59
Boite 40 oz .99
Boite 1 gallon 3.50

DETERGENT MAPLE LEAF
boite 24 oz Régulier .85
Spécial .65

Ananas et Cerises Smith, 20 oz, 2 pour .49
Jus pamplemousses, 4 pour .55
Carottes et Betles, 20 oz, 3 pour .25
Macédoine, 20 oz, 4 pour .49
Pois verts, blé d'inde et fèves jaunes, 20 oz, 4 pr .55
Produits Vedette pour la T.V.
Sweet Gerkins Coronation .43
Beurre pistache Schwartz .37
Sundae Sherrifs .27

Oranges Flo., sucrées, 2 doz .95
Pamplemousses, Flo., suc. 5 .35
Pommes de table, 5 lbs .49
Pommes table, caisse 3.50
Tomates fraiches, 2 lbs .29
Céleri vert, Salade .20
Carottes Nouvelles, 3 lbs .25
Oignons jaunes, 3 lbs .25
Epinards, Echalottes, Radis,
Patates blanches, 75 lbs



POUDRE A LAVER BOB
Grand format .42
Format géant .82
Joli cadeau avec dessus boite

Assortiment de couleurs

3 pour .50

DEPARTEMENT DU GROS
Pois cuisants, 25 lbs, lb .08
Fèves bl., No 1, 25 lbs, lb .10
Balai et Vadrouille, les 2 1.49
Fromage Can. doux 5 lbs, lb .37
Préparation gâteaux 2 pr .45
1 gallon marinades sucrées 1.49
1 gal. sirop érable, 175 oz. 5.50
1 gallon moutarde .99
Saucisson complet, lb .20
Lard salé, gras, lb .22

Acceptons commandes de la campagne accompagnées d'un mandat-poste

Logement à louer

St-Dominique, 6 pièces plus ch. de bain, bien éclairé, 2e étage, balcon avant et arrière. Pour adulte seulement.

TELEPHONE: 2-6244

LOGEMENT A LOUER

4 pièces, chauffé, plus chambre de bain, eau chaude, rez-de-chaussée, $60 par mois, situé 26 Laval, poêle électrique et frigidaire fournis si désiré. Tél.: jour 2-6181 M. KASTNER, soir 2-5528 M. PAQUET.

A VENDRE OU A ECHANGER

Buick 1953, Custom de Luxe, deux tons, pneus blancs, vitres teintées, radio, air conditionné, couvres-sièges, licence 1956, en parfaite condition, directement du propriétaire. Tél.: 7-3339.

AVIS

"Le Repas de Noces"

désire informer sa clientèle qu'il est maintenant déménagé à

1439 rue GARNIER

St-Sacrement. Tél.: MU 1-2202

Amateurs de Pêche

Le Club Laurent

situé à 14 milles de St-Siméon (route 15) comté Charlevoix, Via Chicoutimi,

sera ouvert le 18 mai

Vous qui désirez un endroit idéal pour passer vos vacances de 8 à 15 jrs avec votre famille, le Club Laurent a tous les avantages que vous désirez. Prix à la portée de toutes les bourses. Cabines de 2 à 4 personnes, cottages de 4 à 8 personnes, chambres, cuisine, dinette et solarium avec ou sans studios, eau courante, toilette, électricité 110 v., glacière, télévision, plage, 12 lacs poissonneux. Faites vos réservations du 10 juillet au 30 septembre si possible. Avant cette date, réservations attribuées plutôt aux groupes de pêcheurs.

Tél.: MO 3-6293, Québec ou 19 S 23 St-Siméon

EQUIPEMENT DE BUREAU A VENDRE

Machine à calculer MONROE électrique, machine à calculer FACIT manuelle, machine à additionner REMINGTON électrique, machine à additionner McCASKEY, chequewriter, machine à écrire, petit coffre-fort.

Tél.: 5-4749

$3.70

PEINTURE Susto

Couleurs Assorties

49 SAULT-AU-MATELOT

TEL.: 3-9797 — QUEBEC

AUTO ET CAMIONS A VENDRE

- Oldsmobile 1953 Holiday Hardtop, 2 portes, licence 1956
- Dodge Panel 1955, moins de 8,000 milles, licence 1956
- Ford Panel 1951, licence 1956
- Chevrolet Pick-up 1951, licence 1956
- Ford Panel 1950.

S'adresser Station Roland Gosselin, 160, rue Wolfe, Lévis. Tél.: TE 7-7744.

FILLES DEMANDÉES

Commis de bureau, caissière et dactylographe pour département du crédit, chez MOZART, Ltée. S'adresser à G. LOISELLE, entre 3 et 5 heures.

SERVICE T.V.

MAINGUY RADIO-TELEVISION

2788 Chemin Ste-Foy

Téléviseurs, radios, tourne-disques, radios d'autos, hi-fi, antennes, etc.

- Service et livraison à domicile
- T.V. Service de 2 hres
- Vente de tubes de radios et télévisions.

Tél.: 7-1637 ou MO 1-2086

Commençant DEMAIN

UNE AUTRE GIGANTESQUE VENTE DE LIVRES NEUFS AVEC ESCOMPTES REELS DE

40% à 50%

INSTITUT LITTERAIRE

GRANDE VENTE D'AGRANDISSEMENT

POUR UN MAGASIN PLUS VASTE ET PLUS MODERNE

$125,000. DE STOCK

À LIQUIDER RAPIDEMENT

DYNAMAX '8' VITESSES

PROFESSIONNELLE VAL. $92.



69.95

EQUIPEE

DYNAMAX 34.95

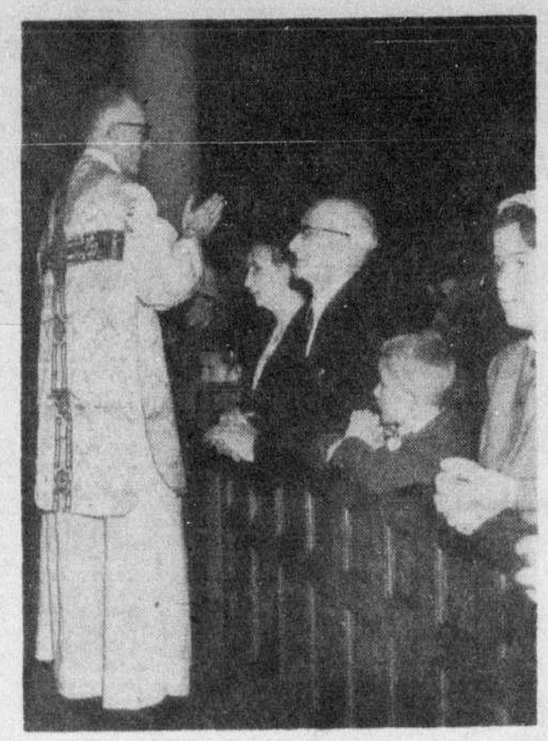
24" pouces - Spécial...

NAP. CÔTÉ SPORTING GOODS GROS - DETAIL

878 EST ST-JOSEPH, Québec 2, Tél.: 4-3242

Coupable de nuisance publique

Camionneur condamné à l'amende pour avoir laissé son camion sur la route



UN AGEN TDU FBI DEVIENT PRETRE : La première bénédiction après l'ordination de l'ancien agent du FBI THOMAS PATRICK LAVELLE a été pour sa parenté. On voit ci-dessus ELLEN LAVELLE et son père JOHN LAVELLE recevant cette bénédiction dans l'église du Saint-Nom-de-Jésus, à New-York, ces jours-ci. (International News)

Par MAURICE LAPERRIERE

En condamnant, hier, M. Gérard Rodrigue, de Ste-Thérèse de Lisieux, à $100 d'amende, et, à défaut du paiement de cette somme, à la détention durant quinze jours dans la prison commune, M. le juge Achille Pettigrew de la cour des Sessions de la paix a souligné que les citoyens circulant, soit à pieds, soit en véhicules de toutes sortes, ont le droit d'utiliser le "chemin de la reine" en toute sécurité.

"Et celui, dit-il, qui met obstacle à cette libre circulation, empêche le public en général de jouir pleinement de la voie publique, y place en permanence ou pour un durée assez longue, disons de quelques heures comme dans le présent cas, un objet tel le camion de l'accusé, celui-là commet une "nuisance publique" et contrevient à l'article 165 du Code criminel".

L'article 165 du Code pénal dit ceci :

"165. (1) Est coupable d'un acte criminel et passible d'un emprisonnement de deux ans, quiconque commet une nuisance publique, et par là

a) met en danger la vie, la sécurité ou la santé du public, ou

b) cause une lésion physique à quelqu'un.

(2) Aux fins du présent article, commet une nuisance publique quiconque accomplit un acte illégal ou omet d'accomplir une obligation légale, et par là

a) met en danger la vie, la sécurité, la santé, la propriété ou le confort du public, ou

b) nuit au public dans l'exercice ou la jouissance d'un droit commun à tous les sujets de Sa Majesté au Canada".

"L'accusation en est une de "nuisance publique", dit le magistrat". "La Couronne reproche au prévenu d'avoir, le 30 octobre 1955, à Ste-Thérèse de Lisieux, près Québec, stationné son véhicule sur la voie publique, mettant ainsi en danger la vie du public".

"En effet, à la date et à l'endroit précités, le camion de l'accusé, marque Dodge 1946, pesant 6,520 livres et portant licence F-96033, 1955, pour la province de Québec, occupait presqu'en totalité la moitié de la partie pavée de la voie publique.

"Le véhicule - automobile se trouvait à quelque cinquante pieds de la demeure d'Armand Giroux,

(Suite à la page 28, 3e col.)

A LOUER

Local 6,500 pieds superficie, garage compris, sur la Canardière, Québec, pouvant servir pour une industrie ou entrepôt, ou agent manufacturier qui garde un assortiment de ses produits. TEL.: 3-3569, et de jour 5-9016.

STENOGRAPHE BILINGUE

demandée

Bonnes rémunérations, expérience requise. Ecrire case postale 1125, Québec.

AVIS

Sommes acheteurs, merisier, bouleau, érable. Payons bon prix et comptant.

W.-H. Coulombe
1096 St-Vallier Est, Tél. 2-7216

CAUSE DEPART

Plain-pied, 6 pièces plus salle de jeux, chauffage à l'huile, terrain 85 x 119. Direct propriétaire. S'adresser à

3137 DE MESY
(coin de la Colline Nord)

JEUNE FILLE EN PHARMACIE

DEMANDEE

pour comptoir de tabac et chocolat. S'adresser en personne à la

Pharmacie L.-P. DEMERS
95 OUEST ST-CYRILLE

NETTOYEUR INDUSTRIEL ENR.

INDUSTRIAL CLEANER REG'D

Spécialités : Radiateurs et Moteurs d'Automobiles, Bâtisses, Machineries, etc.

2196, Chemin Ste-Foy
Ste-Foy, P.Q. Tél.: 7-3331

Le procès de Charles-Eugène Thibault accusé de tentative de meurtre, est reporté à l'an prochain, à Montmagny

La session des Assises criminelles du district de Montmagny s'est ouvert, hier, au palais de Justice de cette ville en présence de l'honorable juge Alfred-J. Dion, de la Cour Supérieure, mais elle a été très courte. La première cause à être entendue devait être le procès de Charles-Eugène Thibault, 48 ans, de L'Islet, pour tentative de meurtre sur Fernand Girard, 18 ans, de Ste-Euphémie de Montmagny.

Toutes les séances de la semaine devaient être employées par la tenue de ce procès qui devait faire sensation à la suite de l'attentat à coups de hache dont a été victime le jeune Girard dans les bois de Bras d'Apic, le matin du 29 octobre 1955. Mais dès l'ouverture de la session à laquelle s'était rendue une foule compacte de concitoyens de l'accusé et de la victime, une requête a été présentée par un substitut de l'avocat de la défense afin que la cause soit remise au 28 courant. L'avocat de Thibault, Me Gérard Lévesque, n'avait pu se rendre à Montmagny.

Le président du tribunal s'est objecté à la remise au 28 courant et a ajourné le procès à la prochaine session des Assises criminelles. L'accusé a été ramené à Québec où il attendra en prison pendant un an encore que sa cause soit entendue.

Deux autres causes d'homicide involontaire étaient sur le rôle de ce présent terme des Assises criminelles de Montmagny. Comme la présente semaine devait être occupée par la cause de Thibault, les avocats des procès pour manslaughter ne sont pas prêts à procéder. Ces Assises ont donc été ajournée définitivement à l'an prochain, dit M. Charles-Edouard Cantin, assistant-procureur-général.

L'attentat dont avait été victime Fernand Girard a fait sensation, l'automne dernier parmi la population de Montmagny, L'Islet et Ste-Euphémie. L'adolescent avait eu la gorge tranchée à coups de hache répétés et laissé comme mort dans les bois de Bras d'Apic, à 30 milles à l'est de Montmagny. Ne pouvant plus parler et tout maculé de sang, le jeune homme s'était traîné sur une distance d'un mille dans une forêt touffue pour aboutir à une route où des passant l'ont recueilli.

La comparution et l'enquête préliminaire de Charles-Eugène Thibault, conutremaitre dans les chantiers, a été suivie par une foule compacte. Le palais de Justice de Montmagny n'a pas suffi à la contenir. Un subpoena avait été envoyé à Fernand Girard qui est hospitalisé à Cartierville, près de Montréal. L'adolescent peut maintenant parler, mais à voix basse.

Depuis son incarcération à la prison de Québec, Thibault a attenté à sa vie deux fois : la première au cours de l'hiver et la seconde, plus récemment. A ces deux occasions, Thibault s'était infligé des entailles et il avait dû être hospitalisé. Mais on assure qu'il est complètement remis depuis.

Les dépêches amusantes de la journée

Washington (UP) — Mme Ellis Mills de Leesburg, Virginie, s'est installée distraitement au volant d'une Cadillac à son arrivée à l'aéroport national et s'est mise en route pour chez elle. Ce n'est qu'après avoir roué sur une distance de cinq milles, par une chaleur de 90 degrés, qu'elle s'est aperçue que la voiture était climatisée ; la sienne ne l'est pas. Confuse, elle a rendu la voiture à son propriétaire.

Dallas, Texas (UP) — Un prisonnier âgé de 37 ans s'est réveillé dans sa celluie, un matin, et s'est mis en vain à chercher ses pantalons, son chapeau, sa ceinture et ses lacets de souliers. La police a découvert que son compagnon de celluie avait volé les vêtements de son copain.

Séoul, (UP) — Des représentants du président Syngman Rhee, rouges de confusion, se sont empressés hier de brûler certains bulletins fictifs de vote qu'ils avaient distribué aux votants pour leur donner une illustration de la manière de voter. Une erreur de l'imprimeur enjoignait les votants de faire leur croix vis-à-vis du nom du candidat démocrate John M. Chang, aspirant à la vice-présidence, alors que l'homme de confiance et l'élu de M. Rhee pour ce poste est M. Lee Ki Poong.

Motocyclistes blessés dans des collisions

Deux motocyclistes ont été blessés dans des collisions avec des automobiles au cours de la journée d'hier. Le premier accident s'est produit sur le boulevard Laurier alors que le second a eu lieu sur la rue St-Vallier.

Un motocycliste a été blessé, hier, dans une collision sur le boulevard Laurier au croisement de l'avenue Jean Dequen. Guy Renault, 26 ans, 887 avenue Murray, Québec, a été transporté à l'hôpital St-Sacrement par une ambulance de l'armée, après avoir reçu les premiers soins d'un médecin qui passait sur les lieux, le Dr Henry Fournier. Il souffre de multiples contusions.

L'accident a eu lieu vers 1 h.30, rapporte l'agent de la route Renault, entre la moto du blessé et

(Suite à la page 28, 5e col.)

Le concours 'Quel est mon nom' fait quatre nouveaux gagnants

Le Soleil et l'Evénement-Journal ont reçu encore la semaine dernière un courrier volumineux en marge du concours "Quel est mon nom". La question était celle-ci: "Je suis l'un des premiers médecins de la Nouvelle-France. Ma fille a épousé le premier président de l'Assemblée législative du Bas-Canada et fut la grand'Mère du Cardinal Taschereau. Mon prénom est Philippe-Louis. Quel est mon nom?" Il s'agissait du docteur Philippe-Louis Badelard, nom que nous ont donné quatre des cinq concurrents dont les réponses ont été tirées au hasard. Les gagnants, qui recevront chacun la somme de douze dollars et demi ($12.50) sont madame Paline Morin, St-Georges Ouest, Beauce; madame Victor Demers, 432, Neuvième Rue sud, Charny, Cté Lévis, madame J.-R. Mercier, 2, de la Canoterie, Québec et M. Georges Myrand, 127, rue de la Ronde Québec. Les chèques seront postés à ces gagnants au cours des prochains jours.

Le nouveau concours, qui débute aujourd'hui, comporte une question tellement facile que nos concurrents n'auront même pas besoin d'utiliser de dictionnaires ni d'encyclopédies. Il s'agira simplement d'y penser quelques minutes, de façon sérieuse. Voilà cette question: "Je suis une localité du Québec que l'on connait surtout à cause de la culture spéciale qui s'y pratique, et mon nom est associé à la défaite d'un grand homme de l'histoire. Quel est mon nom?" N'est-ce pas que c'est facile?

Pour prendre part à ce concours il s'agit de remplir le coupon qui est publié tous les jours dans le Soleil et l'Evénement-Journal, et de nous le faire parvenir avant la date qui est mentionnée. Cette semaine, il faudra nous faire parvenir ce coupon avant mercredi, le 23 mai. Les concurrents peuvent envoyer plusieurs coupons, pourvu que ces coupons soient déposés dans des enveloppes séparées.

Nous offrons nos félicitations aux gagnants de la semaine dernière, et souhaitons à ceux qui n'ont pas encore remporté aucun prix que leur tour vienne prochainement.

Achetons gomme de sapin

Plus haut prix payé.

J.-E. LIVERNOIS Ltée

Rue St-Jean Québec

A VENDRE

Nash 1952, sedan modèle Ambassadeur, Buick 1951, Roadmaster sedan, tous deux en parfaite condition. S'adresser à Station de Service René Lacroix.

2647 - 1ère Avenue
Tél.: MA 3-1720

MOZART

• AVIS •

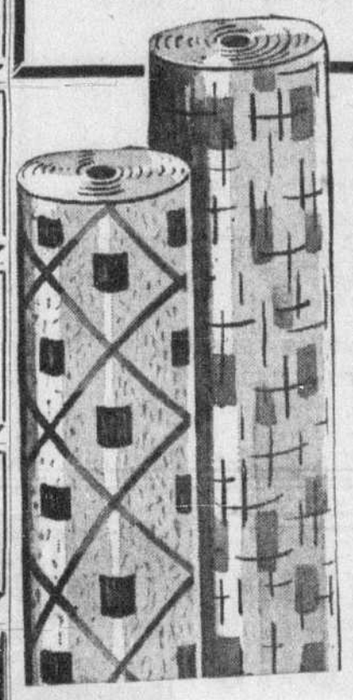
DEMAIN, JEUDI LE 17, A 3 hrs P.M.

S'effectuera au 3e étage de notre magasin

LE TIRAGE D'UNE JAQUETTE en VISON chinois

PRIX DU CONCOURS ORGANISE DURANT NOTRE VENTE COLOSSALE

TOUS SONT INVITES !



Super-Spécial

PRELARTS

"REXOLEUM STANDARD"

2 verges de largeur. Motifs et couleurs pour convenir à tout appartement.

REG. .69

.49

la verge carrée

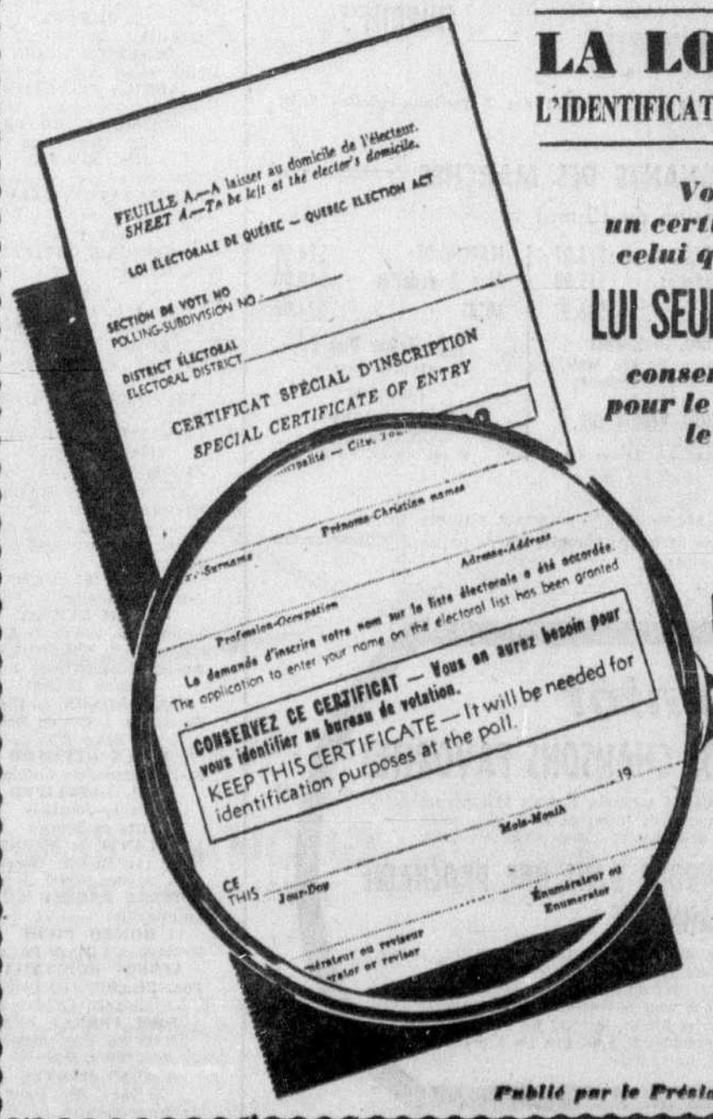
AUCUN DEPOT, $1 PAR SEMAINE

COMMANDEZ PAR LA POSTE LIVRAISON GRATUITE

MOZART LIMITEE 226-228 ST-JOSEPH est

ÉLECTEURS et ÉLECTRICES

de la CITÉ de QUÉBEC



LA LOI EXIGE

L'IDENTIFICATION DE L'ÉLECTEUR

Vous avez reçu un certificat semblable à celui que nous publions

LUI SEUL VOUS IDENTIFIE

conservez-le avec soin pour le présenter au poll le jour du vote

Publié par le Président général des élections